

Binlerce kategoride milyonlarca PDF kitabı aşağıdaki web sitesinde bulabilirsiniz.
Veya Telegram kanalı üzerinden toplu şekilde indirebilirsiniz.

Ders kitapları, romanlar, çizgi romanlar, KPSS kitapları, YKS TYT AYT kitapları, kişisel gelişimden maceraya, İngilizce kitaplardan Rusça, Almanca ve diğeri dillerde kitaplara, tarihten siyasete, büyü kitaplarından felsefeye kadar birçok kitap bulunmaktadır.

Web Site: <https://1kitap1.com>

Telegram: <https://t.me/birkitap1>

A detailed illustration of a woman in a red hat and orange dress. The hat is large and red with a black band and a black feather. The dress is orange with a black belt and a black lace collar. She is holding a black clutch bag with a gold floral design. The background is white.

JULIA QUINN

*Yüreğe
Söz
Geçmiyor*

3. BASKI



This PDF was created using the Sonic PDF Creator.
To remove this watermark, please license this product at www.cercoinfo.com

ÖNSÖZ

Simon Arthur Henry Fitzranulph Basset, yani Kont Clyvedon'un doğumu büyük bir kutlamayla karşılanmıştı. Kilise çanları saatlerce çalmış, bebeğin yaşayacağı görkemli şatodan limitsizce şampanya ikram edilmiş ve Clyvedon köylülerinin tümü işlerini bırakıp genç kontun babası tarafından düzenlenen kutlamalara katılmıştı.

Fırıncı yanındaki demirci ustasına "Bu, sıradan bir bebek değil," dedi.

Zira Simon Arthur Henry Fitzranulph Basset hayatını Kont Clyvedon olarak geçirmeyecekti. Bu sadece soylulara verilen bir ünvandı. Herhangi bir bebeğe göre gerekenden çok daha fazla isme sahip olan Simon Arthur Henry Fitzranulph Basset İngiltere'nin en eski ve en köklü dükalıklarından birinin veliahtıydı ve babası IX. Hastings Dükü bu anı çok uzun zamandır bekliyordu.

Kucağında yeni doğmuş bebeğiyle karsının doğum yaptığı odanın önünde dururken Dük'ün kalbi gururla çarpıyordu. Kırklı yaşları geride bırakan Dük, kendisi gibi soyluluk ünvanına sahip pek çok ahabının üst üste çocuk sahibi olduğunu görmüştü. Bazıları kıymetli bir oğuldan önce birkaç tane kız çocuğun cefasını çekmiş olsa da sonunda İngiltere'nin seçkin simaları arasında nesillerini devam ettirecek olan varise kavuşmuşlardı.

Fakat Hastings Dükü'nün çocuğu olmamıştı. On beş yıllık evlilikleri süresince karısı beş kere hamile kalmış, fakat

bunlardan sadece ikisini taşıyabiliyordu, onlar da ölü doğmuşlardı. Beşinci ayında kanlı bir düşükle neticelenen son hamileliğinin ardından cerrahlar ve hekimler çocuk sahibi olmak için artık kesinlikle hiçbir deneme yapmamaları gerektiğini belirtmişlerdi. Düşes'in hayatı tehlikeydi. Aşırı derecede zayıf, aşırı derecede güçsüzdü, ayrıca kibarca yaşının geçkin olduğunu da söylemişlerdi. Dük kendini Basset ailesinin sonunun devamı etmeyeceği fikrine alıştırmalıydı.

Yine de Düşes, Tanrı onu korusun, üzerine almış olduğu sorumluluğu biliyordu, bu yüzden altı aylık bir toparlanma sürecinin ardından bir gece koçasıyla kendi odası arasındaki bağlantı kapısını açtı ve Dük bir kez daha erkek çocuk sahibi olabilmek için girişimde bulundu.

Beş ay sonra, Düşes kocasına hamile olduğunu haberi verdi. Dük'ün mutluluğu yerini bu kez bebeğe bir şey olur mu endişesine bıraktı. Hamileliği ortaya çıktığı andan itibaren Düşese yatak istirahati verildi. Günlük kontroller için bir hekim getirildi, Dük eşinin hamileliğinin ortalarında Londra'nın en saygıdeğer cerrahını buldu ve ona muayenehanesini kapatıp geçici olarak Clyvedon Şatosu'na yerleşmesi için neredeyse bir servet ödedi.

Dük bu sefer işini şansa bırakma niyetinde değildi. Bir oğlu olacak, böylelikle dükalık Basset ailesinde kalacaktı.

Düşes'in sancıları doğuma bir ay kala başladı ve kalçalarının altına yastıklar yerleştirildi. Doktor Stubbs'ın açıklamalarına göre bebek anne karnında biraz daha kalılabirdi. O gece doktor odasına çekildikten sonra Dük duruma el koyarak karısının kalçalarının altına başka bir yastık daha yerleştirdi. Zavallı Düşes tam bir ay boyunca yirmi derecelik açıyla yatmak zorunda kaldı.

Ve nihayet beklenen an geldi. Şatodakilerin çoğu bir varis arzu eden Dük için dua ederken bazıları da karnı kocaman olmasına rağmen bünyesi gittikçe zayıf düşen Düşes için dua ediyordu. Çok da fazla umutlanmak istemiyorlardı, ne de olsa Düşes daha önce iki ölü bebek doğurmuştu. Ayrıca

sağlıklı bir doğum gerçekleşse bile bebeğin kız olma olasılığı da vardı.

Düşesin gittikçe yükselen çığlıkları karşısında daha fazla dayanamayan Dük, hekimin ve ebeinin tüm itirazlarına rağmen karısının odasına girdi. Ortalık kan gölüne dönmüştü, yine de Dük bebeğin cinsiyeti açıklandığında orada bulunmakta kararlıydı.

Önce bebeğin kafası görüldü, ardından omuzları. Düşes acı içinde kıvrınarak, bebeği dışarı itmeye çalışırken odadaki herkes ona doğru eğilmiş, çıkacak bebeği görmeye çalışıyordu.

Ve en sonunda, Dük anladı ki gerçekten bir Tanrı vardı ve Basset'lere hala yukarıdan gülümsüyordu. Dük, bebeği temizlemesi için ebeye birkaç dakika izin verdi, sonra küçük oğlunu kolları arasına aldı ve onu merakla bekleyenlere takdim etmek için salona doğru yürüdü.

"Bir oğlum oldu," diye gururla ilan etti. "Kusursuz bir bebek!"

İçleri rahatlamış olan hizmetçiler bir yandan gülüp bir yandan ağlarken, Dük kucagındaki minik kanta baktı ve "Sen mükemmelsin. Sen bir Basset'sin. Sen benimsin." dedi.

Dük sağlıklı bir oğlu olduğunu herkese ilan etmek için bebeği dışarı çıkarmak istedi, fakat nisan ayının hafif esintisi buna mani oluyordu; oğlunu ebeye teslim etti ve onun annesinin yanına götürülmesine izin verdi. Sonra en değerli atlarından birine bindi ve bahçenin bu kadar açık oluşunu tüm köy halkına haykırarak duyurmaya başladı.

Aynı esnada, doğumdan sonra kanaması bir türlü durmayan zavallı Düşes bilincini kaybetti, kısa bir süre sonra da sessizce öbür dünyaya göçtü.

Dük karısının yasını tuttu. Bunu gerçekten yaptı. Birbirlerini sevmemişlerdi ama garip bir biçimde dostluk kurmuşlardı. Dük'ün bu evlilikten beklediği tek şey bir erkek çocuk, bir veliyet olmuştu, karısı da ölmek pahasına da olsa onun

bir faydası dokunabilir ki!" Hastings öfke dolu bakaşlarını Simon'a çevirdi. "Kahretsin, konuş benimle!"

Simon korkudan alt dudağı titreyerek geri çekildi.

Dadı ansızın bağırarak "Efendimi!" dedi. "Çocuğu korkutuyorsunuz!"

Hastings öfkeyle kadına döndü. "Belki de çocuğun korkutulmaya ihtiyacı var. Belki de ona daha disiplinli yaklaşmak gerekiyor. İyi bir ceza konuşmasına yardımcı olabilir."

Dük dadının Simon'un saçlarını taramakta kullandığı gülmüş saplı fırçayı kapı ve oğluna yöneldi. "Seni konuşturacağım, seni küçük aptal."

"Hayır!"

Dadının soluğu kesildi. Dük ise elindeki fırçayı düşürdü. İlk defa Simon'un sesini duyuyorlardı.

Dük gözleri dolarak, usulca "Ne dedin sen?" diyerek soru.

Simon bedeninin iki yanında yumruklarını sıkmış, küçük çenesini de öne doğru uzatmıştı. "Sakın bana v-v-v-u-u..."

Dükün beti benzi attı. "Ne diyor?"

Simon yeniden konuşmaya çalıştı. "S-s-s-s"

Dük dehşete kapılarak birden "Ulu Tanrım," dedi. "Bu çocuk gerizekallı."

Dadı kollarını çocuğun boynuna dolayarak "O gerizekallı değil!" diye bağırdı.

"Sa-s-s-s-sakın bana," Simon derin bir nefes alarak devam etti "v-v-v-vurma."

Hastings başını ellerinin arasına alarak pencerenin yanındaki sandalyeye adeta çöktü. "Ben bunu hak edecek ne yaptım? Bunu hak edecek ne yapmış olabilirim ki..."

Dadı Hopkins Dükü hafifçe azarlar gibi "Çocuğunuzla gurur duyuyorsunuz!" dedi. "Dört yıldır onun konuşmasını bekliyordunuz ve..."

Hastings kendini kaybetmiş gibi bağırarak "ve o bir gerizekallı!" dedi. "Lanet olasıca bir aptal!"

Simon ağlamaya başladı.

Dük öfke içinde sızlanarak "Hastings soyunun sürekliliğini sağlayacak olan bu çocuk mu?" dedi. "Bunca yıl bir veliaht için dua ettim ama şimdi hepsi boşa gitti. Ünvanımın kuzenime geçmesine razı olmalıydım." Dük, huzurunda güçlü görünmeye çalışarak ıslak gözlerini ellerinin tersiyle silen küçük çocuğa arkasına döndü. İç çekerek "Ona bakamıyorum bile," dedi. "Ona bakmaya tahammül dahi edemiyorum."

Dük bunun üzerine ağır ağır ilerleyerek odadan çıktı.

Dadı Hopkins küçük çocuğa kadar ulaştı. Kulağına fısıldayarak "Sen gerizekallı bir çocuk değilsin," dedi. "Sen şimdiye kadar gördüğüm en akıllı çocuğusun. Biliyorum ki düzgün bir şekilde konuşmayı da öğreneceksin."

Simon dadısının şefkatli kollarına sığındı ve hıçkırıklara boğuldu.

Dadı "Ona göstereceğiz," diyerek yemin etti. "Yapacağı son şey olsa da ona yanıldığını kanıtlayacağız."

Dadı Hopkins sözünü tutuyordu. Dük Hastings Londra'ya taşınmış ve çocuğu yokmuş gibi bir hayat sürmeye başlamıştı, dadı ise bu süreç içerisinde tüm vaktini Simon'a konuşmayı öğreterek geçiriyordu. Simon bir kelime ya da bir heceyi doğru telaffuz ettiğinde onu övüyor, başaramadığında ise cesaret verici sözlerle onu yüreklendiriyordu.

Gelişimi yavaş da olsa Simon'un konuşması gittikçe düzeliyordu. Altı yaşına geldiğinde kekeliyor olsa da biraz daha iyi konuşabiliyordu. Sekiz yaşında ise takılmaksızın bütün cümleleri kurabiliyordu. Sınırlı ve gergin olduğu zamanlarda sorunlar yaşamaya devam etse de dadısı ona isterse kelimeleri bir nefeste söyleyebileceğini, bunun için sakın olması ve kendine güvenmesi gerektiğini sık sık hatırlatıyordu.

Fakat Simon kararlı olduğu kadar akıllı ve ınatçı bir çocuktuktu. Her cümleden önce derin bir nefes almayı, sarf edeceği kelimeleri telaffuz etmeden önce düşünmeyi öğrenmişti. Düzgün konuştuğu zaman ağzının içindeki kelimeleri his-

sediyor, hata yaptığında ise neyin yanlış gittiğini fark edebiliyordu.

Sonunda, on bir yaşına geldiğinde, düşünceli bir şekilde Dadi Hopkins'e dönerek "Sanırım artık gidip babamı görmemizin zamanı geldi" dedi.

Dadı ona dikkatlice baktı. Dük tam yedi yıldır oğlunu görmemişti. Hatta Simon'un ona yolladığı mektuplardan birine bile cevap yazmamıştı.

Simon babasına neredeyse yüzden fazla mektup yollamıştı.

Dadı "Emin misin?" diye sordu.

Simon evet anlamında başını salladı.

"Pekâlâ, o zaman. At arabasını hazırlatırayım. Londra'ya gitmek için yarın sabah yola çıkarız."

Yolculuk bir buçuk gün sürdü. Araba Basset Malikânesi'ne vardığında neredeyse akşam olmuştu. Simon şaşkınlıkla kalabalık Londra sokaklarına bakarken Dadi Hopkins onu merdivenlere yöneltti. Her ikisi de Basset Malikânesi'ni daha önce hiç ziyaret etmemişlerdi, bu yüzden dadı kapıyı çalmakta çalmamak arasında tereddüt etti.

Kapı birkaç saniye sonra hızla açıldı ve kendilerine tepeden bakan iri yarı bir uşakla karşı karşıya kaldılar.

Uşak onları gördüğünde kapıyı kapatmak için harekete geçerken "Teslimataa," dedi "arka kapıdan yapılır."

Uşağın kapıyı kapatmaması için ayağını kapının arasına sokan dadı bir solukta "Kapıyı açın!" dedi. "Biz hizmetçi değiliz."

Uşak küçümseyici bir ifadeyle kadının üzerindeki giysilere baktı.

"Yani ben öyleyim fakat çocuk değil." Simon'u kolundan tutup öne çıkardı. "Bu, Kont Clyvedon, ona karşı saygılı olmanız sizin yararınıza olur!"

Uşağın ağzı şaşkınlıktan bir karışık açık kalmıştı ve konuşmasına başlamadan evvel gözlerini birkaç kez kırıştırarak, "Bildığım kadıyla Kont Clyvedon ölmüştü," dedi.

"Ne diyorsunuz siz?" Bakıcı keskin bir çığlık attı.

"Gördüğünüz gibi hayatıyım!" diyerek araya giren Simon yaşının verdiği dik başlılıkla uşağa aniden karşı çıktı.

Simon'un yüzünü inceleyen uşak, onda Basset'lerin keskin hatlarını görünce, bu garip ikiliyi içeri almak için kenara çekildi.

"Neden benim öldüğümü s-s-sa-sanıyor-sunuz?" diye soran Simon, bir yandan da kekeleyip için kendine kızıyordu, yine de buna şaşırıyordu çünkü kızgın olduğu zamanlarda dilinin sürçmesi kaçınılmazdı, bunu biliyordu.

Uşak "Buna ben cevap veremem," diyerek onu yanıtladı.

"Pekala verebilirsiniz," diye karşı çıktı dadı. "Bu yaştaki bir çocuğa böyle bir şey söyleyip sonra da açıklama yapmaktan kaçınmanız hiç de doğru değil!"

Uşak bir an sessizliğe gömüldü, ardından "Efendim yıllardır sizden hiç bahsetmedim. Son duyduğumda artık bir oğlu olmadığımı söylemişti. Bunu dile getirirken ciddi anlamda acı çeker gibi göründüğünden bizler de ona soru sormadık. Biz-yani hizmetkârlar- sizin öldüğünüzü düşünmüştük."

Simon çenesinin kilitlendiğini hissetti, ağlamamak için kendini zor tutuyordu.

Dadı "Oğlu için yas tutması gerekmez miydi?" diyerek uşağa sordu. "Hiç bunu düşünmediniz mi? Babası matemedi değilse oğlunun öldüğünü nasıl düşünürsünüz?"

Uşak omuz silkti. "Efendimiz zaten çoğunlukla siyah giyer. Yas tutması onun görünümünde bir değişiklik yapmayacaktır."

Dadı "Bu bir rezalet!" diyerek bağırdı. "Sizden dükü derhal çağırmanızı istiyorum."

Simon tek kelime etmedi. Duygularını kontrol altında tutmakta zorlanıyordu. Ama bunu yapmak zorundaydı, bu kadar öfkeliyken babasıyla konuşabilmesinin hiçbir yolu yoktu.

Uşak başını salladı. "Efendim üst katta. Kendisine geldiğinizi hemen haber vereceğim."

Dadı sinir harbi içinde bir aşağı bir yukarı dolanıyor, bir yandan da şaşılacak kadar zengin olan kelime haznesindeki bütün kötü kelimeleri içten içe Dük için sıralıyordu. Simon odanın ortasında hareketsizce duruyor, derin nefesler alarak sakinleşmeye çalışıyordu.

Bunu beceirebilirsin, diye geçirdi içinden. Bunu yapabilirsin.

Dadı ona doğru döndüğünde çocuğun derin derin nefes alıp vererek öfkesini denetlemeye çalıştığını fark etti ve onun önünde diz çökerek ellerini avuçları arasına aldı. "Evet, işte böyle," dedi çocuğa usulca. Simon sakinleşmeden babasının karşısına çıkarsa neler olabileceğini dadı herkesten daha iyi biliyordu. "Derin derin nefes al. Ve konuşmadan sarf edeceğin kelimeleri mutlaka düşün. Eğer kendine hâkim olursan..."

"Görüyorum ki hala çocuğa bir bebek gibi davranıyorsunuz," diyen keskin bir ses kapı aralığından yükseldi.

Dadı Hopkins doğruldu ve yavaşça arkasına döndü. Saygı sınırlarını aşmayan bir cümle kurmaya çalışıyordu. Bu garip durumu düzelterek bir şeyler söyleme ihtiyacı hissediyordu. Ama başını kaldırıp Dük'e baktığında, onda Simon'u gördü ve yeniden öfkelenmişti. Dük oğluna kalıtsal birçok benzerlik bırakmış olsa da ne yazık ki Simon'a yakışan bir baba olamamıştı.

Dadı güçlkle "Siz efendim," dedi "aşâğılık birisiniz."

"Ve siz hanımefendi, kovulduunuz."

Dadı şaşkınlıkla sendeler gibi oldu.

Dük ağır derecede öfkelenerek "Hiç kimse Hastings Dükü ile bu şekilde konuşamaz," diye bağırdı. "Hiç kimsel!" Simon iğneleyici bir üslupla babasına "Kral da mı?" dedi.

Hastings oğlunun düzgün bir şekilde konuştuğunu fark etmeksizin ona doğru hızla döndü. "Sen..." dedi usulca.

Simon başını hafifçe salladı. Kekelemeden bir cümle kurmayı başarmıştı ama şansını da fazla zorlamak istemiyordu.

Özellikle de bu kadar sinirliyklen. Genelde bir kere bile kekelemeden günlerce konuşabiliyordu oysa şimdi...

Babasının ona dik dik bakması kendini küçük bir bebek gibi hissetmesine sebep oluyordu. Küçük, aptal bir bebek gibi!

Dili birden ağzının içinde büyüüp ağızlaşmaya başlamıştı.

Dük zalimce gülümsedi. "Sen ne demek istiyorsun? Ne söylemeye çalışıyorsun?"

Dadı Hopkins Dük'e kızgın bir bakaş atarken Simon'a usulca "Her şey yolunda, Simon," dedi. "Seni üzmesine sakın izin verme. Başarabilirsin, tatlım."

Fakat dadının cesaretlendirici tatlı ses tonu her nasılsa işleri daha da kötüye götürüyordu. Simon buraya kendini babasına ispat etmeye gelmişti ve şimdi de dadısı ona bir bebek gibi davranıyordu.

Dük küçümser bir şekilde "Ne oldu?" dedi. "Dilini mi yuttun?"

Simon'un vücudu o kadar kasılmıştı ki gözle görülür bir biçimde titremeye başladı.

Baba ve oğlu adeta bitip tükenmeyen bir zaman diliminde birbirlerine dik dik baktılar, ardından Dük kendi kendine söverek arkasını döndü ve kapıya yöneldi. "Sen benim büyük başarısızlığımın," dedi. "Böyle bir cezayı hak edecek ne yaptım bilmiyorum ama Tanrı biliyor ya seni bir daha görmek istemiyorum."

Dadı Hopkins sinirlenerek "Efendim!" diye bağırdı. Dük bir çocuğa söylenmemesi gereken sözler sarf etmişti.

Dük sert bir ses tonuyla dadıya "Onu gözümün önünden götürün," dedi.

"Çocuğu henden uzak tuttuğun müddetçe vazifene devam edebilirsin."

"Durun!"

Dük Simon'un sesini duyunca başını yavaşça çevirdi. İç çekerek "Bir şey mi dedin?" dedi.

Simon burnundan üç derin nefes aldı, sinirden ağzı hala konuşamayacak kadar kuruydu. Çenesini gevçettirmeye çalıştı ve diliyle dudaklarını ıslattı. Düzgün bir şekilde konuşmanın kendini nasıl iyi hissettirdiğini anımsamaya çalıştı. Sonunda Dük tam arkasını dönüp gitmeye hazırlanırken, Simon ağzını araladı ve "Ben sizin oğlunuzum," dedi.

Simon dadısının tuttuğu nefesi verirken nasıl rahatlamış olduğunu fark etti. Babasının bakışlarına ise şimdiye kadar hiç görmediği bir ifade yerleşmişti. Gurur. Çok belirgin olmasa da, orada, babasının bakışlarının derinliğinde Simon'a umut veren tam anlamıyla bir gurur ifadesi.

"Ben sizin oğlunuzum," dedi yeniden, bu kez sesi biraz daha yüksek çıkmıştı, "Ve ben a-a-ap..."

Birden boğazı tıkandı. Simon paniklemişti.

Yapabilirsin. Bunu becerebilirsin.

Ama dudakları ve dili ona itaat etmiyordu, babasının gözlerindeki o ifade de artık kaybolmuştu...

"Ben a-a-a-ap..."

"Evine dön," dedi Dük kısık bir sesle. "Sana burada yaşamak için yer yok!"

Simon Dük'ün kendisini bu kadar kesin bir şekilde reddetmesinin acısını iliklerinde hissediyordu. Hiddet ve utançın kalbini sardığını fark etti. Nefret hissi vücuduna dolup, gözlerinden taşarken, kendi kendine bir yemin etti.

Mademki babasının arzu ettiği gibi bir oğul olamamıştı, o halde onun istemediği bir evlat olacaktı.

1. BÖLÜM

Bridgerton ailesi sosyetenin üst düzey mevkileri arasında yer alan en doğurgan ailelerden biri. Böylesi adı duyulmuş bir ailenin, Vikontes ve son Vikont'un cemiyet hayatındaki yüksek konumuna gölge düşüren tek şey çocukları için seçtikleri isimlerdeki banallik. Anthony, Benedict, Colin, Daphne, Eloise, Francesca, Gregory ve Hyacinth -intizamı, elbette, her konuda yarar sağlayan bir şey ama insan bu kadar akıllı ebeveynlerin çocuklarına alfabetik isimler vermeden de onları hüzaya sokabilmelerinin mümkün olabileceğini düşünüyor.

Dahası, Vikontes ve çocuklarının sekizini birden bir odada beraber gören, adeta şaşı olduğu hissine kapılıyor. Hatta üç, dört kere aynı şeyi gördüğünü bile düşünemiyor. Bu yazar hayatında şimdiye dek hiç bu kadar birbirine benzeyen kardeşler görmediğine emin. Bu yazar, göz renklerini ayırt etme zamanı bulamamış olsa da, kardeşlerin sekizi de saçılacak kadar birbirine benzer kemik yapısına ve aynı koyu kahverengi saçlara sahip. İnsan, daha farklı saç ve ten renginde tek bir çocuğu bile olmayan Vikontes'in, onları evlendirmek için uygun adaylar bulma gayretine de acıyarak bakıyor doğrusu. Yine de en azından, bütün kardeşlerin aynı anne ve babadan olduğuna dair hiçbir şüphe olmaması, belki de içlerini rahatlatıyordu.

Ah, Sevgili Okur, yazarsınız bu durumun bütün büyük ailelerde söz konusu olduğunu o kadar iyi biliyor ki...

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 26 Nisan 1813

"Oooooooooooooofffff!" Violet Bridgerton tek sayfalık ga-

zeteyi sinirle buruşturup, zarif bir şekilde döşenmiş oturma odasının diğer ucuna doğru fırlatı.

Kızı Daphne akıllıca davranıp bu duruma tek bir yorum yapmamış ve elindeki nakış işiyle ilgilenir gibi görünmüştü.

Violet ısrarla "Ne yazdığını okudun mu?" diye sordu. "Okudum mu, söyle!"

Daphne odanın öbür köşesindeki kestane renkli masanın altında top halinde duran gazeteye bir bakış atarak "Gazeteyle işini bitirmeden önce onu okuma fırsatım olmadı."

Sinirli bir şekilde kollarını havaya kaldıran Violet bağırarak "Şimdi oku o zaman," dedi. "Oku da o kadını bizi nasıl aşağıladığını kendin gör!"

Daphne nakışını usulca bir kenara bıraktı ve masanın altında duran top halindeki gazeteye uzandı. Sayfayı kucağında düzelttikten sonra, ailesi hakkında yazılanları okudu. Bitirince, gözlerini kırpıştırarak annesine baktı. "O kadar da kötü bir şey değil, anne. Doğrusunu söylemek gerekirse geçen hafta Featherington'larla ilgili yazdıklarıyla kıyaslanınca iyi bile sayılabilir."

"Bu kadın sana böyle uluorta iftira atarken benim sana nasıl bir koca bulmamı bekliyorsun?"

Daphne sakin olmak için kendini zorladı. Londra'da geçirdiği hemen hemen iki mevsimin ardından, koca kelimesi bile tüylerinin diken diken olmasına yetiyordu. Evlenmek istiyordu, orası kesindi, hatta bir aşk evliliği bile beklemiyordu. Ama en azından biraz olsun hoşlanabileceği bir adamla evlenmek istemesi çok mu garipti?

Şimdiye kadar dört kez evlilik teklifi almıştı, fakat bu adamlardan biriyle bile hayatını geçirme düşüncesine katlanamamıştı. Aklına yatan, iyi bir eş olabileceğini düşündüğü birkaç kişi olmuştu. Ama asıl sorun hiçbirini onu ilgi çekici bulmamıştı. Ever, ondan hoşlanmıyordu. Daphne'den herkes hoşlandı. Herkes onun eğlenceci, kibar, akıllı biri olduğunu düşünürdü. Hatta onu ciddi anlamda çekici de bulurlardı.

fakat hiç kimse güzelliği karşısında dili tutulacak ya da onun uğruna şiirler yazacak kadar baştan çıkmazdı.

Erkekler... Daphne, onların sadece kendilerini korkutacak kadınlara ilgi duyduklarını tiksintiyle düşündü. Kimse onun gibi birine kur yapmaya yanaşmıyordu. Tümünden hoşlanıyor ya da onun son derece rahat konuşulabilir biri olduğunu düşünüyor hatta onun erkekleri çok iyi anladığını söylüyordu. Daphne'nin iyi bir koca adayı olabileceğini düşündüğü adamlardan bir tanesi ona şöyle demişti: "Unut gitsin Daff, sen diğer kadınlar gibi değilsin, gerçekten fazla normalsin."

Eğer adam bunu söyler söylemez salona giren sarışın afe-tin peşinden gitmeseydi Daphne bunu bir iltifat olarak değerlendirebilirdi.

Daphne birden ellerini yumruk haline getirdiğini fark etti. Ardından bir şey söylemesini bekleyen annesinin oturduğu yerden ona dik dik bakmakta olduğunu gördü. İç çekip boğazını temizledi ve "Eminim, Leydi Whistledown'un yazısı koca bulma şansımı zedelemeyecektir," dedi.

"Daphne, iki yıl oldu!"

"Ve Leydi Whistledown sadece üç aydır gazetedeki yazıyor, bu yüzden suçlu ona yüklemek pek de doğru sayılmaz."

Violet homurdanarak "Suçu kime istersem ona atarım," dedi.

Daphne annesine sert bir karşılık vermek için kendini zor tuttu, avucunu öylesine sıkıyordu ki tırnakları etine batıyordu. Annesinin onu çok sevdiğini ve onun iyiliğini istediğini biliyordu. O da annesini çok seviyordu. Aslında Daphne evlilik çağına gelinceye kadar, Violet tam anlamıyla annelerin en anlayışlısı, en iyisi olmuştu. Hala da öyleydi, lakin Daphne'den sonra evlendireceği üç kızı daha olduğunu düşünmediği zamanlarda.

Violet narin ellerinden birini göğsüne bastırdı. "Senin bu aileden olmadığna dair şüphe yaratmaya çalışıyor."

"Hayır," dedi Daphne usulca. Annesine karşı çıkacağı za-

man mutlaka dikkatli konuşması gerekiyordu. "Aslında ailede hepimizin aynı soydan geldiğine dair en ufak bir şüphe olamayacağını söylüyor. Bu da sosyetenin birçok kalabalık ailesi için söylenemeyecek bir söz."

Annesi burnunu çekerek, "Yine de böyle bir lafi ortaya atmamalıydı," dedi.

"Anne, bu kadın dedikodu haberleri yayımlayan bir gazetenin yazarı. Bu tarz şeyler yazmak onun işi."

Violet kızgın bir şekilde "Bu kadın gerçek bir şahıs bile değil," dedi. Ellerini ince beline koyarak konuşmasına devam etti, ardından fikrini değiştirdi ve parmağını havada sallamaya başladı. "Whistledown, öyle mi! Bugüne kadar bu ismi cemiyette hiç duymadım. Bu ahlaksız kadın her kim olursa olsun, onun bizden biri olmadığına kesinlikle eminim. Soylu bir ailede yetişmiş biri gibi görünerek böylesi utanmaz yalanları yazmaya kalkışıyor."

"Tabii ki bizden birisi!" dedi Daphne, kahverengi gözlerine annesini gülünç bulan bir ifade yerleşmişti. "Cemiyetten biri olmasa bu kadar özel bilgilere nasıl ulaşabilir ki? Sen bu kadının gizlice pencerelerden içeri bakan ve kapıları dinleyen biri olduğunu mu düşünüyorsun yoksa?"

Violet gözlerini kısarak kızına bakarken "Benimle konuşurken sesinin tonuna dikkat et, Daphne Bridgerton!" dedi.

Daphne gülmek için kendini zor tuttu. Violet çocukları karşısında ne zaman bir tartışmada yenik düşse, "Sesinin tonuna dikkat et" lafına sığınır.

Ama annesini kızdırmak çok da hoşuna gidiyordu. Daphne başını yana eğerek "Leydi Whistledown senin arkadaşlarından biri çıkarsa buna hiç şaşmam," dedi.

"Dilini ısır, Daphne. Benim hiçbir arkadaşım bu kadar karakteriz değildir."

"Pekâlâ," dedi Daphne. "Senin arkadaşlarından biri değilse bile bu kadının tanıdığımız biri olduğuna kesinlikle eminim. Yazdığı bilgileri bir yabancının elde etmesi mümkün değil."

Violet kollarını önünde kavuşturdu. "Bu kadını işinden attırmak lazım."

Daphne annesine karşı çıkmamak için kendini zor tutuyordu. "Eğer kadını işinden attırmak istiyorsan," diyerek söze karıştı, "onun yazdığı gazeteyi alarak ona destek olmalısın."

"Bu ne işe yarar ki?" dedi Violet. "Herkes bu gazeteyi alıyor ve okuyor. Benim ise bu gazeteyi okumamam sadece herkesin konuştuğu, içten içe kıkır kıkır güldüğü son dedikodulardan bihaber olmamı sağlar."

Bu da doğru, diye düşündü Daphne. Londra'nın seçkin simaları gerçekten de *Leydi Whistledown'un Cemiyet Gazetesi*'ni okumaktan zevk alıyordu. Bu esrarengiz gazete üç ay önce Londra'nın sosyetik ailelerinin kapılarının önüne bırakılmaya başlanmıştı; ilk iki hafta boyunca da her pazartesi, çarşamba ve cuma günleri bedava olarak dağıtılmıştı. Sonraki Pazartesi evlerin usakları bir türlü gelmeyen gazeteyi boşuna beklemişlerdi, çünkü Whistledown'un yayımladığı dedikodu gazetesini dağıtan çocuklar gazeteyi gülünç derecede yüksek bir para karşılığı, tam olarak beş peniden satıyorlardı.

Daphne, Leydi Whistledown'un zekasına hayran kalmıştı. Sosyetyi bu parayı vermeye zorlamadan önce tüm bu insanların yazdığı dedikodu haberlerine tam manasıyla bağlı olmalarını sağlamıştı. Sonunda herkes kesenin ağzını açmış, kimliği belirsiz bu kadın da başkalarının hayatlarına burnunu sokarak cebini doldurmaya başlamıştı.

Violet, ailesi hakkında yazılan bu çirkin ve de küçük düşürücü habere ciddi anlamda sinirlenmişti, öfkeyle odanın içinde dolanırken Daphne de annesinin dikkatini çekmeyecek bir şekilde dedikodu gazetesini incelemeye başladı. Adı artık *Whistledown* olan bu yeni gazete, cemiyet haberleri, yorumlar, aşağılayıcı yazılar ve aralara sıkıştırılmış iftiharlarla doluydu. Onu yeni çıkan diğer cemiyet gazetelerinden ayıran en önemli nokta, hakkında yazılan yazılan kişilerin isim-

lerini açıkça ortaya koymasıydı. Lord S -ya da Leydi G- gibi kısaltmalar kullanarak okuyucuyu merakla bırakmıyordu. Eğer Leydi Whistledown birisi hakkında yazı yazmak istiyorsa, onun bütün ismini kullanıyordu. Cemiyet bunu bir skandal olarak nitelесе de herkes içten içe yazılanları merakla takip ediyordu.

Whistledown'un son baskısı da öncekiler gibiydi, Bridgerton ailesini anlatan kısa paragrafın dışında, öyle ki bu yazı Bridgerton ailesinin özeline girmekten çok daha fazlasını içeriyordu. Leydi Whistledown dün geceki baloda olan olayları bir bir aktarmıştı. Küçük kız kardeşinin doğum günü olduğu halde Daphne baloya katılamamıştı, Bridgerton'larda doğum günü kutlamaları her zaman şatafatlı bir şekilde geçerdi. Ailenin sekiz çocuğu olduğu düşünülürse kutlanacak çok sayıda doğum günü oluyordu.

Violet kızını suçlayan bir ses tonuyla "Hala o saçmalığı okuyorsun," dedi.

Daphne başını kaldırdı, kendini bu konuda suçlu hissetmek istemiyordu. "Aslında bugünkü yazı gerçekten de ilgi çekici. Görünüşe bakılırsa Cecilia Tumbley dün akşam koca bir şampanya kadehini devirmiş."

Violet ilgisiz görünmeye çalışarak "Gerçekten mi?" diye sordu.

"Hıhı..." Daphne başını salladı. "Middlethorpe balosunu tüm detayları ile anlatıyor. Kim kiminle konuşmuş, ne giymiş..."

Violet kızının sözünü keserek "Garip fikirlerini bu konularda da yazılarına eklediğine eminim," dedi.

Daphne kendini tutamayarak güldü. "Ah, yapma anne. Bayan Featherington'un mor giydiği zamanlarda ne kadar korkunç göründüğünü sen de biliyorsun."

Violet gülmek için kendini zor tutuyordu. Violet hem bir Vikontes hem de bir anneydi ve anneliğine yakışacak tavırlarını korumaya çalışıyordu, yine de Daphne onun duvarlarının gülmek için nasıl kasıldığını fark edebiliyordu.

22

Fakat birkaç saniye içinde kanepeye kızının yanına oturmuş, sinisi sinisi sırtıyordu. Daphne'nin elinden gazeteyi çekerek "Dur ben de bakayım," dedi. "Başka neler olmuş? Önemli birşey kaçırmış mıyız?"

"Aslına bakarsan anne, Leydi Whistledown'un muhabirliği sayesinde artık hiçbir baloya gitmeye gerek yok," dedi Daphne. Eliyle gazeteyi göstererek, "Neredeyse baloya gitmiş gibi oldum. Hatta daha da fazlası. Üstelik dün akşam yediğimiz yemeğin baloda yediklerinden çok daha lezzetli olduğuna da eminim. Şunu alabilir miyim artık?" Bunu söyledikten sonra gazeteyi annesinin elinden hemen kaptı. Hızla çekereken gazetenin bir parçası Violet'in elinde kalmıştı.

"Daphne!"

Daphne kendini savunmak için şakadan, "Ama ben okuyordum," dedi.

"Pekâlâ!"

"Şunu dinle, bak!"

Violet gazeteye doğru eğildi.

Daphne okumaya başladı: "Çapkınlığıyla nam salmış Kont Clyvedon, sonunda Londra gecelerini varlığıyla şereflelendirmeye karar verdi. Sosyetik balolara katılmaya şimdye kadar tenezzül dahi etmeyen yeni Hastings Dükü birkaç defa White'lerin, bir kez de Tattersall'lerin davetine iştirak etti." Daphne derin bir nefes almak için durdu. "Kont altı yıldır yurt dışında yaşıyordu. Eski dükün ölümünden hemen sonra Londra'ya dönmesi acaba bir tesadüf olabilir mi?"

Daphne annesine baktı. "Aman Tanrım, ne kadar patavatsız bir kadın, öyle değil mi? Clyvedon, Anthony'nin arkadaşlarından biri değil miydi?"

"Artık adı Hastings," dedi Violet "ve evet, o ve Anthony Oxford'da beraber okumuşlardı. Hatta sanıyorum Eton da öyle." Dedi. Kaşlarını çatmış ve mavi gözlerine düşünceli bakışlar yerleşmişti. "Eğer hafızam beni yanıltmıyorsa, epeyce haylaz bir çocuktur. Babasıyla arasının açık olduğu aşikârdır. Fakat aşın derecede zeki bir çocuktur. Anthony'nin onun ma-

23

tematikte sınıf birincisi olduğunu söylediğini anımsar gibiyim. Öyle ki bu..." annelik içgüdüleriyle gözlerini devirerek kızına doğru baktı ve ekledi, "şimdiye dek kendi çocuklarım hakkında hiçbir zaman duymadığım bir övgü!"

Daphne gülerek "Yapma ne olursun anne," dedi. "Oxford kadınları kabul etseydi, eminim ben de sınıf birincisi olurum."

Violet homurdanarak "Öğretmenin hasta olduğunda aritmetik ödevlerini ben düzeltirdim, Daphne."

Daphne sırtarak "Pekâlâ, o halde tarih derslerinde birinci olabilirdim," dedi. Gözleri, elindeki gazetede yazan yeni dükün ismine takılıp kalmıştı. "Çok ilginç birine benziyor," diyerek mırıldandı.

Violet sert bir ifadeyle kızına baktı. "Senin yaşındaki genç bir leydi için o hiç de uygun biri değil," dedi.

"İyi bir evlilik yapmak için geç kalmış olduğumu düşünmene rağmen Anthony'nin arkadaşları ile kıyaslandığında yaşıma fazla genç bulman biraz çelişkili bir durum değil mi?"

"Daphne Bridgerton, sesinin to..."

Daphne annesine gülümseyerek "sesimin tonunu beğenmiyorsun, biliyorum," dedi. "Ana beni seviyorsun."

Violet kızına gıfıkla baktı, ardından ona sarıldı. "Tanrı biliyor ya, evet, seviyorum."

Daphne annesinin yanağına küçük bir öpücük kondurdu. "Sanırım bu da anne olmanın bedeli. Seni kızdırdığımız zamanlarda bile bizi sevmeye devam ediyorsun."

Violet içini çekti. "Umarım birgün senin de..."

"kendim gibi çocuklarım olur, biliyorum." Daphne hüzünlü olarak başını annesinin omzuna yasladı. Annesi bazen yersiz sorular soran aşırı derecede meraklı bir kadın olabiliyordu, babası da cemiyet hayatından çok avcılıkla vakit geçiriyordu, yine de evlilikleri sevgi, kahlaka ve çocuklar ile zenginleşmişti. Daphne fısıldayarak "Keşke senin izinden gidebilsem anne," dedi.

Violet gözleri dolarak "Daphne," dedi, "ne kadar hoş bir şey birşey söyledin."

Daphne gülümseyerek koyu kahverengi saçlarından bir tutamını elinde çeviriyor ve bu hisli anın geçmesini bekliyordu, sonra "Evlilik ve çocuklar konusunda seni kendime örnek almaya her zaman hazırım anne, tabii ki sekiz tane doğurmamak şartıyla."

Tam o anda, vaktiyle Bridgerton kadınlarının konuşma mevzusu olan Simon Basset, yani yeni ismiyle Hastings Dükü, White'da oturmaktaydı. Ev arkadaşı da Daphne'nin büyük ağabeyi Anthony Bridgerton'dan başkası değildi. İki birliktelikte dikkat çekici bir görüntü sunuyorlardı; her ikisi de uzun boylu ve atletik yapıydı, aynı zamanda ikisinin de gür, koyu renk saçları vardı. Fakat Anthony'nin gözleri kızkardeşi gibi derin çikolata kahvesi rengindeydi, Simon'un ise, baktığı yeri delip geçen buz mavisi gözleri vardı.

İşte ona sahip olduğu 'çekinilecek adam' ünvanını kazandıran da bu bakışlar olmuştur. Erkekler onun bakışlarından rahatsız olup ondan çekinir, kadınlar ise heyecandan titremeye başlardı.

Ama Anthony o erkeklerden biri değildi. Birbirlerini uzun yıllardır tanıyorlardı ve Simon tek kaşını kaldırıp ona en ciddi bakışlarını yöneltse bile Anthony buna sadece gülüp geçerdi. Anthony bir keresinde Simon'a "Unuttun mu, ben seni kafan tuvaletin içinden bile gördüm," demişti. "O zamandan beri de seni ciddiye almanın mümkün değil."

Simon bunun üzerine "Evet ama sana hatırlatmak isterim, kafamı tuvalete doğru tutan da sendin," diyerek ona karşılık vermişti.

"Gurur verici anlardan biriydi. Ama yanlış hatırlamıyorsam, ertesi gece yatağına bıraktığın onlarca solucanla intikamını almıştın."

Simon, olayı ve akabinde aralarında geçen konuşmaları

Anthony iyi bir arkadaşı, ihtiyacı olduğu her an yardıma hazır. Simon'un İngiltere'ye dönerken aradığı ilk kişi Anthony olmuştur.

White'daki masalarına yerleşirken Anthony "Seni yeniden burada görmek çok hoş. Clyvedon," dedi. "Ah, fakat bundan böyle seni Hastings olarak çağırمام gerekecek."

Simon karşı çıkarak "Hayır," dedi. "Hastings ismi babama ait olarak kalacak. Zaten yaşamı boyunca başka hiçbir isme cevap vermedi." Simon bir an duraksadı. "Eğer mecbur kalsam bu ünvanını kabul ederim ama asla bu isimle çağrılmak istemiyorum."

"Mecbur kalsan mı?" Anthony'nin gözleri şaşkınlıktan açılmıştı. "Birçok erkek dükalık ünvanını kazanmayı mecburiyet olarak görmüyor."

Simon elini koyu renk saçlarının arasında gezdirdi. Aslında hakkı olan bu ünvanını keyifle kabul ederek Basset ailesinin vâlihtü olmakla gururlanması gerekiyordu fakat gerçek şu ki tüm bunlar onu içten içe hasta ediyordu. Hayatını habasına layık bir evlat olmamaya çalışarak geçirmişti; şimdi ise onun ünvanına sahip çıkmayı reddetmesi insanlara tuhaf geliyordu. "Bu sadece üzerime binen büyük bir yük," diyecek söylendi.

Anthony durumu gözden geçirerek "Bu isme alışsan iyi edersin," dedi. "Çünkü bundan böyle herkes sana bu şekilde hitap edecek."

Simon bunun doğru olduğunu biliyordu, yine de bu ünvanı taşıyıp taşıyamayacağı konusunda kendinden emin değildi.

Anthony, arkadaşının açıkça rahatsız olduğu bu konuyu daha fazla uzatma niyetinde değildi. "Her neyse," dedi. "Geri döndüğün için mutluym. Bir dahaki sefer kız kardeşime baloda eşlik ederken biraz daha rahat edeceğim."

Simon kaslı bacaklarını uzatıp arkasına yaslandı. "İlgi çekici bir yorum."

Anthony tek kaşını kaldırdı. "Açıklayacağımdan emin gibi konuşuyorsun."

"Elbette."

"Aslında senin bunu kendi kendine görmeni isterim biliyorsun, ben hiçbir zaman taş kalpli bir adam olmadım."

Simon sessizce güldü. "Bunu söyleyen benim kafamı tuvaletin içine doğru tutan adam mı?"

Anthony konuyu geçiştiren bir el hareketi yaptı. "O zamanlar gençtim."

"Ne yani sen şimdi sorumluluk sahibi, olgun ve terbiyeli bir adam mısın?"

Anthony sırıttı. "Kesinlikle."

Simon ağır ağır konuşarak "Haydi söyle bakalım," dedi, "benim varlığım seni ne anlamda rahat ettirecek?"

"Sanırım cemiyet hayatında yer almayı düşünüyorsun, yanılıyor muyum?"

"Yanılıyorsun."

Anthony bunun üzerine "Fakat bu hafta Leydi Danbury'nin vereceği baloya gitmeyi planlıyorsun, değil mi?" diye sordu.

"Gideceğim çünkü o yaşlı kadına izah edilemez bir şekilde düşkünüm. Ne dediğini bilen bir kadın ve..." Simon dalgın gitmişti.

Anthony Simon'un sözünü tamamlamasını beklerken "Ve?" dedi.

Simon hafifçe başını salladı. "Önemli birşey değil. Sadece ben küçükken bana çok iyi davramırdı. Öğrenciyken tatil dönemlerinin çoğunu onun evinde Riverdale ile birlikte geçirmiştım. Biliyorsun, Leydi Danbury'nin yeğeni."

Anthony başını evet anlamında salladı. "Anlıyorum. Demek cemiyete girme niyetinde değilsin. Azmine hayranım doğrusu ama şunu unutma ki sen cemiyet toplantılarına katılmak istemersen de onlar seni bulacaklardır."

O sırada konyagından bir yudum almakta olan Simon, arkadaşının "onlar" derkenki yüz ifadesini görünce elinde oluyunca tükürükler

saçarak ve öksürerek sakinleşmeye çalıştı, sonunda "Onlar da kim?" dedi.

Anthony omuz silkti. "Anneler."

"Ne demek istediğini tam olarak anlayamıyorum, annem olmadığını göz önünde bulundurmanı öneririm."

"Sosyetik anneler, dostum. Evlilik çağına gelmiş kızları olan sosyetik anneler ağzından ateşler saçan birer ejderhaya dönüşürler. Tanrı yardımcımız olsun. Kaçabilirsin ama onlardan kurtulmayı başaramazsın. Ve seni uyarıyorum, benimki de içlerinde en betelerinden biridir."

"Ulu Tanrım. Ben de burada oturmuş Afrika'nın tehlikeli bir yer olduğunu düşünüyordum."

Anthony arkadaşına acıyarak baktı. "Seni yakalayacaklar. Yakaladıkları zaman da kendini, saçları fiyonklu, havadan başka hiçbirşeyden bahsedemeyen, baştan aşağı beyazlara bürünmüş genç bir kıza konuşmaya çalışırken bulacaksın."

Simon'un yüz hatlarına yerleşen ifadeden bu konuşmaları gülünç bulduğunu anlaşıyordu. "Anladığım kadarıyla ben yurtdışındayken sen de burada arzulanan bir beyefendi olmuştun."

"Seni temin ederim ki bu benim sayemde olmadı. Bana kalmış olsaydı, vebadan kaçır gibi tüm bu sosyetik balardan kaçardım. Fakat kız kardeşim geçen yıl sosyeteye takdim edildi, bu yüzden ona zaman zaman eşlik etmek zorunda kalıyorum."

"Daphne'den mi bahsediyorsun?"

Anthony şaşkın bir ifadeyle arkadaşının yüzüne baktı. "Siz... Tanışmış mıydınız?"

Simon "Hayır," diyerek cevap verdi, "ama biz okuldayken onun sana yazdığı mektupları hatırlıyorum, ailenin dördüncü çocuğuydu değil mi, tabi ya ismi D harfi ile başlıyor, ve..."

Anthony Simon'a dönerek "Ahevet," dedi, "Bridgerton'ların çocuklarına alfabetik isim vermesinden bahsediyorsun. Kim olduğunun unutulmaması için garantili bir yöntem."

Simon kahkahalarla güldü. "Ama işe yarıyor, değil mi?"

Anthony öne doğru eğilerek sanki aniden aklına bir şey gelmiş gibi "Söylesene Simon," dedi, "Bu hafta Bridgerton Malikanesi'nde ailemle birlikte yemek yiyeceğime dair anıme söz verdim. Neden sen de bana katılmıyorsun?"

Simon kara kaşlarından birini kaldırdı. "Sen biraz önce beni sosyetik anneler ve onların evlilik çağına gelen kızları hakkında uyarmanın mıydın?"

Anthony güldü. "Annemi sana baskı yapmaması konusunda önceden uyarırım, Daff için de endişelenmene gerek yok. O, diğer kızlar gibi değildir. Ondan çok hoşlanacaksın."

Simon gözlerini kısarak arkadaşına baktı. Anthony, arabuluculuk mu yapmaya çalışıyordu? Bundan tam olarak emin olamıyordu.

Anthony sanki arkadaşının düşüncelerini okumuş gibi gülmeye başladı. "Ulu Tanrım, yoksa Daphne ile aranı yapmaya çalıştığını mı sanıyorsun?"

Simon tek kelime etmedi.

"Siz asla beraber olamazsınız. Sen fazla kuruntulu birisin, onun zevkine uymuyorsun."

Simon, Anthony'nin yaptığı tuhaf yorumu düşündü fakat "Şimdiye dek çok talibi oldu mu?" diye de sormadan edemedi.

"Bırak tane." Anthony konyanın kalanını bir dikişte içti ve tatmin olmuş bir bakışla "ve ben onun tümünü reddetmesine göz yumdum," dedi.

"Ne kadar da hoşgörüsün böyle."

*Anthony omuz silkti. "Son zamanlarda aşk evliliği yapmak imkansız hale geldi, bunun farkındayım ama en azından onu mutlu edecek bir kocası olmasını isterdim. Bir koca adayı, Daphne'nin babası olacak yaşıydı, diğeri ise onun amcası olacak yaşta, bir başkası da bizim haddinden fazla hareketli ailemiz için aşırı derecede kendini beğenmişti. Ama bu hafta, ah... Ulu Tanrım, evet bu hafta gelen son aday, ciddi anlamda tam bir felaketti."

Simon merakla "Ne oldu?" diye sordu.

Anthony şakaklarını ovuşturdu. "Sonuncu aday aslında cana yakın görünüyordu ama birazcık aptaldı. Beraber geçirdiğimiz hovardalık zamanlarının ardından hüslerimi kaybetmiş olduğumu düşünebilirsin fakat..."

Simon arkadaşına sinsice gülümseyerek "Gerçekten mi?" diye sordu. "Öyle mi düşünüyorsun?"

Anthony Simon'a kaşlarını çatarak baktı. "Aslında o zavalının kalbini kırmak beni pek de memnun etmedi."

"Ah, bunu yapan Daphne değil miydi?"

"Evet, ama bunu ona açıklamak bana düştü."

Simon yavaşça "Birçok ağabey kızkardeşinin aldığı evlilik teklifleri karşısında bu kadar hoşgörülü davranmazdı," dedi.

Anthony, kardeşine başka türlü davranması düşünülemezmiş gibi omuzlarını silkeli. "Daphne bana karşı her zaman saygılı davranmıştır. Bu onun için yapabileceğim şeylerin en azı."

Simon hınzırca gülümseyerek "Ona Almack'ların balosunda eşlik etmen gerekse bile mi?" dedi.

Anthony homurdanarak "Evet aynen öyle."

"Sana bütün bunların yakında biteceğini söylemek isterdim ama bildiğim kadarıyla üç kızkardeşin daha var, değil mi?"

Anthony oturduğu yerden öne doğru eğildi. "Eloise cemiyete iki sene sonra takdim edilecek, Francesca da ondan bir yıl sonra. Hyacinth'ın yaşının gelmesine daha var, o yüzden o arada belki biraz rahat edebilirim."

Simon çenesini ovuşturdu. "Bu konudaki sorumluluklarını kışkırdığımı söyleyemem." Ama bu sözleri sarf ederken bile Simon'un içinde bir yer tuhaf bir şekilde cız etmişti. Bu dünyada yapayalnız olmamak acaba nasıl olurdu? Kendi ailesini kurma niyetinde değildi, yine de hayata başlarken anne, baba ve kardeşleri olsaydı, belki de herşey onun için çok daha farklı olabilirdi.

Anthony ayağa kalkarken "O halde benimle birlikte ak-

şam yemeğine geliyorsun değil mi?" dedi. "Kesinlikle resmi bir yemek olmayacak. Sadece aile arasında."

Simon'un o hafta içinde yapacak dünya kadar işi vardı ve daha bunları kafasında sıraya koyma fırsatı bile bulamamışken, "Gelmekten mutluluk duyarım," deyiverdi.

"Harika. Ama seni daha önce Danbury balosunda göreceğim zaten, değil mi?"

Simon isteksizce başını salladı. "Kendi isteğimle değil ama. Yarın saat içinde balodan ayrılmayı düşünüyorum."

Anthony Simon'a kuşku dolu bir bakış fırlatarak "Gerçekten Leydi Danbury'ye gidip, saygılarını sunup balodan ayrılacağını mı sanıyorsun sen?" diye sordu.

Simon bu konuda kararlı olduğunu gösterircesine başını salladı.

Ama Anthony'nin gülüşü Simon'un sandığı gibi olmayacağını ortaya koyuyordu.

2. BÖLÜM

Yeni Hastings Dükü son derece ilginç bir kişilik. Babasıyla arının iyi olmadığı bilinmesine rağmen, yazarmız bile bu durumun gerçek sebebini öğrenemedi.

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 26 Nisan 1813

Haftanın sonlarına doğru, Daphne Leydi Danbury'nin balo salonunun bir köşesinde durarak uzağındaki sosyetik kalabalığı seyrediyordu. Durduğu yerden oldukça memnundu.

Normalde bu gibi eğlenceler diğer genç leydiler gibi Daphne'in da hoşuna gidiyordu ama akşam Anthony'den gelen bir haber keyfini kaçırmıştı. Nigel Berbrooke Anthony'e iki gün önce Daphne ile evlenmek istediğini yinelemişti. Ağabeyi de onun bu teklifini -bir kez daha- reddetmişti. Ama Daphne adamın rahatsız edici bir şekilde ısrarcı olacağını biliyordu. Neticede iki haftada içinde tam iki kere evlilik teklifinde bulunmuştu ve bu konuda kolay kolay da pes edeceği benzemiyordu.

Salonun öbür ucundan adamın kendisine baktığını gören Daphne kalabalıktan adeta bir gölge gibi daha da uzaklaştı.

Zavallı adama nasıl davranması gerektiğini bilmiyordu. Çok zeki biri değildi, fakat kötü bir adam da sayılmazdı, Daphne bu duruma bir son vermesi gerektiğini bilse de kolay yolu seçip adamanı kaçmaya devam ediyordu.

Daphne arkasını dönüp leydilerin toplandığı özel odaya sessizce gitmeye hazırlanırken bıldık bir ses onu durdurdu.

"Daphne, salonun bu uzak köşesinde ne yapıyorsun?"

Daphne kafasını kaldırdığında en büyük ağabeyinin ona doğru geldiğini gördü. "Anthony," derken, ağabeyini gördüğüne mutlu mu olmuştu yoksa onun işlerine karışmasından rahatsızlık mı duyuyordu, karar veremedi. "Gelmeni beklemiyordum."

Anthony suratsız bir şekilde "Annem," dedi. Başka bir söz söylemesine gerek kalmamıştı.

Daphne anlayışlı bir ifadeyle başını salladı. "Ah," dedi. "Başka birşey söylemene gerek yok. Durumu gayet iyi anladım."

Anthony kız kardeşine öfke içinde bakarak "Uygun gördüğü gelin adaylarının bir listesini yapmış," dedi. "Ama onu yine de seviyoruz, öyle değil mi?"

Daphne kahlaha attı. "Evet Anthony, seviyoruz."

Anthony sızlanarak "Geçici bir cinnet geçiriyor," dedi. "Öyle olmalı. Bunun başka bir açıklaması yok. Sen evlilik çağına gelene kadar o son derece mantıklı bir anneydi."

Daphne sesini yükselterek "Ben mi?" dedi. "Tüm bunlar da benim suçum, öyle mi? Hem sen benden tam olarak sekiz yaş büyüksün!"

"Evet, ama sen söz konusu olana kadar bu aynelik ateşi böylesine hararetle değildi."

Daphne homurdandı. "Sana yardımcı olmadığımı için beni affet. Hazırladığın listeyi ben geçen yıl aldım."

"Gerçekten mi?"

"Elbette. Hatta son zamanlarda beni haftada bir liste vermekle tehdit ediyor. Evlilik konusunda bana ne kadar çok baskı yaptığını tahmin bile edemezsin. Ne de olsa, bekar erkekler her zaman ilgi çeker. Evde kalmış kızlara ise sadece acınır. Ve belki fark etmemişsindir diye belirtmek isterim, ben de senin hem cinsin değilim."

Anthony usulca gülümsedi. "Ben senin ağabeyinim. Böy-

le şeyleri fark etmemiş olmamı benden nasıl beklersin." Kardeşine muzip bir ifadeyle yan yan bakarak "Getirdin mi?" dedi.

"Listemi mi? Tanrım, tabii ki hayır! Aklını mı kaçırdın?" Anthony'nin gülümsemesi birden tüm yüzüne yayıldı. "Ben benimkini getirdim."

Daphne'nin şaşkınlıktan nefesi kesildi. "Sana inanmıyorum!"

"Evet. Sadece annemi kızdırmak için. Önünde dikkatlice inceleyeceğim, hem de büyüteçli gözlüklerimle..."

"Senin büyüteçli gözlüklerin yok ki."

Anthony bütün Bridgerton erkeklerinin sahip olduğu o yavaş, etkileyici gülüşüyle Daphne'e karşılık verdi. "Sırf bu gece için bir tane aldım."

"Anthony, sakın bunu yapma. Seni kesinlikle öldürür, sonra ne yapar ne eder bu durumdan ötürü beni suçlar!"

"Ben de öyle yapmasını umuyorum."

Daphne kızgınlık ve şakayla karışık ağabeyinin omzuna vurdu. Anthony'nin canı yanıyordu, öyle ki hafifçe bağırması bile çevredeki bazı konukların onlara dönüp bakmasına yetmişti.

Kolunu ovuşturarak Anthony "İyi bir vuruştu," dedi.

"İyi yumruk atmayı öğrenemeyen bir kız, dört erkek kardeşle fazla uzun zaman bir arada yaşayamaz." Daphne kollarını kavuşturdu. "Haydi bana listeni göster."

"Bu yumruktan sonra öyle mi?"

Daphne kahverengi gözlerini ona doğru çevirdi ve sabırsız bir şekilde kafasını eğdi.

Anthony yeleğinin cebine elini sokarak katlı bir kağıt parçası çıkardı ve onu Daphne'ye uzattı. "Bana ne düşündüğünü söyle. Eminim ki dahiyane fikirlerin olacaktır."

Daphne elindeki kağıdı açtı ve annesinin zarif ve bir o kadar da düğün el yazısına baktı. Vikontes Bridgerton kağıda seçkin, varlıklı ve tam da evlenilecek yaşta sekiz bayanın ismini yazmıştı.

34

"Tam da düşündüğüm gibi," diye mırıldandı Daphne.

"Sandığım kadar kötü mü?"

"Daha da beter. Philipa Featherington, bir koyundan daha aptaldır."

"Ya diğerleri?"

Daphne kaşlarını kaldırarak ağabeyine baktı. "Sen zaten bu sene evlenmek istemiyordun, değil mi?"

Anthony suratını buruşturdu. "Peki ya senin listen nasıl di?"

"Neyse ki geçerliliğini kaybetti. Beş tanesinden üçü geçen mevsim evlendi. Annem hala daha onları elimden kaçırdığım için bana kızıyor."

Her iki Bridgerton kardeş de benzer şekilde iç çekerek durmaya başladılar. Violet Bridgerton çocuklarını evlendirmekte kararlıydı. Oğullarının en büyük olanı Anthony ve kızlarının en büyüğü Daphne bu baskıyı doğal olarak en fazla hissedenlerdi, yine de Daphne annesinin on yaşındaki Hyacinth'e iyi bir talip çıktığına inanırsa onu bile seve seve evlendirmeye razı gibi görüldüğünü düşünüyordu.

"Aman Tanrım, ikiniz de çok üzgün görünüyorsunuz. Bu uzak köşede ne işiniz var?"

Diğer bir tanıdık ses. "Benedict," diyen Daphne, kafasını çevirmeden gözleriyle diğer ağabeyine baktı. "Yoksa seni de mi buraya annem gönderdi?"

Benedict sıkıntıyla başını salladı. "Arık ısrardan vazgeçti, tamamen duygu sömürüsü yapıyor. Bu hafta içinde bana tam üç kere, Anthony bir an evvel hareket geçmezse, bir sonraki vikontu benden beklediğini söyledi."

Anthony homurdandı.

Benedict "Sanırım senin de bu kuytu köşeye kaçmanın sebebi, annemi görmemek değil mi?" diyerek konuşmasına devam etti.

Anthony "Aslında..." dedi, "Daff'ın bu köşeye doğru kaçtığını gördüm ve..."

"Kaçtığını mı?" Benedict'in suratına yapmacık bir dehşet ifadesi yerleşmişti.

Daphne her ikisine de kızgınlıkla baktı. "Nigel Berbrooke'ye görünmemek için buraya geldim," dedi. "Annemi Leydi Jersey'nin yanında bıraktım, ordan kurtulup beni bulmasın pek de mümkün değil, fakat Nigel..."

Benedict nükteli bir şekilde "Bir adamdan çok maymunu benziyor," diyerek güldü.

Daphne nazik olmaya çalışarak "Hm... Ben olsam tam olarak öyle demezdim," dedi, "yine de aşırı derecede zeki bir adam değil ve ben onu kırmak yerine ondan kaçmayı tercih ediyorum. Ancak siz ikiniz beni bulduğunuza göre, şüphesiz onun da buraya gelmesi fazla uzun sürmez."

Anthony şaşırmıştı, "Oh?"

Daphne, gözlerini iki ağabeyinin üzerinde gezdirdi, ikisi de uzun boylu ve geniş omuzluydu, etkileyici kahverengi gözler de cabası. Her ikisi de, aynı kendisi gibi, gürlü kahverengi saçlara sahipti, dahası her ikisi de katıldıkları balolarda genç bayanları heyecanlandırıyor, adeta kaz sürüsü gibi peşlerinden sürüklüyordu.

Ve kadınların ilgisini çeken her yerde Nigel Berbrook'u görmek mümkündü.

Daphne şimdiden kadınların onlara doğru baktığını görebiliyordu. Gözlerini hırs bürümüş anneler, yanında kızkardeşlerinden başka hiç kimse olmayan iki yakışıklı Bridgerton kardeşi kızlarına gösteriyor ve onları harekete geçmeleri için dürtüklüyordu.

Daphne mırıldanarak "Kadınların dinlenme odasına gitmeliydim," dedi.

Benedict meraklı bir ses tonuyla "Söyle bakalım Daf'cindeki kâğıtta neyin nesi?"

Daphne dalgınlıkla üzerinde Anthony'nin müstakbel gelin adaylarının yazılı olduğu listeyi Benedict'e uzattı.

Benedict'in attığı kahkahalar karşısında kollarını kavuş-

turan Anthony, "Fazla gülmesen iyi olur. Tahminen haftaya sana da bir liste verecektir," dedi.

"Hiç şüphem yok," dedi Benedict. "Merak ediyorum da, acaba Colin..." Gözleri şaşkınlıkla açıldı. "Colin!"

Bir Bridgerton daha gelmişti.

Daphne kollarını ağabeyinin boynuna dolayarak "Oh, Colin!" diye bağırdı. "Seni görmek ne kadar güzel."

Anthony, Benedict'e dönüp, "Farkındaysan, biz böyle sıradan bir karşılaşma görmedik," dedi.

Daphne "Sizi her zaman görüyorum," diyerek cevap verdi. "Colin bir senedir uzaktaydı." Ağabeyine bir kere daha sarıldıktan sonra, bir adam gerileyip kollarını çattı. "Senin haftaya geleceğini sanıyorduk."

Colin gülümseyerek umursamazca omzunu silkti. "Paris artık sıkıcı olmaya başlamıştı."

Daphne kurnaz bir ifadeyle gülümseyerek "Ah," dedi. "Demek ki paran bitti."

Colin kahkaha atarak ellerini havaya kaldırdı. "Suçumu kabul ediyorum."

Anthony kardeşine sarıldı ve sert bir ses tonuyla "Gerçekten çok sevdim, kardeşim. Ama sana yolladığım para seni en azından..."

Colin çaresiz bir şekilde "Dur" diyerek Anthony'nin sözünü kesti, suratında hala bir gülümseme vardı. "Söz veriyorum yarın beni istediğin kadar sorguya çekebilirsin. Ama şu anda sadece sevgili ailemin yanında keyifli bir gece geçirmek istiyorum."

Benedict kendini tutamayarak güldü. "Bizi 'sevgili' ailem diye adlandırdığına göre, paralar tamamen suyunu çekmiş demektir." Uzanıp kardeşine her zaman olduğu gibi sıkıca sarıldı. "Eve hoşgeldin."

Ailenin en vurdumduymaz üyesi olan Colin'in konuşurken yeşil gözleri parlıyordu. "Ben de geri döndüğümü seviyorum. Ama şunu da belirtirim ki hava burada Paris'teki

kadar güzel değil ve kadınlara gelince, İngiliz kadınları son beraber olduğum Senyörina'yla kıyas..."

Daphne ağabeyinin kolunu çimdikledi. "Burada bir hanım olduğuna sana anımsatırımı!" Sesinde az da olsa sinirlenmiş olduğu belli oluyordu. Bütün kardeşleri içinde Colin, yaşça Daphne'e en yakın olardı - Colin ondan sadece onsekiz ay büyüktü. Çocukken birbirlerinden hiç ayrılmazlardı - başları da sık sık belaya girerdi. Colin, aşırı derecede haylaz bir çocuktu, Daphne de onun yanından ayrılmak için kandırılmaya ihtiyaç duymazdı. "Annem eve döndüğünü biliyor mu?" diye sordu.

Colin başını hayır anlamında salladı. "Geldiğimde ev bomboştu, ben de..."

Daphne "Evet," diyerek onun sözünü kesti. "Annem küçükleri bu gece erkenden yatırdı."

"Ben de evde oturup sıkıntıdan patlayacağım, Humboldt'dan nerede olduğunuzu öğrendim ve buraya geldim."

Daphne'nin gözlerinin içi gülüyordu, koyu renkli gözlerine şefkat dolu bir ifade yerleşmişti. "İyi ki geldin."

Başını gevirmiş kalabalığı tarayan Colin "Annem neredir?" diye sordu. Bütün Bridgerton erkekleri gibi o da uzun boyluydu, bu sayede fazla hareket etmeksizin etrafı kolaçan edebiliyordu.

Daphne "Leydi Jersey ile birlikte bir köşede olacak," diyerek onu cevapladı.

Colin'in tüyleri diken diken oldu. "Annem ondan kurtulana dek burada bekleyeceğim. O ejderhanın beni canlı canlı yemesini istemiyorum."

Benedict "Ejderhalarından bahsetmişken..." diyerek lafa karıştı, bakışlarını sol tarafa çevirmişti.

Daphne ağabeyinin baktığı tarafa doğru yöneldiğinde, Leydi Danbury'nin kendilerine doğru gelmekte olduğunu fark etti. Leydi Danbury'nin elindeki bastona rağmen, Daphne korkudan yutkunda ve omuzlarını dikleştirdi. Ley-

di Danbury'nin keskin dili camia içerisinde gerçek anlamda bir efsane olmuştu. Daphne, huysuz görünse de Leydi Danbury'nin iyi niyetli biri olduğunu biliyordu, öyle de olsa kadını her gördüğünde geriliyordu.

Daphne ağabeylerinden birinin "Kaçış yok," diyerek mırıldandığını işitti.

Daphne onu susturdu ve çekinerek yaşlı kadına gülümsedi.

Leydi Danbury kaşlarını kaldırdı ve Bridgerton'lardan birkaç adım ötede durdu, ardından bağıarak "Sakin beni görmüyormuş gibi davranmayın!" dedi.

Ardından yere vurduğu bastonu o kadar yüksek bir ses çıkarmıştı ki Daphne birden irkildi ve arkasında duran Benedict'in yanlışlıkla ayağına bastı.

Benedict "Of!" dedi.

Ağabeylerinin hepsi de geçici bir süre sessiz kaldıkları için (Benedict hariç fakat Daphne'e göre onun acı dolu homurdanmaları konuşmadan sayılmazdı) Daphne yutkunda ve konuşmaya başladı. "Umarım size öyle bir izlenim vermemişimdir Leydi Danbury, çünkü..."

Leydi Danbury otoriter bir ses tonuyla "Sen değil," dedi. Bastonunu havaya kaldırıp bir daire çizerek onu Colin'in karnına yakın bir yerde, yere paralel olarak durdurdu. "Onlar."

Buna karşılık olarak, birbirine karışmış isteksizce çıkan bir selamlama uğultusu duyuldu.

Yaşlı kadın onlara kızgınlıkla baktı, ardından Daphne'ye döndü ve "Bay Berbrooke seni soruyordu," dedi.

Daphne suratının renginin atışını hissetti. "Öyle mi?"

Leydi Danbury başını hafifçe salladı. "Senin yerinde ol-sam Bayan Bridgerton, onu daha fazla ümitlendirmedim."

"Ona nerede olduğumu söylediniz mi?"

Leydi Danbury kurnaz, bir o kadar da işbirlikçi bir tavırla gülümsedi. "Senden hoşlanırım. Korkmana gerek yok, ona nerede olduğunu söylemedim."

Daphne minnettar bir şekilde "Teşekkür ederim," dedi.

Leydi Danbury "Eğer onun gibi bir budalayla beraber olursan, bu senin için büyük kayıp olur," dedi, "ve Tanrı biliyor ya, senin gibi düzgün genç kızlara bu camiada rastlamamız pek de mümkün olmuyor."

"Teşekkür ederim," dedi Daphne.

"Size gelince," Leydi Danbury, bastonunu yeniden Daphne'nin ağabeylerine doğru salladı "Fikirlerim değişmedi. Gerçi senin için..." Anthony'ye dönerek "biraz daha iyi niyetli düşünüyorum zira kız kardeşinin lehine davranarak Berbrooke'ların teklifini reddettin, fakat geri kalanlar... Hmmpf."

Ve son sözünü söylemiş olarak arkasını döndü ve yürümeye başladı.

Benedict onu "Hmmpf?" diyerek taklit etti. "Hmmpf?" Zekası sorgularken tek aklına gelen 'Hmmpf' mı yani?"

Daphne kıkırdadı. "Benden hoşlanıyor."

Benedict homurdanarak "Ona minnettar olmalısın," dedi.

Anthony lafa karışarak "Berbrooke konusunda seni uyarması iyi bir davranıştı," dedi.

Daphne başını salladı. "Bu, sanırım artık gitmem için bir işaret." Anthony'ye doğru döndü ve yalvaran gözlerle "beni bulmak için buraya gelirse..."

Anthony usulca "Ben hallederim," dedi. "Sen hiç merak etme."

"Teşekkür ederim." Ağabeylerine hafifçe gülümseyerek, balo salonu terketti.

Simon, Leydi Danbury'nin Londra'da bulunan malikânesinin koridorlarında sessizce yürüyordu ve bu ona şaşılacak derecede keyif veriyordu. Gülümseyerek, bu cidden çok garip, diye düşündü; ne de olsa o akşamüzeri Anthony Bridgerton'un onu uyardığı kâbusa maruz kalması an meselesi idi.

Ama bu geceki balodan sonra bir daha bu gibi toplantılara katılmayacağını düşünerek teselli buluyordu. Bu baloya sadece, aksi bir kişilik olmasına rağmen çocukluğunda ona son derece iyi davranan Leydi Danbury'yi kırmamak için katılıyordu.

Bu mutlu ruh hali, İngiltere'ye geri dönmelerinden kaynaklanıyor olabilirdi.

Aslında, dünyanın her yerini gezmiş ve bundan aşırı derecede keyif almıştı. Avrupa'yı enine boyuna dolaşmış, yelkenliyle Akdeniz'in büyülu sularına açılmış, Kuzey Afrika'nın gizemini araştırmıştı. Oradan Kutsal Topraklar'a geçmiş, henüz eve dönme zamanının gelmediğini anlayınca da Atlantik'i geçip Batı Hint Adaları'na uğramıştı. O dönem Amerika'da kalmayı düşünmüş fakat Amerika'nın İngiltere ile olası bir savaşa girmesi onun bundan vazgeçmesine sebep olmuştu.

Bununla birlikte yıllardır hasta olan babasının ölüm haberini de almıştı.

Aslında bu, son derece ironik bir durumdu. Simon, dünyayı gezdiği o yılları hiçbir şeye değişmezdi. Altı yıl boyunca düşünecek bol bol vakti olmuş, erkek olmanın ne anlama geldiğini öğrenmişti. Böyle olduğu halde o zamanlar yirmi iki yaşındaki Simon'un İngiltere'den ayrılmasının tek nedeni babasının aniden onu oğlu olarak kabullenmesi olmuştu.

Fakat Simon babasını kabullenmeye o kadar da hevesli değildi. Yaşlı düşünür yersiz ilgi gösterilerinden kaçmayı tercih ederek eşyalarını toplamış ve ülkeyi terk etmişti.

Tüm bunlar Simon'un Oxford'u bitirdiği sene başlamıştı. İlk, oğlunun okul masraflarını ödemeyi reddetmişti; Simon bir keresinde babasının rektöre yazdığı, aptal oğlunun aile ismini Eton'da kirletmesine müsaade edemeyeceğini belirten mektubu bulmuştu. Ama Simon'un doymak bilmez bir bilgi açlığı ve gururlu bir kalbi vardı. Bir araba kiralayıp Eton'a gitmiş ve rektörün kapısını çalmıştı.

Bu, Simon'un o güne kadar yaptığı en dehşet verici şey suçu olduğuna

ve Eton'un kayıt kâğıtlarını kaybettiğine rektörü bir şekilde inandırmıştı. Kağıtlarını küstah bir şekilde kaldırmak ve çenesini öne doğru uzatarak babasının yapmacık hareketlerini taklit etmiş, dünyanın sahibiymiş gibi konuşarak da durumu kurtarmıştı.

Ve bütün bu süre içinde yerinde duramamış ve sözcüklerinin birbirine karışacağından korkmuştu, "Ben Kont Clyvedon'um, buraya okulunuza başlamak için geldim" demek yerine, ağzından "B-b-ben Kont Clyvedon'um, b-b-bura-ya o-o-o..." sözlerinin çıkmasından endişe etmişti.

Ama öyle olmamıştı, yıllarını İngiltere'nin seçkinlerini eğiterek harcamış olan rektör, Simon'un Basset ailesinin bir üyesi olduğunu anlamış ve onu sorgusuz sualsiz hemen okula kayıt etmişti. Her zaman kendi işleriyle meşgul olan Dük'ün oğlunun tahsil durumunu ve onun Eton'a yerleştiğini öğrenmesi birkaç ayı bulmuştu; Dük ortada hiçbir sebep yokken oğlunu okuldan aldırırsa bunun oldukça kötü bir izlenim bırakacağından da farkındaydı.

Ve Dük böyle bir izlenim bırakma niyetinde değildi.

Simon, babasının o zamanlar neden bu işe karşı çıkmadığını hep merak etmişti. Belli ki Simon'un Eton'daki çalışmaları iyiye gidiyordu, Simon kelimeleri kekelemekten telaffuz edebiliyordu. Zaten derslerine adapte olamasa da, babası bunu rektörden çoktan duymuş olurdur. Simon'un konuşması zaman içinde daha da düzeldi, takıldığı bir iki kelimeyi de hafif bir öksürükle ya da şanslıya yemek sırasında bir yudum çay veya süt içerek geçiştirmeyi de öğrenmişti.

Fakat Dük, Simon'a tek bir mektup bile yazmamıştı. Babası onu yok saymaya o kadar alışmıştı ki Simon'un Basset ismini lekelemediğini bile fark etmiyordu.

Eton'dan sonra, Simon da diğerleri gibi Oxford'a geçmiş, hem zeki bir öğrenci hem de çapkın bir delikanlı ünvanlarını edinmişti. Gerçeği söylemek gerekirse, üniversitedeki diğer öğrencilerden daha fazla çapkın değildi, yine de onun

umursamaz tavırları, bir şekilde bu yorumların yapılmasını sağlamıştı.

Simon bu durumun tam olarak nasıl geliştiğini bilmiyordu ama yavaş yavaş yaşadıklarının ona hayranlık duymaya başladığını fark etti. Atletik vücutlu ve zeki biriydi, yine de mevkisinin bu hayranlıkta çok daha büyük bir pay oynadığına Simon'un hiç kuşkusuz yoktu. Çünkü Simon gereksiz yere konuşmuyordu, bu yüzden insanlar onu kibirli biri olarak görüyorlardı, nplki geleceğin dükkünün olması gerektiği gibi. Sadece kendini çok yakın hissettiği insanlarla arkadaşlık ediyor, bu da onun üzerinde gerçek bir dük gibi az ama öz dostluklar kurmuş izlenimi bırakıyordu.

Çok konuşkan biri değildi ama bir şey söylediğinde, söylediği sözcüklere hâkim olarak ve çabuk çabuk konuşurdu, böylelikle insanların ilgisini çekerek. Ve cemiyetteki birçok kişi gibi çok sık konuşmadığı için de söyleyecekleri her zaman merakla beklenirdi.

"Fazlasıyla kendine güvenen biri," "cıldırıcı derecede yakışıklı" ve "İngiliz erkeklerinin hayranlık uyandıran örneği" olarak tanımlanmıştı. Erkekler, her konuda onun fikirlerine güveniyorlardı.

Kadınlar ise, neredeyse ayaklarına kapanıyorlardı.

Simon tüm bunlara gerekten inanmıyor olsa da her şeye rağmen konumunun keyfini çıkarıyordu, istediğiyle konuşuyor, arkadaşlarıyla eğlenip, genç dul ve opera şarkıcılarıyla gününü gün ediyordu. Tabii tüm kaçamakları babasının tasvip etmeyeceğini bildiğinden çok daha keyifli bir hale geliyordu.

Fakat işler umduğu gibi gitmiyordu, babası tüm bunlara hiçbir şekilde tepki vermiyordu. Hastings Dükü, Simon'dan gizli olarak, oğlunun tüm hareketlerinden haberdar olmaya başlamıştı. Üniversiteden okul raporlarını istemiş ve Simon'un okul dışı faaliyetlerini öğrenmek için de özel bir dedektif tutmuştu. Ve Dük sonunda, oğlunun her hareketinden bir hata çıkarmaya bir son vermişti.

Bu değişimin ne zaman olduğunu kestirmek mümkün olmasa da Dük'ün birinde oğlunun aslında başarılı, genç bir adam olduğunu fark etmişti.

Dük gurur duyuyordu. Her zaman olduğu gibi oğlunun damarlarında akan soylu kan kendini göstermişti. Basset'lerden bir aptal çıkmayacağını bilmesi gerekirdi.

Matematik alanında Oxford'u birincilikle bitiren Simon, hemen ardından arkadaşlarıyla birlikte Londra'ya döndü. Babasıyla oturmak istemediği için, beklirinin oturabileceği ayrı bir ev tutmuştu. Geceleri dışarı çıkmaya ve kendini göstermeye başladıktan sonra da herkes Simon'un çekingenliğini burnu büyüklük, dostlarının azlığını ise gizlilik olarak yorumlamıştı.

Cemiyetin önde gelen simalarından biri olan Beau Brummel'in son moda giysiler hakkında sorduğu bir soru, bu gözlemleri tasdik etmişti. Brummel bu soruyu aşağılayıcı bir ses tonuyla genç lordu utandırmak için sormuştu. Tüm Londra'nın bildiği üzere, Brummel İngiltere'nin soylu tabakasında yer alan insanları küçümsemekten başka hiçbir şeyden keyif almazdı. Simon'un cevabını merak eder gibi görünen Brummel, sorusuna "Siz de böyle düşünmüyor musunuz?" diyerek noktayı koymuştu.

Prens'in kravat bağlamasıyla ilgili kulaktan kulağa yayılan dedikoduları hiçbir şekilde umursamayan Simon, buz mavisi gözlerini Brummel'e çevirmiş ve onu kısaca "Hayır," diyerek yanıtlamıştı.

Açıklama yoktu, ayrıntı yoktu. Cevap sadece basit bir "Hayır"dı.

Sonra da arkasını dönüp yürümeye başlamıştı.

Ertesi gün akşamüzeri, Simon artık sosyetenin yeni gözdesiydi. Aslında durumun ironikliği son derece sinir bozucuydu. Simon, Brummel'i ve onun ses tonunu umursamamıştı, kekeleyeceğinden korkmasa ona daha detaylı ve daha ters bir cevap verebilirdi. Ama o geceki durumda, az laf daha

çok iş başarmıştı. Simon'un bir kelimelik cevabı; hazırlanmış uzun bir cümleden daha fazla etki yapmıştı.

Doğal olarak, çok zeki ve yakışıklı olan Hastings veli-altının şanı, Dük'ün kulağına da gitti. Dük oğlunu hemen aramamış olsa da, Simon babasıyla olan ilişkisinin yakında düzeleceğine dair çıkan dedikoduları duymaya başlamıştı. Dük, Brummel olayını duyduğunda gülmüş ve "tabii ya..." demişti, "ne de olsa, o bir Basset." Bir tanıdık da Simon'a, lubasının onun Oxford'daki birinciliğiyle gurur duyduğundan bahsetmişti.

Ve sonunda, baba oğul bir gece Londra'da düzenlenen bir baloda yüz yüze geldiler.

Dük, oğlunun konuya girmesine izin vermedi.

Simon denedi. Hem de nası! Ama hiç kimse babası gibi Simon'un özgüvenini bir anda yerle bir edemiyordu. Kendisinin yaşlı bir modeli olan babasına dik dik bakarken, ne hareket edebiliyor ne de konuşabiliyordu.

Dili ağırlaşmış, ağzı kurumuştu. Kelimeler sese dönüşüyor, bedeni ona adeta itaat etmiyordu.

Bu süreyi fırsat bilen Dük, içtenlikle kollarını açtı ve "Oğlum," diyerek Simon'a sarıldı.

Ertesi gün, Simon ülkeyi terk etti.

İngiltere'de kalırsa, babasıyla karşılaşmasının kaçınılmaz olacağını biliyordu. Ve bu kadar yıl reddedildikten sonra bir anda babasının oğluymuş gibi davranmak hiç de ona göre değildi.

Bununla birlikte, son zamanlarda Londra'nın hızlı yaşantısından da sıkılmaya başlamıştı. Çapkın bir erkek olarak biliniyor olsa da Simon gerçekten de her kadınla beraber olacak bir tip değildi. Oxford'da geçirdiği üç sene ve Londra geçirdiği bir sene boyunca arkadaşlarıyla birlikte şehirdeki gece yaşantısının ahlaksızca tadını çıkarmış olsa da sonu gelmeyen partiler ve hayat kadınları onu yeterli kadar bıktırmıştı.

Bu yüzden tüm bunlardan kaçtı.

Ama şimdi, döndüğü için memnundu. Eve dönüştü, ru-

hunu rahatlatan bir şey vardı, İngiltere'nin bahar zamanı ona huzur veriyordu. Üstelik altı yıl süren, yapayalnız geçirdiği seyahatlerin ardından dostlarını yeniden görmekte çok güzeldi.

Koridorların arasında sessizce ilerleyerek, balo salonuna yaklaştı. Gelişinin anons edilmesini istemiyordu; istediği son şey varlığının hissedilmesiydi. O gün öğleden sonra Anthony Bridgerton ile yaptığı konuşma, Londra'nın cemiyet hayatında aktif olmama kararını daha da kuvvetlendirmişti.

Evlenmek istemiyordu. Hem de hiç. Bu baloya iştirak etmesi anlamsızdı çünkü bu gibi balolara bir gelin adayını arayan kişiler katılıyordu.

Yine de kendini çocukluğunda kendisine çok iyi davranan, şefkat gösteren Leydi Danbury'ye karşı borçlu hissediyordu. Üstelik ağzına geleni söylemekten salınmayan bu yaşlı kadını da seviyordu. Leydi Danbury, ona özel olarak yazılmış İngiltere'ye hoşgeldin notuyla birlikte Simon'a balo davetiyesini göndermişti, bu koşullarda yaşlı kadının teklifini reddetmek açıkça kabalık olacaktı.

Evin içini iyi bildiği için yan kapıların birinden içeri girdi. Herşey yolunda giderse, Leydi Danbury'ye selam verip, fazla farkedilmeden balo salonundan sıvılabildi. Ama bir sonraki köşeyi döndüğünde duyduğu sesler karşısında donup kaldı.

Simon homurdanmasını bastırmaya çalışıyordu. İki sevgilinin aşk kaçamağına rastlamıştı. Lanet olsun. Onlara fark ettirmeden nasıl yok olacaktı? Eğer orada olduğu anlaşılırsa, utanç, komedi ve gözyaşı dolu bir sahne yaşanabilirdi. En iyisi gölgelerin arasına karışıp, ışıkları oldukları yerde bırakmaktı.

Simon sessizce gerilerken, dikkatini çeken bir şey duydu. "Hayır!"

Hayır? Acaba bu genç kadın, isteği dışında, bu kuytu köşeye zorla mı getirilmişti? Simon'un kahramanlık yapmaya aslında hiç niyeti yoktu, yine de bu sese de kayıtsız kalamadı. Konuşulanları daha iyi duyabilmek için kafasını hafifçe yana

yardı. Ne de olsa yanlış duymuş olabilirdi. Bir aptal gibi, yarılıma muhtaç olmayan birine müdahale etmek istemiyordu.

Genç kadın "Nigel," diyordu, "beni buraya kadar takip etmemeliydin."

"Ama seni seviyorum!" Genç adam tutku dolu ses tonuyla lağırdı. "Tek istediğim, karım olman."

Simon içinden bir küfür savurdu. Zavallı aptal aşık. Onu dinlemek bile insana acı veriyordu.

Genç kadın şaşutucu derecede sabırlı ve nazik bir ses tonuyla "Nigel," dedi. "ağabeyim seninle evlenemeyeceğimi bana belirtmişti. Umarım arkadaş olarak kalabiliriz."

"Ama ağabeyin durumu anlamıyor!"

Kadın kararlı bir şekilde "Hayır," dedi, "anlıyor."

"Bırak bunları! Teklifimi kabul etmezsen, ben kiminle evleneceğim?"

Simon şaşkınlıkla gözlerini kırptırdı. Bu, duyduğu en romantik olmayan evlilik teklifiydi.

Anlaşılan kız da öyle düşünüyordu. Canı sıkkan bir halde "Teklâ," dedi, "şu anda Leydi Danbury'nin balo salonunda bir sürü genç hanım var. Onlardan birinin seninle memnuniyetle evleneceğine eminim."

Simon olayı daha net görebilmek için başını öne doğru uzattı. Genç kadın gölgede kalmıştı fakat karşısındaki adam rahatlıkla seçiliyordu. Omuzları çökmüş adamın yüzüne idam sehpasına gider gibi bir ifade yerleşmişti. Yavaşça başını iki yana salladı. "Hayır, hayır..." dedi çaresiz bir halde, "evlenmezler. Görmüyor musun? Onlar... Onlar..."

Simon, genç adamın konuşmakta zorlandığını görünce, içini çekti. Adam kekeler gibi görünmüyordu, sadece fazlaıyla duygusallaşmıştı, yine de onun adeta kelimelerle boğuştuğunu görmek hiç de hoş değildi.

Adam sonunda "Hiçbiri senin kadar iyi değil," dedi. "Bana gülümseyerek bakan tek kişi sensin."

Genç kadın derin bir iç çekerek "Oh, Nigel," dedi. "Bunun doğru olmadığına eminim."

Simon, kadının adamı üzmemek için böyle söylediğine emindi. Ayrıca pek de yardımcı ihtiyacı varmış gibi görünmüyordu, öyle ki durumu gayet güzel idare ediyordu. Simon, talihsiz Nigel için üzülsede yapabileceği bir şey yoktu.

Ayrıca, kendini röntgenci gibi hissetmeye başlamıştı.

Kütüphaneye açılan kapıya doğru geri geri gitmeye başladı. Odanın diğer tarafında da bahçeye açılan bir kapı vardı. Oradan ana hole çıkabilir ve balo salonuna girebilirdi. Bu, Simon için arka koridorlardan geçmek kadar rahat olmaya-caktı fakat bu sayede, en azından zavallı Nigel küçük düşmesine tanık olan birinin varlığına fark etmeyecekti.

Kapıya yöneldiği anda kızın çığlığını duydu.

"Benimle evlenmelisin!" diye bağırdı Nigel. "Buna mecbursun. Başka birini bulmam imkânsız."

"Nigel, yapma!"

Simon homurdanarak geri döndü. Sonunda gerçekten de kızı kurtarması gerekecekti. Yüzüne gayet ciddi, düke yaraşır bir ifade takındıktan sonra, holde ilerledi. Dilinin ucuna "Genç hanım sizden onu rahat bırakmanızı istedi" cümlesini yerleştirdi, fakat bu gece kahramanlık taslamak kaderinde yoktu, hem de hiç, çünkü Simon cümlesini kurmadan genç kadın şaşkıncı bir şekilde Nigel'in çenesine sağlam bir yumruk indirdi.

Kolları güllünc bir halde havaya savrulan Nigel, bacaklarının üzerine yere yığılıp kaldı. Genç kadın dizlerinin üzerine çöküp Nigel'e yaklaşırken, Simon hareketsizce orada kalmıştı.

"Oh, Tanrım," diye söylenen kızın sesi titriyordu. "Nigel, iyi misin? Bu kadar hızlı vurmak istememiştim."

Simon gülmeye başladı, kendine engel olamıyordu.

Kız şaşkınlıkla başını kaldırıp ona baktı.

Simon birden nefesinin kesildiğini hissetti. O ana kadar kızın sadece koyu renk, gür saçlarını görmüştü. Ama kafasını

kaldırmasıyla Simon kızın iri, koyu renkli gözlerini ve şim-diye kadar hiçbir kadında görmediği dolgun dudaklarını fark etti. Kalp şeklindeki yüzü, cemiyet standartlarına göre fazla güzel sayılmazdı, yine de görüntüsündeki birşey Simon'un içini titretti.

Kalın ama biçimli kaşlarını havaya kaldıran kız, "Siz..." dedi. Kızın sesindeki ton karşısındaki yabancıyı görmekten luç de memnun olmadığını ortaya koyuyordu. "Siz de kim-siniz?"

3. BÖLÜM

Nigel Berbrooke'un Moreton Mücevher Dükkanı'ndan tektek bir yüzük aldığı, yazarması gelen bir bildirdi. Ataba yakın gelecekte bir Bayan Berbrooke olma ihtimali mi var?

LEYDI WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 28 Nisan 1813

Daphne, o gecenin bundan daha berbat geçmesinin mümkün olamayacağını düşündü. Öncelikle, gecenin ilk yarısını balo salonunun en karanlık köşesinde geçirmek zorunda kalmış, (ki bu hiç de kolay olmamıştı, özellikle Leydi Danbury'nin mumların aydınlatıcılığına ve estetikliğine olan inancına bakılırsa) ardından tam oradan kaçmaya çalışırken, Philipa Featherington'un ayağına takılmış, bu da kızcağzın "Daphne, çamın acısı mı?" diye çığlık atmasına ve tabii ki Nigel Berbrooke'un onu görmesine sebep olmuştu. Daphne ona yakanmadan, kadınların dinlenme odasına kaçabileceğini sanmış, yine de Nigel onu koridorda yakalamış ve çaresiz bir halde yakarak ona aşkını ilan etmişti.

Zaten durum yeterli kadar utanç vericiydi, bir de bu adam -bu son derece yakışıklı yabancı- aralarında geçen olaya tanık olmuştu. Üstüne üstlük, bir de duruma gülmüştü! Daphne haline gülen adama bakmıştı. Onu daha önce hiç görmemişti, adam Londra'ya yeni gelmiş olmalıydı. Annesi Daphne'nin cemiyeteki bütün olası koca adaylarıyla tanıştırılmasını ya da en azından onların farkında olmasını sağlamıştı. Tabii ki,

bu adam evli de olabilir, dolayısıyla da Violet'in potansiyel kurbanlar listesine girememiş olabilirdi, yine de Daphne'ye göre bu kadar çekici bir adamın Londra'da herkes tarafından bilinmemesi imkânsızdı.

Yüzü, neredeyse mükemmel denecek kadar biçimliydi. Michalengelo'nun bütün heykellerini kuskandırarak kadar yakışıklıydı. Gözleri garip bir şekilde derinlik barındırıyordu -o kadar maviydi ki neredeyse parlıyorlardı. Saçları güre ve koyu renkliydi, boyu da etrafındaki bir sürü erkekten epeyce uzundu, tıpkı ağabeyleri gibi.

Bu adam, diye düşündü Daphne, Bridgerton erkeklerinin etrafında dolanan bütün genç kızları bir çırpıda çalabilecek potansiyele sahipti.

Daphne bundan neden rahatsız olduğunu anlayamıyordu. Belki de böyle bir adamın, onun gibi bir kadına ilgi göstermeyeceğini bildiği için bu şekilde hissediyordu. Belki de onun huzurunda kendini kılıksız ve rezil hissettiği için. Belki de adam onu bir sirk palyaçosu gibi görmüş ve karşısına geçip gülmüştü, belki de bu yüzden böyle hissediyordu.

Sebebi ne olursa olsun, karakterine hiç de uygun olmayan bir asabiyetle doğrulmuş, kaşlarını kaldırmış ve adama bakıp, "Siz de kiimsiniz?" demişti.

Simon, soruya neden direkt bir cevap veremediğini bilmiyordu ama içindeki şeytana uymuş ve "Niyetim sizi kurtarmaktır ama görünüşe bakılırsa yardımuma ihtiyacınız kalmamış" demişti.

"Oh," diyen genç kız, söyleyecek başka bir laf bulamamıştı. Adamın sözlerini kafasında tartarken, dudaklarını düzmüş, parmaklarını birbirine geçirmişti. "Sanırım size teşekkür etmeliyim. Ama on saniye önce müdahale etseydiniz, zavallı acıma vurmak zorunda kalmazdım."

Simon, yerde yatan adama baktı. Çenesindeki morluk karmarmaya başlamıştı bile ve adam usulca "Laffy, oh... Laffy. Seni seviyorum, Laffy." diyerek saykılıyordu.

Simon bakışlarını kaza çevirerek "Sanırım Laffy sizsiniz,"

dedi. Gerçekten de karşısındaki son derece alımlı, genç kadın ve Simon'un durduğu köşeden kadının üzerindeki kıyafetin dekoltesi gayet açık görünüyordu.

Genç kız adamın bakışlarının yüzünde değil de vücudunun diğer bölgelerinde dolaştığını farkında değildi. Adamın eğlenir gibi bir hali vardı ve bunu hiç de hoş karşılamayan genç kız kaşlarını çatarak "Şimdi ne yapacağız?" diye sordu.

"Biz?" Simon şaşırmıştı.

Genç kadın kaşlarını daha da çatı. "Benim kurtarıcım olduğunuzu söylemişsiniz, değil mi?"

"Evet, söyledim." Simon ellerini beline koymuş, durumu tartıyordu. "Onu bahçeye kadar sürüklesem mi acaba?"

"Tabii ki hayır!" diye karşı çıktı genç kız. "Tanrı aşkına, dışarıda hala yağmur yağmıyor mu?"

Simon sesinin istemi dışında sert çıkmasına aldırmayarak "Sevgili Bayan Laffy," dedi, "endişeniz biraz yersiz değil mi? Bu adam size saldırmaya çalıştı!"

"Bana saldırmadı," diye cevapladı genç kadın Simon'la. "O sadece... Sadece... Oh, tamam, evet bunu denedi. Ama aslında bana zarar vermek istemedi."

Simon tek kaşını kaldırdı. Gerçek anlamda, kadınlar anlaşılması en zor varlıklardı. "Bundan kesinlikle emin misiniz?"

Karşısındaki kız söyleyeceklerini dikkatle toparlarken, Simon onu izliyordu. "Nigel kimseye zarar veremez," dedi yavaşça genç kız. "Tek suçu, beni yanlış anlaması."

"Siz benden daha anlayışlı birisiniz o halde," dedi Simon.

Kızın derin iç çekışı, Simon'un tüm bedenini ürpertti. Genç kadın ağırbaşlı bir şekilde "Nigel kötü biri değildir," dedi. "Sadece çok zeki bir adam değil ve sanıyorum benim ona gösterdiğim iyi niyeti başka türlü anladı."

Simon, bu kıza karşı birden garip bir hayranlık duydu. Başka bir kadın olsa şu anda çığlık çığlığa bağırıyordu. Başka bir kadın olsa şu anda çığlık çığlığa bağırıyordu. Başka bir kadın olsa şu anda çığlık çığlığa bağırıyordu. Ama bu kız -her kimse- olayı

has etmeye çalışmış, hatta adamcağzın haline acımişti. Bu Nigel denen adamı savunmaya çalışması bile, şaşırtıcıydı.

Daphne, tozlu ellerini kıyafetinin açık yeşil renkli eteklerine silerek ayağa kalktı. Yapılı saçlarından kalın bir bukle omuzuna düşüyor, göğsünün üzerine doğru kıvrılıyordu. Simon kalında kızın söylediklerini dinlemesi gerektiğini biliyordu. Her kadın gibi konu hakkında yorumda bulunuyordu- ama kızlarını kızın göğsünün üstüne düşen o koyu renkli bukleleri alamıyordu. Kuğu gibi boynunun üzerinde, ipeken bir kıl gibi duruyordu ve Simon, dudaklarıyla saçın durduğu o hatırı boynu öpmemek için kendini zor tutuyordu.

Simon daha önce saf bir bayanla hiç birlikte olmamıştı, fakat her nasılsa herkes onu çapkın biri olarak görüyordu. Bunun ne zararı olabilirdi ki? Kızın ırzına geçmeyecekti ya, sadece onu öpecekti. Küçük, masum bir öpücük.

Gerçek anlamda cezbedici, çıldırtıcıydı.

"Bayım! Bayım!"

İstemeye istemeye gözlerini yavaşça kızın yüzüne çevirdi. Yüzünün de kendine has bir güzelliği vardı ama kız kaşlarını çatmış ona bakarken, onu baştan çıkarmak bir hayli zordu.

"Beni dinliyor muydunuz?"

"Elbette," diyerek yalan söyledi Simon.

"Dinlemiyordunuz."

"Hayır, dinlemiyordum," diyerek itiraf etti.

Homurdanmaya benzer bir ses çıkardı kız. Dişlerini sıkarak "O zaman neden dinliyordum dediniz?"

Simon omuzlarını silkti. "Bunu duymak istediğinizi sanmıştım."

Kız derin bir nefes aldı, kendi kendine bir şeyler mırıldanırken, Simon onu büyük bir hayranlıkla seyrediyordu. Ne söylediğini anlayamıyordu, kuşkusuz hiçbir iltifat içermiyordu. Sonunda, kız tuhaf bir ses tonuyla, "Eğer bana yardım etmek istemiyorsanız, gitmenizi tercih ederim," dedi.

Simon, aptal bir adam gibi davranmaktan vazgeçmesi ge-

rektiğini anladı ve "Özür dilerim. Tabii ki size yardım edeceğim," dedi.

Daphne iç çekti ve hala daha yerde anlamsızca mırıldanarak yatmakta olan Nigel'a baktı. Simon da adama bakıyordu birkaç saniye ikisi de hareketsiz kalıp bilincini yitirmiş olan adamı ne yapacaklarını düşündüler. Sonunda Daphne, "Gerçekten de o kadar hızlı vurmadım," dedi.

"Belki sarhoştur."

Daphne şüpheli bir şekilde baktı. "Öyle mi dersiniz? Aslında nefesinde alkol kokusu aldım fakat onu şimdiye kadar hiç sarhoş görmedim."

Simon söyleyecek bir şey bulamayınca, "Pekâlâ, ne yapmayı düşünüyorsunuz?" diyerek sordu.

Gözlerine tereddütlü bir ifade yerleşmiş olan genç kız "Sanırım onu burada böylece bırakabiliriz," dedi.

Simon bunun müthiş bir fikir olduğunu düşündü ama belli ki genç kadın bu aptalın daha emin ellerde olmasını tercih ediyordu. Ve Tanrı biliyor ya Simon da bu tanımadığı kadını mutlu etmek için inanılmaz bir istek duyuyordu. Simon "Şöyle yapacağız," dedi gevrek bir şekilde, sesindeki duygusalık açığa çıkmamıştı ve bundan memnundu. "Ben hemen at arabamı çağıracağım ve..."

Kız "Oh, güzel" diyerek onun sözünü kesti. "Gerçekten de onu burada böyle bırakmak istemezdim. Bu, son derece zalimce bir hareket olacaktı."

Simon, adamın kadına neredeyse saldırdığını hatırlayarak, bu sözleri fazla yumuşak buldu, yine de fikirlerini kendine saklayarak planını gözden geçirdi. "Ben yokken siz beni kütüphanede bekleyebilirsiniz."

"Kütüphane mi? Ama..."

Simon sert bir ses tonuyla "Kütüphanede," diyerek lafını yineledi. "Kapı kapalı olacak. Eğer biri buraya gelirse, Nigel'in bedeninin yanında bu şekilde görülmek istemezsiniz sanırım."

"Bedeni? Ulu Tanrım, Nigel ölmüş gibi konuşuyorsunuz! Buna hiç gerek yok!"

Simon kızı umursamaksızın konuşmasına devam etti. "Dediğim gibi," dedi, "kütüphanede bekleyeceksiniz. Döndüğümde ise, Nigel'i benim arabama taşıyacağız."

"Peki, bunu nasıl yapacağız?"

Simon baştan çıkarıcı gülümsemesiyle, "Hiçbir fikrim yok," dedi.

Daphne'nin bir an nefesi kesildi. Tam da kurtarcısının ukala ve burnu büyük bir adam olduğuna kendini inandırırken, bir gülüşüyle onu altüst etmişti. Çocuğu ve diri bir gülümsemesi vardı, metrelerce uzakta bulunan kadınları bile kendine çekebilecek cinsten bir gülümseme.

Ve Daphne'i asıl sinirlendiren şey, bu kadar etkileyici bir gülümsemeye karşı koymasının çok ama çok zor oluşuydu. Oysa kadınları nasıl etkileyeceğini çok iyi bilen dört erkekle beraber büyümüştü; Daphne bu gibi gülüşlere alışkın olduğuna ve bu gibi gülüşlerden hiçbir şekilde etkilenmeyeceğini sanıyordu.

Ama görüntüye bakılırsa çoktan yanılmıştı. Kalbi hızla çarpıyordu, karnı ağrımaya başlamıştı. Bacakları ise adeta onu taşıyamayacak gibi ağırlaşmıştı. Karşısında ismini dahi bilmediği adama bakarken çaresiz bir halde "Nigel," dedi. Aklını bu isimsiz yabancıdan uzaklaştırması gerekiyordu. "Nigel'e ilgilennemeliyim." Yere eğildi ve çok nazikçe olmasa da adamı omuzundan sarstı. "Nigel? Nigel? Artık uyanman lazım, Nigel."

Genç adam inleyerek "Daphne," dedi. "Oh... Daphne."

Koyu renkli saçları olan yabancı dikkatini genç adama vermişti. "Daphne? Daphne mi dedi?"

Daphne endişeli bir halde adama baktı. Adamın sorusundaki netlik ve bakışlarındaki yoğunluk onu rahatsız etmişti. "Evet."

"İsminiz Daphne mi?"

Adamın zekâsından şüphelenmeye başlamıştı. "Evet," dedi.

Simon homurdandı. "Daphne Bridgerton mu yoksa?"

Genç kadının şaşkınlıkla kaşlarını çatı. "Aynen öyle."

Simon istem dışı geriledi. Kızın kahverengi, kalın telli saçlarının tipik bir Bridgerton örneği olduğunu idrak etti ve birden fiziksel bir acı duydu. Hatta burnu da Bridgerton burnu, elmacık kemikleri de... Tanrım, bu kız, Anthony'nin kardeşiydi!

Lanet olsun!

Arkadaşlar arasında kurallar vardı ve bunların en önemlisi de dostunun kardeşine dokunmamaktı!

Simon dehşete düşmüş bir halde orada durmuş bir aptal gibi ona bakarken, Daphne ellerini beline koyup kızgınlıkla, "Peki ya siz kimsiniz?" diye sordu.

"Simon Basset."

Daphne "Dük mü?" diye sordu. Şaşkınlıktan sesinin tonunu ayarlayamamıştı.

Simon sertçe başını salladı.

"Oh, Tanrım."

Daphne'nin yüzünün rengi atmıştı, bunu fark eden Simon endişelenerek

"Tanrım, bayılmayacaksınız genç bayan, değil mi?" Aslında kızın bayılması için bir sebep yoktu ama Anthony -yani kızın abisi-, evet abisi- ona bekâr ve yakışıklı bir dükkân kadınlar üzerinde yarattığı etkileri yeterince açıklamıştı. Anthony Daphne'i bu grubun özellikle dışında tutmuş olsa da genç kızın yüzü şaşılacak derecede solgun görünüyordu. "Bayılacak mısınız?" diye tekrarladı Simon, sorusuna cevap alamayınca.

Böyle bir şeyin söz konusu dahi olmasına sinirlenen Daphne, sinirli bir şekilde, "Tabii ki, hayır!" diyerek söylendi.

"İyi."

"Sadece..."

Simon merakla "Sadece, ne?" diye sordu.

Daphne omuzlarını dikleştirirdi "Yani," diyerek geveledi. "Sizin hakkınızda çok şey duymuştum da."

56

Simon giderek sinirleniyordu. "Kim tarafından?" diye ısrar etti.

Genç kadın ona bir aptala bakar gibi anlamsız bir ifadeyle baktı. "Herkes tarafından."

"Bu, çok s-" Birden kekeleyeceğini hisseden Simon, derin bir nefes aldı. Konuşmasını kontrol etmekte usta- laşmıştı. Onu gören öfkesini kontrol etmeye çalışan bir adam sanırdı. İçinde bulundukları duruma bakılacak olursa, bu da ihmalması güç bir manzara sayılmazdı.

"Sevgili Bayan Bridgerton," diyen Simon'un sesi pürüz- üldü, "buna inanmak biraz güç."

Umursamazca omuzlarını silken genç kız bu hareketiye- le, karşısındaki adamın sinirlenmesinden keyif alır gibiydi. "Neye istiyorsanız ona inanın," dedi usulca, "ama bugün ga- zetedede yazıyordu."

"Ne?"

"Whistledown'da," dedi Daphne, sanki bu cevap her şeyi açıklamaya yetecekmiş gibi.

"Whistle ne?"

Daphne, onun Londra'ya yeni geldiğini hatırlayana dek Simon'un yüzüne boş boş baktı. Manidar bir şekilde gülüm- seyerek "Oh, sanırım siz bilmiyorsunuz," dedi, "şimdi anla- dım."

Dük ona doğru bir adım atarak, tehditkâr bir ifadeyle "Ba- yan Bridgerton, sizden cevabımı zorla mı almalıyım?"

Daphne istem dışı bir adım gerileyerek, "bir dedikodu gazetesi," dedi. "Hepsi bu. Sağma bir şey ama herkes onu okuyor."

Simon tek kelime etmedi; kaşlarını kaldırmış, düşünüy- yordu.

Daphne aceleyle ekledi, "Pazartesi sayısında dönüşünüzü haber veren bir yazı vardı da."

Buz mavisi gözlerini korkutucu bir ifadeyle kasan Simon, "tam olarak ne diyordu?" diye sordu.

Daphne bu soruyu geçiştirerek "Dahası bu kadar," dedi.

57

Bir adım daha gerilemişti, öyle ki topukları duvara değiyordu. Daha fazla kaçamazdı. Dük son derece kızgın görünüyordu ve Daphne'nin tek aklına gelen, onu burada Nigel'le bırakıp kaçmaktı. İkisi de birbirine uygun, diye düşündü, iki çılgın adam!

"Bayan Bridgerton." Simon'un sesinde ciddi bir uyarı vardı.

Daphne onun şehirde yeni olduğunu ve henüz düzene uyum sağlayamadığını düşünüyordu -Whistledown adının bile ona garip gelmesine bakılacak olursa- karşısındaki adama acıyarak baktı. Simon'un hakkında yazılanlara sinirlenmesi aslında normaldi. İlk defa kendi hakkında yazılanlara okuduğunda Daphne de haddinden fazla tepki vermişti. Whistledown'un bir ay evvelki sütunlarını dolduran yazı Daphne'in yeterince canını sıkıyordu. Fakat Leydi Whistledown'un artık hakkında yazacak başka bir kahramanı vardı.

"Bu kadar üzülmenize gerek yok," diyen Daphne, sesine iyimser bir hava vermeye çalıştı, yine de başarılı olamadı. "Sadece sizin çapkın bir erkek olduğunuzu yazmış ve sanırım siz de bunu inkâr etmeyeceksiniz. Ne de olsa çapkın olarak adlandırılmak erkeklerin gururlandığı bir şey."

Daphne duraksadı ve Simon'un ona yanıldığını söylemesini bekledi. Ama Simon bunu yapmadı.

Daphne konuşmasına devam etti, "Aynı zamanda annem sanırım siz dünyayı gezmek için buradan ayrılmadan önce onunla tanışmışsınız, aynı şeyi tekrarladı."

"Öyle mi?"

Daphne evet anlamında başını salladı. "Bu yüzden bana sizinle asla beraber görülmememi tembih etti."

Simon ağır konuşarak "Gerçekten mi?" dedi.

Sesinin tonundaki vurgu ve Daphne'ye odaklanmış gözlerindeki dumanlı ifade huzursuzluk vericiydi, öyle ki Daphne gözlerini kapamamak için kendini zor tutuyordu.

Bu adamın onu nasıl etkilediğini görmesini kesinlikle -evet, kesinlikle- istemiyordu.

58

Simon usulca gülümsedi. "Bakalım doğru anlamış mıyım? Anneniz size benim çok kötü bir adam olduğumu ve hiçbir şekilde benimle görülmemeniz gerektiğini söyledi, öyle mi?"

Kafası bir hayli karışan Daphne, başını salladı.

Simon "O halde..." diyerek konuşmasına daha etkileyici bir ifade katmak için durdu. "acaba anneniz bu küçük senaryomuz hakkında ne düşündü?"

Daphne gözlerini karıştırdı. "Anlamadım."

"Eğer yerde şursuz bir halde yatan Nigel'i saymazsak," elini yere doğru salladı, "hiç kimse bizim birlikte olduğumuzu görmedi. Ama yine de..." Cümlesini havada bırakıp, genç kadının suratında beliren şaşkınlık ve korku dolu ifadesiyle seyretnmeye koyuldu.

Aslında yüzüne tam anlamıyla huzursuz olduğunu ortaya koyan bir ifade yerleşmişti fakat bu, durumu daha da çekici hale getiriyordu.

Daphne "Ama yine de ne?" diye sordu.

Simon öne doğru ilerleyip, aralarındaki mesafeyi daralttı. "Ama yine de," dedi yumuşak bir ses tonuyla, Daphne'nin nefesini yüzünde hissedebiliyordu, "burada ikimiz yalnızız işte."

"Nigel'i saymazsak," diyerek karşı çıktı Daphne.

Simon yerde yatan adama şöyle bir göz attıktan sonra bakışlarını Daphne'ye çevirdi. Mırıldanarak "Nigel'in bize pek zararı dokunamaz," dedi, sesi buğulu ve cezbediciydi. "Sizce de öyle değil mi?"

Simon, genç kadının tedirgin bir halde Nigel'a baktığını gördü. Belli ki aklından, Simon ona karşı zor kullanırsa, yerde yatan adamdan bir fayda gelmeyeceğini geçiriyordu. Ama tabii ki, onun böyle bir niyeti yoktu. Ne de olsa karşısındaki, Anthony'nin kız kardeşiydi. Bunu ara sıra kendine hatırlatması gerekse de bu ciddi anlamda uzun vadede aklından çıkarmayacağı bir gerçeklik taşıyordu.

Simon, bu küçük oyuna artık bir son vermenin zamanı

59

geldiğini biliyordu. Aslında Daphne'nin bu durumu ağabeyine anlatmayacağına emindi, hatta tamamen kendine saklayıp, yalnız kaldığı zamanlarda kızgınlık ve nefretle -ve belki biraz da heyecanla- bunları düşünecekti.

Yine de Simon her ne olursa olsun Daphne baygın koca adayını odanın çıkarmadan önce aralarında geçen cilveleşmeye bir son vermeliydi; ağzından çıkanlara engel olamadı. Belki de Daphne'in kızgın olduğunda dudaklarını büzmesi, belki de şaşırıldığı vakit ağzının istem dışı açılması... Simon'un tek bildiği bu kıza karşı kendine daha fazla hâkim olamayacağıydı.

Böylelikle Simon öne doğru eğildi ve şehvet dolu bir sesle, "sanırım annenizin ne söyleyeceğini biliyorum," dedi.

Karşısındaki adamın açıksozluluğu karşısında afillenmiş görünen Daphne, cesaretini toplayarak sadece, "Oh?" diye bildi.

Simon hafifçe başını salladı ve işaret parmağıyla Daphne'nin çenesine dokundu, kısık sesle "çok ama çok korkmanız gerektiğini söyledim," dedi.

Derin bir sessizlik oldu. Daphne'nin gözbebekleri büyümüş, dudakları sanki ağzının içinde bir şey saklıyormuş gibi incelmışti, sonra omuzları hafifçe havaya kalktı, sonra...

Ve sonra kahkahalara boğuldu. Tam da Simon'un suratına karşı.

Daphne "Oh, Tanrım," dedi nefes almaya çalışırken. "Oh, bu çok komikti."

Simon'un yüzünde olayı komik bulduğuna dair hiçbir iz yoktu.

Daphne "Özür dilerim," dedi. Kahkahalar atarken bir yandan da konuşmaya çalışıyordu. "Kusura bakmayın, gerçekten ama bu kadar melodramatik olamazsınız. Bu, size hiç yakışmıyor."

Simon durakladı, otoritesine ve konumuna böylesine saygısızlık gösteren genç kadını süzdü. Tehlikeli bir adam olarak

tanınmanın avantajlarından biri de genç kadınları bu şekilde indirmekti.

"Aslında... İtiraf etmeliyim ki bu size yaklaşıyor," diyor Daphne, hala gülüyordu. "Çok tehlikeli görünüyorsunuz. Ve tabii çok da yakışıklı." Simon bunun üzerine hiçbir yorum getirmede. Bu durum karşısında Daphne'nin yüzüne kafasının karışmış olduğunu ortaya koyan bir ifade yerleşti ve Simon'a sordu, "Niyetiniz baydu, değil mi?"

Simon tek kelime etmiyordu, Daphne "Elbette ki, buydu. Benim yerimde başka bir kadın olsaydı amacınıza çoktan ulaşmış olurdunuz" dedi.

Simon bu söze yorum yapmadan geçemeyecekti. "Neden acaba?"

Daphne omuz silerek "Dört ağabeyim var," dedi, öyle ki lunun yeterli bir açıklama olduğunu düşünüyordu. "Bu tip oyunlara alışkınım,"

"Oh?"

Dostça Simon'un koluna vurdu. "Ama sizinki de son derece kayda değer bir girişimdi doğrusu. Ashina bakarsanız, beni soylu çapkınlık denemenizin hedefi seçecek kadar alımlı bulduğunuz için size minnettarım." Gülümsemesi yapmacıksız bir şekilde bütün ağzına yayılmıştı. "Ya da çapkın soyluluk denemesi mi dememi tercih ederdiniz?"

Simon, korkutucu bir görünüme bürünmek için, düşünceli bir şekilde çenesini sıvazladı. "Son derece rahatsız edici genç bir kadınısınız, Bayan Bridgerton, bunu biliyor muydunuz?"

Daphne ona bakarak hafifçe gülümsedi. "Çoğu kişi beni iyi niyetli ve sevimli biri olarak tanırlar."

"Çoğu kişi," dedi Simon sertçe, "aptaldır."

Başını yana eğen Daphne, apaçık Simon'un söylediklerini düşünüyordu. Sonra bir an için yerde yatan Nigel'a baktı ve "korkarım doğru bir şey söylediniz size katılıyorum," dedi.

Simon gülmemeye çalışarak, "korktuğunuz benimle aynı fikirde olmak mı, yoksa çoğu insanın aptal olması mı?" dedi.

Daphne "Her ikisi de." Diyerek gülümsedi. Daphne'in etkileyici gülüşü Simon'un beynini uyuşturuyordu. "Ama özellikle, ilk söylediğiniz."

Simon bir kahkaha attı, sonra da kendi sesinin ona ne kadar yabancı geldiğini düşündü. Günlük hayatında gülümseyen, hatta arada bir içtenlikle gülen bir adamdı ama bu şekilde kendini tutamadan kahkaha atmaya çok uzun zaman olmuştur. "Çok sevgili Bayan Bridgerton," derken, bir yandan da gülmekten gözlerinden gelen yaşları siliyordu. "Eğer siz iyi niyetin ve sevimliliğin tanımsanız, dünya çok tehlikeli bir yer olmuş demektir."

Daphne ona "Kesinlikle," diyerek karşılık verdi. "En azından annem öyle düşünüyor."

Simon mırıldanarak "Annenizi neden hatırlayamadığımı anlayamıyorum," dedi. "zira unutulmayacak bir karaktere benziyor."

Daphne tek kaşını kaldırıp ona baktı. "Onu hatırlamıyor musunuz?"

Simon başını hayır anlamında salladı.

"O zaman onu tanıyorsunuz demektir."

"Size benziyor mu?"

"Bu, çok garip bir soru."

"Çok da değil," diyen Simon, aslında Daphne'nin haklı olduğunu biliyordu. Anlamış bir soru sormuştu, aklından geçeni niye söylediğini bilmiyordu. Ama olan olmuştu ve Daphne de bir cevap bekliyordu. "Bridgerton'ların hepsinin birbirine benzediğini duymuştum."

Daphne hafifçe başını salladı. "Evet, benzeriz. Annem hariç. O mavi gözlü, açık tenlidir. Biz ise koyu renk saçlarımızı babamızdan almışız. Ama bana hep, annemin gülüşüne sahip olduğumu söylerler."

Birden ikisi de sustu. Daphne bir o yana bir bu yana sallanarak Dük'e ne söylemesi gerektiğini düşünüyordu. Tam o sırada, Nigel hayatında ilk kez doğru bir zamanlama yaparak

ittığı yerden doğruldu. Etrafını net göremiyormuş gibi gözlerini kırıştırarak "Daphne?" dedi. "Daphne, sen misin?"

"Ulu Tanrım, Bayan Bridgerton," diyen Dük, içinden bir üfür savurdu. "Siz bu adama ne kadar sert vurdunuz?"

"Sadece onu yere devirecek kadar hızlı, ama yemin ederim daha fazla değil." Daphne kaşlarını düşünceli bir biçimde çatı. "Hem belki de gerçekten sarhoştur."

Nigel "Oh, Daphne," diyerek inledi.

Dük, genç adamın yanına diz çökmesiyle birden öksürerek geri çekildi.

"Sarhoş mu?" diye sordu Daphne.

Dük sendeleyerek ayağa kalktı. "Size evlenme teklif edebilmek için tek başına bir şişe viskiyi devirmiş olmalı."

Daphne o anda kendisini sevecen ve bir o kadar da iyi bir arkadaş olarak gören erkekleri aklından geçirdi, mırıldanarak "Benim bu kadar korkutucu olduğumu kim düşünebilirdi ki?" dedi. "Ne kadar hoş!"

Simon, Daphne'ye aklını kaçırmış biriymiş gibi baktı ve "Bu söylediğiniz hakkında yorum bile yapmayacağım," dedi.

Daphne, Dük'ün sözlerini umursamadan, "Planımızı uygulamaya koyalım mı?" diye sordu.

Ellerini beline koyan Simon, durumu gözden geçiriyordu. Nigel kendi başına ayağa kalkmaya çalışsa da bu konuda pek de başarılı olamıyordu. Yine de başlarına bir bela getirecek kadar, ya da en azından fazla ses çıkarıp herkesin dikkatini çekecek kadar ayıktı.

"Oh, Daphne! Seni go-o-o-k seviyorum, Daffery." Dizlerinin üzerine abanarak kalkmaya çalışan Nigel, Daphne'ye doğru sürünürken, kiliseye dua etmeye gitmiş bir adam görüntüsü çiziyordu. "Lütfen evlen benimle Duffine. Buna mecbursun."

"Kendini topla artık," diyerek homurdanan Simon, Nigel'i yakasından tutarak geri çekti. "Utanc verici olmaya başladın." Daphne'ye doğru döndü. "Şimdi onu dışarı çıkar-

racacağım. Onu burada bırakamayız. Hasta bir inek gibi inle-
meye başlaması an meselesi.”

“Bence başladı bile,” dedi Daphne.

Simon, hafifçe gülümsedi. Daphne Bridgerton, evlili-
ği çağında olduğu için birçok erkeğin korkulu rüyası olabilirdi
ama kesinlikle düzgün bir bayandı.

Simon birden, eğer erkek olsaydı Daphne’yi rahatlıkla ar-
kadaşı olarak görebileceğini düşündü.

Fakat beyninin ve vücudunun net olarak ortaya koydu-
ğu kadıyla, Daphne bir kadındı ve bu durumu bir an önce
halledip buradan gitmek her ikisi için de en iyisi olacaktı.
Eğer onları biri görürse, Daphne için söylenmedik dedikodu
kalmazdı. Ayrıca Simon, onun yanında kendine daha fazla
hâkim olabileceğini hiç ama hiç sanmıyordu.

Aslında, kendini kontrol etmeye Simon kadar aşina olan
biri için, bu duygu fazlasıyla rahatsız ediciydi. Simon için
kendine hâkim olmak her şeye değerdi. Kontrolsüz olsa ba-
basına asla karşı çıkamazdı, ya da okulda birincilik alamazdı.
Kontrolsüz olsa, o...

Kontrolsüz olsa, gülümseyerek düşündü, hala bir aptal
gibi kekeleyor olurdu.

Simon birden “Ben onu buradan çıkaracağım.” dedi. “Siz
balo salonuna geri dönün.”

Daphne’nin aklı karışmıştı. Arkaya, balo salonuna doğru
bir bakış attı, kaşlarını çatarak “Emin misiniz? Kütüphaneye
gitmemi istemiştiniz.”

“Ben arabayı alırken, onu burada bırakmıştık olurdu. Ama
şimdi, uyandığna göre, bunu yapmamız imkânsız.”

Daphne, Simon’un söylediklerine katıldığını belli eder bir
şekilde başını salladı. “Tek başınıza taşıyabileceğinize emin
misiniz? Nigel oldukça iri bir adam.”

“Ben daha iriyim.”

Başını yana doğru eğen Daphne, ince ve uzun boylu olan
Dük’ün aslında yapılı ve geniş omuzlu olduğunu fark etti.
(Gerçekten de Daphne bu gibi şeyleri fark etmemesi gerek-

ini biliyordu, fakat bu onun kabahati değildi, Dük’ün üze-
rindeki dar pantolon onun vücut hatlarını yeterince ortaya
çıkıyordu.) Dahası, dükte yurtcu bir hava, ya da sanki gücü-
ve enerjisine sıkı sıkıya bağlı bir adam görünümü vardı.
Daphne, onun Nigel’i rahatlıkla dışarıya taşıyabileceğine
emin olurdu.

Başıyla Simon’u onaylayarak “Pekâlâ,” dedi. “Ve teşekkür
ederim. Bana bu şekilde yardım etmeniz çok ince bir davranış-
tır.”

“Her zaman böyle değilim,” diyerek mırıldandı Simon.

Daphne “Öyle mi?” diyerek hafifçe gülümsedi. “Ne kadar
grip. Bu davranışınızı başka türlü adlandırmam mümkün
değil. Ama yine de erkekler...”

“Erkekler konusunda uzmanlaşmış olduğumuz belli,” di-
yen Simon, bir yandan da Nigel’i ayağa kaldırmaya uğraşı-
yordu.

Daphne’ye uzanıp onun ellerini tutmaya çalışan ve ismini
sıkı sıkıya Nigel’i zaptetmek giderek zorlaşıyordu.

Daphne bir adım geriledi. “Evet ama benim dört erkek
hardeşim var. Erkekler konusunda daha iyi bir eğitim düşü-
nemiyorum.”

Daphne, Dük’ün ona cevap verip veremeyeceğinden
emin olamadı, çünkü Nigel tam da o anda gücünü toplayıp
kendini Simon’un ellerinden kurtarmıştı. Ayakta duramıyo-
rdu, yine de bir yandan kendini Daphne’nin üzerine doğru
savururken, bir yandan da anlaşılmas sesler çıkırıyordu.

Eğer sırtı duvara dayalı olmasaydı Daphne çoktan yere yı-
lılmış olurdu. Bu halde bile vücudunun tüm ağırlığıyla du-
vara çarptığında nefesinin kesildiğini hissetmişti.

“Oh, Tanrı aşkına,” diyerek bir küfür savuran Simon, kar-
şısındaki adama tiksintiyle baktı. Nigel’i genç kadının üze-
rinden çekip aldıktan sonra, ona döndü ve “Artık vurabilir
miyim?” diye sordu.

Soluk soluğa kalmış olan Daphne “Lütfen, vurun,” diye-

rek Dük'e cevap verdi. Nigel'a karşı anlayışlı olmaya çalışmırsa da artık sabır taşı çatlamıştı.

Dük anlaşılabilir bir şekilde mırıldandı ve kuvvetli sesle yumruğunu adamın göğüsüne indirdi.

Nigel hareketsiz bir halde yere yığıldı.

Daphne, yerde yatan adama soğukkanlı bir şekilde bakıyordu. "Bu sefer kolay kolay uyanacağını hiç sanmıyorum," dedi.

Simon, sol elini hafifçe salladı ve "hayır," dedi.

Gözlerini kırpırtıran Daphne sessizce Dük'e baktı ve "teşekkür ederim," dedi.

Dük, Nigel'a kızgınlıkla bakarken "Zevkle," dedi.

"Peki şimdi ne yapmalıyız?" Bakışları, şursuz ama neyse ki artık hareketsiz bir biçimde yerde yatan adamda birleşmişti.

"İlk planımıza geri dönüyoruz," dedi sertçe Simon. "Ben arabayı çağırırsan, siz kütüphanede bekleyeceksiniz. Araba gelmeden onu taşımak istemem doğrusu."

Daphne anlayışlı bir şekilde başını salladı. "Benim yardıma ihtiyacınız var mı, yoksa ben hemen kütüphaneye mi geyim?"

Dük bir an sessizleşti. Nigel'ın kendinden geçmiş bir halde yerde yatış pozisyonu inceliyordu. "Aslında," dedi, "küçük bir yardım işe yarar."

"Öyle mi?" diye sordu Daphne. "Hayır diyeceğinizi sanıyordum."

Daphne kendini gülünç duruma düşürmüştü, Dük ona tepeden şöyle bir bakarak "Onun için mi sordunuz?" dedi.

"Hayır, tabii ki ondan değil," dedi Daphne. Biraz bozulmuştu. "Yardım etmeyi düşünmüyorsam, teklif edecek kadar aptal biri değilim. Sadece şunu belirtmek istemişim, erkekler genellikle..."

Dük sinirlenerek "Erkeklerle ilgili ne kadar da çok tecrübe sahibisiniz," diyerek söylendi.

"Ne?"

Simon "Beni affedin," diye tekrarladı. "Erkeklerle ilgili fazla tecrübeli olduğunuzu sanıyorsunuz demek istemiyordum."

Daphne, koyu renk gözlerini daha da karartan bakışlarla, doğru baktı. "Bu dediğiniz hiç doğru değil! Üstelik siz sanıyorsunuz da bana bunları söylüyorsunuz?"

Dük, Daphne'nin öfke dolu bakışlarını umursamaksızın "Bu da tam olarak doğru olmadı," dedi. "Şöyle diyelim, sizin erkekler konusunda çok fazla tecrübeniz olduğunu sandığımı sanıyorum."

"Ama siz- siz," Daphne çok da etkili bir itiraz cümlesi kuramamıştı, ağzından daha fazlası çıkmıyordu; bilhassa bu, onun olduğu zamanlarda kendiliğinden gelişen olağan bir durumdur. Ve Daphne şu an gerçeği anlamda sinirliydi.

Simon ise umursamazca omuzlarını silkmiş, karşısındaki kadının öfkeli görünümünden hiç ama hiç etkilenmemişti, "Çok sevgili Bayan Bridgerton..."

"Bana bir kere daha bu isimle seslenirseniz, yemin ediyorum ki çığlık atacağım!"

Çapkınlıkla gülümseyen Simon "Hayır, bunu yapmayacaksınız," dedi. "Bağırarsanız, başımıza bir sürü insan toplanır, ayrıca anladığım kadarıyla siz benimle asla bir arada görünmek de istemiyorsunuz."

Daphne dişlerini sıkarak ve ağzından çıkan her bir kelimeyi vurgulayarak "Bunu riske atabilirim sanırım," dedi.

Simon, kollarını kavuşturmuş, sırtını da duvara yaslanmıştı. "Gerçekten mi?" dedi. "Bunu görmeyi çok isterim doğrusu."

Daphne hüsrana uğramış bir halde kollarını havaya kaldırdı. "Boş verin. Unutun. Bu akşamı tamamen unutun. Ben gidiyorum."

Daphne arkasını dönüp kapıya doğru giderken, Dük'ün emredici ses tonunu işitti.

"Bana yardım edeceğinizi sanıyordum."

Kahretsin. Yardım edeceğini söylemişti. Yavaşça arkasını

döndü ve yapmacık bir ses tonuyla, "Elbette," dedi, "Size memnuniyetle yardım etmek isterim."

"Ama," diyen Dük, masumane bir tavır takınmıştı. "Eğer istemiyorsanız, yardım etmenize hiç gerek..."

Bunun üzerine Daphne "Edeceğimi söyledim ya," diye rek terslendi.

Simon kendi kendine güldü. Bu kız çok kolay bir hedefti. "Şimdi yapacağımız şey şu," diyerek açıkladı, "onu ayağa kaldırıp sağ kolunu omzuma atacam ve siz de diğer tarafta geçip destek vereceksiniz."

Dük'ün otoriter tavırlarına karşı yeniden sinirlenen Daphne, denileni yapmaya koyuldu. Ama hiçbir şekilde şikâyet etmiyordu. Bununla birlikte tüm bu rahatsız edici tavırlarına rağmen Hastings Dükü onu son derece utanç verici bir durumdan kurtarıyordu. Kuşkusuz, şu anda biri onu bu halde görse durum çok daha rezil bir hale gelirdi.

Daphne birden "Daha iyi bir fikrim var," dedi. "Onu burada bırakıp."

Dük anı bir hareketle kafasını çevirip, Daphne ile yüz yüze geldi. Genç kadını en yakın pencereden dışarı atmaya hazır görünüyordu. Sakin olmaya çalışarak "Sizin..." dedi, "onu burada, bu halde bırakmak istemediğinizi düşünmüştüm."

"O, beni duvara yapıştırmadan önceydi."

"Bunu, ben onu kaldırmaya uğraşmadan önce söyleyemez miydiniz?"

Daphne yüzünün kızardığını hissetti. Erkeklerin, kadınları çabuk fikir değiştiren yaratıklar olarak görmelerinden nefret ediyordu. Düşüğü durum Daphne'yi daha da çok çileden çıkarıyordu.

"Pekâlâ," diyen Simon, Nigel'i tek bir hareketle yere bıraktı.

Bütün yük aniden elinde kalınca, Daphne de neredeyse yere yuvarlanıyordu. Geri kaçarken, hafif bir çığlık attı.

Dük, karşı konulamaz ve bir o kadar da sabırlı ses tonuyla "Şimdi gidebilir miyiz?" diye sordu.

Genç kadın yerde yatan Nigel'a bakarken tereddütlü bir şekilde başını salladı. "Sizce de biraz rahatsız görünmüyor mu?"

Simon ona dik dik baktı. Evet sadece baktı. Uzun bir aradan sonra, "Onun rahatını mı düşünüyorsunuz?" dedi.

Daphne sinirli bir şekilde başını sallayarak buna karşı çıktı. Ama içi rahat etmemişti ve "Belki de... Yani demek istiyorum ki... Durun, buldum işte." Nigel'ın bacaklarını tuttu ve öne doğru çekti, bu sayede adamın sırt üstü yatmasını sağlamış oldu. "Sizin arabanızla evine kadar gitmeyi hak etmiyor," diye açıkladı sonunda, "fakat onu bu halde bırakmak da doğru olmayacaktı. İşte, şimdi oldu." Ayağa kalktı ve etrafına bakındı. Tam o anda, gözünün ucuyla arkasını dönmüş gitmekte olan Simon'un, kadınlar ve Daphne hakkında kışık sesle homurdandığını işitti. Simon'un ne dediği tam olarak belli olmuyordu.

Ama bu daha iyi, diye düşündü Daphne. Dük'ün söylediklerinin iltifat dolu olmadığı kesindi.

4. BÖLÜM

Londra bu aralar hırslı annelerle dolup taşıyor. Bu yazar, geç hıfıa Leydi Worth'un balosunda, tam on bir centilmenin, peşeriden hırslı koğan kayıncıvalide adaylarından kaçarak, baloyu nasıl tet ettiğine şahit oldu.

İçlerinden kimin daha kötü olduğunu belirlemek çok zor olsa da yazarsınız, çekişmenin Leydi Bridgerton ve Bayan Featherington arasında kızıştığını gözlemlemiş bulunuyor. Bayan Featherington, Leydi Bridgerton'dan bir adım önde gidiyor denebilir. Şu anda piyasada üç tane genç Featherington var, bununla birlikte Leydi Bridgerton ise sadece tek kızını evlendirmeye uğraşıyor.

Ancak, diğer üç Bridgerton kızının da piyasaya çıkacağı zamana yaklaşılmakta olduğundan, yazarsınız bütün genç erkekleri dikkat olmaları konusunda uyarıyor. Leydi Bridgerton üç kızını da peşine takip balo salonuna girerken sağına soluna bakınmayacaktır ve diğer ayakkabıları var, Tanrı yardımcısı olsun!

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 28 Nisan 1813

O gece, daha kötü geçemezdi, diye düşündü Simon. Bunu inanamıyordu, Daphne Bridgerton'la tanışması, gecenin edebiyatı verici olayı olmuştu. Evet, kısa bir süre için de olsa en yakın arkadaşının kız kardeşini arzulamıştı. Evet, Nigel Berbrooke'un sersemce kız tavlama çabaları Simon'a kendin çapkınlığını bile unutturmuştu. Ve evet, Daphne'nin Nigel'i

bir suçlu gibi mi yoksa çok sevdiği bir dostuymuş gibi mi davranacağı konusundaki kararsızlığı da onu iyiden iyiye çileden çıkarmıştı.

Ama bunların hiçbirisi -bir tanesi bile- çekmek üzere olduğu cızıyla boy ölçüşemezdi.

Balo salonuna sessizce girip, Leydi Danbury'ye selam verip çıkma planı arasında başarısızlığa uğramıştı. Daha iki adım atmadan, Oxford'dan tanıştığı yeni evli, eski bir arkadaşı onu görmüş ve yanına gelmişti. Karısı aşırı derecede hoş, genç bir bayandı fakat talihsizlik şu ki cemiyet hayatındaki mevkisini kullanarak yeni Dük'ü memnuniyetle herkese tanıtmayı görev edinmişti. Simon, bu tarz ilişkilerden bıkmış usanmış bir adam da olsa, eski arkadaşının karısına hakaret edecek kadar ileri gitmemişti.

Böylelikle, iki saat sonunda, Simon balodaki bekâr leydilerin tümüyle, onların anneleriyle, hatta onların evli ablalarıyla bile tanışmıştı. Simon, en kötü grubun hangisi olduğuna karar veremiyordu. Bekâr kızlar kesinlikle çok sıkıcı, anneleri ise sinir bozucu bir şekilde hırslıydılar. Evli abalara gelince, onlar aşırı derecede cüretkârdılar -öyle ki Simon kendini neredeyse bir geneleve girmiş gibi hissetmişti. Son derece açık sözlü olan kadınlardan ikisi açıkça onu evlerine davet etmiş, altısı ise buna benzer müstahcen tekliflerde bulunmuştu. Hatta bir tanesi çok daha ileri giderek elini Simon'un kalçasında gezdirmişti.

Bunlara karşılık, Daphne Bridgerton gerçekten de çok masum kalıyordu.

Onu düşünürken, Daphne'nin nerede olduğunu merak etti. Bir saat kadar önce onu iri kıym ağabeylerinin arasında görür gibi olmuştu. (Simon, kişisel olarak Bridgerton'ları korkutucu bulmuyordu, yine de onları bir grup olarak karşılarına almanın aptallık olacağını biliyordu.)

Fakat Daphne şu anda ortalıkta görünmüyordu. Aslında, baloda yeni Dük ile tanıştırılmayan tek bekâr kız da Daphne'vdi.

rengine hiç ama hiç uymamıştı, ayrıca kız eğleniyormuş gibi de görünmüyordu.

"Çok güzeller, değil mi?" diye devam etti kadın. "Benim gururum ve mutluluğum onlar. Çok da sakindirler."

Simon bu sözleri bir zamanlar köpek almak için bakınırken de duyduğunu anımsadı.

"Efendim, size kızlarım Prudence, Philipa ve Penelope'yi tanıştırayım."

Üçü de yeni Dük'ü reverans yaparak selamlamışlar, Dük le göz göze gelmeye bile cesaret edememişlerdi.

Kadın "Evde bir kızım daha var..." dedi, "Felicity, ama henüz on yaşında olduğu için bu gibi balolara onu getirmiyorum."

Simon kadının bu bilgiyi ona neden açıklama gereksinimi duyduğunu anlamasına da sesindeki bariz bıkkınlıkla (birine kızdığını anlatmanın en iyi yolunun bu olduğunu öğrenmişti) "ve siz?" dedi.

"Oh, özür dilerim. Ben Bayan Featherington'um. Eşim üç yıl önce öldü ama babanızın en yakın arkadaşıydı." Simon'un babasına karşı tepkisini hatırlayan kadın, cümlelerin sonunu zor getirmişti.

Simon hafifçe başını salladı.

"Prudence pianoda çok başarılıdır," diyen Bayan Featherington'un sesine gurur dolu bir ifade yerleşmişti.

Simon en büyük kızın yüzündeki acı dolu ifadeyi görünce, Featherington'larda düzenlenecek resitale katılmama kararı aldı.

"Ve sevgili Philipa'm da usta bir suboyası sanatçısıdır."

Philipa bütün dişlerini göstererek gülümsedi.

Simon içindeki şeytana uyarak "Ya Penelope?" diye sordu.

Bayan Featherington şaşkınlıkla küçük kızına baktı. Kızcağız çok da güzel değildi, kıyafeti de kilosuna uygun değildi. Yine de gözlerinde şefkat dolu bakışlar vardı.

Bayan Featherington "Penelope?" dedi. "Penelope... Ah..."

"Belki... Bu, Penelope!" Gözle görülür bir şekilde sırtıyordu.

Penelope en yakındaki halının altına sakanmak ister gibi görünüyordu. Simon, Penelope'nin dans etmek isteyeceğini düşünerek güç bela onu dansa kaldırmaya karar verdi.

"Bayan Featherington," diyen sert ve kalın ses, sadece Leydi Danbury'ye ait olabilirdi, "Dük'ü sıkıyor musunuz yoksa?"

Simon evet diyerek kadından bir an önce kurtulmak isterdi, yine de Penelope Featherington'un hayattan bıkmış yüzü gözünün önüne geldiğinde "tabii ki, hayır," dedi.

Leydi Danbury ona doğru kafasını çevirdi ve tek kaşını kaldırarak "Yalancı," dedi.

Sonra da yüzü neredeyse yeşile dönen Bayan Featherington'a döndü. Bayan Featherington hiçbir şey söylemedi. Leydi Danbury de öyle. Sonunda Bayan Featherington, kuzenlerinin yanına gitmesiyle ilgili birşeyler mırıldanarak kızlarını da alarak oradan uzaklaştı.

Simon kollarını kavuşturmuştu fakat yüzüne yerleşen gülümsemeyi basturamıyordu. "Yaptığınız hiç de doğru değildi," dedi.

"Tühl! Kadının kafası samanla dolu, kızlarının da öyle. Belki o küçük, çirkin olan hariç." Leydi Danbury kafasını iki yana salladı. "Belki başka renk bir kıyafet seçmiş olsalardı..."

Simon hala gülmek için kendini tutmaya çalışıyor ama başarılı olamıyordu. "Asla kendi işinizle ilgilenmezsiniz, değil mi?"

"Asla. Öyle olsa hiç bir şekilde eğlenemezdim." Yaşlı kadın güldü. Simon aslında kadının gülmek istemediğinin farkındaydı, ama kadın buna rağmen gülmüştü. "Sana gelince," diye devam etti, "sen akıl almaz bir konuksun. Şimdiye kadar ev sahibini çoktan selamlamış olman gerekirdi"

"Çevrenizde benim size yaklaşmamı önleyen o kadar çok hayranımız vardı ki..."

"Bu skem oldukça konuşkansı," dedi Leydi Danbury.

Simon, kadının sözlerini nasıl yorumlayacağını bilemeden, bir süre bekledi ve tek kelime etmedi. Leydi Danbury'nin onun küçük sırrını bildiğinden şüpheleniyordu ama bundan asla emin olamamıştı.

"Arkadaşın Bridgerton geliyor," dedi.

Simon'un gözleri, kadının işaret ettiği yöne kaydı. Anthony onların yanına adımını attığı anda, Leydi Danbury sesi ni yükselterek ona "Korkak!" dedi.

Anthony şaşkınlıkla gözlerini korıştırarak "Anladım," diye cevap verdi.

"Buraya çoktan gelmiş olman ve arkadaşını Featherington'lardan kurtarmış olman gerekirdi."

"Ama ben onun eziyet çekmesini büyük bir keyifle izliyordum."

Leydi Danbury "Hmmp" diyerek homurdandı, onun dışında ağzından tek bir kelime çıkmadı, sonra da oradan uzaklaştı.

"Hayatımda gördüğüm en garip kadın," dedi Anthony. "Eğer Leydi Danbury ile o lanet olasıca Whistledown aynı kişiye buna hiç şaşırmam."

"O dedikodu yazarından mı bahsediyorsun?"

Anthony, Simon'u kardeşlerinin bulunduğu köşeye doğru götürürken, başını salladı. Yürürlerken, "Seni birçok genç hanımla konuşurken gördüm," dedi ve güldü.

Simon içinden bir küfür savurdu.

Ama Anthony gülmeye devam ediyordu. "Seni uyarmadığımı söyleyemezsin, değil mi?"

"Sana herhangi bir konuda haklı olduğunu söylemekten nefret ediyorum, bunu biliyorsun, lütfen şimdi bana böyle sorular sorma."

Anthony bu kez kakhahalara boğuldu. "Bu sözünden sonra, seni bekar genç kızlarla kendi ellerimle tanıştıracakım."

Simon "Eğer dediğini yaparsan..." diyerek onu uyardı, "pek yakında yaş ve eziyetli bir ölümle hazırlıklı olman gerekecek."

Anthony sırttı. "Kılıçla mı yoksa silahla mı?"

"Oh! Zehirle! Kesinlikle son derece etkili bir zehirle."

"Aman Tanrım!" Anthony koyu renkli, gür saçları ve geniş omuzları sayesinde Bridgerton oldukları su götürmeyen iki erkekğin yanına gelince, durdu. Simon, birinin yeşil, birinin de Anthony gibi kahverengi gözleri olduğunu fark etti ama üç adam da akşamın loş ışığında birbirlerine son derece beniyorlardı.

"Kardeşlerimi hatırladın mı?" diye kibarca sordu Anthony. "Benedict ve Colin. Benedict'i Eton'dan anımsıyor olmalısın. İlk geldiğinde üç ay boyunca peşimizden ayrılmayan, oydu işte."

"Doğru değil!" diyerek güldü Benedict.

"Colin'le tanıştığınızı sanmıyorum," diye devam etti Anthony. "O senin çevrene girmek için fazla genç."

Colin neçeli bir ses tonuyla "Tanıştığımıza memnun oldum," dedi.

Simon, genç adamın yeşil gözlerine yerleşen hınzır bakışları yakalayınca, gülmekten kendini alamadı.

Colin gülümseyerek lafa girdi ve "Anthony bize seninle ilgili çok kötü şeyler söyledi," dedi, "öyle ki seninle iyi anlaşacağımızı hemen anladım."

Anthony gözlerini devirerek, "Annemin onu en çok çıldırtan çocuğunun Colin olduğunu söylemesinin sebebinin şimdi anlıyorum," dedi.

Colin "Kendimle gurur duyuyorum, gerçekten" dedi.

"Neyse ki annem akıl sağlığını kaybetmeden önce Colin'i buradan yolladık," diyerek sözlerine devam etti Anthony. "Avrupa'da yaptığı uzun seyahatten yeni döndü."

"Daha bu akşam geldim," diyen Colin'in yüzünde, çocuksu bir gülümseme vardı. Ona baktığınızda pervasız bir ifade görüyordunuz. Simon, onun Daphne'den olsa olsa bir iki yaş büyük olabileceğini düşündü.

"Ben de seyahatten yeni döndüm," dedi Simon.

"Evet, ama duyduğuma göre seninki dünya seyahatiymiş"

diye cevap verdi Colin. "Bir gün hikayelerini dinlemek isterim."

"Memnuniyetle," diyen Simon, kibarca başını salladı.

"Daphne'yle tanıştınız mı?" diye araya girdi Benedict. "Şu anda baloda olup da yanımızda bulunmayan tek Bridgerton o."

Simon tam da bu soruya nasıl cevap vermesi gerektiğini düşünürken, Colin bir kahkaha attı ve "Oh, Daphne burada. Mutsuz ve bezgin görünse de Daphne burada," dedi.

Simon, genç adamın baktığı yöne doğru bakarak salonun bir köşesinde sıkıntıyla annesinin yanında duran Daphne'yi fark etti.

Ve o anda anladı -Daphne de annesi tarafından bekar erkeklerle tanışılan o zavallı kızlardan biriydi. Ashında aklı başında ve hassas bir kız gibi görünüyordu fakat belli ki buna mecbur bırakılıyordu. Yirmi yaşından büyük göstermiyordu, soyadı hala Bridgerton olduğuna göre de evli değildi. Anne-siyle birlikte bitmek bilmez koca adayı bulma turlarına çıkmak zorunda kalıyordu.

Simon, onun da kendisi gibi bu durumdan son derece rahatsız olduğunu fark etti. Bu da garip bir şekilde kendini iyi hissetmesine neden oldu.

Benedict "İçimizden biri onu kurtarmalı," diyerek öne sürdü.

"Gerek yok," dedi Colin sırtarak, "Annem, Macclesfield'lerin yanında Daphne'yi sadece on dakikadır tutuyor."

"Macclesfield?" diye merakla sordu Simon.

"Kont," diye açıkladı Benedict, "Castleford'un oğlu."

"On dakika mı?" Anthony yüzünü buruşturdu. "Zavallı Macclesfield."

Simon bu sefer de merakla Anthony'ye baktı.

"Daphne zevksiz değildir ama annem kafasına bir şeyi koydu mu?"

"Mutlaka yapar," diye tamamladı Benedict.

78

Anthony kardeşine katılır bir ifadeyle başını hafifçe salladı. "Erkeği..." dedi, "kızıyla evlendirmek istiyorsa..."

"Dur durak bilmez," dedi Colin.

Anthony hafifçe güldü. "Evet, tam anlamıyla öyle."

Simon arkasını dönerek, söz konusu olan üçlüye doğru baktı. Daphne gerçekten de çok mutsuz görünüyordu, Macclesfield gözleriyle odayı tanyor, büyük ihtimalle en yakın kaçış yolunu bulmaya çalışıyordu. Gözlerinde hırs pırıltılarıyla kusine birden bakan Leydi Bridgerton'u gören Simon, genç kardeşine karşı birden acıdı.

"Daphne'yi kurtarmalıyız," dedi Anthony.

"Kesinlikle kurtarmalıyız," diye onayladı Benedict.

"Ve Macclesfield'i de," diye ekledi Anthony.

"Oh, mutlaka kurtarmalıyız," dedi Benedict.

Fakat hiçbirini yerinden dahi kıpırdamıyordu.

Gülmek için kendini zor tutan Colin "Sadece laf üre-tiyorsunuz, harekete geçen yok," dedi.

Anthony ona bir bakış atarak, "Sen de farklı değilsin," dedi.

"Tabii ki hayır. Ben zaten gidip onu kurtaralım demedim ki. Ama sen..."

"Burada neler oluyor?" diye sordu sonunda Simon.

Üç kardeş, birden ona doğru dönüp suçlu ifadelerle Simon'a baktı.

Benedict yineleyerek "Daff'ı kurtarmak zorundayız," dedi.

Anthony "Kesinlikle," diyerek onu onayladı.

Colin alaycı bir ses tonuyla "Ağabeylerimin sana söyle-mekten çekindiği şey şu: aslında annemden korkuyorlar," dedi.

Anthony çaresiz bir tavırla başını salladı. "Evet, doğru."

Benedict "Aynı öyle," diyerek başını salladı.

Simon, hayatında hiç bu kadar saçma sapan bir sahne gör-medığını düşündü. Üçü de iri yapılı, atletik, uzun boylu olan Bridgerton kardeşler, minicik bir kadından korkuyorlardı.

79

Tabii ki, korktukları kadın, onların annesiydi. Simon bu daha düşününce, bunun normal olabileceğine karar verdi. "Eğer Daff'ı ben kurtarırsam..." dedi Anthony, "anne pençelerini bana geçirir ve bu da benim sonum olur."

Simon, Anthony'nin annesi tarafından bir bekâr kızdı diğerine zorla sürüklendiğini gözünün önüne getirince, kal kahalara boğuldu.

"Şimdi bu balolardan niye kaçtığımı anlıyor musun?" diye sordu Anthony. "Her iki taraftan da saldırıya uğruyorum. Bekâr kızlar ve anneleri beni köşeye sıkıştırmasalar ben annem zaten onları görmem için elinden geleni yapıyor."

"Söylesene," diye bağırıldı birden Benedict, "neden on sen kurtarmıyorsun, Hastings?"

Simon, salonun diğer tarafına göz atınca, tek elin Macclesfield'in koluna sıkıca dolamış olan Leydi Bridgerton'a gördü. Oraya gitmek yerine hayat boyu bir korkak olarak anılmayı tercih ederdi. "Daha önce tanıştırılmadığımıza göre benim bu işe karışmam yakışık almaz."

"Bunun bir sorun yaratacağını hiç sanmıyorum," dedi Anthony, "ne de olsa sen bir Düksün."

"Yani?"

"Yani?" diye tekrarladı Anthony. "Annem, Daphne'nin bir dükle tanıştığını görürse, bunu yakışsız bir durum olarak algılamayacaktır."

"Bana bakın..." diye araya girdi Simon, "ben, annenizin önüne atılacak bir kurban değilim."

Colin yakacı bir tavırla "Afrika'da çok uzun zaman geçirdin, değil mi?" diye sormuş bulundu.

Simon onu umursamayarak devam etti, "Ayrıca kız kardeşiniz dedi ki..."

Üçü de bir anda dönüp Simon'a baktı. Çok fena bir pot kurmuştu. Hem de çok fena.

"Daphne'yle tanıştın mı?" diye soran Anthony'nin sesi, Simon'a fazla kibar gelmişti.

Simon daha cevap vermeden, Benedict burnuna kadar "Neden bunu bize söylemedin?" dedi.

"Net," diyen Colin'in suratı, o akşam ilk defa son derece il bir ifade almıştı. "Neden?"

Simon, üç kardeşe sırayla bakınca, Daphne'nin neden hala söylemediğini anladı. Hangi aptal ya da gözü kararmış aşık, üçlünün karşısına çıkabilirdi ki?

Bu durum, Nigel Berbrooke'un halini net olarak açıklıyordu.

"Aslında," dedi Simon, "balo salonuna gelirken, onunla kılorda karşılaştık. Gördüm ki..." derken, gözlerini dikip Bridgerton'lara baktı, "size çok benziyor, ben de kendimi tanıttım."

Anthony, Benedict'e döndü ve "Daphne, Berbrooke'dan kaçarken karşılaşmış olmalılar."

Benedict, Colin'e "Berbrooke nerede peki? Ne oldu ona?" diye sordu.

Colin omuz silkti ve "hiçbir fikrim yok. Büyük ihtimalle, kalbini bir hemşireye tamir ettiriyordur," dedi.

Ya da kurtlan genesini, diye içinden geçirdi Simon.

"Bu her şeyi açıklıyor, sanırım," diyen Anthony, ağabey havasından kurtulup, Simon'un en yakın arkadaşı havasına yeniden girmişti.

"Herşeyi açıklıyor elbette," dedi Benedict, "fakat bunu neden bize söylemediğini açıklamıyor."

"Çünkü konuşacak fırsatım olmadı," diyen Simon'un sesi litem dışı bir şekilde sert çıkmıştı. "Eğer fark etmediysem Anthony sana hatırlatayım," diyerek devam etti, "normalden fazla kardeşin var ve hepsiyle tanışmak uzun zaman alıyor."

Colin "Burada sadece ikimiz varız ama" dedi.

Simon "Ben eve gidiyorum," dedi. "Üçünüz de aklınızı kaçırmışsınız."

Kardeşlerin arasında en ciddi ve korumacı olan Benedict, birden gülmeye başladı. "Senin kız kardeşin yok, değil mi?"

"Tanrı'ya şükür ki yok!"

"Bir kızın olursa, anlırsın."

Simon, çocuk sahibi olmayacağına kesinlikle emindi, yine de çenesini tuttu ve bunun üzerine tek kelime etmedi.

"Zor olduğu kesin," dedi Anthony.

"Aslında Daff pek çoğundan daha iyidir," diye araya girdi Benedict, "Neyse ki çok fazla talibi yok."

Simon bu yorumun sebebini anlamamıştı.

"Nedenini bilmiyorum," dedi Anthony. "Bence son derece hoş bir kız."

Simon, az kalsın Daphne'yi duvara dayayıp, kalçalarını kalçalarına yapıştırıp onu kendini kaybedene dek öpeceğini söylemenin bir yararı olmayacağını biliyordu. Eğer zamanında kızın bir Bridgerton olduğunu anlamasaydı şimdiye kadar çoktan düşündüğünü yapmıştı.

Benedict "Daff çok iyidir," diyerek onu onayladı.

Colin başını salladı. "Bir numaradır. Gerçekten düzgün bir kızdır."

Birkaç saniyelik sessizlikten sonra, Simon "Ne kadar iyi olursa olsun, ben oraya gidip onu kurtarmayacağım, zira kendisi bana özellikle annenizin, onu benim yanımda görmeyi kendisine yasakladığını söyledi."

Colin şaşkınlıkla "Annem ne dedi?" diye sordu. "Demek ki gerçekten de kötü nam salmışsın."

Simon mırıldanarak "Bu kadar da fazla," dedi, kendini savunmak zorunda oluşuna bir anlam veremiyordu.

"Bu kötü oldu," dedi Colin, "ben de senden beni biraz yola getirmeni isteyecektim."

Simon, bu çocukta gerçekten de şaşkınlık potansiyeli olduğunu düşündü.

Anthony, Simon'un sırtına hafifçe vurdu. "Seni uygun bir şekilde tanıtsak, annemin senin hakkındaki fikirleri değişecektir, bundan hiç kuşku yok. Haydi, gidelim."

Simon'un Daphne'nin yanına gitmekten başka çaresi kalmamıştı. Bu konuda diretirse daha büyük bir olay patlak verebilirdi ve Simon'un en son istediği şey daha fazla dikkat

mekti. Ayrıca, Anthony'nin yerinde olsaydı, büyük ihtimalle o da aynı şeyi yapardı.

Bununla birlikte, Featherington kardeşler ve benzer nitelikte olan diğer kızlarla geçirilen bir gecenin ardından Daphne pek de kötü bir seçim gibi de görünmüyordu.

"Anne!" Anthony neşeli bir sesle, Vikontes'e doğru seslendi. "Seni bütün akşam göremedim."

Simon, oğlunun yaklaştığını gören Leydi Bridgerton'un nevi gözlerinin neşe içinde parıldadığını fark etti. Hırslı bir anne olabilirdi ama belli ki çocuklarına değer veren bir kadındı.

Kadın "Anthony!" diyerek karşılık verdi. "Seni gördüğüme sevindim. Biz de Lord Macclesfield ile sohbet ediyorduk."

Anthony, Lord Macclesfield'a acıyarak baktı. "Evet, görüyorum."

Simon biran için Daphne'nin bakişlarını yakalayınca başını hafifçe salladı. Akıllıca davranan Daphne ise bunun üzerine Simon'a küçük bir baş sallamasıyla karşılık verdi.

"Peki bu kim?" diye soran Leydi Bridgerton'un gözleri, Simon'u süzerken merak ve ilgiyle parıltıyordu.

Anthony "Yeni Hastings Dükü," diyerek cevap verdi. "Minim ki onu, Oxford ve Eton'da geçirdiğim günlerden hatırlıyordunuz."

Kadın nazikçe "Tabii ki," dedi.

O ana kadar sessizliğini koruyan Macclesfield, oluşan sesliliği fırsat bilip, lafa girdi: "Sanırım babamı gördüm."

Genç Kont'a alaycı bir bakış fırlatan Anthony, "O halde seni daha fazla tutmayalım," dedi.

Macclesfield, daha fazla konuşmaya gerek dahi görmeden hemen oradan ayrıldı.

Kafası karışmış gibi görünen Leydi Bridgerton şaşkınlıkla, "Babasından nefret ettiğini sanıyordum," dedi.

Daphne sözünü esirgmeden "ediyor zaten," dedi.

Simon kahkaha atmamak için kendini zor tutuyordu.

Daphne kaşlarını kaldırmış dururken onu sessizce yorumlamaya davet ediyor gibi görünüyordu.

Leydi Bridgerton araya girerek "Neyse, zaten onun hakkında pek de iyi şeyler duymamıştım," dedi.

Simon "Bu duyumlar etrafı ne kadar da çok dolanıyor diye mırıldandı.

Daphne'nin gözleri panikle açıldı; bu kez kaşlarını kaldırmayı, onu yorumlamaya davet eden, Simon'du.

Daphne doğal olarak yorum yapmaktan kaçındı fakat annesi onun yerine Simon'u sert bakışlarla süzüyordu. Simon göre, kadıncağz şu anda karşısındaki adamın bir düğümünün bu kaballığı affettirip affettirmeyeceğini düşünüyor olmalıydı.

Simon tane tane konuşarak "Ülkeden ayrılmadan önce sizinle tanışma şansı bulamadığıma inanmıyorum, Leydi Bridgerton," dedi. "Yine de şu anda görüştüğümüz için son derece memnunuz."

Kadın "Ben de öyle," dedi. Başıyla Daphne'yi işaret ederek "bu, benim kızım, Daphne," dedi.

Simon, Daphne'nin eldivenli elini avucunun içine alıp kibarca öptü ve ona "sizinle resmi olarak tanışmak benim için büyük onur, Bayan Bridgerton," dedi.

"Resmi olarak mı?" diye sordu annesi.

Daphne tam ağzını açmışken, Simon onun sözünü keserek "Şimdiye kadar bu akşamki kışa tanışmamızdan bahsettim," dedi.

Leydi Bridgerton başını sert bir hareketle kızına doğru çevirdi. "Bu akşam Dük'le tanışıldığını bana neden anlatmadın?"

Daphne gergin bir şekilde gülümsedi. "Kont'la ilgileniyorduk da ondan. Daha önce de Lord Westborough ile, ondan önce de..."

"Söylemek istediğini anladım, Daphne."

Simon gülüp kabalık etmemek için kendini zor tutuyordu.

Leydi Bridgerton, kızına da miras bıraktığı o geniş gülümsemesiyle ona doğru dönünce, Simon hakkında söylenen kötü lafların Leydi Bridgerton için artık geçmişte kaldığını anladı.

Kadın garip bir şekilde parıldayan gözlerini bir Daphne'ye, bir Simon'a çeviriyordu.

Sonra yeniden gülümsedi.

Simon, kaçmasının zamanının geldiğini anladı.

Durumu kavrayan Anthony, yavaşça arkadaşının kulağına fısıldayarak "çok üzgünüm," dedi.

Simon, birbirine kenetlenmiş dişlerinin arasından, "seni öldürebilirim," dedi.

Daphne'nin buz gibi bakışlarından, her ikisini de duyduğunu, duyduklarından da hiç ama hiç hoşlanmadığı belli oluyordu.

Ama Leydi Bridgerton, hayatından son derece memnun görünüyordu. Şimdiden kafasının içinde büyük bir sosyete düğünü planladığı da belli oluyordu.

Sonra gözleri birden arka tarafta bir yere takıldı. O kadar rahatsız olmuş bir hali vardı ki Simon, Anthony ve Daphne aynı anda kafalarını çevirip, Leydi Bridgerton'un baktığı tarafa göz atma ihtiyacı hissetmişlerdi.

Bayan Featherington, peşinde kızları Philippa ve Prudence ile birlikte onların bulunduğu tarafa doğru maksatlı bir şekilde hızlı adımlarla ilerliyordu. Simon, Penelope'nin yanlarında olmadığını fark etti.

Simon, denize düşen yılanı sarılsın, diyerek iç çekti. Daphne'ye dönerek "Bayan Bridgerton," dedi fısıldayarak "Benimle dans etmek ister misiniz?"

5. BÖLÜM

Dün gece siz de Leydi Danbury'nin balosuna gittiniz mi? Eğer gitmediyseniz, yazık olmuş. Sezonun en hareketli gecisini kaçırdınız demektir. Davethilerin hepsi, özellikle de yazarınız, Bayan Bridgerton'un İngiltere'ye yeni dönen Hastings Dükü'nü gerçekten de çok etkilediğini fark ettiler.

Leydi Bridgerton'un içinin rahatladığına emin olabilirsiniz. Daphne'nin bir sezon daha ıstı kalmayı, onun için tam bir felaket olurdu! Yine de Leydi Bridgerton'un evlendirecek üç kızı daha var. Oh, ne korkunç!

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 30 Nisan 1813

Daphne'nin bu teklifi reddetmesi olanaksızdı.

Bir kere, annesi o çokbilmiş bakışlarla Daphne'yi süzüyordu, öyle ki ben senin annenim, sakın bana meydan okumaya kalkışma der gibi bir hali vardı.

İkincisi, Simon Anthony'ye tanışmalarının tam hikâyesini anlatmamış gibi dünüyordu. Eğer Simon'un dans teklifini reddederse, şüpheleri üzerine geçmiş olacaktı.

Ayrıca, Daphne'nin Featherington'larla vakit geçirmek ya da onlarla konuşmak gibi bir niyeti de yoktu ve dans pistine geçmezse başına gelecekleri tahmin edebiliyordu.

Bir de, az da olsa, Dük'le dans etmek istiyordu. Bunu da unutmamakta fayda vardı.

Ama tabii ki kaba ve görgüsüz olan Dük, Daphne'ye cevap ver-

me fırsatı bile tanımadı. Daphne 'memnuniyetle' ya da en azından bir 'evet' bile diyemedi kendini dans pistinde buldu.

Orkestra hala çarkıya geçmeden evvel kulak tırmalayıcı sesler çalıyorordu. İkisi de dans pistinin ortasında birkaç dakika anlamsızca durdular.

Dük "İyi ki beni reddetmediniz," dedi.

Daphne "Fırsatım olmadı ki!" diyerek ona karşılık verdi.

Simon Daphne'ye gülümsedi.

Daphne tek kaşını kaldırarak "Kabul etmeme de fırsat bırakmadınız, hatırlatırım."

"Size yeniden dans teklifi etmem mi gerekiyor yani?"

Daphne "Tabii ki hayır," diyerek dükü yanıladı. "Bu, çok çocukça bir davranış olurdu. Zaten dikkat çekmeye gerek yok, ikiniz de bunu istemiyorsunuz."

Simon başını hafifçe yana eğip, sanki ruhunun derinliklerini gördüğü gibi baktı karşıdaki genç kadına. Daphne, birden sinirlenir gibi oldu.

Tam o anda, orkestra da valsini ilk notalarını çalmaya başladı.

Simon hemurandı. "Genç hanımlar hala vals yapmak için izin almak zorundalar mı?"

Daphne, Dük'ün rahatsız olmuş gibi kıpırdanmasına bakıp güldü. "Ne kadar zamandır buradan uzaktaydınız?"

"Beş yıl. Sorunun cevabını alayım, zorundalar mı?"

"Evet."

"İzininiz var mı?" Simon kaçış planının suya düşmesi ihtimaliyle adeta yıkılmış görünüyordu.

"Elbette."

Simon kolunu Daphne'nin beline dolayıp onu diğer çiftlerin arasına doğru götürdü. "Güzel."

Daphne yeniden konuşmaya başlamadan evvel piste bir tur dans etmişlerdi bile. "Ağabeylerine tanışmamızın ne kadarından bahsettiniz? Sizi beraber gördüm de."

Simon sadece gülümsemekle yetindi.

Daphne kasıku dolu bir ses tonuyla "Niçin gülüyorsunuz?" diye sordu.

"Sizin kendinizi tutmaya çalışmanıza gülüyorum."

"Anlayamadım?"

Simon omuzunu silkti, başını hafifçe yana doğru eğerek "Sizin çok sabırlı bir hanım olmadığınızı düşünmüştüm ama..." dedi, "ama ağabeylerinize ne söyledığımı sormanız bile tam üç buçuk dakika aldı."

Daphne yüzünün kızarmasına engel olamadı. Doğrusunu söylemek gerekirse Dük o kadar güzel dans ediyordu ki bu soruyu sormak Daphne'nin aklına daha önce gelmemiştir.

"Ama sorduğunuza göre," diyen Simon, Daphne'yi bir yorum yapmak zorunda kalmaktan kurtardı. "onlara sadece, sizinle holde karşılaşacağımızı ve görüşeceğimizden ötürü de sizin bir Bridgerton olduğunuzu anlayıp size kendimi tanıtmamı açıkladım."

"Size inandılar mı?"

"Evet," dedi Simon usulca, "bence inandılar."

Daphne alelacele "Zaten saklayacak bir şeyimiz de yoktu," dedi.

"Tabii ki."

"Bu olayda kötü niyetli olan biri varsa, o da Nigel."

"Kesinlikle."

Daphne alt dudakını ısırdı. "Sizce hala holde yatıyor olabilir mi?"

"Bu sorunun cevabını bulmaya hiç niyetim yok."

Derin bir sessizlik oldu, ardından Daphne "bir Londra balosuna katılmayalı çok uzun zaman oldu değil mi? Nigel ve ben size layık bir karşılaşıma yapamadık" dedi.

"Sizinle karşılaşmamızdan memnunuz. Nigel ile değil."

Duyduğu iltifat karşısında Daphne hafifçe gülümsedi. "Küçük sahtemizi bir yana bırakırsak, akşamımız güzel geçiyor mu?"

Simon'un cevabını su götürmez bir şekilde olumsuzdu, bunu söylemeden önce kendini tutamadı ve kahkahalara boğuldu.

Daphne kışkırtıcı olarak merakla "Gerçekten mi?" diye sordu. "Bu çok ilginç."

88

"Çektiğim eziyeti ilginç mi buluyorsunuz? Hastalanırsanız, elinize düşmek istemem doğrusu."

"Oh, lütfen yapmayın" dedi Daphne. "O kadar da kötü olamaz."

"İnanın ki olabilir."

"Kesinlikle benim geçirdiğim gece kadar kötü olamaz."

Simon, Daphne'nin son sözleri üzerine "Gerçekten de ammeniz ve Macleesfeld ile birlikteyken çok mutsuz görünüyorsunuz," dedi.

Daphne "Fark etmiş olmanız çok hoş," diyerek Dük'e karşılık verdi.

"Yine de akşamı berbat geçen biri varsa o da benim."

Daphne'nin gülüşü, Simon'un iliklerine işleyen hafif bir müzik sesi gibiydi. Daphne "Ne kadar da üzgün bir ikili olduk," dedi. "Faklele sonuçlanan gecemiz dışında konuşacak başka bir konu bulabiliriz, buna eminim."

Simon hiçbir şey söylemedi.

Daphne de öyle.

"Ben konuşacak başka bir şey bulamıyorum," dedi sonunda Simon.

Daphne yeniden gülümsedi, gülümsemesi bu kez daha da neşe doluydu ve Simon'u çoktan etkisi altına almıştı.

"Tamam, pes ediyorum," dedi Daphne. "Gecenizi bu kadar kötü geçirmenizin sebebi nedir?"

"Ne değil, kim!"

Daphne şaşkınlıkla "Kim?" diye tekrarladı. "Bu iş daha da ilginç hale gelmeye başladı."

"Bu akşam tanıştığım kişileri tanımlamak için bir çok sıfat kullanabilirim, yine de 'ilginç' onlardan biri sayılmaz."

Daphne dükkü azarlar gibi "Haydi ama" dedi, "kabalasmanın. Ne de olsa sizi ağabeylerimle sohbet ederken gördüm."

Simon'un eli Daphne'nin belindeydi, pistte zarif kavisler çizerek dans ederlerken başını salladı ve "Hakkınız, özür dilerim. Bridgerton'ların hepsi hakaretlerimin dışında kalıyorlar."

"Hececi de bundan çok memnun olacaktır, eminim."

Simon, Daphne'nin anlamsız şakacılığına gülererek cevap verdi. "Ben Bridgerton'ları memnun etmek için buradayım."

Daphne "Bu sözleriniz ileride peşinize bir kâbus gibi takılabilir," diyerek gülmüştü. "Ama ciddiym, sizi bu kadar sıkın ne oldu? Nigel'le olan olaydan sonra gerçekten daha da kötü ne olmuş olabilir ki?"

"Bunu sizin kalbinizi kırmadan nasıl anlatsam?" diye mıldandı Simon.

"Oh, merak etmeyin," diye onu cesaretlendirdi Daphne. "Benim kalbim kolay kolay kırılmaz."

Çapnca gülen Simon, "bu söz de bir gün sizin peşinize kâbus gibi takılabilir," dedi.

Daphne'nin yüzü hafiften kızardı. Aslında mum ışığında yüzünün renginin belli olmasına imkân yoktu fakat Simon onu yakından inceliyordu. Daphne birşey söylemeyince, Simon, "Pekâlâ," dedi. "mademki öğrenmek istiyorsunuz size söyleyeyim, balo salonundaki bütün bekâr genç hanımlarla tanıştırdım."

Ne olduğu belli olmayan bir ses Daphne'nin ağzından yükseldi. Simon, onun kahkahasını bastırmaya çalıştığını anladı.

"Ve elbette," diye devam etti, "hepsinin anneleriyle de tanıştırdım."

Daphne kendini tutamadı ve kahkaharla gülmeye başladı. Simon "Dans partnerinizin yüzüne gülmek pek kibar bir davranış değil," dedi.

"Üzgünüm," diyen Daphne, dudaklarını birbirine bastırıp, gülmesini engellemeye çalışıyordu.

"Hayır, hiç de üzgün değilsiniz."

"Evet, değilim," diyerek kabullendi Daphne. "Çünkü aynı eziyeti ben iki yıldır çekiyorum. Yalnızca bir akşamda yaşadıklarınızdan dolayı size acımam pek de kolay olmuyor."

"Öyleyse neden evlenip bu kâbustan kurtulmuyorsunuz?"

90

Daphne keskin bir bakışla Dük'e baktı. "Teklif mi ediyorsunuz?"

Simon'un birden beti benzi attı.

Daphne, sabırsız bir ifadeyle Simon'un yüzüne bakarken "Ben de öyle düşünmüştüm," dedi, "Artık rahat bir nefes alabilirsiniz. Ah, Tanrım, sadece şaka yapıyordum."

Simon bir şey söylemesi gerektiğini biliyordu ama duydukları karşısında o kadar afallamıştı ki ağzından tek bir kelime bile çıkmıyordu.

"Sorunuza cevap olarak," diye devam etti Daphne, "bir hanım seçeneklerini iyice gözden geçirmelidir. Evet, Nigel var ama doğrusunu söylemek gerekirse onu kendime uygun bir aday olarak görmüyorum."

Simon kafasını sallayarak Daphne'yi onayladı.

"Yılın ilk aylarında, Lord Chalmers vardı ama..."

Simon kaşlarını çatarak "Chalmers mi?" dedi. "O biraz..."

"Yaşı altmışı geçkin bir adam değil mi? Evet öyle. Ben de bir gün çocuk sahibi olmak istediğim için bu duruma pek sıcak bakmamıştım."

"O yaştaki bazı erkekler hala çocuk sahibi olabiliyorlar ama" diye belirtti Simon.

"O riske girmek istemedim, ayrıca da o adamdan çocukların olması pek de tercih ettiğim bir şey değildi,"

Simon istem dışı olarak Daphne ve yaşlı Chalmers'i yaktaki beraber düşledi. Bu, gerçekten de tiksinti verici bir görüntüyü. Birden kendi kendine sinirlendi. Belki de bu lanet olasıca görüntüyü gözünde canlandırdığı için kendine sinirleniyordu.

"Lord Chalmers'den önce," diye devam ediyordu Daphne, neyse ki bu sayede Simon düşüncelerinden bir parça da olsa uzaklaşıyordu. "iki aday daha oldu, her ikisi de dayanılmazdı."

Simon düşünceli bir tavırla ona baktı. "Evlenmek istiyor musunuz?"

91

"Evet, tabii ki." Yüzüne şaşkınlık dolu bir ifade yerleşmişti. "Kim istemez?"

"Ben istemiyorum."

Daphne bilmiş bir edayla "İstemediğinizi sanıyorsunuz. Bütün erkekler öyledir. Ama bir gün mutlaka evleneceksiniz."

"Hayır," diye üstüne bastırarak cevapladı Simon. "Asla evlenmeyeceğim."

Daphne kaşlarını kaldırarak Dük'e baktı. Dükün gerçekten de bu konuda ciddi olduğu sesinin tonundan anlaşılıyordu. "Peki ya ünvanınız ne olacak?"

Simon omuzlarını silkti. "Ne olmuş ünvanıma?"

"Eğer evlenip bir çocuk sahibi olmazsanız, ünvanınızı kaybedersiniz, ya da korkunç kuzenlerden birine kaptırırsınız."

Simon şaşırmış bir halde kaşlarını kaldırdı. "Benim kuzenlerimin korkunç olduklarını da nereden biliyorsunuz?"

Daphne "Mevkisini yükseltmek için sırada bekleyen bütün kuzenler korkunçtur," derken, gözlerini neşeye kırıştırdı. "Ya da, ünvanın gerçek sahiplerine göre öyle oldukları da düşünülebilir."

Simon esprili bir şekilde "Peki bu fikre de erkekler hakkındaki geniş tecrübelerinize dayanarak mı varıyorsunuz?"

Daphne, Simon'a sırtarak baktı. "Tabii ki."

Simon bir an için sessiz kaldı, ardından "Değiyor mu buna?"

Daphne konunun birden değişmesiyle kafası karışmış gibi görünüyordu. "Neye değiyor mu?"

Simon etraftaki kalabalığı göstermek için Daphne'nin elini bırakarak "Buna," dedi. "Bitmek bilmeyen balolara. Annenizin ipleri eline almasına."

Genç kadın kırkırdadı. "Annemin bu lafı beğeneceğini pek sanmıyorum." Bir an için sessizleşti, gözleri uzaklara dalmıştı. "Ama evet, sanırım değiyor. Değmek zorunda."

Diklatini toplayarak Dük'ün yüzüne baktı, koyu renkli gözlerine ciddi bir ifade yerleşmişti. "Evlenmek ve bir yuva

kurmak istiyorum. Düşündüğünüz zaman bunun çok da sıkıma olmadığımı anlayacaksınız. Sekiz çocuktan dördüncüsüyüm. Bütün hayatım kalabalık bir ailede geçti. Aile olmadan ne yapacağımı bile bilmiyorum."

Simon, onun bakışlarını yakaladı. Gözleri adeta Daphne'nin gözlerinin içine işliyordu. Beyninde uyarı çanları çalıyordu. Onu umutsuzca arzuluyor, bedeni ona adeta dar geliyordu. Bir yandan da ona asla dokunamayacağını biliyordu. Eğer dokunursa, kızın bütün hayallerini paramparça etmiş olacaktı, ne kadar çapkın olursa olsun bunu yapmayı kendine yakıştıramıyordu.

O asla evlenmek ve çocuk sahibi olmak istemiyordu; genç kadının ise hayattan beklentisi tam olarak buydu.

Daphne'yle beraber olmaktan hoşlanıyordu; kendini bundan mahrum bırakmak istemiyordu. Ama ne olursa olsun, onu başka bir adama el değmemiş olarak teslim etmek zorundaydı.

Daphne sessizce "Efendim," dedi. Simon gözlerini kırıştırdı. Daphne de ona gülümsüyordu. "derin düşüncelere dalmışınız."

Kibarca başını eğen Simon, "sadece söylediklerinizi düşünüyordum," dedi.

"Peki ya söylediklerim tarafınızdan kabul gördü mü?"

Simon mırıldanarak "Aslına bakarsanız, en son ne zaman bu kadar keyifli bir sohbet yaptığımı hatırlamıyorum," dedi. "Hayattan ne istediğinizi biliyorsunuz, bu çok hoş."

"Siz ne istediğinizi biliyor musunuz?"

Ah, nasıl cevaplamalıydı bu soruyu. Söyleyemeyeceği şeyler vardı. Ama bu kızla konuşmak o kadar kolaydı ki. Vücudu arzusuyla kıvrınsa da, bu kız Simon'un aklını hafifletiyor, onu rahatlatıyordu. Aslında tanıştıktan bu kadar kısa süre sonra, bu gibi konuları konuşmak çok garipti, fakat her nasılsa aralarında samimi bir hava oluşmuştu.

Sonunda Simon, "Daha gençken bazı kararlar aldım. Şimdi de hayatımı o kararlara göre yaşamaya çalışıyorum," dedi.

Meraktan gözleri parlayan Daphne, ayıp olacak diye daha fazla soru sormadı. "Aman Tanrım," dedi neşçyle, "çok ciddi-
leşti. Ben de kimin akşamı daha berbat geçti diye tartışa-
cağımızı sanmıştım."

İkimiz de kapana kısılmışız, diye düşündü Simon. Cemi-
yetin kuralları ve beklentileri tarafından, kısıklarak yakalan-
mışız.

İşte o çılgınca fikir, tam da o anda aklına geldi. Çılgın,
değişik ve harika bir fikir. Aynı zamanda tehlikeli de olabile-
cek bir fikir, ne de olsa Daphne'yle sık sık bir araya gelmesi
gerekecekti, bu da arzularına gem vurmasına sebep olacak bir
durum yaratacağı. Ama Simon, hislerini kontrol altında tu-
tabileceğine inanıyordu. Bu, onun en iyi bildiği şeydi.

Simon aniden "Tüm bunlardan kurtulmak istemez misi-
niz?" diye sordu.

"Kurtulmak mı?" diye tekrarlardı Daphne. Pistte dans
ederlerken, başını soldan sağa çevirip, yeniden sordu: "Tüm
bunlardan mı?"

"Tam olarak değil. Balolardan ve sosyal toplantılardan
kurtulmanız pek de mümkün olmasa da annenizin baskı-
sından kurtulmak istemez misiniz?"

Daphne şaşkınlıkla ona bakıyordu. "Annemi sosyal çev-
reden uzaklaştırmaktan mı bahsediyorsunuz? Bu, biraz fazla
ileri gitmek olmaz mı?"

"Annenizi uzaklaştırmaktan bahsetmiyorum. Benim ni-
yetim, Daha çok sizi uzaklaştırmaktır."

Daphne ilk önce kendi ayağına basıp tökezledi, tam den-
gesini bulmuşken bu sefer de Dük'ün ayağına takıldı. "Kusu-
ruma bakmayın sizi anlayamıyorum."

"Londra sosyetesini tamamen gözden çıkarmıştım," diye
açıkladı Simon, "ancak bunun pek de mümkün olmayacağını
anlamış bulunmaktayım."

"Birden limonata ve sufle yeme iştahınız mı kabardı yok-
sa?" diye sordu Daphne.

Simon, onun şakasını umursamayarak devam etti: "Hayır.

Yıkloğumda okul arkadaşlarımla yarısından fazlası evlenmiş
ve eşleri de şatafatlı balolar düzenlemeye aşırı derecede me-
raklılar."

"Ve siz de davet ediliyorsunuz, öyle değil mi?"

Simon sırtarak başını salladı.

Daphne ona doğru yaklaşarak, sanki ona çok önemli bir
şey vermiş gibi alçak bir ses tonuyla. "Siz bir Dük'sünüz,"
dedi. "Onlara hayır diyebilirsiniz."

Daphne Simon'un çenesinin kasıldığını fark etti. Simon
"Bu insanlar," dedi, "yani kocaları -onlar benim arkadaşla-
rım."

Daphne'nin dudakları, saklamak istemediği bir gülümse-
meyle aralanmıştı. "Ve siz de onların eşlerinin kalbini kırmak
istemiyorsunuz."

Simon kaşlarını çatı, aldığı iltifattan hoşnut olmadığı be-
li oluyordu.

"Aman Tanrım," dedi Daphne, "sanırım siz, iyi biriymi-
siniz."

Simon "Hiç de değil," diyerek karşı çıktı.

"Belki çok da iyi değilsiniz ama acımasız biri olmadığınız
ortada."

Müzik sona ermek üzereyken Simon onu kolundan hafif-
çe tutarak, salonun öbür tarafına doğru götürdü. Dans eder-
ken Daphne'nin ailesinin durduğu yerden uzaklaşmışlardı,
Bridgerton'ların yanına ağır adımlarla geri dönerlerken ko-
nuşmalarına devam etme fırsatı da doğmuş oldu.

Simon "Demek istediğim şey" dedi. "yani siz, sözümü
ustaca kesmeden önce," diyerek devam etti, "öyle gözükü-
yor ki Londra gecelerinden sonsuza kadar kaçmamın imkânı
yok."

"Bu, ölümden de beter bir alın yazısı."

Simon, Daphne'nin sözlerini umursamayarak "Sanıyo-
rum ki siz de bu balolara katılmak zorundasınız."

Genç kadın, başını evet anlamında salladı.

"Belki benim Featherington ve benzerlerinden, sizin de

annenizin bitip tükenmek bilmeyen evlilik baskılarından kurtulmamızın bir yolu vardır."

Daphne ona dikkatle baktı. "Devam edin."

"Biz," derken öne doğru eğilmiş, gözlerini onun gözlerine dikmişti, "bir anlaşma yapabiliriz."

Daphne hiçbir şey söylemedi. Hiçbir şey. Sadece adamın yüzüne dik dik bakıyordu. Bu adamın dünyadaki en kaba insan mı yoksa aklını kaçırmış biri mi olduğuna karar veremiyordu.

Simon sabırsızlanarak "Gerçek bir anlaşmadan bahsetmiyorum," dedi. "Ulu Tanrım, siz beni nasıl bir adam zannedyorsunuz?"

"Ama sizin hakkınızda uyarılmıştım," dedi Daphne, "ve siz de tanıştığımızda beni çapkınlığınızla korkutmaya çalışmıştınız."

"Böyle bir şey yapmadım."

"Elbette ki yaptınız," diyen Daphne, tatlı bir tavırla Simon'un koluna vurdu. "Ama sizi affediyorum. Bir kadının karşındayken kendinize hakim olmadığınızın farkındayım."

Simon ona şaşkınlık ve hayranlıkla baktı. "Daha önce bu konuda bir kadın tarafından hiç teselli edilmemiştin."

Daphne omuz silkti. "Zamanı gelmiş de geçmiş bile."

"Aslım söylemek gerekirse, sizin ağabeyleriniz yüzünden evlenemediğinizi düşünmüştüm, sanırım yanlışmış. Bu işi zaten kendiniz hallediyorsunuz."

Onun kızmasını beklerken, Daphne yine Simon'u şaşırttı ve bir kahkaha attı. "Hayır," dedi kısaca, "ben evli değilim çünkü tüm erkekler beni arkadaşları olarak görüyor. Nigel dışında hiç kimsenin bana romantik bir duygu beslemediğini biliyorum."

Simon onun sözlerini dinlerken, bu planın düşündüğünden de fazla Daphne'ye yarayacağını hissetti. "Dinleyin," dedi "ve iyi dinleyin zira ailenizin yanına varmak üzereyiz, baksanıza Anthony de her an kaçıp bize sığınacakmış gibi görünüyor."

96

İkisi de aynı anda sağ tarafa doğru göz attı. Anthony hala Featherington'larla beraberdi. Hiç de mutlu görünmüyordu.

"Planım şu," dedi Simon kısık sesle, "birbirimizden hoşlanmış gibi davranacağız. Benim hayatımda biri olduğu anlaşıncı genç kızların yakama yapışmalarından da kurtulmuş olacağız."

"Bu iş o kadar da kolay olmayacaktır," dedi Daphne. "Evlilik yeminini edene kadar sizi bırakmazlar."

Düşüncesi bile midesinin kasılmasına sebep olmuştu. Simon "Saçma," dedi, "bu, biraz zaman alabilir ama eninde sonunda benim evlilik için uygun bir aday olmadığımı anlatacaklardır."

"Sadece benim için uygun bir aday olduğunuzu yanı?" diye belirtti Daphne.

"Sadece sizin için," dedi Simon, "bunun bir oyun olduğumu sadece biz bileceğiz."

Daphne mırıldanarak "Elbette," dedi. "Bence pek de işe yaramayacak ama siz buna inanıyorsanız..."

"İnanıyorum."

"Pekâlâ. Peki bu plandan benim elime ne geçecek?"

"Öncelikle, benimle beraber olduğunuz ortaya çıkınca, annenizin sizi o adamdan bu adama sürüklemesine gerek kalmayacak."

"Çok kabasınız," dedi Daphne, "yine de söyledığınız doğru."

Simon sözüne kaldığı yerden devam etti. "Erkeklerin, başka bir erkeğe ilgi gösteren kadınlara karşı her zaman daha fazla düşkünlük gösterdiklerini de size hatırlatmalıyım."

"Bunun anlamı ne?"

"Anlamı şu: Eninde sonunda sizi benim karım, yani sizi düşes yapmaya karar verdiğimi gören diğer erkekler, size artık sadece bir arkadaş gözüyle değil, ulaşılması zor bir düşes gözüyle bakmaya başlayacaklar. Bu da onların ilgisini üzerinizde tutacak."

97

Daphne, dudaklarını büzerek "Yani benim erk etmeye karar verdiğinizde, peşimde bir sürü yeni ça aday olacak, öyle mi?"

"Oh... Ben sizi değil, siz beni terk edersiniz."

Simon, Daphne'nin ona teşekkür etme gereği bile duymadığını fark etti.

"Ben hala, bu anlaşılmadan sizden daha fazla şey kazandığımı düşünüyorum," dedi Daphne.

Simon heyecanla onun kolunu tuttu. "İni kabul ediyormusunuz?"

Daphne, biraz uzakta bir avcı gibi keskin bakışlarıyla karşısında duran Bayan Featherington'a ve geçen olduğu her halinden belli olan Anthony'yi gördü. Bu bakışları daha önce yüzlerce kez görmüştü -kendi annesi ve ailesi bir damat adayı dışında.

Kararlı bir ses tonuyla "Evet," dedi. "evet, teklifinizi kabul ediyorum."

"Bu kadar gecikmelerinin sebebi ne olabilir sence?"

Violet Bridgerton, en büyük oğlunun kolunu çektiştirerek sordu. Daha bir haftadır Londra'da olan ve gelişinden beri tüm ilgiyi üzerine çeken yeni Dük ve kızın gözlerini alamıyordu. Daphne, Dük'ün ilgisini çekmiş gibi görünüyordu.

"Bilmiyorum," diye cevap veren Anthony'ye yandan da, bir sonraki kurbanlarına doğru ilerleyen Featherington'lara bakıyordu. "Ama bana saatler geçmiş gibi geliyor."

"Sence Daphne'den hoşlanmış mıdır?" Violet'in sesi heyecan doluydu. "Sence bizim Daphne'mizin ailesi olma ihtimali var mı?"

Anthony hayretler içinde kalmıştı. "Anne, aslında Daphne'ye onunla asla görülmemesi gerektiğini söylediğinde de evlilikten mi bahsediyorsunuz?"

"Biraz zamansız konuşmuşum," dedi Violet. "Belli ki son derece kibar ve zarif zevkleri olan bir adam. Hâsen benim Daphne'ye ne dediğini nereden biliyorsun?"

98

"Tabii ki Daff söyledi," diye yalan attı Anthony.

"Hmmpf. Eminim ki Portia Featherington bu geceyi kolay kolay unutamayacaktır."

Anthony'nin gözleri birden açıldı. "Sen Daphne'nin iyi bir evlilik yapıp mutlu olmasını mı istiyorsun yoksa onun Bayan Featherington'un kızını evlilik yarışında geçmesi mi seni bu kadar çok heyecanlandırıyor?"

Violet öfkelenerek "Elbette ki, ilki," dedi. "başka türlü düşünmene de aldim doğru." Gözleri bir an için Daphne ve Dük'ün üzerinden ayrılıp, Featherington'lara odaklandı. "Ama Daphne'nin yılın en şanlı düğününü yaptığını görürsen, onun suratındaki ifadeyi de merak etmiyor değilim doğrusu."

"Anne, sen umutsuz bir vakasın."

"Hiç de değil. Arsız olabilirim, ama asla umutsuz değilim."

Anthony kafasını sallayarak homurdandı.

"Homurdanmak hiç de kibar bir davranış değildir," diyen Violet, aslında sadece oğlunu kızdırmaya çalışıyordu. Sonra gözleri yeniden Daphne ve Dük'e takıldı. "Ah, işte geliyorlar. Anthony, kendine gel. Daphne! Efendim!" ikili ona doğru yaklaşırken sustu. "Umarım eğlenmişsinizdir."

"Hem de nasıl," diye mırıldandı Simon. "Kızınız güzel olduğu kadar zarif de."

Anthony kendini tutamayıp güldü.

Simon Anthony'yi umursamadan konuşmasını sürdürdü. "Umarım çok yakında kızınızla yeriden dans etme imkânı bulurum."

Violet'in tam manasıyla gözleri parlıyordu. "Oh, eminim ki bu Daphne'nin de çok hoşuna gidecektir." Daphne hemen cevap veremeyince, ona doğru keskin bir bakış attı ve "öyle değil mi Daphne?" diyerek sordu.

Daphne ağırbaşlı bir şekilde "Elbette," dedi.

"Antrenizin ikinci bir dans için bana izin vermeyeceğinden eminim ama umuyorum ki balo salonunun çevresinde

99

bir tur atmamıza bir şey demez," diyen Simon, her halıyla yakışıklı ve kendine güvenen bir Dük'ü andırıyordu.

"Balo salonun etrafında daha şimdi döndünüz," diye sözünü karıştı Anthony.

Simon yine onu umursamadan, Violet'e döndü ve "elbette ki her an gözünüzün önünde olacağız," dedi.

Violet'in elleri sabırsızlık ve heyecanla hareket ediyordu. "Çok memnun olurum. Yani, Daphne çok memnun olur. Öyle değil mi, Daphne?"

Daphne tüm masumiyetiyle, "Oh, çok sevinirim," dedi.

"Ve ben de..." diye kızgınlıkla söze girdi Anthony. "sana bir doz afyon ruhu alacağım, düpedüz ateşim çıktı. Tanrı aşkına, neler oluyor burada?"

"Anthony!" diye hafifçe bağrdı Violet. Ardından hemen Simon'a dönüp, "lütfen onu ciddiye almayın," dedi.

Simon cana yakın bir şekilde "Oh, zaten almıyorum." Diyeerek Violet'e karşılık verdi.

Anthony iğneleyici bir ifadeyle "Daphne," dedi, "eğer gezinmek istiyorsan, ben de sana pekâlâ eşlik edebilirim."

"Yapma ne olursun Anthony, balo salonunda dolaşacaklarsa yanlarında bir refakatçi olmasına gerek yok!"

"İsrar ediyorum."

Violet "Siz ikiniz gidin haydi," diyerek eliyle Daphne ve Simon'a işaret etti. "Anthony birazdan size katılır."

Hemen peşlerinden gitmeye yeltenen Anthony'yi kolundan sıkıca tutan annesi, kızgınlıkla, "sen ne yapmaya çalışıyorsun?" diye sordu.

"Kız kardeşimi korumaya çalışıyorum."

"Dük'ten mi? O kadar da kötü olamaz. Aslında, bana biraz da seni hatırlatıyor."

Anthony homurdandı. "O zaman Daphne'nin gerçekten de korunmaya ihtiyacı olacaktır."

Violet, oğlunun kolunu şefkatle okşadı. "Bu kadar fazla koruyucu olma. Eğer Daphne'yi balkona çıkarmaya çalışır-

sa, söz veriyorum gidip müdahale edebilirsin. Ama böyle bir olay olana kadar, lütfen kız kardeşini bırak da bu mutluluğun tadını çıkarırsın."

Anthony, Simon'un arkasından baktı. "Yarın onu öldürecek."

Violet "Ulu Tanrım," diyerek söylendi, bir yandan da başını sallıyordu. "Senin bu kadar sinirleneceğini beklemiyordum. Annen olarak, ilk doğan çocuğumu iyi tanıdığımı sanırdım, özellikle de seninle beraber çok uzun zaman geçirdiğimiz göz önüne alınırsa, ama..."

"Şuradaki Colin mi?" diyerek annesinin sözünü kesti Anthony.

Gözlerini kırıştıran Violet, "Evet, erken dönmesi ne harika, değil mi? Bir saat kadar önce onu gördüğümde şaşkınlıktan az daha bayılıyordum. Hatta..."

Anthony laf arasına girerek "Yanına gitsem iyi olacak," dedi. Ardından "Yalnız görünüyor. Hoşçakal, anne," diyerek aileyle Violet'in yanından ayrıldı.

Yanından kaçarcasına ayrılan Anthony'nin ardından bakan Violet, kendi kendine "Sersem çocuk" diyerek mırıldandı. Annesinin dırdırından kaçıyordu, bundan emindi. Çocuklarının hiçbirini, annelerini tam olarak tanıyamamışlardı. Onlardan ne zaman kurtulmak istese, biraz dırdır etmeye başlar ve onlar da teker teker bahaneler bulup ortadan kaybolurlardı.

Violet halinden memnun bir halde balo salonunu gözleriyle taradı. Kızı, kolunu Dük'ün koluna geçirmiş, mutlu bir şekilde onunla sohbet ediyordu. Birbirlerine çok yaklaşıyorlardı.

Evet, diye içinden geçirdi Violet, nemlenen gözlerini silerek, kızı müthiş bir düşes olacaktı.

Sonra bir an için Anthony'ye baktı. Tam istediği yerdeydi, Violet'ten uzakta. Kendi kendine gülmüsedti. Çocuklarını kontrol etmeyi çok iyi biliyordu doğrusu.

O anda, Daphne'yi başka bir adamın kolunda kendisine

doğru gelirken görünce, kaşları çatıldı. Violet, Dük'ü görünceye dek balo salonuna göz gezdirdi.

Kahretsin, diye geçirdi içinden, onu görünce, Dük'ün dans pistinde, Penelope Featherington'la ne işi olabilirdi?

6. BÖLÜM

Yazınıza gelen bilgilere göre, Hastings Dükü dün en azından altı kere, evlenmeye hiç niyeti olmadığını belirtmiştir. Eğer niyeti lurs-lı annelerden kurtulmaksa, büyük bir hata yaptı. Artık açıklamalarını bir ödül olarak görmeye başlayacaklardır.

İlginç bir yan not olarak eklemeliyim ki Dük'ün tüm bu evlilik kurşun sözleri, taat ve akli başında Bayan (Daphne) Bridgerton'la konuşmasından önce söylenmiştir.

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 30 Nisan 1813

Ertesi gün öğleden sonra Simon, Daphne'nin evinin önünde durmuş, bir eliyle kapıyı çalıyor, diğer eliyle de pahalı olduğu her halinden belli olan kocaman bir buket lale tutuyordu. Aslında bu oyunun gündüz saatlerinde de sürdürülmesi gerektiğini düşünmemişti ama bir gece önceki baloda Daphne'yle yürürlerken, genç kadın ona bunun gerekli olduğunu söylemişti. Eğer hemen ertesi günü gelip onu görmezse, hiç kimse -özellikle de annesi- Dük'ün Daphne'yle ilgilendiğine inanmazdı.

Simon, onun haklı olduğunu kabul ediyordu, özellikle de bu gibi konularda kendisinden çok daha tecrübeli olduğu düşünülürse. Görevini yerine getirmek üzere, bir buket çiçek alıp, Grosvenor Parkı'nı geçerek, Bridgerton Malikanesi'ne geldi. Saygıdeğer, genç bir hanımla beraber olmayalı o kadar

uzun zaman geçmişti ki bu gibi seremoniler Simon'a tam anlamıyla yabancı geliyordu.

Bridgerton'ların uşağı kapıyı anında açtı. Simon ona kartını uzattı. Karga burunlu ve uzun boylu bir adam olan uşak homurdanarak ve kafasını sallayarak karta birkaç saniye göz atıp hemen geri çekildi, ardından "içeri buyurun efendim," dedi.

Demek ki, bekleniyordum, diye içinden geçirdi Simon.

Beklemediği şey, Bridgerton'ların oturma odasına girdiğinde karşılaştığı manzaraydı.

Buz mavisi bir elbise giymiş olan Daphne, ortadaki yeşil koltuğa oturmuş, suratında geniş bir gülümsemeyle onu bekliyordu. Eğer etrafında yarım düzine genç adam dolanıyorsa, bu gerçekten de çok güzel bir görüntü olabilirdi. Hatta bir tanesi, yere diz çökmüş ağzından dökülen şiiir dizelerini Daphne'nin gözlerinin içine bakarak okuyordu.

Pozun komikliğinden dolayı, Simon adamın ağzından bir gül dahi çıkacağını umdu.

Bu görüntü, onu bir hayli sinirlendirmişti.

Gözlerini, o anda şiiir okumakta olan adamın yüzüne gülümseyerek bakan Daphne'ye dikip, gelmiş olduğunu görmesi için bekledi.

Fakat Daphne, Simon'un bulunduğu tarafa bakmadı bile.

Simon, boşta olan eline balonca sıkı bir yumruk yapmış olduğunu fark etti. Odayı gözleriyle tarayarak, yumruğu hangi adamın yüzüne indireceğini düşündü.

Daphne yeniden gülümsedi, yeniden... Ama bir başkasına, Simon'a değil.

Aptal şiiir. Kesinlikle o aptal bir şiiir. Simon başını yana eğerek, genç adamın yüzünü inceledi. Acaba yumruğu sol gözüne mi geçirse daha iyi olurdu, yoksa sağ gözüne mi? Belki de bu çok mu vahşice karşılamırdı. Belki de çeneye hafifçe kondurulan bir yumruk çok daha uygun görülebilirdi. En azından, bu adamı tamamen sustururdu.

104

Genç adam "Bu şiiir," diyerek gür sesiyle konuşmaya başladı. "dün akşam tarafımdan sizin için yazıldı."

Simon homurdandı. Adamın son okuduğu şiiir, Shakespeare'in bir sonetinden alınmaydı ama bunu adamdan işitmek cidden dayanılmazdı.

"Efendim!"

Simon başını kaldırıncı, Daphne'nin sonunda onu fark ettiğini gördü.

Kibarca başını salladı, asil duruşu ile Daphne'nin etrafını saran diğer hoppa erkeklerden tam anlamıyla ayrılıyordu. "Bayan Bridgerton."

"Sizi görmek ne kadar güzel," diyen Daphne'nin yüzüne içten bir gülümseme yayıldı.

Ah, bu daha iyiydi işte. Simon clindeki çiçekleri düzeltip, Daphne'ye doğru yürümeye başladığında, önünde duran üç erkeği fark etti. Hiçbiri hareket etmeye yanaşmıyordu. Simon, ilk karşısına çıkan adama -aslında yirmi yaşında bile görünmeyen bir delikanlıydı- o kadar soğuk ve ters bir bakışla baktı ki çocuk öksürerek bulunduğu yerden kaçarak en yakındaki pencere kenarına ilişti.

Simon aynı hareketi ikinci adam için tekrarlamaya hazırlanırken, karşısına lacivert ve gösterişli bir elbise giymiş olan Leydi Bridgerton çıktı. Kadının gülüşü, kızıyla yarışacak kadar güzeldi.

"Efendim," dedi heyecanlı, "Sizi gördüğüme çok sevindim. Varlığınızla bizi onurlandırdınız."

"Kendini başka bir yerde düşünemiyorum," diye usulca mırıldanan Simon, bir yandan da kadının eldivenli elini öpüyordu. "Kızınız olağanüstü, genç bir bayan."

Vikontes, mudulukla içini çekti. Annelik gururu okşanmış olacak ki "Ne kadar da güzel çiçekler," diye devam etti. "Hollanda'dan mı getirttiniz yoksa? Çok pahalı olmalılar."

"Anne!" diye sertçe araya girdi Daphne. Elini tutmakta olan genç adamın yanından hızla kalkıp, onlara doğru geldi. "Dük'ün bu soruna nasıl bir cevap vermesini bekliyorsun?"

105

"Ona çiçeklere kaç para ödediğimi söyleyebilirim," dedi hınzırca güldü Simon.

"Söyleyemezsiniz."

Başını öne eğerek, sadece Daphne'nin duyacağı bir sesle "Bana Dük olduğumu dün akşam siz hatırlatmadınız mı?" diye sordu. "Ne istersem yapabileceğimi sanıyordum."

"Evet, ama bunu değil." Daphne elini umursamazca salladı. "Siz bunu yapacak kadar kaba biri değilsiniz."

"Tabii ki, Dük asla kaba bir adam değil" diye hafifçe sesini yükselten Violet, kızının Dük'ün yanında böyle bir kelime kullanmış olmasını bile utançla karşılıyordu. Meraklı gözlerle kızına "Ne hakkında konuşuyorsunuz? Neden Dük'e öyle dedin?" diye sordu.

"Çiçekler," dedi Simon. "Fiyatları. Daphne size ne kadar para ödediğimi söylemem gerektiğini düşünüyor."

Vikontes "Daha sonra söylersiniz," diye neşeyle mırıldandı, "Daphne yokken." Hemen sonra, Daphne'nin yanında birkaç genç adamla beraber oturduğu yeşil koltuğa yaklaştı ve orayı birkaç dakika içinde boşalttı. Bir askeri harekât ince-liğiyle durumu idare eden Violet'i takdir etmemek mümkün değildi.

"İşte oldu," diye rahat bir nefes aldı Violet. "Rahat olmadı mı? Daphne, neden Dük'le birlikte burada oturmuyorsunuz."

"Yani Lord Railmont ve Bay Crane'in biraz önce oturdukları yerde mi?" diye masumca sordu Daphne.

"Aynen öyle," diye cevap veren Leydi Bridgerton'un sesinde, kızının yaptığı şakayı anlamamış gibi bir ton vardı. "Zaten Bay Crane de saat üçte Gunter'lerde annesiyle buluşacakmış."

Daphne kolundaki saate baktı. "Ama henüz saat iki, anne."

Violet dudak bükerek "Trafik," dedi, "bu aralar çok kötü. Yollarda gereğinden çok daha fazla at arabası var."

"Bir adamın annesini bekletmesi," diyerek konuya dâhil olan Simon, "son derece kötü sonuçlar doğurabilir."

"Çok doğru konuştunuz, efendim," diye tatlılıkla konuştu Violet. "Çocuklarıma da aynı şeyi öğretmeye çalıştığımı inanabilirsiniz."

"Eğer bundan emin değilseniz," diye söze karışan Daphne, "size temin ederim ki söylediği doğru."

Violet sadece gülümsedi. "Eğer bunu bilen biri varsa, o da Daphne'dir. Şimdi, benim kusuruma bakmazsanız, yapacak bir işim var. Oh, Bay Crane! Bay Crane! Eğer sizi zamanında yollamazsam, anneniz beni asla affetmeyecek." Talihsiz adam daha vedalaşmaya vakit bile bulamadan Violet tarafından alelacele kolundan çekiltilerek kapiya doğru sürüklendi.

Daphne, Simon'a gülümseyerek baktı. "Annem aşırı derecede kibar bir kadın mı yoksa farkında olmasa da çok mu kaba," dedi.

Simon ılımlı bir şekilde "Kibar olduğunu söyleyebiliriz," dedi.

Daphne başını iki yana salladı. "Oh, kesinlikle öyle değil."

"Diğer bir seçenek de, tabii ki onun..."

"onun... Aşırı derecede kaba biri olduğu." Gülümseyen Daphne, bir yandan da annesinin, Lord Railmont'un koluna girmiş, onu kapiya doğru götürüşünü seyreliyordu. Adam son bir çabıyla başını çevirip Daphne'ye kafasıyla selam verdi ve gözden kayboldu. Onun ardından geride kalan bir iki kişi de kibarca selam verip, odadan ayrıldılar.

Daphne "Aşırı derecede becerikli bir kadın, sizce de öyle değil mi?" diye sordu.

"Anneniz mi? Olağanüstü bir kadın."

"Öyledir. Birazdan yanımıza gelir."

"Tüh. Ben de tam siz yalnız ve savunmasızken sizi pençelerimin arasına aldığımı düşünüyordum."

Daphne kahkahalar attı. "Sizi bu kadar çapkın bir adam

olarak adlandırmalarını anlayamıyorum doğrusu. Çapkın olmak için fazla komiksizsiniz."

"Ah, biz çapkınlar da çok ciddi adamlar olduğumuzu düşünürdük."

"Bir çapkının esprileri," dedi Daphne dikkatle, "son derece acımasız olabilir."

Daphne'nin yorumu Simon'u şaşırtmıştı. Ona ciddi bir ifadeyle baktı ve ne aradığını bilmeden Daphne'nin kahverengi gözlerinin içine doğru bakışlarının aktığını hissetti. Gözbebeklerinin dışına yayılan derin yeşilliği fark etti. Simon Daphne'yi daha önce günışığında hiç görmemişti.

Daphne onun bu bakışlarını üzerinde hissedince usulca "Efendim?" dedi.

Simon gözlerini kırptırdı. "Kusuruma bakmayın."

Daphne tek kaşını kaldırarak "Binlerce mil uzakta gibi duruyorsunuz," dedi.

"Binlerce mil uzaktaydım zaten," Simon, onun gözlerine bakmamak için kendini zor tutuyordu. "Burası tamamen değişmiş."

Hafif bir kıkılda atan Daphne'nin sesi, bir müzik aletinden çıkmış gibi ahenkliydi. "Uzaktaydınız, değil mi? Ben ise hayatımda Lancashire'in dışına bile çıkmadım. Size bir köylü gibi görünüyor olmalıyım."

Simon, yorum yapmaktan kaçınarak konuyu değiştirdi. "Düşünceli halimi bağışlayın lütfen. Sanırım, benim ciddi duruşumdan ve espriden anlamayışımdan bahsediyorduk, öyle değil mi?"

"Hiç de değil ve siz de bunun farkındasınız," Daphne elerini beline koymuştu. "Birçok çapkına nazaran siz aşırı derecede esprili birisiniz, bahsettiğim şey buydu."

Simon, kaşlarından birini ukala bir tavırla havaya kaldırıp, "Ağabeylerinizi çapkın olarak nitelendirmiyor musunuz?" diye sordu.

"Onlar çapkın olduklarını sanıyorlar," diye düzeltti Daphne. "Arada büyük bir fark var."

Simon güldü. "Eğer Anthony'ye çapkın demiyorsanız, sizin çapkın dediğiniz adamlar karşışan kadına acıyorum doğrusu."

Daphne sözünü esirgemeden, "Çapkın olmanın tek kuralı, onlarca kadını baştan çıkarmak değildir. Eğer bir erkek dilini kadının ağzına sokup da onu öperse..."

Simon, boğazının kuruduğunu hissettiği halde zor da olsa mırıldanmayı başardı: "Bu gibi konularda konuşmamalıyız."

Daphne omuzlarını silkti.

Simon homurdanarak "Hatta bu gibi konularda bilgi sahibi bile olmamanız gerekiyor," dedi.

"Dört erkek kardeş," diye açıkladı Daphne. "Aslında üç de diyebiliriz. Gregory henüz çok genç."

"Birileri bu üşüne, sizin yanınızdayken çenelerini kapalı tutmalarını öğütlemeli."

Genç kadın yeniden umursamazca omuzlarını silkti. "Çoğu zaman varlığını bile fark etmedikleri olur."

Simon, böyle bir şeyin mümkün olamayacağını düşündü.

"Sanıyorum asıl konumuzdan sapık," diye devam etti Daphne. "Demek istediğim şu ki bir çapkının espi anlayışının temelinde genelde zalimlik yatar. Bir kurbana ihtiyacı vardır çünkü asla kendisiyle dalga geçmeyi beceremez. Siz efendim, zeki olduğunuz kadar kusurlarınızın da farkındasınız."

"Size teşekkür mü etmeliyim yoksa şuracıta sizi boğmalı mıyım, bilemiyorum."

"Boğmak mı? Tanrım, peki ama neden?" Gülüşü o kadar tatlıydı ki Simon'un adeta içine işliyordu.

Simon derin bir nefes aldı; tüm bedeni adeta uyuyor, kalbi hızlı hızlı çarpıyordu. Daphne gülmeye devam edecek olursa, Simon bu durumun sonuçlarından hiçbir şekilde sorumlu olamayacaktı.

Ama Daphne ona bakmayı sürdürüyor, gülmeye hazırmış

gibi kıvrılmış dudaklarını aralamış tam karşısında duruyordu.

"Sizi boğacağım," diye homurdandı Simon, "prensip meselesi."

"Bu prensip de neyin nesini?"

"Erkeklerin genel prensibi."

Daphne şüphe dolu bakışlarla kaşlarını kaldırdı. "Peki ya kadınların genel prensibi ne olacak?"

Simon etrafına bakındı. "Ağabeyiniz nerede? Siz çok bilmiş birisiniz. Birinin sizinle ilgilenmesi şart."

"Oh, eminim Anthony'yi bol bol göreceksiniz. Aslında şimdiye kadar gelmemesine de şaşardım. Dün gece bir hayli rahatsız olmuştum. Hatalarınız ve ahlaksızlıklarınız hakkında dün tam bir saat boyunca bana nasihatler bulundum."

"Ahlaksızlıklar kısmı kesinlikle abartılmıştır."

"Peki ya hatalar?"

Simon utanarak da olsa "Büyük ihtimalle doğrudur," diyerek Daphne'ye cevap verdi.

Bu sözü, Daphne'nin yeniden gülmesine sebep oldu.

"Pekâlâ, ister inanın ister inanmayın ama..." dedi sonunda, "ağabeyim sizin bir şeylerin peşinde olduğunuzu düşünüyor."

"Ben zaten bir şeyler peşindeyim."

Daphne gözlerini Simon'a çevirdi ve "kötü bir şeylerin peşinde olduğunuzu inanıyor," diye açıkladı.

Simon mırıldanarak "Kötü bir şeyler peşinde olmak isterdim doğrusu," dedi.

"Ne dediniz?"

"Hiçbirşey."

Daphne kaşlarını çatı. "Bence Anthony'ye planımızdan bahsetmeliyiz."

"Bunun bize ne gibi bir faydası olabilir ki?"

Daphne, bir gece önce katlanmak zorunda kaldığı bir saatlik hayat dersini düşününce, sadece, "oh, bunu yakında biz anlayacağımızı düşünmüyorum," demekle yetindi.

110

Simon hafifçe başını yana eğdi. "Sevgili Daphne..."

Daphne'nin dudakları, şaşkınlıkla aralandı.

Herhalde benden size Bayan Bridgerton diye hitap etmemi istemeyeceksiniz." Dramatik bir havayla içini çekti. "Bizi hiçbirşey yaşamadık, komik olmayın, yine de bana Daphne diyebilirsiniz."

"Harika." Simon başını onaylar bir tavırla salladı. "Sen de bana 'efendim' diyebilirsin."

Daphne Simon'a vurur gibi elini kaldırdı.

Simon dudakları seğirerek "Pekâlâ," dedi. "İstersen bana Simon diyebilirsin."

"Oh, evet istiyorum," diyen Daphne gülmeye başlamıştı.

"Bunu isterim."

Soluk gözlerinin derinliklerinden sıcak bir ışıltıyla ona bakan Simon, "istiyorsun demek?" diyerek mırıldandı. "Bunu duymak beni heyecanlandıracak."

Daphne birden, onun isminden çok daha başka ve tehlikeli bir konudan bahsettiğini anladı. Değişik, karıncalanmaya benzer bir sıcaklık kollarından aşağıya yayılıyordu. Bunu düşünmeksizin, geriye doğru bir adım attı ve "çiçekler çok güzelmış," deyiverdi.

Simon uyukuk bir şekilde elindeki çiçeklere bakıp, "evet, öyleler, değil mi?" dedi.

"Çok beğendim."

"Senin için değiller."

Daphne'nin birden nefesi kesilir gibi oldu.

Simon sırıttı. "Annene getirdim."

Daphne'nin dudakları şaşkınlıkla aralandı ve iç çekerek "Oh, ne kadar da zeki bir adamsın. Annem buna kesinlikle bayılacaktır. Ama aruk hiç kurtuluşun yok demektir."

Simon Daphne'nin söylediğini tam olarak anlamamış gibi ona bakarak "Gerçekten mi?"

"Evet. Annem seni benimle evlendirmek için iyiden iyiye

111

kararlı bir hale gelecektir. Bu küçük oyunu oynamıyormuş gibi, partilerde ve balolarda onun takibinde olacaksınız."

Simon dudak bükerek "Hiç de değil," dedi. "Önceden onlarca hırslı annenin ilgisine katlanmak zorunda kalıyordum. Şimdi ise hiç değilse sadece biri var."

Daphne yarı açık duran kapının girişine bakarak "Onun hırslı seni şaşırtabilir," diye söylendi. "Galiba senden gerçekten hoşlanıyor. Bizi bu kadar uzun süre yalnız bırakması alışagelmiş bir durum değil."

Simon düşünceli bir tavırla ona yaklaştı ve fısıldayarak "bizi kapının arkasından dinliyor olabilir mi?" dedi.

Daphne hayır anlamında başını salladı. "Eğer gelseydi, ayakkabılarının çıkardığı sesi duyardık."

Bu görüntü zihninde canlanınca, Simon gülmeye başladı. Daphne de ona eşlik ediyordu. "Ama gerçekten, sana teşekkür etmeliyim," dedi Daphne, "annem gelmeden önce."

"Neden?"

"Planın daha şimdiden müthiş bir başarıya ulaştı. En azından benim için. Bu sabahtan beri kaç kişinin benimle görüşmek için geldiğini fark ettin mi?"

Simon kollarını önünde kavuştururca, elindeki lale buketi baş aşağı sallandı. "Fark ettim."

"Bu çok zekice bir plan, gerçekten. Daha önce bir günde hiç bu kadar fazla ziyaretçim olmamıştı. Annem gurur duydu. Hatta uşağımız Humboldt bile bu durumu gülümseyerek karşıladı ki onu ağzı açık görmek bile imkânsızdır. Oh! İslanıyor sunuz!" Öne eğilip çiçekleri düzeltirken, alını Simon'un ceketinin önüne bastırılmıştı. Sonra birden irkildi, Dük'ün vücudunun sıcaklığını ve ondan yayılan gücü hissedebiliyordu.

Aman Tanrım, bütün bunları gömlek ve ceketinin üzerinden hissedebiliyorsa, Dük kimbilir...

Daphne kapırmızı olmuştu. Koyu kırmızı.

Simon Daphne'yi sorgular gibi tek kaşını kaldırdı ve "Şu

anda düşündüklerini öğrenmek için tüm servetimi verebilirim," dedi.

Neyse ki, Violet odaya geri gelmek için tam da o anı seçmişti. "Sizi bu kadar zaman yalnız bıraktığım için çok üzgünüm," dedi, "ama Bay Crane'in atının nalı çıktı ve ben de onu ahıra kadar götürüp, onunla ilgilenecek bir seyis bulmak zorunda kaldım."

Daphne birlikte geçirdikleri yıllar boyunca -tabii ki bu da Daphne'nin tüm hayatı oluyordu- annesinin bir kere bile ahıra gittiğini görmemişti.

"Siz müthiş bir ev sahibesiniz," diyen Simon, elindeki çiçekleri kibarca kadına uzattı. "Bunlar sizin için."

"Benim için mi?" Violet'in dudaklarının arasından, şaşırmaıyla heyecan arası anlaşılmaz bir ses çıktı. "Emin misiniz? Çünkü ben..." Daphne'ye bakan Violet, sonra bakışlarını Simon'a çevirdi ve ardından tekrar kızına baktı. "Emin misiniz?"

"Elbette."

Violet hızla gözlerini kırıştırdı. Daphne birden Violet'in gözlerinin dolduğunu fark etti. Hiç kimse ona şimdiye dek çiçek vermemişti, Daphne bunu biliyordu. En azından, babası on yıl önce öldüğünden beri. Violet bir anneydi ve Daphne onun aynı zamanda bir kadın olduğunu unutmuştu.

Violet burnunu çekerek "Ne diyeceğimi bilmiyorum," dedi.

Daphne annesinin kulağına "Teşekkür etmeyi dene," diyerek sessizce fısıldadı.

"Oh Daff, çok kötüsün." Violet kızının koluna şakayla karışık hafifçe vururken, yüzüne yayılan gülümsemeyle adeta gençleşmiş görünüyor. "Teşekkür ederim, efendim. Çiçekler çok güzel ama daha da önemlisi, bunu düşünmüş olmanız. Bu anı hayatım boyunca hiç unutmayacağım."

Simon, birşey söyleyecekmiş gibi ağzını aralamıştı ama sonunda sadece başını yana eğip, gülümsemekle yetindi.

Daphne, mavi gözlerine mutluluk pırıltıları dolan anne-

sine bakınca, Dük'ün yaptığı bu hareketi, hiçbir çocuğunun annesine yapmadığını üzüntüyle farketti.

Hastings Dükü. Daphne o anda anladı ki bu adama iyk olmamak için aptal olmak gerekirdi.

Elbette, Dük'ünde bu hislere karşılık vermesi hiç de fena olmazdı.

"Anne," dedi Daphne, "sana çiçeklerini koyman için bir vazo getirmemi ister misin?"

"Ne?" Violet laleleri koklamakla o kadar meşguldü ki kızını duymamıştı bile. "Oh, evet, çok sevinirim. Humboldt'dan anneannemin kristal vazosunu getirmesini ister misin?"

Simon'a minnettar bir bakış atan Daphne, odadan çıkarken en büyük ağabeyi ile burun buruna geldi.

"Daphne," diye yüksek sesle homurdandı Anthony. "Ben de seni arıyordum."

Daphne, Anthony'nin bu kabalığına onu umursamayarak karşılık verdi. "Bir saniye, Anthony. Annem bir vazo getirmemi istedi. Hastings ona çiçek getirmiş de."

"Hastings burada mı?" dedi. Ardından odaya göz attı ve "Sen burada ne arıyorsun, Hastings?"

"Kız kardeşini görmeye geldim."

Daphne'yi kenara iten Anthony, sinirli adımlarla odaya daldı. Bağırarak "Ben sana kardeşimi görmem için izin vermedim," dedi.

Violet "Ben verdim." dedi. Elindeki çiçekleri Anthony'nin yüzüne doğru sallayarak, burnuna polenlerin girmesini sağladı. "Ne güzeller, değil mi?"

Anthony hapsirdi ve elinin tersiyle çiçekleri bir kenara itti. "Anne, Dük ile konuşmaya çalışıyorum."

Violet, Simon'a döndü ve "oğlumla bu konuda konuşmak istiyor musunuz?" diye sordu.

"Pek sayılmaz."

"Pekala o zaman. Anthony, sessiz ol."

Daphne, elini ağzına götürse de gülüşünü saklayamadı.

Anthony, Daphne'ye doğru parmağını sallayarak "Sen," dedi, "sessiz ol!"

"Ben en iyisi gidip vazoyu getireyim," dedi Daphne.

"Beni burada ağabeyimin eline bırakarak mı?" diye soran Simon'un sesi kesindi. "Pek sanmıyorum."

Daphne cüretkâr bir tavırla tek kaşını kaldırdı. "Yani, seni ağabeyimle baş edemeyeceğini mi ifade ediyorsun?"

"Hiç de değil. Bu senin problemin, benim değil, yine de..."

Anthony bağırarak "Lanet olsun burada ne oluyor?" dedi. Violet de sesini yükselterek "Anthony!" dedi. "Oturma odamda bu şekilde konuşmana izin vermeyeceğim."

Daphne zoraki gülümsedi.

Simon başını yana eğerek, merakla Anthony'ye baktı, tek kelime etmedi.

Anthony, annesine doğru dönmeden önce, her ikisine de kötü kötü baktı. "Bu adama güvenilemez. Burada neler olduğunu hakkında hiçbir fikriniz yok mu?"

"Elbette ki var," diye cevapladı Violet. "Dük, kız kardeşini görmeye gelmiş."

Simon çaresiz bir halde "Ve annen için de çiçek getirdim," dedi.

Anthony, gözlerini Simon'un burnuna odaklamıştı. Simon, Anthony'nin tam olarak oraya bir yumruk indirmeyi planladığını hissetti.

Anthony hızlıca kafasını çevirerek annesine baktı. "Bu adam hakkında söylenenleri biliyor musun sen?"

"İslah olmuş çapkınlardan iyi koca çıkar," dedi Violet.

"Bu bir saçmalık, sen de bunu biliyorsun."

Daphne "Aslında o çapkın bir erkek değil, gerçekten de değil," diyerek ekledi.

Anthony'nin kız kardeşine fırlattığı kin dolu bakış aşırı derecede gülünçtü. Simon, gülmek için kendini zor tutuyordu. Eğer gülerse, Anthony'nin yumruğu ve beyni arasındaki savaşı, yumruğunun kazanacağından ve bunun so-

nucunda da kendi burnunun etkileneceğinden son demeci emindi.

Anthony'nin sinirden sesi titriyordu. "Bilmiyorsun dedi. "sen onun neler yaptığını bilmiyorsun."

Violet "Senin yaptıklarından fazla olamaz herhalde," diye rek kurnazlıkla cevap verdi.

"Aynen öyle!" diye haykırdı Anthony. "Şu anda onun aklından neler geçtiğini ben çok iyi biliyorum ve bunların güller ve şirlerle hiçbir alakası yok."

Simon'un gözünün önüne, gül yapraklarıyla kaplı bir yaktaki uzanan Daphne geldi. "Belki, güller..." diye mırıldandı.

Anthony yumruk olmuş iki elini sallayarak, "onu öldürecekim," dedi.

"Bunlar lale, bu arada," diye araya giren Violet, elindeki çiçekleri düzeltiyordu. "Hollanda'dan gelme. Ve Anthony gerçekten de duygularını kontrol etmeyi öğrenmelisin artık. Bu, hiç hoş değil."

"Daphne'nin ayaklabılarını bile yalamaya layık değil ol!"

Simon'un aklı erotik görüntülerle doluydu, bu sefer Daphne'nin ayak parmaklarını yaladığını düşündü. Yorum yapmamaya karar verdi.

Böyle şeyleri düşünmemesi gerekiyordu, artık buna bir son vermemeliydi. Daphne, Anthony'nin kız kardeşiydi. Tanrı aşkına! Onu baştan çıkaramazdı.

Violet "Dük hakkında bu şekilde konuşmanı daha fazla duymak istemiyorum," dedi. "konu kapanmıştır!"

"Ama..."

"Benimle bu ses tonuyla konuşmaktan hoşlanmıyorum, Anthony Bridgerton!"

Simon, Daphne'nin gülmeye başladığını duydu ve bu sözlerin ne anlama geldiğini merak etti.

Anthony kıvrınarak "Eğer izin verirsen," dedi, "Dük ile özel olarak konuşmak istiyorum."

"Ben artık gidip şu vazoyu alayım," diyen Daphne odadan dışarı aceleyle çıktı.

Kollarını kavuşturan Violet, Anthony'ye dönüp, "Evimde bulunan bir misafire kötü davranmana izin vermem," dedi.

Anthony annesine "Ona elimi bile sürmeyeceğim," diyerek karşılık verdi, "sana söz veriyorum."

Simon annesi olmadığı için, Anthony ve Violet arasında geçen konuşmayı büyük bir ilgiyle izliyordu. Bridgerton ailesi aslında Anthony'e aitti, yine de tüm bu konuşma esnasında Anthony bunu vurgulamaktan kaçınıyordu. "Önemli değil, Leydi Bridgerton," dedi yavaşça. "Anthony de konuşacak pek çok şey olduğuna eminim."

Anthony'yi gözlerini kısmış ona bakıyordu. "Hem de çok."

"Pekâlâ," dedi Violet sonunda. "Nasıl olsa, ben ne dersem diyeyim, sen yine bildiğini okuyacaksın. Fakat ben buradan gitmiyorum." Violet yavaşça yeşil koltuğa yerleşti. "Burası benim oturma odam ve ben burada çok rahatım. Eğer ikiniz, erkeklerin sohbet dediği bu anlamsız tartışmayı sürdürecekseniz, bunu başka yerde yapın."

Simon, şaşkınlıkla gözlerini kırıştırdı. Görünen o ki Daphne'nin annesi hiç de görüldüğü gibi bir kadın değildi. Anthony başını kapıya doğru çevirince, Simon da onu takip etmek için harekete geçti.

"Çalışma odam bu tarafa," dedi Anthony.

"Bu evde senin çalışma odam mı var?"

"Ben bu ailenin reisiyim."

Simon "Elbette," diyerek Anthony'ye karşılık verdi, "fakat başka bir evde yaşıyorsun."

Anthony duraksadı ve Simon'a dik dik baktı. "Bridgerton Ailesi'nin reisi olarak, ne kadar ciddi sorumluluklar üstlendiğimi biliyor olmalısın, değil mi?"

Simon aynı bakışlarla karşılık verdi. "Daphne'den mi bahsediyorsun?"

"Evet."

"Eğer yanlış hatırlamıyorsam," dedi Simon, "daha bu hafta bizi tanıştırmak istediğini söylemiştin."

"Bu, sen ona ilgi göstermeden önceydi!"

Simon, Anthony'nin peşinden odaya girene ve kapıyı kapata kadar sessizliğini korudu. Ardından, "neden..." diye yavaşça sordu, "ona ilgi göstereceğimi düşünmedin?"

Anthony "Bana asla evlenmeyeceğine dair yeminler ettiğini sana hatırlatırmı!" dedi, sesi bir hayli yükselmişti.

Bu konuda haklıydı. Simon bunu istemeyerek de olsa kabul etmek durumundaydı. "Demek istediğin başka bir şey var mı?" diye sordu.

Anthony gözlerini birkaç kez kırıştırtıp, "Daphne'ye kimse ilgilenmiyor. En azından, onu evlendirmek isteyenimiz kimse..." dedi usulca.

Simon, kollarını kavuşturdu ve duvara yaslandı. "Onu biraz fazla küçümsemiyor mu..."

Daha sözünü bitirmeden, Anthony'nin ellerini boğazına da hissetti. "Sakin kız kardeşime hakaret etme!"

Simon, seyahatleri sırasında, kendini savunma konusunda pek çok şey öğrenmişti ve iki saniye içinde Anthony'yle rolleri değiştirdi. Kınar bir ses tonuyla "Kız kardeşime hakaret etmiyordum," dedi. "Sana hakaret ediyordum."

Simon boğazını sıkı Anthony'den çıkan acayip sesleri duyunca, onu rahat bıraktı. Ellerini kızgınlıkla oğuşturarak "Hatta" dedi. "Daphne bana, istediği gibi bir koca adayını neden bulamadığını da açıkladı."

Anthony alaycı bir şekilde "Öyle mi?" dedi.

"Bence, bütün sorun sen ve kardeşlerinin ortada birer maymun gibi dolaşıp, koca adaylarını korkutmanız. Daphne'nin söylediğine göre bütün Londra ona arkadaş gözüyle bakıyor, kimse onu aşık olunacak bir kadın olarak görmüyormuş."

Anthony uzunca bir süre tek kelime etmedi, ardından "Anlıyorum," dedi. Düşünceli bir şekilde "belki de haklıdır," diyerek mırıldandı.

Simon hiçbir şey söylemedi, sadece arkadaşına bakarak tüm bunları hazmetmesini bekledi. Anthony sonunda, "ben

de senin onunla ilgilenmenden hoşlanmıyorum," diye konuşmasına devam etti.

"Ulu Tanrım! Beni onun peşinden koşan yalıtık biri gibi görüldü!"

Anthony kollarını kavuşturdu, "Unutma ki Oxford'dan sonra hep beraberdik. Senin neler yaptığını gayet iyi biliyorum," dedi.

"Oh, Tanrı aşkına Bridgerton! O zamanlar yirmi yaşındaydık, o yaşta bütün erkekler aptal olur, bunu biliyorsun. Her sen de çok iyi hatırlarsın ki bi-bi..."

Simon, dilinin ağzının içinde ağırlaştığını hissetti ve bir anırla durumu kurtardı. Kahretsin! Bu, son zamanlarda çok sık oluyordu ve sinirli ya da gergin olduğu anlara denk geliyordu. Hislerine hâkim olamadığı zamanlarda kekeleyeşimin de önüne geçemiyordu. Durum bu kadar basitti.

Kekeleyiği zamanlarda sınırları iyicene bozuluyor, sınırları bozulduğunda da yeniden kekeleye başlıyordu. Bu Simon için tam anlamıyla bir kısır döngüydü.

Anthony, Simon'a sorgulayıcı bakışlarla "İyi misin?" diye sordu.

Simon evet anlamında başını salladı. "Boğazıma biraz toz kaçtı, sanırım."

"Çay getirteyim mi?"

Simon yine başını salladı. Aslında çay içmek istemese de boğazına toz kaçmış biri gibi görünmek istediğinden Anthony'nin teklifini kabul etti.

Uşağa haber vermek için zile basan Anthony, ardından hızla Simon'a döndü. "Ne diyordun?"

Simon yutkundu, konuşmasının aksamamasını umarak "Benim için söylenenlerin çoğunu hak etmediğini sen herkesten çok daha iyi biliyorsun," dedi.

"Evet ama hak ettiğin kısmı yaparken ben oradaydım. Arada sırada Daphne ile görüşmene bir şey demem ama ona kur yapmanı kesinlikle istemiyorum."

Simon, karşısında duran arkadaşına -ya da arkadaşı san-

diği adama- hayret dolu gözlerle baktı. "Gerçekten kardeşini baştan çıkaracağımı mı sanıyorsun?"

"Ne düşüneceğimi bilmiyorum doğrusu. Senin asla evlenmek istemediğini biliyorum ama Daphne bunu istiyor." Anthony omuzlarını silkti. "Açıkçası, bu bilgi de, benim seni ve onu birbirinizden uzak tutmam için yeterde artar bile."

Simon derin bir nefes aldı. Anthony'nin davranışı her ne kadar sinir bozucu olursa olsun, anlaşılabilir hatta kabul edilebilirdi. Ne de olsa, yalnızca kız kardeşinin iyiliğini isteyerek hareket ediyordu. Simon, o zamana kadar kendinden başka kimseden sorumlu olmamıştı, bunun ne demek olduğunu tam olarak anlayamıyordu, yine de bir kız kardeşi olsaydı, onun kiminle beraber olduğuna karışacağından da bir o kadar emindi.

Tam o anda kapı çalındı.

"Girin!" diye bağırdı Anthony.

Elinde tepsiyle bekledikleri hizmetçi yerine, Daphne usulca odaya girdi. "Annem bana ikinizin de çok sinirli olduğunuzu ve sizi yalnız bırakmam gerektiğini söyledi ama ben yine de gelip, birbirinizi öldürmediğinizden emin olmak istedim."

Anthony suratsız bir halde "Hayır," diyerek gülümsemeye çalıştı. "sadece ufak bir tartışma."

Daphne, beklenmeyecek bir soğukkanlılıkla, "Peki kim kimi dövdü?" diye sordu.

Anthony "Ben onun boğazını sıktım," diyerek cevap verdi. "sonra da o benimkini sıktı."

Daphne usulca "Anlıyorum," dedi, "eğlenceyi kaçırdığımıza çok üzülüm."

Simon kendini tutamayarak hafifçe güldü. "Daff," dedi.

Anthony, bunu duyunca olduğu yerde hızla döndü ve "sen ona Daff mı diyorsun?" diye sordu. Sonra aynı hızla Daphne'ye dönerek, "sen ona, seni ismiyle çağırması için izin verdin mi?"

"Elbette."

"Ama..."

Simon "Bence..." diyerek araya girdi, "artık her şeyi açıklığa kavuşturmamız gerekiyor."

Daphne sıkıtiyla başını salladı. "Bence de haklısın. Zaten hatırlarsan, sana bunu daha önce söylemiştim."

"Bunu hatırlatmana hiç şaşırmadım," diye mırıldandı Simon.

Daphne cesaretini toplayarak gülümsedi. "Kendimi tutamadım. Dört erkek kardeşin olunca, 'sana söylemiştim' lafını söyleyebilmek bir hayli önemli oluyor."

Simon, iki kardeş arasında bakışlarını gezdirdi. "Hangini de daha fazla acıyacağımı bilemiyorum."

Anthony olanları anlamaya çalışarak "Burada neler oluyor?" dedi. "Ve demin söylediğine gelince, bana acıman daha yerinde olur. Samırım bir ağabey olarak pek cana yakın görünmüyorum."

"Bu doğru değil."

İki kardeş arasındaki didişmeyi önemsemeyen Simon, Anthony'ye döndü. "Ne haltlar karıştırdığınızı bilmek istiyorsun, değil mi? Şimdi, olay şu..."

7. BÖLÜM

Erkekler birer koyun gibidir. Öndeki nereye giderse, arkasındakiler de onu takip eder.

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 30 Nisan 1813

Aslında diye düşündü Daphne, herşeye rağmen Anthony olaylara iyi yaklaşıyordu. Simon, küçük planlarını anlatmayı bitirene kadar (Daphne'nin de kendini tutamayıp söze karışmasıyla) geçen sürede, Anthony sesini sadece yedi kez yükseltmişti.

Bu, Daphne'nin tahmin ettiğinden tam olarak yedi kez daha azdı.

Sonunda, Daphne ona çenesini kapalı tutması için yalvarmış, Anthony de Simon'un anlattığı hikâyenin geri kalanını kollarını kavuşturup kollarını çatarak ve arkasına yaslanarak sessizce dinlemişti. Suratı bir duvardan farksızdı, her an birini öldürebilecek gibi duruyordu, yine de sözünü tutup ağzını açmadan sessizliğini korumayı başarmıştı.

Simon sözlerini, "işte hepsi bu," diyerek bitirdi.

Odaya bir suskunluk çöktü. Adeta bir ölüm sessizliği. Daphne sessiz geçen on beş saniye içinde, gözlerini bir Anthony'ye, bir de Simon'a çevirip durdu. Oda o kadar sessizdi ki gözlerinin yuvalarında hareket ettiğini bile duyabiliyordu.

Anthony nihayet konuştu: "Siz delirdiniz mi?"

"Boyle davranacağımı biliyordum," diye mırıldandı Daphne.

"Siz, tamamen delirmişsiniz." Anthony adeta kükrüyordu. "Hanginizin daha aptal olduğunu ise bilemiyorum."

"Susar mısın?" diyerek hafifçe bağdı Daphne. "Annem duyacak."

Anthony sert bir ses tonuyla "Annem bunu duysa, kalp krizi geçirip öldürdü," dedi, sesi bu kez çok da yüksek değildi.

Daphne "Ama annem bunların hiçbirini duymayacak, değil mi?" diyerek sordu.

Anthony çenesini öne doğru uzatarak "Hayır, duymayacak," dedi, "çünkü şu andan itibaren, bu küçük oyununuzun sonuna gelmiş bulunmaktasınız."

Daphne kollarını kavuşturup, başını havaya kaldırdı. "Beni durdurmak için hiç birşey yapamazsın."

Anthony başını Simon'a doğru sallayarak, "onu öldürebirim," dedi.

"Gülünç olma."

"Daha önemsiz mevzular yüzünden tartıştığınız bilinen bir şey."

"Aptallar tarafından!"

"Bu ünvanı karşımdaki adama bırakmak zorundayım."

"Eğer beni dinlerseniz," diye araya girdi Simon.

"O senin en iyi arkadaşın!" Daphne şiddetle karşı çıktı.

"Artık..." diye bağırarak Anthony'nin sesinde kin, nefret ve kızgınlık birbirine karışmıştı, "değil!"

Daphne, öfkelenerek Simon'a döndü. "Sen bir şey söylemeyecek misin?"

Simon'un dudakları hafifçe yukarıya büzüldü, gülümseyerek "Buna henüz şansım olmadı."

Anthony, Simon'a doğru dönüp, "hemen buradan gitmeni istiyorum," dedi.

"Kendimi savunmama fırsat vermeyecek misin?"

"Burası benim de evim," diye karşı çıktı Daphne "ve bu onun kalmasını istiyorum."

Kız kardeşine yüzüne sıkıntıyla bakan Anthony'nin bu halinden sabrının tükenmiş olduğu anlaşılıyordu. "Pekala," dedi kısaca, "sadece iki dakikan var. Fazla değil."

Daphne, kararsızlıkla Simon'a baktı. Onun bu iki dakikayı kullanmak isteyip istemediğini bilemiyordu. Ama Simon omuzlarını silkti ve "sen anlat," dedi. "Ne de olsa, senin ağabeyin."

Daphne, derin bir nefes aldı ve farkında olmadan ellerini beline koyup, "öncelikle, bu anlaşmada, Dük'den daha fazla çıkarım olduğunu belirtmek isterim. Dediklerine göre, diğer genç kızları..."

"Ve annelerini," diye araya girdi Simon.

"evet ve annelerini kendisinden uzaklaştırmak için beni kullanacak. Fakat bence..." Daphne göz ucuyla Simon'u süzdü. "bence yanlış. Kadınlar onun genç bir bayanla ilişkisi olduğunu düşünseler de ondan vazgeçmeyeceklerdir, özellikle de bu genç bayan bensem."

"Senin neyin varmış?" diye kızgınlıkla sordu Anthony.

Daphne tam açıklamaya başladığı anda iki adamın arasında gelişen bir göz temasına şahit oldu. "Bu da ne demek şimdi?"

"Hiçbirsey," diyerek kız kardeşini cevaplayan Anthony, kardeşinin yüzüne değil yere bakıyordu.

"Ağabeyime, neden daha fazla evlilik teklifi almadığına dair fikirlerini anlatam," diye usulca cevap verdi Simon.

"Anlıyorum." Daphne dudaklarını ince bir çizgi haline gelinceye kadar bastırdı. Bu konuda rahatlaması mı yoksa rahatsız mı olması gerektiğine karar veremiyordu. "Hmmp. Bunu kendi kendisine anlaması gerekirdi."

Simon, gülmesini bastıramadı.

Daphne, her ikisine de sert bir bakış fırlattı, "Umuyorum ki iki dakikam bu kesintileri kapsamıyordur."

Simon omuz silkti. "Zamanı tutan, o"

Anthony masanın kenarını sıkıca tutuyordu, Daphne'ye Simon Simon'un boğazına yapışmamak için kendisine hâkim olmaya çalıştığını düşündü. "Ve o da eğer susmazsa, biraz sonra camdan aşağı uçacak."

"Bugüne kadar erkeklerin hep aptal olduklarından şüphelenmiştim," diye lafa girdi Daphne, "ama şu an tamamen eminim."

Simon sırtıyordu.

"Kesintileri çıkarırsak..." diyen Anthony, bir yandan da Simon'a kötü kötü bakıyordu. "tam bir buçuk dakikan kaldı."

Daphne bunun üzerine sadece "Tamam," dedi. "O zaman ben bu konuşmayı tek bir cümleyle bitireceğim. Bugün, altı tane adam beni görmeye geldi. Altı! En son ne zaman altı tane erkeğin aynı anda benimle ilgilendiğini gördün?"

Anthony, boş gözlerle ona bakıyordu.

"Ben hatırlayamıyorum," dedi Daphne. "Çünkü bu hiç gerçekleşmedi. Altı adam, bugün evimizin merdivenlerini tırmandı, kapımızı çaldı ve Humboldt'a kartlarını verdi. Altı adam bugün bana çiçekler getirdi, benimle uzun uzun konuştu hatta bir tanesi bana şiiir bile okudu."

Simon yüzünü buruşturdu.

"Neden böyle oldu, biliyor musun?" diye devam eden Daphne'nin sesi, tehlikeli bir şekilde yükseliyordu. "Biliyor musun?"

Geç de olsa durumu kavrayan Anthony, dilini tutuyordu.

Daphne "İfeps bu adam sayesinde." işaret parmağıyla Simon'u gösteriyordu.

"Neden? Çünkü bu adam bana dün gece Leydi Danbury'nin balosunda 'gi gösterdi de ondan."

Masanın kenarına dayanmış öylesine duran Simon, bu sözler üzerine birden ayaklandı. "Ben olsam," diye aceleyle konuştu, "bu şekilde söylemezdim."

Daphne ona doğru döndü ve ciddi bakışlarla "peki nasıl söyledin?" diye sordu.

"Ben," diye söze giren Simon, daha fazla konuşmadan Daphne yine lafa girdi, "Çünkü sana temin ederim ki o adamların hiçbiri daha önce benimle görüşmeyi uygun bulmamışlardı."

"Eğer o adamların gözleri bu kadar bozuksa," diye sertçe söylendi Simon, "neden onların fikirlerine önem veriyorsun ki?"

Sessizleşen Daphne, adeta kendi içine çekilmişti. Simon çok ama çok yanlış bir şey söylediğinden şüpheleniyordu ve Daphne'nin gözlerini hızlıca kırpıştırdığını görene dek bundan tam olarak emin olamadı.

Kahretsin!

Daphne, gözünü hafifçe siliyordu. Bunu yaparken öksürerek, tek eyleyle de ağzını kapatıyor, böylece gözyaşlarını saklamayı umuyordu. Simon kendini çok ama çok kötü kötü hissediyordu.

"Şu yaptığna bir bak," diye söylendi Anthony. Tek elini kardeşinin koluna koyup, onu rahatlatmak için, "ona bakma sen Daphne. Pisliğin teki ol!" dedi.

"Belki de," diye burnunu çekti Daphne. "Pisliğin teki olabilir yine de çok zeki bir adam!"

Anthony'nin ağzı bir karış açılmıştı.

Daphne, ağabeyine ciddi bir ifadeyle baktı ve "madem benim o kelimeyi söylememi istemiyorsun, o halde senin de o kelimeyi ağzına almaman gerekirdi," dedi.

Anthony bıkkınlıkla iç çekti. "Gerçekten de burada bugün altı erkek mi vardı?"

Daphne başını salladı. "Hastings'i de katarsan, yedi."

Anthony dikkatlice "Peki bunların içinde evlenmeyi düşünebileceğin biri oldu mu?" diye sordu.

Simon, ellerini istem dışı yumruklara yaptığını ve parmaklarını birbirine geçirdiğini fark edince kendini zorlayarak masaya tutundu.

Daphne tekrar başını salladı. "Hepsinin arkadaşlığından son derece keyif aldım. Hastings ortaya çıkmadan evvel beni

126

benimle bir ilişki için uygun görmemişlerdi. Eğer fırsatım olursa, içlerinden biriyle elbette ki bir ilişki yaşayabilirim."

"Ama..." Simon ağzını açtığı gibi kapadı.

"Ama ne?" diye soran Daphne, meraklı gözlerle onu süzüyordu.

Bunun üzerine Simon, bu adamların ona sadece bir fikir ileri gösterdiği için yanlışlıklarını, aslında hepsinin birer tesadüf olduğunu ve onun bu adamlarla evlenmeyi bile düşünmemesi gerektiğini söylemek istiyordu. Ama bu planı Daphne'ye ilk öneren ve Dük ile görünmesinin ona çok daha fazla evlilik teklifi getireceğini söyleyen de kendisi olduğu için susmayı tercih ediyordu.

Simon, Daphne'nin sorusunu geçiştirmek ister gibi elini salladı ve "Yok bir şey," dedi. "Önemli değil."

Daphne ona, fikrini değiştirmesini bekliyormuş gibi birkaç saniye baktı, ardından ağabeyine döndü. "Planımızın mantığını kavrayabildin mi?"

* 'Mantık' biraz abartılı bir kelime olabilir, yine de..." Anthony bunu söylerken yüzünü buruşturmuştu - "yine de... Senin bu işten nasıl bir çıkar sağladığını anlayabiliyorum."

"Anthony, benim bir koca bulmam lazım. Annemin beni delirten baskıları bir yana, aslında ben de evlenmek istiyorum. Kendi ailemi kurmak istiyorum. Bunu, tahmin edemeyeceğin kadar çok istiyorum. Ve şimdiye kadar da hiçkimse buna kabul edebileceğim bir teklif sunmadı."

Simon, Anthony'nin kardeşinin gözlerine yerleşen içten yalvarışlara nasıl dayanabildiğini anlayamıyordu. Anthony sıkılmış bir şekilde homurdanarak arkasındaki masaya yaslandı. Gözlerini kapatarak "Pekâlâ," dedi, sanki söylediklerine kendisi de inanamıyordu. "Bunu sadece mecbur olduğum için kabul ediyorum."

Daphne yerinden fırladığı gibi ağabeyinin boynuna sarıldı. "Oh Anthony, senin dünyanın en iyi ağabeyi olduğumu

127

biliyordum." Abisinin yanağına bir öpücük kondururken "sadece arasıra yolu şaşıyorsun," dedi.

Anthony etrafa bakındı, sonra Simon' a dönerek "nelele uğraşmak zorunda olduğumu görüyor musun?" dedi. Son tonu sadece iki erkeğin arasında anlaşılabilir cinstendi.

Simon, arkadaşının kız kardeşini ayartan bir halden bu anda iyi bir dost konumuna gelmişti, bunu düşünürken kendi kendine gülümsedi.

Anthony "Ama..." diyerek sertçe konuşmaya başladı, "bu konuda bazı şartlarım var."

Daphne ağabeyinin sözünü tamamlamasını beklerken hiçbir şey söylemedi, sadece gözlerini kırptırdı.

"Birincisi, burada konuşulanlar, bu odanın dışına çıkmayacak."

Daphne hemen "Kabul," dedi.

Anthony, bakışlarını Simon'un suratına dikti.

Simon da onu "Elbette," diyerek cevapladı.

"Annem gerçeği öğrenirse çok üzülür."

Simon mırıldanarak "Kesinlikle," dedi, "aslında annem bu fikrimizi ayakta alkışlardı ama sen onu daha uzun süredir tanıdığın için senin fikrine saygı duyuyorum."

Anthony öfke dolu gözlerle arkadaşına baktı. "İkincisi, her ne şartla olursa olsun, ikiniz asla yalnız kalmayacaksınız. Asla."

"Bu da sorun değil," dedi Daphne, "gerçekten flört ediyor olsaydık da nasılsa yalnız kalmamıza mücade edilmeyecekti."

Simon, Daphne'yle Leydi Danbury'nin evinin koridorlarında geçirdiği kısa süreyi hatırlayınca, onunla daha fazla yalnız kalamayacağına üzülüyordu, karşısında adı Anthony Bridgerton olan bir duvar vardı ve o duvarı aşmak da imkânsızdı. Başını bu şartı da onaylar bir şekilde salladı.

"Üçüncüsü..."

"Üçüncü de mi var?" Daphne şaşkınlıkla sordu.

"Biraz düşünürsem, otuzuncu da olacak," diye homurdandı Anthony.

128

Daphne ağabeyini "Pekâlâ," diyerek cevapladı, "eğer gerekli görüyorsan..."

Biran için, Simon Anthony'nin Daphne'yi boğazlayacağını düşündü.

"Sen neye gülüyorsun?" diye ısrarla sordu Anthony.

Simon kendini tutamayıp kahkhalara boğulduğunu o anlık etti ve hemen "yok bir şey," dedi.

"İyi," diyen Anthony, sinirli bir tavırla devam etti, "üçüncü şartım şu: eğer seni, kız kardeşime zarar verecek herhangi birşey yaparken yakalarsam, eğer onun elini bile odada biri yakken öpersen, senin kafanı kopartırım, bunu bilmiş ol!"

Daphne dehşetle irkildi. "Biraz fazla abartmıyor musun?"

Anthony sert bakışlarını bu kez kardeşine çevirdi. "Hayır."

"Oh."

"Hastings?"

Simon kafasını sallayarak Anthony'nin bu şartını da kabul etti, zaten başka bir şansı da yoktu.

"İyi," diyen Anthony'nin sesi tatmin olmuş gibiydi. "Şimdi bu konuyu hallettiğimize göre, sen..." başını Simon'a doğru çevirdi, "artık gidebilirsin."

"Anthony!" Daphne'nin sesi yükselmişti.

"Sanırım bu akşamki yemek daveti artık geçerli değil," dedi Simon.

"Evet, değil."

"Hayır!" Daphne ağabeyinin kolunu çimdikledi. "Hastings akşam yemeğine mi davetli? Neden bana birşey söylemedin?"

"O davet günler önceydi," diye homurdandı Anthony. "Hatta yıllar önce..."

"Pazartesi günüydü," diye düzeltti Simon.

"O zaman bize katılıyorsun," diyen Daphne, kesin bir dille konuşmuştu. "Annem de buna çok sevinecektir. Ve sen

129

de..." ağabeyine dönerek "onu nasıl zehirleyebileceğini düşünmekten vazgeç."

Anthony cevap veremeden önce, Simon elinin bu tekeretiyle Daphne'yi susturdu. "Benim için endişelenme Daphne. Ben onunla on yıl aynı okulda okudum. Kimseyi hiçbirşey anlamaz o."

"Onu öldüreceğim," diye kendi kendine söylendi Anthony. "Bu hafta sona ermeden, onu kesinlikle öldüreceğim."

"Hayır, öldürmeyeceksin," diye araya girdi Daphne. "Bana kadar tüm bunları unutmış olacak ve onunla beraber White'da sigar içiyor olacaksın."

"Hiç sanmıyorum." Anthony'nin sesi nefret doluydu.

"Elbette böyle olacak. Sen de öyle düşünmüyor musun Simon?"

Simon, en yakın arkadaşının yüzünü dikkatle inceledi ve orada yeni, tanımadığı bir şeyler gördüğünü fark etti. Gözlerine tanımlayamadığı bir ifade yerleşmişti. Ciddi bir şeyler.

Altı yıl önce, Simon İngiltere'den ayrılırken, her ikisi de yaşça çok küçüktüler, yine de kendilerini yetişkin birer erkek sanıyorlardı. Kumar oynuyor, buldukları her kadınla yapıp kalkıyor ve cemiyetin en hızlı çevrelerine girip çıkıyorlardı. Ama şimdi... Şimdi ise herşey çok daha farklıydı.

Artık gerçekten de yetişkin birer erkektiler.

Simon, kendindeki bu değişikliği seyahatleri sırasında fark etmişti. Her yeni zorlukla birlikte gelişen, yavaş bir değişimdi bu. Ama İngiltere'ye döndüğünde Anthony'yi bıraktığı gibi bulacağını sanmıştı.

En yakın arkadaşının da büyüdüğünü, değiştiğini anlamayarak, ona büyük bir haksızlık etmişti. Simon'un asla hayal bile edemeyeceği sorumlulukları vardı Anthony'nin. Yol göstermek zorunda olduğu erkek kardeşleri, kotumak zorunda olduğu kız kardeşleri vardı. Simon'un sahip olduğu bir dükalık olabilirdi ama Anthony'nin bir ailesi vardı.

Aradaki büyük farkı düşününce, arkadaşının korumacı tavırlarını da anlamaya başlıyordu.

130

"Sanıyorum ki," diyor Simon, sonunda Daphne'nin sorusuna cevap vermeye karar verdi. "Ağabeyin de ben de, altı yıl önceki o umarsız gençler değiliz artık. Ve bu da hiç kötü bir durum değil."

Birkaç saat sonra, Bridgerton Malikanesi'nde tam anlamıyla bir kaos yaşanıyor.

Daphne kıyafetini değiştirmiş, üzerine bir zamanlar bir zaman ona, gözlerini olduğundan daha az kalıverengi gösterdiğini söylediği koyu yeşil renkli, kadife bir elbise giymişti. Büyük koridorda bir o yana bir bu yana gezinerek annesini bulmaya çalışıyordu.

Violet, bir elini göğsüne bastırmış, "İnanamıyorum," diye söylüyor, "Anthony'nin bana, Dük'ü yemeğe davet ettiğini söylemeyi unuttuğuna inanamıyorum. Hazırlanacak hiç vakitim olmadı. Hem de hiç!"

Daphne, elindeki menüyü inceledi. Kaplumbağa çorbasıyla başlayan yemek, üç değişik aperatifle devam ediyor ve lezzetli kuzu etiyle bitiyordu. Tabii ki, dört değişik tatlı seçeneği de en sona eklenmişti. Sesindeki alaycılığı saklamaya çalışarak "Dük'ün şikâyet edecek bir durumu olacağını sanmıyorum," dedi.

Violet onu "Umarım olmaz," diyerek cevapladı. "Ama geleceğini önceden bilseydim, mutlaka bir de dana etli bir yemek yaptırırdım. O olmadan, misafir ağırlanamaz."

"Bunun resmi bir davet olmadığını biliyor."

Violet küçümsercesine kızına baktı. "Bir Dük yemeğe geliyorsa, o davet asla resmiyetsiz olamaz."

Daphne, düşünceli bir tavırla annesine baktı. Violet, bir yandan ellerini sinirle ovuşturuyor, bir yandan da dişlerini gıcırdatıyordu. Daphne usulca "Anne," dedi, "Dük'ün, aile yemeği planımızı onun için değiştirmemizi isteyecek bir adam olduğunu sanmıyorum."

"O istemeyebilir," diye cevapladı Violet, "ama ben istiyorum. Daphne, cemiyette belli kurallar vardır. Beklentiler

131

vardır. Senin de tüm bunlara karşı nasıl bu kadar kaygısız ilgisiz kalabildiğini anlayamıyorum doğrusu."

"İlgisiz değilim!"

"Hiç de umursar gibi görünmüyorsun," Violet kızına baktı. "Nasıl umursamazsın? Tannı aşkına Daphne adam seninle evlenmeyi düşünüyor."

Daphne, homurdanmanak için kendini zor tuttu. "Ben bana öyle birşey söylemedi."

"Söylemesine gerek yok ki. Seninle dün gece neden dedi etti sanıyorsun? Senden başka sadece Penelope Featherington ile dans etti ve bunu da ona acıdığı için yaptığını hep biliyoruz."

"Ben Penelope'den hoşlanıyorum," dedi Daphne.

Violet "Ben de hoşlanıyorum," dedi. "Ve annesinin kızının ten rengine, portakal renkli saten bir elbisenin kışmadığını anlayacağı günü ipte çekiyorum. Ama bu konuşmanın dışında."

"Konumuz ne peki?"

"Bilmiyorum!" Violet neredeyse ağlamak üzereydi.

Daphne başını iki yana salladı. "Ben gidip Eloise'i bulayım."

Violet telaşlanarak "Evet bul," dedi "ve Gregory'nin teni temiz olduğundan emin ol. Kulaklarının arkasını yıkamayı unutur. Ya Hyacinth - Ulu Tannın, Hyacinth'i ne yapacak göz? Hastings sofrada on yaşında bir çocuk görmeyi beklemiyordur."

Daphne, annesine sabırlı bir şekilde "Bekliyordur," diye rek karşılık verdi. "Anthony, Dük'e ailece yemek yiyeceğimizi söyledi."

"Birçok aile on yaşındaki çocuklarının onlarla beraber yemek yemesine izin vermiyor," diye söylendi Violet.

"Bu onların problemi." Daphne, sonunda dayanamadı ve sıkıntıyla iç çekti. "Anne, ben Dük'le konuştum. Bunun resmi bir yemek olmadığını biliyor. Zaten kendisi de bana, özellikle bir değişikliğe ihtiyacı olduğunu söyledi. Onun a-

132

... için, bir Bridgerton aile yemeğine keyifle kat-

... yandımız olsun." Violet'in yüzünün rengi at-

Daphne "Anne," diyerek çabucak ekledi, "ne düşündüğünü düşün ama Gregory'nin Francesca'nın saçına bir kez tırmıklı patates sürmeyeceğinden emin olabilirsin. Bu tırmıklı endişelenmen yersiz, o artık büyüdü."

"Tırmıklı geçen hafta aynı şeyi yaptım!"

"Tırmıklı, o halde dersini almıştır artık."

Violet, kızına kuşku dolu gözlerle bakıyordu.

"O zaman," dedi Daphne kararlılıkla, "ben de, eğer seni görmek birşey yaparsa onu ölümlle tehdit ederim."

Violet düşüncelere dalarak "Ölümden korkmaz," dedi, "ama belki onu atını satmakla tehdit edersem..."

"Ama asla inanmayacaktır."

"Doğru, haklısın. Aşırı derecede yufka yürekli olduğumu biliyorsun." Violet kaşlarını çatmıştı. "Ama eğer ona günlük atımlarına çıkamayacağını söylersem, belki o zaman bana inanır."

Daphne annesinin bu fikrine katılarak "Bu işe yarayabilir," dedi.

"İyi. Ben gideyim de onu biraz korkutayım." İki adım atan Violet, birden olduğu yerde döndü ve "çocuk sahibi olmak mana işte böyle bir sorumluluk yükliyor," dedi.

Daphne sadece gülümsedi. Annesinin bu sorumluluğa seve seve katlandığını biliyordu.

Violet usulca boğazını temizleyince, Daphne konunun ciddileşeceğini hemen algıladı. "Umarım bu yemek iyi geçer, Daphne. Hastings'ın senin için çok iyi bir seçim olacağını sanıyorum."

"Sanıyorsun mu?" Daphne annesine güldü. "Dük dediğin iki kafalı bir canavar bile olsa, konuşurken ağzından tükürüklerde saçsa her zaman iyi bir koca adaydır, sence de öyle değil mi?"

133

Violet şefkatli bir şekilde gülümsedi. "Buna inanmayabilirsin, Daphne. Ama ben senin herhangi biriyle evlenmeyi istemiyorum. Seni pek çok genç erkekle tanıştırıyorum çünkü onların içinden mutlu olabileceğin eşi seçmeni istiyorum. En büyük dileğim seni, baban ve benim evliliğindeki gibi mutlu görmek."

Daphne ağzını bile açamamışken Violet koridorda yürüyerek gözden kayboldu.

Daphne'yi kafasında sorularla başbaşa bırakarak.

Belki de Hastings'le yaptıkları bu plan çok da iyi bir fikir değildi. Yapay flörtlerini bitirdikleri zaman, Violet yıkılacaktı. Gerçi Simon ona, ilişkiyi kendisinin bitirebileceğini söylemişti ama Daphne, Dük'ün bu işe son vermesinin çok daha yerinde bir karar olacağını düşünmeye başlamıştı bile. Simon tarafından terk edilmiş Daphne için çok kötü olacaktı ama sadece bu şekilde annesinin bitmek bilmez sorularına maruz kalmaktan kurtulabilirdi.

Violet, Dük'ü elinden kaçırdığı için kızının aptal olduğunu düşünecekti.

Ve Daphne'de, annesinin haklı olup olmadığını düşünerek zamanını geçirecekti.

Simon, Bridgerton'larla birlikte yiyeceği akşam yemeğine hazır değildi. Çok sesli, hareketli ve bol kahkaha dolu bir yemekti, hatta arada havada uçan bir bezelye tanesi bile olmuştu.

(Simon uçan bezelyenin, Hyacinth'in tabağından çıktığına yemin edebilirdi ama küçük kız sofrada o kadar masum bir ifadeyle oturuyordu ki onun ağabeyine bir bezelye tanesi atabileceğine inanmak bir hayli güçtü.)

Kafasının üzerinden uçmasına rağmen Violet, neyse ki bezelyeyi farketmemişti.

Ama Simon'un tam karşısında oturan Daphne bu durumu farketmiş olmalıydı ki bezelyeyi havada görünce gülümsemesini saklamak için ağzını peçetesiyle kapatmıştı. Gözle-

tinin kenarlarının kıvrılmasından, peçetenin altında bir kahkaha tufanı estigine emindi Simon.

Simon yemekte çok az konuşmuştu. Zaten, Bridgerton'ları dinlemek, onlarla konuşmaya çalışmaktan çok daha kolaydı. Hele de Anthony ve Benedict'in kin dolu bakışları da hesaba katılırsa...

Ama Simon masada iki büyük ağabeyden o kadar uzak bir yere oturtulmuştu ki (bunda Violet'in parmağı olduğundan emindi), bu bakışları yok sayıp, karşısında oturan Daphne'nin ailesiyle olan diyalogunu izlemeyi tercih ediyordu. Arada sırada, masadakilerden birinin sorduğu sorulara kısa cevaplar verip, sonra da onları dinlemeye devam ediyordu.

Sonunda, Daphne'nin sağında oturan Hyacinth dayanamamış ve "Konuşmaktan pek hoşlanmıyorsunuz sanırım?" diye sormuştu.

Violet şarabını içerken az kalsın püskürtüyordu.

"Dük," diye söze girdi Daphne, "bizlerden çok daha kibar davranıyor. Bizim gibi, sesimizin duyulmayacağından korkmuş gibi, birbirimizin sözünü kesip bağırarak konudan konuya atlamıyor."

"Ben sesimin duyulamayacağından korkmuyorum," dedi Gregory.

"Ben de," diye sinirle söylenen Violet, oğluna dönüp, "Gregory, bezelyelerini ye," dedi.

"Ama Hyacinth..."

"Leydi Bridgerton," diye lafa karıştı Simon, "şu lezzetli bezelyelerinizden biraz daha alabilir miyim acaba?"

"Elbette," diye sevinçle cevap veren Violet, bir yandan da Gregory'ye kurnazlıkla "Baksana Dük bezelyelerini nasıl da iştahla yiyor," dedi.

Gregory birkaç dakika içinde tabağındaki bezelyeleri bitirdi.

Tabağındaki bezelyeleri yiyen Simon, kendi kendine gülümsedi. Leydi Bridgerton'un yemeği hizmetçilere servis ettirmemesi iyi olmuştu, aksi takdirde, Gregory ve Hyacinth

arasında uçan bezelyelerden kaçmak, etrafta servis yapılırken çok daha zor olacaktır.

Tabağındaki yemeklerin herbirini bitirmekten başka çaresi kalmayan Simon, kendini yemek yemeye verdi. Arada başını kaldırıp Daphne'ye baktığında, genç kadının dudaklarının gülümsemeye kıvrılmış olduğunu gördü. Görüntü o kadar iç açıyordu ki kendisi de ister istemez gülümsemeye başlamıştı.

"Anthony, neden kaşlarını çatıyorsun?" Bu soruyu Bridgerton kızlarından biri sormuştu ama Simon kimin sordüğundan tam olarak emin olamıyordu, Francesca olabilirdi. Ortanca iki kız, inanılmaz derecede birbirlerine benziyorlardı, annelerinin mavi gözleri bile, iki kızda aynı biçim ve renktiydi.

"Kaşlarımı çatmıyorum," diye sertçe söylenen Anthony'nin ters bakışlarına maruz kalan Simon, onun yalan söylediğini biliyordu.

"Evet, çatıyorsun." Francesca mı yoksa Eloise'in mi konuştüğünü anlamak imkânsızdı.

Cevap veren Anthony'nin sesi, son derece küçümseyiciydi. "Eğer tekrardan 'çatmıyorum' diyeceğimi sanıyorsan, yanılıyorsun."

Daphne, peçetesini yine yüzüne kapatarak güldü.

Simon, hayatının son yıllarda hiç olmadığı kadar eğlenceli bir hale geldiğini fark etti.

"Biliyor musunuz," diye lafa girdi Violet, "bu gerçekten de yılın en keyifli yemeklerinden biri. Hatta..." masanın diğer ucundaki Hyacinth'e bilmis bir bakış fırlatarak "en küçük çocuğumun havaya bezelye taneleri fırlatmasına bile göz yumabilirim."

Simon başını kaldırıp Violet'e bakarken, Hyacinth bir çığlık attı. "Nereden biliyorsun?"

Violet başını iki yana sallayarak hafifçe gülümsedi. "Sevgili çocuklarım, siz ne zaman benim herşeyi bildiğimin farkına varacaksınız?"

136

Simon, o anda bu ufak tefek kadına karşı büyük bir saygı duyduğunu anladı.

Violet ise, onun bakışlarına bir soruyla karşılık verdi. "Söyleyin, efendim," dedi, "Yarın bir işiniz var mı?"

Sarışın ve mavi gözlü olmasına rağmen, Leydi Bridgerton o kadar Daphne'ye benziyordu ki Simon bir an afalladı. Öyle ki ağzından çıkan lafları düşünmeden söylemişti. "H-Hayır. Bildiğim kadarıyla yok."

Violet neşe içinde "Harika!" diye bağırdı. "O halde Greenwich'e yarın yapacağımız gezide bize eşlik edebilirsiniz."

"Greenwich?" diye tekrarladı Simon.

"Evet, uzun zamandır bir aile gezisi planlıyorduk. Önce botla gezintiye çıkar, ardından da Thames nehri kenarında piknik yaparız." Violet onay beklercesine Dük'e baktı, gülümseyerek "Gelirsiniz, değil mi?"

Daphne "Anne," diyerek araya girdi. "Eminim Dük'ün yapacağı başka işler vardır."

Violet Daphne'ye o kadar soğuk bir bakış fırlattı ki Simon Daphne'nin donup kalmamasına şaşırdı. "Saçmalık," dedi Violet. "Meşgul olmadığını kendisi söyledi." Simon'a döndü ve "hatta Krallık Rasathanesi'ni de ziyaret edeceğiz. Sakın bunun anlamsız bir ziyaret olacağını düşünmeyiniz. Halka açık olmasa da rahmetli eşim oranın saygıdeğer bir üyesiydi, bu yüzden bizi memnuniyetle kabul edeceklerdir."

Simon, Daphne'ye baktı. Onun omuz silktiğini ve gözleriyle kendisinden özür dilediğini gördü.

Violet'e dönerek, "Çok memnun olurum," dedi.

Violet mutlulukla gülümsedi ve Simon'un kolunu hafifçe okşadı.

Simon ise kaderinin yazıldığına dair iç karartıcı bir hisle ürperdi.

137

8. BÖLÜM

Yazarınızın duyduğuna göre, bütün Bridgerton ailesi (ve bir Dük!) Cumartesi günü Greenwich bölgesine bir ziyaret yapmışlardır.

Ayrıca kulağıma gelen habere göre de bahsi geçen Dük, ailenin bir üyesiyle birlikte sırlıslıklam bir halde Londra'ya dönmüş.

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 3 Mayıs 1813

Simon kafasını ellerinin arasında alarak "Eğer benden bir kez daha özür dilersen..." dedi, "seni öldürmek zorunda kalabilirim."

Daphne, annesinin gezi için kiraladığı botun arka güvertesinde oturduğu sandalyeden doğrulup Simon'a ters ters baktı. "Eğer annemin açık seçik yönlendirmeleri yüzünden senden özür dileyecek kadar kibarsam, beni affet. Bu küçük oyunumuzun asıl amacının seni benimki gibi bırsı annelerden korumak olduğunu sanıyordum."

Sandalyesine iyice yerleşen Simon, elinin tersiyle bu yorumu duymamış gibi yaptı. "Eğer bu kadar eğleniyor olmasaydım, dediğin gibi bir problem yaşayabilirdim."

Daphne'nin çenesi şaşkınlıkla havaya kalktı. "Oh," dedi, anlamsızca, "Bu çok hoş."

Simon güldü. "Ben bot gezintisi yapmayı çok severim, denizde uzun zaman geçirdikten sonra, Greenwich Meridyeni'ni görmek için Krallık Rasathanesi'ne gitme fikri

138

de çok hoş." Başını Daphne'ye çevirerek "Yön bulma ve meridyenler hakkında bilgin var mı?"

Daphne başını salladı. "Çok az. Greenwich'deki bu meridyenin ne olduğunu bile bilmiyorum."

"Bütün uzaklıkların ölçüldüğü noktadır. Eskiden denizciler ve seyyahlar, çıkış noktalarına bakarak gittikleri mesafeyi bulurlardı ama geçen yüzyılda, bir krallık gökbilimcisi Greenwich'i çıkış noktası haline getirdi."

Daphne kaşlarını merakla kaldırdı. "Bu, biraz bencilce olmamış mı? Yani kendimizi dünyanın merkezi ilan etmek?"

"Aslında, dünyanın tüm denizlerini gezmeye yeltenen biri için, belli bir başlangıç noktası olması çok iyi bir şey."

Daphne şüphe dolu bakışlarla Simon'a bakıyordu. "Yani herkes Greenwich'in başlangıç noktası olmasını kabul etti mi? Fransız'lar mutlaka Paris'i başlangıç noktası yapmak istemişlerdir, Papa da eminim ki Roma'yı..."

Simon gülümseyerek "Pekâlâ, bu öyle bir anlaşma değildi," dedi, "Yani en azından, kâğıt üzerinde bir anlaşma değildi. Ama Krallık Rasathanesi her yıl, *Nautical Almanac* adında harika bir harita bastırır. Ve bir denizci de bundan bir tane yanına almadan denize açılmaya cesaret edemez. *Nautical Almanac* da Greenwich'i sıfır noktası olarak gördüğü için... Herkes bunu kabul etti."

"Bu konuda çok fazla bilgi sahibi gibi görünüyorsun."

Simon omuzlarını silkti. "Eğer gemilerde yeteri kadar uzun zaman geçirirsen, sen de öğrenirsin."

"Sanırım bu, Bridgerton Yuvası'ndaki çocukların öğrenebileceği bir şey değildi." Daphne başını yavaşça sola doğru eğdi. "Öğrendiğim çoğu şey, dadımın bildiklerinden ibaretti."

"Yazık," diye söylendi Simon. Ardından, "çoğu mu?" diye sordu.

"İlgimi çeken bir şey olduğunda, kütüphanemizdeki kitaplardan konuyla ilgili bilgiler ediniyordum."

"Tahmin ediyorum ki ilgini çeken konular arasında matematik yoktu."

139

Daphne güldü. "Senin gibi mi? Pek sanmam. Annem her zaman, ayaklarına ayakkabılarını giydiğim sürede toplama yapabildiğime şaşırırdı ve bunu her defasında söylerdi."

Simon, gözlerini kırıştırdı.

Daphne "Biliyorum, biliyorum," derken gülüyordu. "Sizin gibi aritmetikte mükemmel olan insanlar, bizim gibilerin bir sayfa sayıya bakıp da cevabı nasıl bulamadıklarını -ya da cevaba nasıl ulaşacaklarını bulamadıklarını- anlayamıyorlar. Colin de aynı senin gibi."

Simon gülümsedi, çünkü Daphne tamamen haklıydı. "Peki, senin en sevdiğin konular neydi?"

"Hm? Oh, tarih ve edebiyat. Ben şanslıydım zira bu konularda çok sayıda kitabımız var."

Simon, limonatasından bir yudum daha içti. "Ben tarihe hiç bir zaman aşırı derecede ilgi duymadım."

"Öyle mi? Bunun sebebini düşündün mü?"

Simon, vereceği cevabı bir an düşündü; bunun, dükalğa ve onu çevreleyen tarihe karşı duyduğu nefretten ileri gelmesi muhtemeldi. Babası, ünvanı konusunda o kadar tutkulu idi ki...

Ama tabii ki cevap olarak sadece, "Bilmiyorum. Sanırım ilgimi çekmedi," dedi.

Hafif nehir rüzgârı saçlarını olşarken, ikisi de birkaç dakikalığna, rahat bir sessizliğe gömüldüler. Bir süre sonra, Daphne gülümseyerek, "Tekrar özür dilemeyeceğim, çünkü hayatım senin ellerinde anlamsızca son bulamayacak kadar değerli, yine de annemin seni gelmeye zorlamasından dolayı çok mutsuz olmadığna sevindim," dedi.

Simon ona bakarak "Eğer gelmek istemeseydim, beni annen bile buna mecbur edemezdi."

Daphne homurdanarak "Ve bu, sırf arkadaşlarının eşlerini hayır diyemediği için, benimle, hem de benimle, yalandan flört etmeyi kabullenen bir adamın cümleleri, öyle mi?"

Simon'un yüz hatlarına sert bir kaç çatması eklendi. " 'Hem de seninle' ne demek şimdi bu?"

140

"Yani, ben..." Daphne şaşkınlıkla bakakaldı. Kendisi de ne demek istediğini tam olarak bilmiyordu. "Bilmiyorum," dedi sonunda.

"O zaman söyleme," diye homurdanan Simon, sandalyesinin arkasına yaslandı.

Daphne, gözlerini anlamsızca parmaklığın demirlerine dikmiş orada gördüğü bir ıslaklığa bakıyordu. Simon'la gözgöze gelip ona gülmek için kendini zor tutuyordu. Sinirli olduğu zaman o kadar tatlı oluyordu ki...

"Nereye bakıyorsun?" diye sordu Simon.

Daphne'nin dudakları buküldü. "Hiçbir yere."

"O zaman neden gülüyorsun?"

"Tabii ki, bunu cevaplamayacaktı. "Gülmüyorum ki."

"Eğer gülmüyorsan, ya hapsiracaksın ya da kalp krizi geçireceksin."

"Hiçbiri," diye ısıltılı bir sesle cevapladı Daphne. "Sadece bu güzel havanın tadını çıkarıyorum."

Simon, başını sandalyesinin arkasına dayamıştı. Daphne'ye bakmak için yan tarafa döndü ve "yanındaki de fena değil hani," diyerek güldü.

Daphne, güvertenin diğer yanında demirlere dayanmış ve onlara öfke ile bakmakta olan Anthony'yi gördü, "Yanımdaki herkes mi?" diye sordu.

"Eğer kavga meraklısı ağabeyinden bahsediyorsan," dedi Simon, "aşında onun bu rahatsızlığını çok da eğlenceli buluyorum."

Daphne, gülmemeye çalışıyor ama bunu başaramıyordu. "Bu söylediğin hiç de iyi niyetli bir laf değil."

"Ben zaten hiçbir zaman iyi bir adam olduğumu iddia etmedim. Hem, bak..." Simon başını hafifçe Anthony'nin tarafına çevirdi. Bunu gören Anthony'nin bakışları, nasıl oluyorsa daha da kararmıştı. "Onun hakkında konuştuğumuzu biliyor ve bu da onu öldürüyor."

"Sizin dost olduğunuzu sanıyordum."

"Dostuz. Arkadaşların birbirine böyle davranması normaldir."

"Bence tüm erkekler deli."

"Genelleme yaparsan, evet," dedi Simon.

Daphne gözlerini gevirdi. "Bildığım kadarıyla, arkadaşlar arasında ilk kural diğerinin kız kardeşine yan gözle bakmaktır."

"Ama ben yan gözle bakmıyorum, sadece bakıyormuş gibi yapıyorum."

Düştünceli bir şekilde başını sallayan Daphne, bir yandan da ağabeyini süzüyordu. "Ama bu hala onu sinirlendiriyor. Hem de olayın iç yüzünü bildiği halde."

"Biliyorum," diye güldü Simon. "Müthiş değil mi?"

Tam o anda, Violet kıkırdarak güverteye çıktı. "Çocuklar!" diye bağırıyordu. "Çocuklar! Oh! Beni affedin, efendim," diye ekledi, Simon'u görünce. "Sizi çocuklarımla aynı kefiye koymam hiç de yakışık almaz."

Simon, elinin bir hareketiyle, bunu önemsemediğini gösterdi.

"Kaptan neredeyse geldiğimizi söyledi," diye açıklamaya devam etti. "Eşyalarımızı toplamamız lazım."

Simon, hemen ayağa kalkarak, elini Daphne'ye uzattı. Genç kadın, uzanan eli minnetle tutarken, bir yandan da ayakta sabit bir şekilde durmaya çalışıyordu.

Daphne sendelemek için Simon'un koluna yapıştı ve gülümseyerek "Denizin üzerindeyken sendelemeden yürüyebilme becerisine sahip değilim" dedi.

"Sadece nehir üzerindeyiz," diye mırıldandı Simon.

"Seni şeytan. Benim denge ve nezaket eksikliğimi yüzüm vurmana gerek yok."

Bunları söylerken, bir yandan da rüzgardan pembeleşmiş yüzünü Simon'a doğru çevirmişti. Hafifçe dağılan saçlarıyla, o kadar alımlı ve hoş bir görüntü çiziyordu ki Simon nefesinin kesildiğini hissetmişti.

Dolgun dudakları, gülümseme ve kahlkaha atma arasın-

da bir yerde takılıp kalmış, tepeden vuran güneş ise saçlarını adeta kızıla boyamıştı. Burada, suyun üzerinde, o süslü balo salonlarından uzakta, temiz havanın ortasında o kadar doğal ve güzel görünüyordu ki sadece yanında olmak bile Simon'u bir aptal gibi gülümsetebiliyordu.

Eğer kıyıya yanaşırken tüm aile etraflarında koşuşturmasaydı, Simon onu oracıkta öpebilirdi. Daphne'ye asla başka bir gözle bakamayacağını biliyordu, onunla evlenmeyeceğini de biliyordu. Yine de, kendini ona doğru eğilirken buldu. Yatın sallanmasıyla dengesini kaybedip gerilemeseydi, neler olacağını kendisi bile tahmin edemezdi.

Fakat ne yazık ki bu durumu hemen fark eden Anthony hızla aralarına girdi ve sert bir tavırla Daphne'yi tutup kendisine doğru çekti. "En büyük ağabeyin olarak," diye adeta kükredi, "seni kıyıya çıkarmak benim vazifem."

Bir anlık dalgınlık ve kontrol kaybının sonucunda sarsılan Simon, sadece başını eğerek, Anthony ve Daphne'ye yol verdi.

Botun kıyıya yanaşmasından sonra, araya geçiş için bir iskele yerleştirildi. Simon, bütün Bridgerton ailesinin kıyıya çıkışını seyrettikten sonra, Thames'in yeşilliklerle kaplı kıyısına çıkmak için harekete geçti.

Koyu kırmızı tuğlalardan oluşan dev Krallık Rasathanesi, tepenin üzerinde bulunuyordu. Kuleleri, gri bombelerle süslüydü ve Simon, aynı Daphne'nin dediği gibi dünyanın merkezinde olduğunu hissetti. Herşey, bu noktadan ölçülüyordu.

Dünyanın neredeyse dört bir yanını gezen biri için, bu düşünce aslında oldukça garipti.

Vikontes, "Herkes burada mı?" diye seslendi. "Herkes yerinde dursun ki hepimizin burada olduğunu sayarak anlayabileyim." Vikontes kafaları birer birer saydıktan sonra, kendini de ekleyerek bir nefes aldı ve "On! Tamam, hepimiz buradayız," dedi.

"Artık bizi yaş sırasına göre hizaya sokmadığına sevinmeliyiz, sanırım."

Simon, sol tarafında ona sırttan Colin'i gördü.

"Kilo ve boy oranısı eşitken, yaş hizası işe yarayan bir metoddur. Ama Benedict, Anthony'den daha fazla kilo alınca ve Gregory Francesca'dan fazla uzayınca..." Colin omuzlarını silkeli. "Annem bu metoddan vazgeçmek zorunda kaldı."

Simon, kalabalığı tarayarak, bir omzunu kaldırdı. "Benim yerim neresi olurdu, ona bakıyordum."

Colin "Anthony'nin yakınında bir yer sanırım, tahmin etmem gerekirse." dedi.

"Tanrı korusun," diye mınıldandı Simon.

Colin ona, şaşkınlık ve merak dolu bir ifadeyle baktı.

"Anthony!" Violet'in sesi yükselmisti. "Anthony nerede?"

Anthony, sinirli bir homurdanmayla yerini belli etti.

"Oh, orada mısın Anthony? Gel haydi, içeri girmek için bana eşlik et."

Kız kardeşinin kolunu bırakıp bırakmamakta kararsızlık yaşayan Anthony, sonunda onun yanından isteksizce uzaklaşarak, annesine doğru gitti.

"Çok utanmaz bir kadın, değil mi?" Colin fısıldıyordu.

Simon, yorum yapmamanın daha iyi olacağına karar verdi.

"Pekâlâ... Sakın onu hayal kırıklığına uğratma," dedi Colin bu sefer. "Bütün bu ayarlamalarından sonra, en azından gidip Daphne'nin koluna girmen gerekir."

Tek kaşını havaya kaldıran Simon, Colin'e dönerek, "sen de en az annen kadar kötüsün," dedi.

Colin gülmeye başladı. "Evet ama en azından ben onun gibi kibar biri gibi davranmaya çalışmıyorum."

Daphne de yanlarına gelmek için, o anı seçmişti. Birden, "Peki bana kim eşlik edecek? Yalnız kaldım," deyiverdi.

Colin hızla onlara doğru dönerek konuştu. "Benim kusura bakmazsanız, gidip Hyacinth'i bulmam lazım. Eloise'e eşlik etmek zorunda kalırsam, Londra'ya yüzerek dönmem

144

gerekebilir. On dört yaşına girdiğinden beri, çekilmez biri haline geldi."

Simon şaşkınlıkla gözlerini kırptırdı. "Avrupa'dan daha geçen hafta dönmedin mi sen?"

Colin başını evet anlamında salladı. "Doğru ama Eloise'in on dördüncü yaş günü, bir buçuk yıl önceydi."

Daphne, ağabeyinin koluna şakayla karışık vurdu. "Eğer janshyson, bunu dediğini ona söylemem."

Colin etrafa göz attı; hızlı adımlara uzaklaşırken, bir yandan da Hyacinth'e sesleniyordu.

Kolunu uzatan Simon'un dirseğinin arasına elini yerleştirilen Daphne, "Seni hala korkutamadık mı?" diye sordu.

"Anlayamadım."

Genç kadın hafifçe gülümsedi. "Bridgerton ailesiyle gezmeye gitmek kadar yorucu bir macera daha yaşayamazsın."

"Oh, anladım," dedi Simon, Hyacinth'i kovalarken çamur ve intikamla ilgili anlaşılabilir bir şeyler söyleyen Gregory'den kaçmak için aceleyle sağa doğru adım attı. "Benim için çok değişik bir tecrübe oldu."

"Çok kibarınız, efendim," dedi Daphne. "Etkilendim."

"Ah, evet..." Hyacinth'in yanlarından koşmasıyla, Simon irkildi. Küçük kız öyle bir sesle etrafa çığlıklar atarak koşuyordu ki Simon oradan Londra'ya kadar bütün köpeklerin ulumaya başlayacağına emindi. "Benim kardeşim olmadığımı..."

Daphne, sanki bir rüyadaymış gibi içini çekti. "Kardeşlerin olmasaydı... Şu anda bu dediğin bana cennet gibi geliyor." Bakışları birkaç saniye daha uzaklara takılı kaldıktan sonra, bir anda silkindi ve vücudunu dikledi. "Yine de..." Yanından hızla geçen Gregory'yi kolundan yakalayan Daphne, "Gregory Bridgerton," diye söylendi, "kalabalığın arasından böyle koşmaman gerektiğini biliyorsun. Birine çarpabilirsin."

"Bunu nasıl yaptın?" Simon şaşırarak.

"Neyi, onu yakalamayı mı?"

"Evet."

Omuzlarını silkti. "Yılların alışkanlığı var."
Gregory, "Daphne," diye sızlanıyordu. Kolu hala ablasının ellerinin arasındaydı.

Daphne onu bıraktı. "Şimdi, sakinleş artık."

İki büyük adam atıp ablasından kaçan Gregory, arkasına bile bakmamıştı.

"Hyacinth'e kızmayacak mısın?" diye sordu Simon.

Daphne başıyla arka tarafı işaret etti. "Sanırım onunla anem ilgileniyor."

Simon, Violet'in parmağını hızla Hyacinth'e doğru salladığını gördü. Daphne'ye bakarak, "Gregory gelmeden önce bana ne söyleyecektin?" dedi.

Daphne gözlerini kırıştırdı. "Hiçbir fikrim yok."

"Sanırım, kardeşin olmaması fikrine kapılıp, rüyalara dalmıştın."

"Oh, kesinlikle öyle." Bridgerton'ları tepeye doğru takip ederken, Daphne içtenlikle gülümsedi. "Aslında, ister inan ister inanma ama, o sonsuz huzur fikri bazen bana fazlasıyla cazip geliyor olsa da ailem olmasaydı kendimi çok yalnız hissederdim."

Simon hiçbir şey söylemedi.

"Sadece tek bir çocuğum olmasını da istemiyorum," diye ekledi Daphne.

"Bazen," diye sessizce mınıldandı Simon, "kişinin konu hakkında pek de söz hakkı olmaz."

Daphne'nin yanakları birdenbire kızarmıştı. "Oh, ç-çok özür dilerim," diye kekeledi. Adam atmakta zorlanıyordu. "Ben unuttum. Annen..."

Simon, onun yanında durdu. Omuz silkererek "Ben onu hiç tanımadım," dedi. "Yasını bile tutmadım."

Ama mavi gözleri boş ve dalgın bir halde bakıyordu Daphne, onun doğruyu söylemediğine emindi.

Aynı zamanda, Simon'un kendi söylediğine yüzde yüz inandığına da emindi.

Daphne merak ediyordu -bu adamın yıllar boyunca kendini buna inandırmasının sebebi ne olabilirdi?

Yanıdaki adamın yüzünü inceleyen Daphne, başını hafifçe ona doğru eğmişti. Rüzgâr, koyu renk gür saçlarını dağıtmış, yanaklarına ise renk vermişti. Simon Daphne'nin ısrarlı bakışlarından rahatsız olmuş görünüyordu, sonunda homurdanarak "Geride kaldık," dedi.

Daphne, tepeye doğru baktı. Ailesi gerçekten de onlardan bir hayli öndeydi. "Evet, elbette," derken, omuzlarını dikleşti. "Çabuk olmalıyız."

Ama Daphne yukarıya tırmanırken, aklında ne ailesi, ne rasathane ne de meridyenler vardı. Sebebinin bilmediği bir şekilde, Dük'ü kolları arasına almak ve bırakmamak istiyordu.

Birkaç saat sonra, Thames'in yeşil çimlerinin üzerinde oturmuş, Bridgerton'ların açışının hazırladığı basit ama zarif öğle yemeğini yiyorlardı. Simon, bir gece önceki gibi az konuşmuş ve daha çok Daphne'nin ailesiyle olan konuşmalarını dinlemişti.

Ama Hyacinth'in aklında başka şeyler vardı.

Yardımcılardan birinin serdiği örtünün üzerine, taht Simon'un yanına oturan küçük kız, başıyla ona selam verip, "İyi günler, efendim," dedi. "Rasathanedeki gezintinizden memnun kaldınız mı?"

Simon gülümsemesini bastıramadı ve "Hem de nasıl. Peki ya siz, Bayan Hyacinth?" diye sordu.

"Oh, evet. Özellikle de, sizin enlem ve boylamlar hakkında verdiğiniz ders dinlemekten son derece memnun oldum."

Simon bu kelimenin kendisini yalıtı hissettirdiğini düşünerek "Ben olsam, ders demezdim," dedi.

Karşı tarafında, Daphne sessizce onun bu rahatsızlığına gülüyordu.

Flört edermiş gibi gülümseyen Hyacinth, "Greenwich'in çok romantik bir tarihi olduğunu biliyor muydunuz?" dedi.

Daphne kâhkahalara boğulmuştu. Ah, o küçük hain!
"Öyle mi?" Kelimeler Simon'un ağzından zorla çıkmıştı.
"Elbette." Hyacinth'in ses tonu ve kelime seçimleri o kadar olgundu ki Simon bir an için onun on yaşındaki bedeninde kırk yaşında bir kadın yaşadığından şüphelendi. "Su Walter Raleigh'in, Kraliçe Elizabeth ayakta kalmasına çamur buluşturmasını diye yere, su birikintilerinin üzerine ceketini serdiği bölge, işte burası."

"Demek öyle," dedi Simon, ayağa kalkmış etrafa göz gezdirmeye başlamıştı.

"Efendim," diye ayaklanan Hyacinth'in yüzünde, ancak on yaşındaki bir çocukta görülebilecek bir sabırsızlık vardı. "Ne yapıyorsunuz?"

"Etrafı inceliyorum," diye cevapladı Simon. Gizlice Daphne'ye baktı. Genç kadın ona öyle tatlı bir bakışla bakıyordu ki Simon kendini neredeyse iki metre boyunda hissetti.

"Ever ama neye bakıyorsunuz?" diye ısrar etti Hyacinth. "Su birikintilerine."

"Su birikintilerine mi?" Şaşkınlıkla bakan gözleri, Simon'un ne demek istediğini kavrayınca, sonsuz bir mutlulukla parıladı ve "Su birikintilerine mi?" dedi.

"Elbette. Eğer sizin ayakta kalmanızı kurtarmak için ceketimi feda edeceksem, bana önceden haber verin lütfen, güzel bayan."

"Ama sizin ceketiniz yok ki!"

"Ulu Tanrım!" Simon'un ses tonu öyle bir çıkmıştı ki Daphne yeniden kâhkahalara boğuldu. "Gömleğimi çıkarmanı mı istiyorsunuz yoksa?"

"Hayır," diye kıkırdadı Hyacinth. "Hiçbirşey çıkarmanıza gerek yok. Zaten burada su birikintisi de yok."

Simon "Şükürler olsun," diyerek şakayla karışık iç çekti. Daha etkileyici olması için de bir elini göğsüne bastırmıştı. Hiç ummadığı kadar çok eğleniyordu. "Siz Bridgerton hanımları fazla nazlısınız, bunu biliyor muydunuz?"

148

Hyacinth'in gözleri, şüphe ve heyecanla Simon'un kilelere dikilmişti. Sonunda şüphe baskın çıktı. Gözlerini kısarken, ellerini de küçük kağçaların üzerine koydu ve "Siz benimle ilgileniyor musunuz?" diye sordu.

Simon ona bakarak gülümsedi. "Sen ne düşünüyorsun?"

"Sizin düşündüğünüzü."

"Bence, ortalıkta herhangi bir su birikintisi olmadığı için yanlışım."

Hyacinth, duyduklarını bir an düşünüp, "Eğer ablamla evlenmeye karar verirsiniz..." dedi.

Daphne, ağzındaki bisküviyi az kalsın çiğnemedi yutuyordu.

"Benim iznim var."

Simon, birden dondu kaldı.

Küçük kız utangaç bir gülümsemeyle konuşmasına devam etti, "Ama eğer onunla evlenmezseniz..." dedi, "beni bekleyebilirsiniz çünkü ben sizinle seve seve evlenirim."

Küçük kızlarla çok az deneyimi olan ve onların sorularına nasıl cevap vermesi gerektiğini bilmeyen Simon'un imdadına neyse ki o anda Gregory yetişti. Hyacinth'i saçından tuttuğu gibi çekince, aklı tek bir şeyle meşgul olan küçük kız o anda herşeyi unutup ağabeyinin peşine düşmüştü.

"Bunu söyleyeceğimi tahmin bile edemedim," diyen Daphne'nin gözlerinin içi gülüyordu, "saturım biraz önce küçük kardeşim tarafından kurtarıldın."

"Kız kardeşin kaç yaşında?" diye sordu Simon.

"On. Neden?"

Simon başını şaşkınlıkla salladı. "Çünkü bir an için, onun kırk yaşında bir kadın olduğunu sandım."

Daphne gülümsedi. "Bazen o kadar anneme benziyor ki bu beni korkutuyor."

Tam o anda, Violet ayağa kalkmış, çocuklarını toparlamaya çalışıyordu. "Haydi gelin," diye bağırdı, "Saat geç oluyor."

Simon cebindeki saate baktı ve "Saat daha üç," dedi.

Daphne ayağa kalkarken, omuzlarını silkti. "Ona göre,

149

geç. Anneme sorarsan, bir hanımefendinin en geç beşte evde olması şarttır."

"Neden?"

Daphne yerdeki örtüyü kaldırmak için eğildi. "Hiçbir fikrim yok. Akşam zamanında hazırlanmak için olabilir, sanırım. Bu, çocukluğumdan beri süregelen bir kural ve ben bunu hiç sorgulamadım." Ayağa kalkarken, elindeki mavi örtüyü göğsüne bastırmişti. Gülümseyerek "Gitmek için hazır mıyız?" diye sordu.

Simon kolunu uzattı ve "Kesinlikle," dedi.

Bota doğru birkaç adım attıktan sonra, Daphne "Hyacinth'ın çok iyi idare ettin. Çocuklarla çok zaman geçirmiş olmalısın?" dedi.

Simon onu "Hiç," diyerek kısa ve öz bir şekilde cevapladı.

"Oh." Daphne'nin yüzü şaşkınlık içindeydi. "Kardeşlerin olmadığını biliyorum ama seyahatlerinde başka çocuklarla tanışmışsındır diye düşündüm."

"Hayır."

Bir an sessiz kalan Daphne, konuyu uzatıp uzatmamak arasında kaldı. Simon'un sesi gerilmiş ve keskinleşmişti, yüzü de...

Biraz önce burada Hyacinth'le ilgilenen o adama hiç ama hiç benzemiyordu.

Bu yüzden -belki çok huzurlu bir akşamüzeri olduğu için, belki de sadece havanın güzelliğinden dolayı- yüzüne sahte bir gülüş yerleştiren Daphne, "Pekala, tecrübelisin ya da değilsin, yine de yeteneğin var. Bazı yetişkinler çocuklarla nasıl konuşmaları gerektiğini bile bilmiyorlar," dedi.

Simon tek kelime etmedi.

Daphne hafifçe onun kolunu okşadı: "Bir gün şanslı bir çocuğa harika bir baba olacaksın," dedi.

Simon, Daphne'ye doğru hızla döndü, bakışları adeta ölümcül bir öfke saçıyordu. "Sana daha önce söylediğimi sanıyorum, evlenmeye hiç ama hiç niyetli değilim" dedi. "Asla."

"Fakat..."

"Demek ki çocuk sahibi olmam da olası değil."

"A-a-anlıyorum." Yutkunan Daphne, gülümsemeye çalıştı ama dudaklarının titremesinden başka bir hareket yapamadı. Yaşadıklarının bir oyun, bir kandırmacadan ibaret olduğunu bildiği halde hayal kırıklığı yaşıyordu.

Ruhtuma ulaşmışlardı, Bridgerton'ların çoğu bota binmişti. Gregory ise iskeleye çıkmış, orada kendi kendine dans ediyordu.

Violet sertçe "Gregory!" diye bağırdı. "Kes şunu!"

Dans etmeye bir son veren Gregory, yerinden kıpırdamıyordu.

"Ya bota gel ya da dışarıda dur, ama orada değil!"

Kolunu Daphne'nin kolundan geri çeken Simon, kendi kendine mırıldanarak, "O iskele ıslak gibi duruyor," diye söylendi. Öne doğru atıldı.

Hyacinth bağırarak "Annemi duydun!" dedi.

"Oh, Hyacinth," diye araya girdi Daphne. "Bir kerecik olsun kendi işine bakamaz mısın?"

Gregory, kardeşine bakıp dilini çıkardı.

Daphne homurdandı, ardından Simon'un iskeleye doğru yürümekte olduğunu fark etti. Ona doğru hızla koşup, kulağına fısıldadı: "Simon, eminim ki bir şey olmaz."

"Eğer düşer ve alttaki halatlara takılırsa, olur." Çenesiyle, yatın altından sarkan çeşitli uzunluklardaki halatları gösterdi.

İskelenin sonuna ulaşan Simon, kafasında hiçbir düşünce yokmuşçasına rahatlıkla Gregory'ye yaklaştı. Dar olan tahta kısıma gelince de "İlerleyecek misin acaba? Ben de geçeyim," dedi.

Gregory gözlerini kırptırarak "Senin Daphne'ye eşlik etmen gerekmiyor mu?" diye sordu.

Simon homurdanarak ilerlemeye başlamıştı ki güvertede bulunan Anthony, iskelenin başında belirdi.

"Gregory!" diye sert bir sesle bağırdı. "Çabuk bota bin."

Daphne, kaygan olan tahta bölümde Gregory'nin neşe içinde kendi etrafında dönmesini korkuyla izlerken çocuk birden dengesini kaybetti. Anthony onu kolundan yakalamak için öne atıldı fakat Gregory yere yığılmıştı, Anthony'nin elleri ise boşluğu kavramıştı.

Gregory'yi yakalamaya çalışırken iskele üzerinde dengede kalmaya çalışan Anthony, Simon'u öyle bir itti ki...

"Simon!" diye bir çığlık atan Daphne, hemen bota doğru koştu.

Kendini bir anda Thames'in çamurlu sularında bulan Simon'u gören Gregory, içtenlikle "çok özür dilerim," diye bağrdı. Elleri ve ayaklarıyla iskeleye öyle bir yapışmıştı ki, bir yengeçten farksız görünüyordu.

Arkasına bakmadığı için dengesini neredeyse kazanmış olan Anthony'nin sadece birkaç adım gerisinde olduğundan haberi yoktu.

Kendine gelen Gregory hızla ayağa kalkıp Anthony'yi suya doğru itti. Homurdanan ve ağzından tükürükler saçan Anthony, kendini Simon'un yanında buldu.

Daphne elini ağzına götürdü, gülmek için kendini zor tutuyordu.

Violet Daphne'nin kolunu çimdikledi ve "Sakin gülme," diyerek onu uyardı.

Dudaklarını birbirine bastırıyordu fakat bu durum karşında gülmek gerçekten imkânsızdı. "Ama sen gülüyorsun," diyerek annesine baktı.

Violet "Gülmüyorum," diyerek yalan söyledi. Kalkıkalaharını bastırmaya çabalarken ensesi hızla inip kalkıyordu. "Ayrıca, ben bir anneyim. Bana bir şey yapmaya cesaret edemezler."

Anthony ve Simon, birbirlerine dik dik bakarak sırlıslıklam bir halde sudan çıkıyorlardı.

Gregory ise iskelenin üzerinde usul usul emekledi ve gözden kayboldu.

Violet, "Belki de olaya el atman lazım," dedi Daphne'ye.

Daphne çığlık atarak "Ben mi?" dedi.

"Kavgı edeceğim gibi görünüyorlar."

"Ama neden? Bu, sadece Gregory'nin suçu."

Violet sabırsızlıkla "Kesinlikle," dedi. "Ama onlar erkek, üstelik ikisi de içine düştükleri durumdan utandılar ve çok öfkeli. Bunun acısını da on iki yaşındaki bir çocuktan çıkarmaları imkânsız."

Violet haklıydı, Anthony mırıldanarak "Ben onu koruyabilirdim," diye söylenirken, Simon da, "eğer onu korkutmasaydın," diyerek homurdanıyordu.

Violet, bakışlarını Daphne'ye çevirdi ve "Her erkek -bunu sen de öğreneceksin- aptal durumuna düştüğü zaman bir başkasını suçlar," dedi. İleriye doğru atılan Daphne, iki adamın suratındaki ifadeyi görünce, bu durumda bir kadının söyleyebileceği hiçbir mantıklı sözün ya da tartışmanın işe yaramayacağını anlamıştı. Yüzüne parlak bir gülümseme yerleştiren Daphne, Simon'un kolunu kavradı ve "Bana eşlik eder misin?" diye sordu.

Simon, Anthony'ye dik dik baktı.

Anthony de Simon'a aynı şekilde karşılık verdi.

Daphne, Simon'un kolunu çekti.

Anthony öfkeyle "Bu iş burada bitmedi Hastings," dedi.

"Evet, bitmedi." Simon'un da bakışlarından ne kadar öfkeli olduğu anlaşılıyordu.

Daphne, onların yumruklanmak için sadece bir bahane aradığını anladı. Simon'un kolunu daha da hızlı çekti, hatta gerekirse onun omzunu yerinden çıkarmaya bile hazırdı.

Simon son bir yakıcı bakış fırlattı, ardından bota doğru Daphne'ye eşlik etmeye başladı.

Eve dönüş bir hayli uzun sürdü.

O gece Daphne uyumaya hazırlanırken kendini garip bir şekilde huzursuz hissediyordu. Uyuyamıyordu, sabahlığını gıyıp sıcak bir bardak süt içmek için alt kata inmişti. Bu kadar

kalabalık bir ailede nasıl olsa ona arkadaşlık edecek biri mutlaka ayakta olurdu.

Mutfığa doğru giderken, Anthony'nin çalışma odasından gelen sesleri işitti, aralık olan kapıdan içeri usulca baktı. En büyük ağabeyi, masasının üzerine eğilmişti ve cevap yazdığı kağıttan ellerine mürekkep lekeleri buluşmuştu. Onu bu kadar geç bir saatte evde görmek alışılmamış bir durumdu. Kendi evine çıkmış olsa da çalışmalarını Bridgerton Malikanesi'nde sürdürmeyi tercih ediyordu. Fakat Malikâne'ye işlerini halletmek için gün içinde geliyordu.

"Bunları yapacak bir sekreterin yok mu?" diye gülümseyerek sordu Daphne.

Anthony kafasını kaldırıp Daphne'ye baktı. "Lanet olasıca kadın evlendi ve Bristol'e taşındı," diyerek homurdandı.

"Ah." Daphne odaya girdi ve masanın karşısındaki sandalyeye oturdu. "Bu, gecenin bu saatinde neden burada olduğunu açıklıyor."

Anthony saatine göz attıktan sonra, "Daha gece yarısı bile değil. Ayrıca Thames'in çamurlarını kafamdan temizlemek de tüm öğlenimi aldı," dedi.

Daphne, gülmek için kendini zorluyordu.

"Ama haklısın," diye söylenen Anthony, elindeki mektubu masaya bıraktı. "Saat geç oldu, buradaki işlerimi sabah da hallederim." Geriye yaslanarak kollarını arkaya doğru gerdi ve "Peki ya sen neden bu saatte hala ayakta?" diye sordu.

"Uyuyamadım," diye kısaca cevapladı Daphne. "Biraz sıcak süt içmek için alt kata gelmiştim ki senin küfürlerini işittim."

"Bu lanet olasıca mektup. Yemin ederim ki..." Anthony utangaç bir şekilde gülümseydi "Sanırım, bu kadarı yeterli, öyle değil mi?"

Daphne de Anthony'e gülümseyerek karşılık verdi. Ağabeyleri, onun yanında kelimelerine hiçbir zaman dikkat etmezlerdi. "Eve mi gideceksin?"

Anthony başını salladı. "Aslında sıcak bir bardak süt hiç de fena bir fikir değil. Neden hizmetçilerden istemiyorsun?"

Daphne ayağa kalktı. "Daha iyi bir fikrim var. Neden sütü kendimiz almıyoruz. Biraz süt kaynatamayacak kadar aptal olamayız. Zaten bütün hizmetçiler yatmıştır."

Anthony, kardeşinin peşinden odadan çıktı. "Pekâlâ ama bütün işi sen yapmak zorundasın. Sütün nasıl kaynatıldığına dair en ufak bir fikrim bile yok."

Daphne kaşlarını çatarak düşünceli bir şekilde "Kaynayana kadar ateşte tutmamız gerekiyor sanırım," dedi. Koridorun son köşesini de dönüp, mutfığa açılan kapıyı itti ve içeri girdi. Mutfak o kadar karanlık ki ay ışığının camdan yansımaları haricinde, hiçbirşey görmek mümkün değildi. "Ben sütü çıkarırken sen de lambayı bul," dedi. Sonra budalaca sırtarak, "Lambayı yakabilirsin, değil mi?" diye sordu.

"Oh, sanırım bunu becerebilirim," diye gülümseyerek karşılık verdi Anthony.

Tepede, tencerelerin asılı olduğu yerden küçük bir çanak alan Daphne, karanlıkta yolunu bulmaya çalışırken gülümseydi. Daphne ve Anthony genelde çok iyi anlaşılardı, eğlenceli bir ilişkileri vardı; onu eskisi gibi görmek çok güzeldi. Geçen hafta boyunca o kadar kötü bir ruh hali içindeydi ki Daphne onun kendisinden nefret ettiğini düşünmeye başlamıştı.

Ve Simon'dan da tahii, ama Simon, onunla aynı evde yaşamıyordu.

Ardından gelen ışığı fark eden Daphne, o tarafa bakınca zaferle gülen Anthony'yi gördü. "Sütü buldun mu? Yoksa gidiş bir de inek aramam gerekiyor mu?" diye şakayla sordu.

Daphne güldü ve elindeki şişeyi havaya kaldırdı. "Buldum!" Aşçının geçen sene aldığı, modern görünümlü ocağın yanına yaklaşan Daphne, "bunu çalıştırmayı biliyor musun?" diye sordu.

"Hiçbir fikrim yok. Senin?"

Daphne başını iki yana salladı. "Benim de." Eğilerek ocağın üzerine dokundu. "Sıcak değil," dedi.

"Birazcık bile mi?"

Daphne tekrar başını salladı. "Soğuk bile denebilir, aslında."

Ağabey kardeş, biran sessiz kaldılar.

Anthony "Biliyor musun?" diyerek lafa girdi. "Soğuk su bazen insanı çok rahatlatır."

"Ben de şimdi aynı şeyi düşünüyordum."

Anthony gülümseyerek, dolaptan iki fincan çıkardı. "Al, sen doldur."

Daphne onun dediğini yaptıktan sonra, sütlerini yudumlayarak karşılıklı olarak sandalyelere oturdular. Anthony sü-tünü kısa sürede içip fincanını yeniden doldurmak için uzandı. "Sen de ister misin?" diye kardeşine sorarken, bir yandan da dudaklarının üzerindeki sütü siliyordu.

"Hayır, ben daha yarıya bile gelmedim," diye cevapladı Daphne. Bir yudum daha aldıktan sonra sandalyesinde kıpırdandı. Sonunda Anthony'yle yalnız kalabilmişti ve o da eski neşeli haline dönmüş gibi görünüyordu. Ona soru sormak için uygun bir zaman gibi görünüyordu. Aslında...

Oh, neyse ne, diye söylendi içinden. Haydi, soracaksan sor!

Daphne tereddüt ederek "Anthony?" dedi. "Sana bir soru sorabilir miyim?"

"Elbette."

"Dük'le ilgili."

Anthony fincanını büyük bir gürültüyle masaya vurdu. "Ne olmuş Dük'e?"

"Ondan hoşlanmadığını biliyorum..." diye söze girdi Daphne.

"Hoşlanmadığımdan değil," diye içini çekti Anthony. "O, benim en yakın arkadaşlarımdan biri."

Daphne'nin kaşları havaya kalktı. "Son zamanlardaki tavırlarına bakarsak buna inanmak bir hayli güç."

"Ben sadece kadınların etrafındayken ona güvenmiyorum. Özellikle de söz konusu olan kadın sen olunca."

"Anthony, şunu bil ki bu hayatımda duyduğum en saçma

156

şeylerden biri. Dük'ün çapkın biri olduğunu biliyorum ya da öyle tanındığını, ama sadece senin kardeşin olduğum için bile beni baştan çıkarmaya yanaşmaz."

Anthony, ikna olmuş benzemiyordu.

Daphne ısrarlı bir şekilde "Bu gibi şeyler hakkında erkekler arasında yazılmış kurallar olmasa da..." diyerek devam etti, "İsma dokunursa senin onu öldüreceğini adı gibi biliyordur. O, aptal bir adam değil."

Anthony yorum yapmaktan kaçınarak "Bana tam olarak ne sormak istiyordun?" diye sordu.

"Aslında," dedi Daphne, "Dük'ün evliliğe neden bu kadar karşı olduğunu bilip bilmediğini soracaktım."

Anthony, ağzındaki sütü neredeyse masaya çıkarıyordu. "Tanrı aşkına, Daphne! Bunun bir oyun olduğunu unuttun mu? Onunla evlenmeyi mi düşünüyorsun?"

"Hayır!" diye cevaplayan Daphne, gerçek hislerinin ne olduğunu tartacak durumda değildi. Mırıldanarak "Sadece merak ettim," diyerek kendini savunmaya çalıştı.

"Onu seninle evlenmeye ikna etmeye uğraşmasan iyi olur," diye homurdandı Anthony, "çünkü bunu asla başaramazsın. Asla. Anlıyor musun, Daphne? Seninle evlenmez."

"Seni anlamamam için aptal olmam gerek," diye mırıldandı Daphne.

"İyi. O halde bu konu kapanmıştır."

"Hayır." diye atıldı Daphne. "Soruma hala cevap vermedin."

Anthony, buz gibi bakışlarla masanın karşısında oturan kardeşine baktı.

"Neden evlenmeyeceğini söylemedin," diye bastırdı Daphne.

"Niye bu kadar ilgileniyorsun?" Anthony'nin sesi bıkındı.

Gerçek şu ki Daphne de ağabeyinin dük hakkındaki iddialarına az da olsa inanıyordu, yine de "Merak ediyorum," dedi. "Ayrıca bilmeye hakkım var sanırım, zira Dük beni bi-

157

raktığında, uygun bir koca adayı bulamayabilir ve kötü kadın damgası yiyebilirim, bunun önüne geçmek için iyi bir baha-
ne bulmalıyım."

Anthony şüphe dolu ses tonuyla "Senin onu terk edeceğ-
ni sanıyordum," dedi.

Daphne homurdandı, "Buna kim inanır ki?"

Yanıtına Anthony'nin itiraz etmemesine bozulan Daph-
ne, belli etmemeye çalıştı. Cevap vermek yerine Anthony,
"Hastings'in neden evlenmeyi reddettiğini bilmiyorum,
sadece onu tanıdığımdan beri, böyle düşündüğünü biliyo-
rum," dedi.

Daphne konuşmak için ağzını açtığında, ağabeyi sözünü
kesti. "Eski bir çapkının son çırpınışları olduğuna inanmaya-
cak kadar ciddi söyledi bunu."

"Bu da ne demek?"

"Asla evlenmeyeceğini söyleyen birçok erkeğin aksine, o
bunu gerçekten inanarak söylüyor."

"Anlıyorum."

Anthony derin bir nefes aldı. Sıkıntılı görünüyordu.
Daphne, ağabeyinin gözlerinin kenarlarında, daha önce gör-
mediği çizgileri fark etti. Anthony "Yeni tanıştığın erkekler-
den birini seç. Hastings'i de unut. İyi bir adam ama sana göre
değil," dedi ve konuşmasını noktaladı.

Daphne pes etmiyordu. "Ama onun iyi bir ad..."

Anthony yeniden "Sana göre değil!" dedi.

Ama Daphne, belki de Anthony'nin haksız olabileceğini
düşünmeden edemiyordu

9. BÖLÜM

Hastings Dükü, yine Bayan Bridgerton ile beraber göröl-
dü. (Yazarınız gibi Bridgerton kardeşlerini birbirinden ayıra-
mayanlar için, söz konusu kişinin Bayan Daphne Bridgerton
olduğunu belirtiyim.) Yazarınız, uzun zamandır bu kadar
birbirine bağlı bir çift görmemişti.

Garip olan ise, on gün önce size bildirdiğim Greenwich
gezisi haricinde, bu çiftin sadece akşamları balolarda bera-
ber görünmesi. Güvenilir bir kaynaktan aldığım bilgiye göre,
bir hafta önce Dük, Bridgerton Malikânesi'nin kapısını çal-
mış olsa da, bu hareketi bir daha tekrarlamadı. Dahası Hyde
Parkı'nda bir kere bile ata binerken görülmediler!

**LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLE-
Rİ**, 14 Mayıs 1813

İki hafta sonra, Daphne kendini Hampstead Heath'daki
Leydi Trowbridge'in balo salonunda, kalabalıktan uzakta du-
rurken buldu. Daphne halinden son derece memnundu.

Partinin ilgi kaynağı olmak istemiyordu. Onunla dans et-
mek isteyen onlarca erkeğin arasında kalmak istemiyordu.
Gerçek şu ki Leydi Trowbridge'in balo salonunda olmak bile
istemiyordu.

Çünkü Simon orada değildi.

Bu, bütün geceyi duvarın dibinde, tek başına geçirece-
ği anlamına gelmiyordu. Popülaritesinin artacağına dair,
Simon'un öngördüğü her şey şimdiye kadar doğru çıkmıştı.

Her zaman beğenilen ama asla âşık olunmayan Daphne, bu den yalın en muhteşem kadını haline gelmişti. Konu hakkında yorumda bulunmak isteyen herkes (herkes derken kastedilen kesim cemiyet) onun aslında eskiden beri çok özel bir kız olduğunu, sadece birilerinin onu fark etmesini beklediklerini söylemişlerdi. Leydi Jersey, kendisini dinlemek isteyen herkese, bu kızın popüler olacağını aylar öncesinden tahmin ettiğini ama bunu kimselere anlatamadığından bahsediyordu.

Bunlar elbette ki saçma sözlerdi. Daphne'nin hiçbir zaman Leydi Jersey'le arası kötü olmamıştı, yine de Bridgerton'ların hiçbirini, kadının Daphne'ye "Geleceğin Mücevheri" dediğini anımsamıyordu.

Katıldığı balolarda Daphne'nin dans kartı* daha on dakika geçmeden tamamen doluyor, erkekler ona bir bardak limonata getirebilmek için birbirleriyle yarışıyorlardı (Bu, ilk defa başına geldiğinde, Daphne kahkahalara boğulmuştu). Yine de Daphne için Simon'un yanında olmadığı baloların hiçbir önemi yoktu.

Simon hemen hemen her akşam bir kere evliliğe ne kadar karşı olduğunu belirtmeden edemiyordu (Bunu da Daphne'ye genellikle, kendisini hırslı sosyetik annelerden kurtardığı için teşekkür ederken söylüyordu). Ayrıca ara sıra da olsa sessizleşiyor, cemiyetin bazı üyelerine karşı da kaba denilecek bir tutum sergiliyordu.

Ama bütün bunlar Daphne için önemli değildi. Onun için asıl önemli olan Simon'la başbaşa kalabilmektir. Kahkahalar eşliğinde bir köşede yapılan sohbetler, balo salonunun

*Dans kartı: XVIII. ve XIX. yüzyılda yaygın olarak kullanılmıştır. Balolara katılan bayanlara verilen dans kartlarına dans türleri, parça isimleri ve bestekârlarının kim olduğu yazılırdı. Bayanlar, mücevher şemeli kartları bileklerine ya da kuyafetlerine takarlardı. Hangi parçada kiminle dans edeceklerini de bu dans kartlarına not ederlerdi. Amaç balolardaki dans performansının muazzam olmasını sağlamaktır.

etrafında bir vals... Daphne onun solgun, mavi gözlerine bakarken, etrafını çevreleyen beş yüz kişinin varlığını unutuyordu. Hepsini de ona aşırı derecede ilgi gösteriyor ve kur yapmak için onun etrafında dolanıyordu.

Hatta Daphne yaşadıklarının tamamen bir oyun olduğunu bile unutuyordu.

Daphne, Anthony'yle bir daha Simon hakkında konuşmayı denememişti. Dük'ün adı ne zaman geçecek olsa, ağabeyi düşmanca bir tavır takınıyordu. Gerçekten bir araya geldiklerinde ise, Anthony kendini tutuyor, ağzından güç bela birkaç kelime çıkıyordu.

Daphne her şeye rağmen ikisi arasındaki dostluk kıvılcıklarını ara sıra da olsa fark ediyordu. Bu oyun tamamen sona erip, Daphne kendisini üzmemek ama mutlu da etmeyecek bir kontla evlendiğinde bu düşmanlığın sona ereceğine inanıyordu.

Simon, Anthony'nin ricası üzerine Daphne ve annesinin önceden gitmeyi kabul ettiği bazı balolara katılmamayı kabul etmişti. Anthony'nin bu saçma oyunu kabul etmesinin tek nedeni, Daphne'nin kendine uygun bir koca adayı bulmasıydı. Ama ne yazık ki (gerçi Daphne bundan son derece memnundu) bu müstakbel koca adaylarından hiçbirisi Simon varken onun yanına yaklaşmaya cesaret edemiyorlardı.

Anthony "Çok işe yarıyor," diyerek söylendi.

Aslında bu sözlerin telaffuzunda bir küfür saklıydı ama Daphne bunun üzerinde fazla durmamıştı. Thames'de geçirdikleri gün, olan olaydan sonra Anthony Simon'dan her laf açıldığında yüzünü buruşturur olmuştur. Ama Simon, Anthony'nin ne demek istediğini anlamış ve Daphne'den ara sıra da olsa uzak durmaya karar vermişti.

Ve durmuştu da.

Daphne perişan bir haldeydi.

Bunun er ya da geç olacağını biliyordu aslında. Cemiyetin, 'Çıldırıcı Dük' adını taktığı bir adamla -yalandan da olsa- flört etmenin tehlikeli olduğunu biliyordu.

Bu lakap, Philipa Featherington'un ona 'çıldırıcı derece de yakışıklı' demesiyle konulmuştu. 'Fısıltıyla konuşmanın' ne anlama geldiğini bilmeyen Philipa'nın sözlerini bütün cemiyet duymuştu. Oxford'dan gelen genç adamın lakabı dakikalar içinde uzağız kısılmış, sonunda 'Çıldırıcı Dük' haline gelmişti.

Daphne'ye göre, bu isimde büyük bir ironi vardı. Çıldırıcı Dük, kalbinin çılgınca çarpmasına neden oluyordu.

Aslında Simon'un niyeti bu değildi. Daphne'ye saygılı davranmaktan ve ona güler yüzle yaklaşmaktan başka hiçbir şey yapmıyordu. Anthony bile, o konuda endişelenmesinin yersiz olduğunu kabul etmişti. Simon asla Daphne'yi yalnız yakalamaya çalışmamış, eldivenli elini öpmekten ileri gitmemişti (ki bu da sadece iki kez olmuştu).

Birbirleriyle çok iyi anlaşıp arkadaş olmuşlardı. Aralarında kimi zaman huzur verici sessizlikler, kimi zaman ise en komik dedikodular paylaşıyordu. Her baloda, mutlaka iki defa dans ediyorlardı -bu sayı, cemiyette skandal yaratmanın tek yolu.

Ve Daphne ona âşık olmaya başlıyordu, bundan son derece emindi.

Evet bu tam anlamıyla ironik bir durumdu. Daphne başka erkeklerin ilgisini çekebilmek için Simon'la görüşmeye başlamıştı. Simon da başka biriyle evlenmemek için Daphne'yle görüşüyordu. Düşüncelere dalarak Daphne yavaşça duvara yaslandı, bu işin içinden çıkamıyor ve acı çekiyordu.

Simon hala evlilik karşıtı konuşmalarına devam ediyordu, yine de Daphne bazen onu kendisine arzu dolu gözlerle bakarken yakalıyordu. Simon onun bir Bridgerton olduğunu öğrenmeden önce yaptığı yorumları bir daha tekrarlamamıştı ama ara sıra da olsa Daphne'yi tıpkı o gece olduğu gibi aşık ve yakıcı bakışlarla süzüyordu. Elbette Daphne'nin baktığını anlayınca hemen gözlerini kaçırmıyordu fakat bu bile genç kadının ürpermesine, arzuyla nefesinin kesilmesine yetiyordu.

Hele o gözleri! Herkes onları birer buz parçasına benzetti-

yordu, Daphne de onu cemiyetin diğer üyeleriyle konuşurken izliyor ve bunun nedenini çok daha iyi anlıyordu. Simon, onunla birlikte olduğu zamanların aksine, konuşkan biri gibi görünmüyordu. Sert bir ses tonuyla kısa cümleler kuruyordu, öyle ki bu tavır bakışlarına da yerleşiyordu.

Ama ikisi beraber olup da sağma cemiyet kurallarıyla dalga geçmeye başladıklarında, Simon'un bakışları değişiyordu. Daha yumuşak, daha kibar, daha huzur dolu görünüyorlardı. Daphne hayaller kurduğu bu anlarda, Simon'un bakışlarının alete eridiğini hissediyordu.

Daphne derin bir iç çekti, duvara daha da yaslandı. Onu hayaller kurmaya iten bu anlar son zamanlarda çok daha sık tekrarlanıyordu.

"Hey Daff, niye köşelere saklandın öyle?"

Kafasını kaldıran Daphne, yakışıklı yüzünde her zamanki yakıcı gülümsemesiyle Colin'in ona doğru yaklaştığını gördü. Londra'ya döndüğünden beri, şehri kasıp kavuruyordu alete; Daphne kolaylıkla, kardeşinin ilgisini çekebilmek için çırpan ve ona âşık olduğunu sanan on tane genç kız gösterebilirdi. Ama Colin'in, bütün çiçekleri koklamadan durulmaya hiç niyeti yoktu.

Daphne "Saklanmadım," dedi. "Reddediyorum."

"Kimi reddediyorsun? Hastings'i mi?"

"Elbette ki hayır. Bu akşam burada değil o zaten."

"Evet, burada."

Colin'in hayattaki amacı, kadınların peşinden koşmak ve at yarışını oynamak dışında kız kardeşine eziyet etmek olduğu için, Daphne şaşkın bir halde emin olmak için "Burada mı?" diye sordu.

Colin muzipçe başını salladı ve balo salonunun kapısını işaret etti. "Onun on beş dakika önce içeri girdiğini gör-dün."

Daphne gözlerini kıstı. "Sen benimle dalga mı geçiyorsun? Bu akşam buraya gelmeyeceğini bana kendisi söylemiş-ti."

"Ve sen yine de geldin?" Colin iki elini de yanaklarına koyarak, şaşırmış gibi yaptı.

Daphne sertçe "Elbette ki geldim," dedi. "Benim hayatım Hastings'in etrafında dönmüyor."

"Öyle mi?"

Daphne, kardeşinin sesinde alışılmışın dışında bir ciddiyet sezdi. "Evet dönmüyor," diye yalan söyledi. Hayatı Simon'un etrafında dönmüyordu ama düşüncelerinin kesinlikle onun etrafında dolandığı aşıkardı.

Colin'in yeşil gözleri kocaman oldu. Ciddi bir şekilde "Çok kötüsün, bunun farkındasın değil mi?"

"Ne demek istediğini anlamıyorum."

Colin kasıtlı bir şekilde gülümseyerek "Oh, anlarsın."

"Colin!"

"Bu arada" -gözlerini salonun kapısına çevirdi- "neden gidip onu bulmuyorsun? Belli ki, onunla vakit geçirmek benimle vakit geçirmekten çok daha keyifli. Ayaklarının şun diden benden uzaklaştığını görebiliyorum."

Daphne, vücudunun bunu gerçekten ortaya çıkarıp çıkarmadığından emin olmak için kuşkuyla ayaklarına doğru baktı.

"Ha! Baktın işte!"

Daphne sert bir ses tonuyla "Colin Bridgerton," dedi. "yemin ederim ki bazen senin üç yaşından büyük olmadığını düşünüyorum."

Colin "İlginç bir fikir," derken gülüyordu. "Bu da seni, bir buçuk yaşında küçük bir bebek yapar sevgili kardeşim."

Söyleyecek bir şey bulamayan Daphne, en sert bakışlarını takınarak ağabeyinden intikam almaya çalıştı.

Ama Colin sadece gülüyordu. "Çok çekici bakıyorsun kardeşim ama bu bakışını yüzünden silmekte fayda var, zira 'Çelici Dük' bu tarafa doğru geliyor."

Daphne, bu sefer onun tuzağına düşmeyecekti. Arkasını barmamakta kararlıydı.

Daphne'nin kulağına eğilen Colin, bir sır verirmiş gibi bu sefer şaka yapmıyordum Daff," diye fısıldadı.

Daphne kaşlarını çatmıştı.

Colin güldü.

"Daphne!" Simon'un sesi. Tam kulağının dibinde.

Daphne hızla arkasını döndü.

Colin artık kalı kahalarla gülüyordu. "En sevdiğin ağabeyi- bence daha fazla güvenmelisin."

Tek kaşını kaldıran Simon "En sevdiğin ağabeyin Colin mi?" diye sordu.

"Neden, çünkü Gregory yatağıma gizlice bir kurbağa bıraktı," diyen Daphne, devam etti, "Benedict de, en sevdiğim bebeğimi kırıktan sonra yediği tekmelemler dolayısıyla hala tam olarak toparlanamıyordu."

"Acaba Anthony'yı sevgiyle anmaman için sana ne yapmış olabilir diye düşünüyorum," diye mırıldandı Colin.

Hafifçe kızaran Daphne, "Senin gitmen gereken bir yer yok mu?" diye sordu.

Colin omuzlarını silkti. "Yok."

Daphne dişlerini sıkarak "Sen bana..." diyerek söze başladı, "biraz önce, Prudence Featherington'la dans edeceğimi söylememiş miydin?"

"Ulu Tanrım, hayır! Beni yanlış duymuş olmalısın."

"Belki de anne m seni arıyordu. Hatta seni çağırıldığını duyuy gibiyim."

Colin, kız kardeşinin huzursuzluğuna gülüyordu. "Bu kadar belli etmemelisin," dedi fısıltıyla -ama Simon'un duyabileceği şekilde- ve onu uyardı. "Ondan hoşlandığını anlatacak."

Simon'un vücudu, nedenini bilmediği bir heyecanla kasıldı.

Daphne dokunaklı bir şekilde "Kurtulmaya çalıştığım senin Colin, Simon'un burada olması sorun değil."

Colin, tek elini kalbine bastırıp ve "Beni çok fena yarala-

dın Daffi," dedi. Simon'a dönerek, "Oh, beni nasıl da kızdırdıye üsteledi.

"Sen şansını kaçırmışsın Bridgerton," diye lafa girdi Simon. "Sahneye çıkmalıydın."

"İlginç bir fikir," dedi Colin ve ekledi, "ama kesinlikle annemi mahvedecek bir fikir." Birden gözleri parladı. "Bu harika! Tam da parti sıkıcı olmaya başlamışken. İkkinize de ya akşamlar." Kısa bir selamdan sonra, hızla gözden kayboldu.

Colin'in arkasından bakan Simon ve Daphne, sessizdiler. "Şimdi duyacağın ilk çığlık," diye emin bir sesle konuştu Daphne, "annemden gelecektir."

"Küt diye gelen ses de, sanırım yere düşüp bayılan vücudunun çıkardığı ses olacaktı?"

Daphne, şakacı bir tavrıyla gülümsedi. "Kesinlikle." Yenisinden konuşmadan önce, biran durdu. "Seni bu akşam görmeyi beklemiyordum."

Simon omuz silti, bu hareketiyle siyah ceketinin hışırtısı duyuldu. "Canım sıkıldı."

"Canın sıkıldığı için, taa Hampstead Heath'e, Leydi Trowbridge'in balosuna mı gelmeye karar verdin?" Daphne'nin kaşları şaşkınlıkla kalkmıştı. Hampstead Heath, Mayfair'den neredeyse yedi mil uzaktaydı, en iyi koşullarda bir saat sürerdi, cemiyetin -tıpkı bu geceki gibi- yolları döküldüğü zamanlarda ise çok daha fazla sürmesi olasıydı. "Eğer zekâmı sorgulamaya başlarsan, beni affet."

"Ben de zekâmı sorgulamaya başlıyorum, doğrusu," diye mırıldandı Simon.

"Her neyse," diye mutlulukla içini çekti Daphne. "Geldiğine sevindim. Korkunç bir gece geçiriyorum."

"Öyle mi?"

Daphne başını salladı. "Bana devamlı seninle ilgili sorular soruyorlar."

"Bu gittikçe ilginçleşmeye başladı."

"Bir daha düşün bence. Beni ilk sorguya çeken annemdi.

Neden beni hiç akşamüstleri görmeye gelmediğini bilmek istedi."

Simon kaşlarını çatı. "Sence bu gerekli mi? Ben, bu gibi akşamlarda sana gösterdiğim kesintisiz ilginin oyunumuza yeteri kadar katkısı olacağını sanmıştım."

Daphne, sinirle homurdanmamak için kendini zor tuttu. Beraber oldukları akşamlardan böyle bir görevmiş gibi bahsetmesi, onu rahatsız etmişti. "Bana gösterdiğin kesintisiz ilgi," dedi yavaşça, "Annemden başka herkesi kandırabilir. Aslında, gündüzleri gelmediğin *Whistledown*'da yazılmamış olsaydı, belki annem bile bir şey söylemeyecekti."

"Gerçekten mi?" diye merakla sordu Simon.

"Gerçekten. Eğer yarından itibaren akşamüzzerleri de gelmeye başlamazsan, dedikoduların önünü kesemeyiz."

"O kadının casuslarının kim olduğunu bilmek isterdim doğrusu," diye kendi kendine söylendi Simon. "Ve sonra da onları kendi adıma tutmak isterdim."

"Neden casuslara ihtiyacın olsun ki?"

"İhtiyacım yok. Ama böyle büyük yeteneklerin çöpe gitmesine razı olamam."

Daphne kuşku içinde, Leydi Whistledown'un, herhangi bir yete eğin harcandığını düşünecek halde olmadığını düşündü. Yine de gazetenin iyi ve kötü taraflarını tartışmak istemiyordu. Simon'un yorumuna cevap vermedi. "Ve sonra..." diye kaldığı yerden devam etti, "annem konuşmasını kesti kesmesine ama bu seferde diğerleri başladı. Onlar çok daha beterdi."

"Aman Tanrım."

Daphne gözlerini dikerek ona baktı. "Soru soranların bir tanesi hariç hepsi kadını, tümü benim için ne kadar mutlu olduklarını söylediler de evlenmeme olasılığımızı da aklarımdan geçirdiklerini yeterince belli ettiler."

"Sanırım, onlara sana deli gibi âşık olduğumu söyledin."

Daphne, göğüs kafesinin içinde kalbinin sıkıştığını hissetti. "Evet," diye yalan söylerken, Simon'a en tatlı gülümsemesi-

siyle bakıyordu. "Ne de olsa, korumam gereken bir şöhretim var artık."

Simon kahkahalarla güldü. "Peki ama tüm bu kadınlar arasında soru soran erkek kimdi?"

Daphne yüzünü buruşturdu. "Başka bir Dük'tü. Babanla arkadaş olduğunu söyleyen garip, yaşlı bir adam."

Simon'un yüzü aniden gerildi.

Yüzündeki ifadeyi görmeyen Daphne, omuzlarını silke rek konuşmasını sürdürdü, "Babanın ne kadar iyi bir Dük olduğundan bahsedip durdu." Yaşlı adamın sesini taklit eden, bir yandan da gülüyordu. "Dük'lerin birbirine bu kadar bağlı olduğunu bilmiyordum doğrusu. Ne de olsa, yeni bir dükün gelip de ünvanımızı karalamasını istemeyiz."

Simon hiçbir şey söylemedi.

Daphne, parmağını yanağına dayayarak düşündü. "Biliyorsun, senin hiç babandan bahsettiğini duymadım."

Simon kısaca "Çünkü bahsetmemeyi tercih ediyorum," dedi.

Daphne, anlamamış gibi gözlerini kırıştırdı. "Birşey mi oldu?"

"Yok birşey," dedi Simon.

"Oh." Daphne, dudaklarını ısırma bir son verdi. "O halde ben de bahsetmeyeceğim."

"Sana bir şey yok dedim!"

Daphne, yüzünü ifadesiz tutmaya çalıştı. "Tamam."

Huzursuzluk verici uzun bir sessizlik oldu. Sonunda konuşmaya başlamadan önce -yapacak başka bir şey olmadığı için- Daphne bir süre etekleriyle oynadı. "Leydi Trowbridge'in dekorasyon için kullandığı çiçekler son derece güzel, değil mi?"

Daphne'nin eliyle gösterdiği kocaman pembe beyaz gül buketine bakan Simon, kısaca "Evet," dedi.

"Acaba onları kendisi mi yetiştirdi?"

"Hiçbir fikrim yok."

Sessizlik...

"Gül yetiştirmek çok zordur."

Bu sefer, Simon'un cevabı sadece homurdanmak oldu.

Boğazını hafife temizleyen Daphne, yine Simon'dan bir tepki alamayınca, "Limonatadan içtin mi?" diye sordu.

"Ben limonata içmem."

"Ben içerim ama" diyerek sesini yükseltti Daphne. "Ve çok da susadım. O yüzden izin verirsen, gidip kendime bir bardak limonata alacağım ve seni de karamsarlığınla baş başa bırakacağım. Benden daha eğlenceli birini bulabileceğine hiç şüphem yok."

Daphne uzaklaşmak için arkasını döndü ama daha hareket edemeden, ağır bir elin kolunu tuttuğunu hissetti. Aşağı doğru bakınca, kayısı rengi tuvaletin üzerinde duran beyaz eldivenli büyük elin görüntüsü, onu biran kendinden geçirdi. Dikkatle ele bakarken, hareket etmesini ve dirseğinin çıplık kısmına kadar gelmesini bekler gibiydi.

Ama tabii ki Simon bunu yapmayacaktı. Böyle şeyler sadece Daphne'nin rüyalarını süslüyordu.

"Daphne lütfen," diye yumuşak bir sesle konuştu. "Geri dön."

Sesinde, genç kadını titreten bir içtenlik vardı.

Arkasına döner dönmez göz göze geldiler. "Lütfen özürümü kabul et," dedi Simon.

Daphne başını salladı.

Ama Simon, açıklama yapma gereği duyuyordu. "Ben..." Sustu ve kibarca öksürdü, eliyle ağzını kapamıştı. "Babamla aram iyi değildi. Ben- ben ondan bahsetmekten hoşlanmıyorum."

Daphne, ilgiyle ona baktı. Simon'u şimdiye kadar hiç bu halde görmemişti, söyleyecek bir kelime bulamıyordu.

Simon sinirlenmiş ve derin bir nefes almıştı. Bu çok garipti, çünkü Simon neredeyse kendisiyle savaşıyor gibi görünüyor.

"Sen ondan bahsedince..." Sanki konuya nereden gireceğini bilemezmiş gibi başını iki yana salladı. "Aklıma takılıyor."

Onu düşünmeden yapamıyorum. Bu-bu bu da beni çok sinirlendiriyor."

"Üzgünüm," diyen Daphne'nin şaşkınlığı yüzünden okunuyordu. Daha fazla bir şeyler söylemesi gerektiğini biliyor yine de hangi kelimeleri seçeceğine karar veremiyordu.

Daphne'nin şaşkınlığını fark eden Simon hemen "Sana sinirlenmiyorum," dedi. Solgun, mavigözleri Daphne'ninkilere odaklandı, oradaki karanlık açılır gibi oldu. Yüzünün sert çizgileri de yumuşamıştı, özellikle de ağzının kenarında oluşanlar. Yutkundu. "Kendime kızıyorum."

"Ve babana da kızılıyorsun," dedi Daphne usulca.

Simon tek kelime etmedi, zaten Daphne de bunu beklemiyordu. Eli hala onun kolunun üzerindeydi. Daphne kendini onunkinin üzerine koydu ve "Çıkıp biraz hava almak ister misin?" diye sordu. "İhtiyacın var gibi görünüyor."

Simon başını salladı. "Sen burada kal. Eğer seni terasa çıkarırsam, Anthony başımı keser."

"Anthony umurumda değil," dedi Daphne huzursuzca. "Onun devamlı peşimizde olmasından bıktım usandım."

"Sadece sana karşı iyi bir ağabey olmaya çalışıyorum."

Daphne'nin dudakları şaşkınlıkla aralandı. "Sen kimin tarafındasın?"

Soruyu umursamayan Simon, "Pekâlâ," dedi. "Sadece kısa bir yürüyüş. Anthony'yı halledebilirim ama diğer ağabeylerini de toplayıp gelirse, işim o zaman biter."

Birkaç adım ötede, terasa açılan büyük bir kapı vardı. Daphne oraya doğru başıyla işaret edince, Simon elini Daphne'nin dirseğine koyup onu ileri doğru hafifçe itti.

"Zaten dışarıda bir sürü çift var," dedi Daphne. "Anthony'nin endişelenmesi için bir sebep yok."

Ama daha terasa çıkamadan, tok bir erkek sesi arkalarından bağırdı. "Hastings!"

Simon duraksayıp, arkasına döndü. Bu yeni isme alışmaya başlamıştı. Kısa zamanda, tam olarak benimseyeceğinden de hiç kuşkuşu yoktu.

170

Nedense, bu durum canını sıkıyordu.

Bastonuna dayanarak hafifçe zıplayan yağlı bir adam, onlara doğru geliyordu. "Sana demin bahsettiğim Dük, bu," dedi Daphne yavaşça. "Middlethorpe, sanırım."

Simon başını salladı, konuşmaya istekli olmadığı her halinden anlaşıyordu.

"Hastings!" diye bağıran adam, eliyle Simon'un kolunu hafifçe okşadı. "Seninle tanışmayı uzun zamandır istiyordum. Ben Middlethorpe'um. Baban benim çok yakın bir arkadaşım."

Simon, askeri bir disipline alışmış gibi, yine sertçe başını salladı.

"Seni özlüyordu, biliyor musun. Sen uzaklarda, seyahat-tenken..."

İçinde büyümeye başlayan öfke, dudaklarını kurutmuş, dilini ağırlaştırmıştı. Yanakları bile kızarmaya başlamıştı. Simon, konuşmaya başlarsa, sekiz yaşında olduğu gibi kekeleyeceğinden emindi.

Daphne'nin önünde kendini böyle küçük düşürmeye hiç de niyeti yoktu.

Bir şekilde, "Oh?" diyerek, şaşkınlığını belirtti. Yine de, sesinin sert ve küçümseyici çıkmasına sevinmişti.

Karşısındaki yağlı adamsa, Dük'ün ses tonuna aldırış etmeden, "Öldüğünde ben yanındaydım," dedi.

Simon hiçbir şey söylemedi.

Daphne -çok şükür- sempatik bir şekilde araya girerek, "Aman Tanrım," diyerek yağlı adama sokuldu.

"Benden sana bazı mesajlar vermemi istedi. Evimde sakladığım birkaç tane mektup var."

"Hepsini yakın."

Daphne içini çekti ve Middlethorpe'u kolundan yakaladı. "Oh, hayır. Sakın bunu yapmayın. Şu anda görmek istemeyebilir ama ileride fikrini değiştireceğine eminim."

Simon, Middlethorpe'a dönmeden önce, Daphne'ye buz gibi bir bakış fırlattı. "Size onları yakın dedim."

171

"Ben -ah-" Middlethorpe, kafası karışmış gibi sağa sola bakmıyordu. Basset ve oğlunun arasının iyi olmadığını bildiği belliydi ama konunun derinliğinden de haberdar değildi. Kendine daha yakın gördüğünden olsa gerek, umutla Daphne'ye bakarak, "mektuplardan başka, benden oğluna bazı şeyler söylememi istemişti."

Ama Simon çoktan Daphne'nin kolunu bırakmış, dışarıya çıkmıştı.

Daphne, Middlethorpe'a "Kusura bakmayın," dedi. Simon'un kaba davranışının açıklamasını yapmak gereği duymuştu. "Size karşı kaba olmak istemediğime eminim."

Middlethorpe'un yüz ifadesinden, Simon'un bilerek ve isteyerek böyle davrandığını düşündüğü belli oluyordu.

Daphne yine de, "Babasıyla ilgili konularda biraz hassas da," demek zorunda kaldı.

Middlethorpe başını salladı. "Dük bana, oğlunun bu şekilde davranacağını söylemişti. Ama bunu söylerken gülmüş ve Basset'lerin gururlu olmalarıyla ilgili bir şeyler anlatmıştı. İtiraf etmeliyim ki onu çok da ciddiye almamıştım."

Daphne sinirli bir şekilde terasa açılan kapıya baktı. "Demek ki ciddiymiş," diye mırıldandı. "Ben en iyisi gidip onu bir bakayım."

Middlethorpe başını salladı.

Daphne fısıldayarak "Lütfen o mektupları yakmayın," dedi.

"Zaten böyle bir şey yapmamı. Ama..."

Daphne, teras kapısına doğru birkaç adım attı. Yaşlı adamın duraksamasını fark edince hızla ona doğru döndü ve "ama ne?" diye sordu.

"Ben iyi değilim," dedi Middlethorpe. "Ben -doktorlara göre, her an ölebilirim. Mektupları sizin sorumluluğunuza bırakmam mümkün olur mu acaba?"

Daphne Dük'e, şaşkın ve korku dolu bir ifadeyle bakıyordu. Sadece bir saatir tanıdığı bir insana, bu kadar kişisel ve özel belgeleri teslim edecek kadar güvenebildiği için Daphne

172

ciddi anlamda şaşırıyordu. Öte yandan, bu mektupları saklarsa ve sakladığı ortaya çıkarsa, Simon'un onu asla affetmeyeceğini bildiği için de korkuyordu.

Daphne "Bilemiyorum," diyerek endişe içinde söylendi. "Doğru insan olduğumdan emin değilim."

Middlethorpe'un görmüş geçirmiş gözleri, hafifçe kısılmıştı. "Bence öylesiniz," dedi usulca. "Ve siz, mektupları Dük'e vermek için doğru zamanı da bulacaksınız, bundan hiç kuşku yok. Size bu önemli belgeleri yollayabilir miyim?"

Daphne, sessizce başını salladı. Başka ne yapabileceğini bilemiyordu.

Middlethorpe, bastonunu terasa doğru kaldırarak, işaret etti. "En iyisi, onun yanına gidin."

Daphne, yaşlı adamın bakışlarını üzerinde hissederek, hızlıca oradan uzaklaştı. Teras duvar lambalarıyla hafifçe aydınlatılmıştı, bu yüzden köşede duran Simon'u, ancak ay ışığının yansıması sayesinde görebilmişti. Duruşu, kızgınlığının göstergesiydi. Kollarını göğsünde kavuşturmuştu. Gözleri, aşağıdaki bahçenin sonsuz yeşilliğine takılı olsa da Daphne onun, içinden taşan hislerden başka bir şey göremediğine emindi.

Sessizce ona doğru ilerlerken, balo salonunun boğucu havasının ardından serin akşam rüzgarının ruhunu okşadığını hissetti. Havada uçan karışık sesler, terasta yalnız olmadıklarını kanıtlıyordu ama diğer misafirler, karanlık köşelerde kalmayı tercih etmişlerdi. Ya da merdivenlerden inmiş, bahçedeki banklara oturmuşlardı.

Simon'a yaklaşıırken, ona "Dük'e kabalık ettin" veya "Babana niye bu kadar kızgınsın?" gibi bir şeyler söylemeyi düşündü ama Simon'un hislerini irdelemek için bunun doğru bir zaman olmadığını da farkındaydı. O yüzden, yanına gitğinde teras demirlerine hafifçe yaslandı ve "Keşke yıldızları görebilseydim," dedi.

Simon önce şaşkınlıkla, sonra da merakla ona baktı.

173

"Londra'da yıldızları asla göremezsin," diye devam etti Daphne. "Ya sokak lambaları çok parlaktır, ya da şehrin üstüne sis inmiştir. Bazen de hava gökyüzünü göremeyecek kadar kirliliyor." Omuzlarını silkip, yukarıya doğru baktı. "Burada, Hampstead Heath'da yıldızları görebileceğimi sanmışım ama şansına hava kapalı."

Uzun bir sessizlik oldu. Ardından, Simon boğazını temizleyip konuşmaya başladı ve "Yarımkürenin güneyinde yıldızların buradan tamamen farklı olduğunu biliyor musun?" dedi.

Daphne, Simon'un sözleriyle vücudu gevşeyene kadar, ne kadar gergin olduğunu bilmiyordu. Açıkça belli oluyordu ki Simon gecenin son bölümünü yaşamamış sayıp, her şeyi normal seyrine döndürmeye niyetliydi. Bu, Daphne'nin de işine geliyordu. Şaşkınlıkla Simon'a baktı ve "Şaka mı yapıyorsun?" dedi.

"Hayır. Herhangi bir astronomi kitabına bakarsan, görürsün."

"Hmmm."

Simon "İlginç olan şu..." diyerek konuşmaya başladı. Simon'un sesi konuşmaya başladığından çok daha yumuşaktı. "astronomi bilgin olmasa da, ki benim yok."

"Benim de yok," diye araya girdi Daphne.

Simon, Daphne'nin elini hafifçe okşadı ve ona gülümsedi. Daphne onun mutlu olduğunu gözlerinden okuyabiliyordu. Daphne'nin içi rahatlamıştı, bir yandan da kendisini özel hissediyordu. Çünkü Simon'un içindeki sıkıntıyı gideren, gözlerine mutluluk pırıltıları yerleştiren, kendisi olmuştu. Onun endişelerinden sonsuza kadar kurtulmasını arzu ediyordu.

Simon buna izin verseydi...

"...aradaki farkı anlayabilirsin," diye kaldığı yerden devam etti Simon. "Bu da son derece garip. Astronomiye hiç ilgi duymadım ama Afrika'dayken, gökyüzüne baktığımda gördüğüm o parlaklık, inanılmazdı. Öyle bir geceyi asla görmediğine eminim."

Daphne, etkilenmiş bir halde ona bakıyordu.

"Gökyüzüne baktım ve..." diyen Simon, o geceyi yaşıyor gibiydi. "bir gariplik vardı."

"Gökyüzünde nasıl bir gariplik olabilir ki?"

Simon omuzlarını silkti ve tek elini havaya kaldırdı. "Gördü ama. Bütün yıldızlar yanlış yerdedi."

"Güneydeki gökyüzünü görmek isterdim," diye mırıldandı Daphne. "Eğer çekici ve uğruna şiirler yazılacak kadar güzel bir kadın olsaydım, sanırım ben de seyahat etmek isterdim."

"Ama sen zaten erkeklerin uğruna şiirler yazdığı bir kadınsın," diye hatırlattı Simon, "Sadece şansına kötü bir şiir çıktı."

Daphne gülüyordu. "Oh, şaka yapma. Bence çok heyecan vericiydi. Hayatımda ilk defa alı erkek beni görmeye geldi ve Neville Binsby bana şiir yazmıştı."

"Yedi erkek," diye düzeltti Simon, "ben dahil."

"Seni de eklersek, yedi. Ama sen sayılmazsın."

"Beni karıyorsun," diyerek şakayla elini kalbine götürdü Simon. Colin'in taklidini yapıyordu. "Oh, beni nasıl da karıyorsun."

"Tiyatroda kariyer yapmayı düşünebilirsin."

"Sanmıyorum," dedi Simon.

Daphne neşeyle güldü. "Sanmıyorsun peki. Neden bahsediyordum ben? Evet, sıkıcı bir İngiliz kıızı olarak başka yerlere gitme gibi bir niyetim yok. Ben burada mutluyum."

Başını sallayan Simon'un gözlerinde tuhaf bir parlaklık vardı. "Sen sıkıcı biri değilsin. Ve..." Sesi fısıltıdan farksızdı. "Mutlu olman beni sevindiriyor. Hayatımda çok da fazla mutlu insan tanımadım."

Daphne ona doğru başını kaldırıp bakınca, Simon'un gözle görülür bir biçimde kendisine yaklaşmış olduğunu fark etti. Simon'un bunun farkında olduğunu sanmıyordu ama vücudu adeta ona doğru kayıyordu. Daphne, gözlerini ondan alamıyordu.

"Simon?" diye fısıldadı.

"Burada insanlar var," diyen Simon'un sesi çok kısık.

Daphne, başını terasın köşesine çevirerek, göz gezdirdi. Önceden duyduğu konuşma sesleri kesilmiş gibiydi ama bu diğerlerinin susup onlara kulak kabarttığı anlamına da gelebilirdi.

Tam önünde, bahçe uzanıp gidiyordu. Eğer bu Londra'da düzenlenmiş bir balo olsaydı, terastan daha ileriye gitmek mümkün olamazdı. Ama Leydi Trowbridge, farklı olmakla övünür ve yıllık balosunu her zaman, ikinci evi olan Hampstead Heath'de yapardı. Mayfair'den on mil uzaktaydı ama başka bir dünya gibiydi. Son derece şık olan evler, bahçeleriyle çevrelenmişti; Leydi Trowbridge'in bahçesinde de çiçekler ve ağaçlar olduğu gibi genç bir çifti saklayacak çalılıklar -karınlık köşeler vardı.

Daphne, hissettiklerini tanımlamıyordu. Sabırsızlığı ve taşkınlığın dışı vurumu yaşıyordu. Yumuşak bir ifadeyle "Haydi bahçede yürüyüş yapalım," dedi.

"Yapamayız."

"Yapmalıyız."

"Yapamayız."

Simon'un sesindeki çaresizlik, Daphne'ye bilmesi gereken her şeyi açıklıyordu.

Simon onu istiyordu. Arzuluyordu. Hatta onun için çıldırıyordu.

Daphne, kalbinin atışlarının, *Sihirdi Flüt'ten* bir konçertonun ritmi gibi çarpıştığını hissediyordu.

Ve birden düşündü -onu öpse ne olurdu sanki? Simon'u bahçeye doğru çekse ve başını kaldırıp, dudaklarını onun dudaklarına bastırsa, ne olurdu? Simon, Daphne'nin onu ne kadar sevdiğini anlar mıydı acaba? Peki ya Simon da onu sevebilir miydi? Belki, belki... Daphne'nin onu ne kadar çok mutlu ettiğini bile anlardı.

Belki o zaman, evliliğe ne kadar karşı olduğundan da bahsetmekten vazgeçerdi.

"Ben bahçede yürümeye gidiyorum," dedi Daphne kararlılıkla. "Eğer gelmek istiyorsan, gelebilirsin."

Yavaşça yürümeye başladığında -Simon ona yetişsin diye- arkasından onun hırsla söylendiğini duydu. Ardından, Simon'un ayak seslerinden aradaki mesafeyi kapattığını fark etti.

"Daphne bu çılgınlık," diyen Simon'un sesinden, Daphne'den çok kendini buna inandırmaya çalıştığı anlaşılıyordu.

Ona cevap vermeyen Daphne, bahçenin derinliklerine doğru yürümeye devam etti.

"Tanrı aşkına, beni dinler misin lütfen?" tekeli, Daphne'nin bileğini kavramış, onu kendine doğru çekiyordu. Sert bir ses tonuyla "Ağabeyine söz verdim," dedi, "yemin ettim."

"O zaman git." Daphne'nin gülüşü, ne istediğini bilen bir kadının ifadesini taşıyordu.

"Gidemeyeceğimi biliyorsun. Seni yalnız bırakmam. Bahçede biri seni rahatsız edebilir."

Daphne omuzlarını silkererek, bileğini tutan elden kurtulmaya çalıştı.

Ama Simon'un eli, Daphne'nin bileğini daha da sıkı kavradı.

Daphne, Simon'un bunu istemediğini bile bile, kendini ona doğru bıraktı. Neredeyse aralarında bir adımlık mesafe kalmıştı.

Simon'un nefes alış veriş hızlanmıştı. "Sakın bunu yapma, Daphne."

Daphne, Simon'a bir şey söylemek istedi; Baştan çıkarıcı bir şeyler... Ama son anda cesaretini yitirmişti. Daha önce kimse onu öpmemişti ve o ne yapmış ne etmiş Simon'u ilk olması için teşvik etmişti. Şimdi ise, ne yapacağını bilmez bir halde duruyordu.

Daphne'nin bileğini kavrayan parmaklar hafifçe gevşedi ama hemen ardından, onu hızlıca çekerek, arkadaki ağacın gölgesine doğru sürükledi.

Simon, Daphne'nin ismini fısıldıyor, yanağına dokunuyordu.

Daphne'nin gözleri irileşmiş, dudakları aralanmıştı. Artık olacaklar, kaçınılmazdı.

10. BÖLÜM

Pek çok kadın, tek bir öpücükle masumiyetini yitirmiştir.

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 14 Mayıs 1813

Simon, tam olarak ne zaman Daphne'yi öpmeye karar verdiğinden emin olamıyordu. Bu belki de onun asla farkına varmadığı, sadece hissettiği bir şeydi.

Son ana kadar, onu ağacın arkasına çekmesinin sebebinin, sadece onu azarlamak ve bu dikkatsiz tavırları yüzünden ikisinin de başının ciddi şekilde belaya gireceğini söylemek olduğuna kendisini inandırmıştı.

Ama sonra bir anda birşey olmuştu -belki de baştan beri olan bir şeydi bu, ama o bunu anlamamak için direniyordu. Daphne'nin bakışları değişmiş, sanki irileşip parlaklaşmıştı. Ve ağzını aralamıştı -sadece biraz, nefes alacak kadar belki, ama bu kadarı bile Simon'un ondan gözlerini alamamasına yetmişti.

Eli, onun kolunu okşamış, eldiveninin saten kumaşı üzerinde, çıplak teninde ve sonunda da ipeksi kollarının kıvrımlarında gezinmişti. Ardından sırtına doğru hareket etmiş, aralarındaki mesafeyi kapatmak istercesine onu kendine doğru çekmişti. Simon onun yakınında olmak istiyordu, etrafında, altında, üstünde. Onu aşırı derecede arzuladığı için kendinden bile korkar olmuştu.

Simon, Daphne'yi kendi vücuduna yaklaştırıp, kollarını

sıkıca ona doladı. Böylelikle onun vücudunu hissedebiliyordu. Daphne, Simon'dan oldukça kısaydı, göğüsleri Simon'un göğüs bölgesinin altında kalıyordu.

Simon arzuya titredi.

Bacağını, Daphne'nin bacakları arasına sokmuştu, kasları Daphne'nin teninden yayılan yakıcı sıcaklığı hissedebiliyordu.

Simon, öfke ve istekle karışık bir sesle homurdandı. Bu gece ona sahip olamazdı -ona hiçbir zaman sahip olamazdı. Bu dokunuşu, bir ömür boyu yetecek kadar içine sindirmeliydi.

Elbisesinin ipek kumaşı, elinin altından kayıyordu ve Simon'un elleri Daphne'nin sırtında gezinirken, onun her bir zarif kıvrımını hissediyordu.

Sonra birden -ölene kadar bunu nasıl yaptığını anlamayacakta- kendini geri çekti. Çok değil, sadece bir adım ama bu bile aralarına serin gece havasının girmesine yetmişti.

"Hayır!" diye bir çığlık attı Daphne. Simon, Daphne'nin sarf etmiş olduğu bu tek sözcükle, kendisine nasıl bir davet olduğunu bilmediğini merak etti.

Simon Daphne'nin yüzünü okşadı, sanki hatlarını ezberlemeye çalışır gibiydi. Etraf bir hayli karanlıktı. Simon, Daphne'nin yüzünü unutulmaz yapan değişik renkleri tam olarak göremese de etrafı hafif yeşil renginde olan dudaklarının yumuşak ve pembe olduğunu biliyordu. Gözlerinin ise, arada bir ortaya çıkan o yeşil halkanın çevresinde dolaşan onlarca ton kahverengiden oluştuğunu. O yeşil halka, Simon'un hayal ürünü müydü yoksa gerçekten orada mıydı, anlamak için devamlı onun gözlerine bakması gerekiyordu.

Ama geri kalamı -Daphne'nin nasıl hissedeceği, tadının nasıl olacağı- tamamen Simon'un hayal gücüne kalmıştı.

Tanrım, onu nasıl da hayal ediyordu. Tüm bu ciddi duruşuna, Anthony'ye verdiği bütün sözlerle rağmen, Daphne için çıldırıyordu. Daphne'yi kalabalık bir yerde karşıdan görünce görüne, teni tutuşuyor, rüyalarına girdiğinde ise Simon adeta alevler içinde yanıyordu.

180

Şimdi ise o kollarındaydı -tutkuyla nefes alıp veriyor, gözleri isimlendiremediği bir arzusunun pençesinde donuk donuk bekliyordu- ve Simon, patlamaya hazır hissediyordu kendini.

Bu yüzden kendini korumak için onu öpmesi şarttı. Aslında durum, çok basitti. Eğer onu öpmezse, ona sahip olamazdı, ölecekti. Çok dramatik bir söz olsa da, o anda gerçekten de öyle hissediyordu. İçini kavrayan tutkunun alevli elleri, bütün varlığını alıp götürecek gibiydi.

Ona o kadar çok ihtiyacı vardı ki...

Sonunda, dudakları Daphne'nin dudaklarını bulduğunda, Simon hiç de nazik değildi. Hırçın değildi, ama kanı o kadar tuzlu, o kadar sert akıyordu ki öpüşü kibar bir beyefendi gibi değil, aç kalmış bir aşık gibiydi.

Onu ağzına alması için zorlayabilirdi ama Daphne tutkunun o kadar esiri olmuştu ki o anda dilini içeri sokan Simon'u tereddütsüz kabul etti.

"Oh Tanrım, Daphne," diye sessizce inlerken, elleri de onun kalçalarında dolanıyor, vücudunu sıkıyordu. Daphne'yi iyice kendine çekmiş, bütün varlığıyla onu hissetmeye çalışıyordu. "Böyle olacağını tahmin etmiyordum... Bu kadarını rüyamda bile göremezdim..."

Ama yalan söylüyordu. Rüyasında görmüştü. Hem de tüm ayrıntılarıyla. Hayal ederek uykuya dalmıştı. Ama gerçeklikle kıyaslanamazdı bile.

Her dokunuş, her geçen saniye, benliğinden daha da uzaklaşıyordu. Artık neyin doğru olduğunun önemi kalmamıştı. Tek düşünebildiği, Daphne'nin kollarında olduğu ve onu nasıl arzuladığıydı.

Ve Daphne de onu istiyordu, genç kadının vücut dili bunu yeteri kadar belli ediyordu.

Simon'un elleri onu keşfediyor, ağzı ise onun tadına bakıyordu. Doyamayacağını hissediyordu.

O anda, Daphne'nin eldivenli parmakları, onun sırtına, hatta ensesine doğru yaklaştı ve orada hafifçe durdu. Dokunduğu yerden arzu kıvılcımları çıkıyordu.

181

Ama yetmiyordu. Dudakları ağzından ayrıldı ve boynunu doğru indirdi. Daphne, Simon'un dokunuşlarıyla adeta inliyordu. Çıkardığı yumuşak, kedi gibi sesler, Simon'u daha da heyecanlandırıyordu.

Titreyen elleriyle, Daphne'nin elbisesinin yakasına uzandı. O kadar ince bir ipekti ki Simon bir çekişte elbisenin ayrılıp, göğüslerine kadar incecik emindi.

Görmemesi gereken bir sahneydi o, öpmemesi gereken yerlerdi, bunu biliyordu ama ne yazık ki kendine hâkim olamıyordu.

Yine de Daphne'ye kendisini durdurması için bir fırsat tanıdı. Çıldırtacak bir yavaşlıkla hareket ediyor, elbisesini açmadan önce buna mani olması için ona zaman veriyordu. Ama bir bakirenin direncini göstereceği yerde, Daphne simon geriye atarak, yumuşak bir sesle mırıldanıyordu.

Simon kendini kaybetmişti.

Elbiseyi bırakıp, yere düşmesine izin verdi. Bir an için, orada öylece durup Daphne'ye baktı. Ardından, ona sahip olmak için başını aşağıya doğru eğdiği anda, bir ses duydu.

"Seni hayvan!"

Sesin sahibini Simon'dan önce tanıyan Daphne, korkuyla geriledi ve "Aman Tanrım!" diye çığlık attı. "Anthony!"

Ağabeyi, sadece on adım uzaktaydı ama aradaki mesafeyi hızla kapatıyordu. Korkunç bir nefret ifadesiyle kolları birbirine yaklaşmış bir halde Simon'a bakıyordu. O anda ağzından, ilkel bir savaşçı edasıyla çıkan sesi, Daphne hayatı boyunca hiçbir yerde duymamıştı. İnsan sesine bile benzemiyordu.

Üzerini kapatmaya ancak fırsat bulmuştu ki Anthony son hızla Simon'un üzerine çullandı. Havada uçan kollardan biri de Daphne'yi yere yıkmıştı.

"Seni öldüreceğim, kahrulasıca." Anthony'nin edeceği küfürler, Simon'un onu yere yatırıp nefesini kesmesiyle son buldu.

"Anthony! Hayır, durun!" diye bağırarak Daphne, bir yandan da hala elbisesinin üst kısmını toparlamaya çalışıyordu.

Ama Anthony, içine şeytan girmiş bir adam gibiydi. Simon'u yumruklarken gözlerinden ve ellerinden taşan kin ve öfke, ağzından çıkan küfürlerle birleşiyordu.

Simon ise, sadece kendini savunmaya çalışıyor, karşılık vermiyordu.

Kenarda, çaresiz bir budala gibi kalakaldığını hisseden Daphne, artık olaya el koyma zamanının geldiğine karar verdi. Yoksa oracıkta, Leydi Trowbridge'in bahçesindeki kuytu köşede, Anthony Simon'u öldürecekti. Ağabeyini sevdiği erkek için üzerinden çekebilmek için ona sarıldığı anda, iki adam da yuvarlanarak öbür tarafa döndüler. Kargaşadan Daphne'de nasibini aldı, çalılar arasına yuvarlandı.

Daphne "Aaaaaaaaah!" diyerek çığlık attı. Canı acıdı.

Acı içindeki çığlığı, sandığından daha da kuvvetli çıkmıştı ki her ikisi de bir anda durup, bakışlarını ona doğru çevirdiler.

"Aman Tanrım!" diye bağırarak Simon, o anda kavgada üst tarafa olmasının avantajını kullanarak, bir anda kalkıp ona doğru koştu. "Daphne! İyi misin?"

Daphne, hareket etmemeye çalışarak, inledi. Çalılar vücuduna batıyor, her hareketi acı içinde başka bir yerinin çizilmesine neden oluyordu.

"Sanırım yaralandı," diyerek Anthony'ye bakan Simon'un sesi, korkudan kısılmıştı. "Onu hemen çekip çıkartmalıyız. Eğer fazla oynatarsak, daha da çok canı acıyacak."

Hafif bir şekilde, ciddiyetle başını sallayan Anthony, an itibarıyla Simon'a olan nefretini bir kenara bırakmış gibiydi. Daphne yaralanmıştı ve o, herşeyden önce geliyordu.

"Olduğun yerde kal Daff," diye sakince seslendi Simon. "Kollarımı sana dolayacağım ve sonra da seni öne çekip, yuvarları çıkaracağım. Anlıyor musun?"

Daphne kafasını iki yana salladı. "Sen de yaralanacaksın."

"Benim ceketimin kolları uzun. Sen merak etme."

"Bırak ben yapayım," diye araya girdi Anthony.

Ama Simon onu umursamadı. Kenarda öylece kalan Anthony'ye bakmadan, birbirine girmiş dalların arasına uzanıp, elleriyle bir yol açmaya çalışıyordu. Kollarına Daphne'nin çıplak teni ve yırtıcı dallar arasında bir tampon gibi kullanmak niyetindeydi. Ama ona ulaştığında, uzunca bir süre, Daphne'nin tenine ve elbisesine batmış olan dikenleri ve sivri uçlu dalları temizlemekle uğraştı. Dalların birçoğu da elbisesini delip geçmişti ve vücuduna batıyordu..

"Tamamen temizlemem imkânsız görünüyor," dedi. "Elbisen yırtılacak."

Başını sallayan Daphne, her hareketinde yüzünü acıyla buruşturuyordu. "Umrumda değil," dedi yavaşça. "Zaten parçalandı."

"Ama..." Biraz önce, aynı elbiseyi onun üzerinden çıkaran Simon'du, yine de nedense şimdi onu çalıların arasından çekerken elbisenin yırtılacağını ve çıplak kalacağını bilmek onu rahatsız ediyordu. Başını arkaya çevirerek, Anthony'ye, "senin ceketine ihtiyacı olacak," dedi.

Anthony çoktan ceketini hazırlamıştı bile.

Tekrar başını çeviren Simon, Daphne'yle göz göze geldi ve "Hazır mısın?" diye sordu.

Daphne başını evet anlamında hafifçe salladı. Belki Simon hayal görüyordu ama sanki Daphne, onun gözlerinin içine bakınca, biraz daha sakinleşmişti.

Tenine değen başka dal parçası ve diken kalmadığından emin olunca, Simon kollarını iyice öne uzattı ve Daphne'nin arkasından birleştirdi.

"Üç kadar sayacağım," diye mırıldandı.

Daphne yine başını salladı. "Bir... İki..."

Simon ani bir hareketle onu kendine çekince, ikisi birden gerisin geriye yere devrildiler.

"Üç kadar sayacağım demiştin!" diye bağırdı Daphne.

"Yalan söyledim. Heyecanlanmamı istemedim."

Daphne, tartışmayı uzatabilirdi ama o anda elbisesinin

parça parça olduğunu farkedince, hafif bir çığlıkta kollarını vücuduna doladı.

"Al bunu," diyen Anthony, ceketini kardeşine uzattı. Daphne ceketini memnuniyetle alıp, üzerine geçirdi. Anthony'nin bedenine tam oturan ceket, Daphne'ye o kadar büyük gelmişti ki onunla neredeyse tüm bedenini sarabilirdi.

"İyi misin?" diye homurdanarak sordu ağabeyi.

Daphne başını salladı.

"Pekâlâ." Anthony kafasını Simon'a doğru çevirdi. "Onu çektiğin için teşekkür ederim."

Cevap vermeyen Simon, başını öne eğerek Anthony'nin teşekkürünü kabul ettiğini belirtti.

Anthony, tekrar Daphne'ye dönerek, "İyi olduğuna gerçekten emin misin?" diye sordu.

Daphne, "Biraz canım acıyor," diye itiraf etti, "ama eve gittiğimde yaraların üzerine merhem sürersem, birşeyim kalmaz."

"İyi," diye söylendi Anthony. Ardından korkunç bir hızla yumruğunu kaldırıp, Simon'un suratına indirdi. Bunu beklemeyen arkadaşı, kendini bir anda yerde buldu.

"Bu..." diye kükredi Anthony, "kızkardeşimi kirlettiğin için."

"Anthony!" Daphne çığlık atmıştı. "Beni kirletmedi o. Azık bu saçmalığa bir son versen iyi olur."

Ona doğru dönen Anthony'nin gözleri öfkeden alev alev yanıyordu. "Seni gör..."

Daphne'nin midesi kasılıyordu, biran için ağabeyinin şahit olduklarını arka arkaya sıralayacağını düşündü. Ulu Tanrım, Anthony onun göğsünü görmüştü. Ağabeyi! Bu çok utanç vericiydi.

"Ayağa kalk," diyerek homurdanan Anthony, bu sefer de Simon'a dönmüştü. "Ki sana bir daha vurabileyim."

"Sen çıldırdın mı?" diye bağıran Daphne, bir anda kendini yerde yatan ve moraran gözünü tutan Simon'la ve

Anthony'nin arasına atmıştı. "Anthony, sana yemin ederim, eğer ona bir daha vurursan, seni asla affetmem."

Anthony, sert bir hareketle kardeşini itti. "İki..." diye yere tükürdü, "dostluğumuza ihanet ettiğin için."

Daphne'nin dehşet dolu bakışları altında, Simon yavaşça yattığı yerden doğruldu.

"Hayır!" Daphne yeniden aralarına girmişti.

"Çekil, Daphne. Bu onunla benim aramda," diyen Simon'un sesinde emredici bir ifade vardı.

"Hayır, değil! Samim farkında değilsiniz ama bunlara ses bop olan ben..." Cümlesini tamamlamadan durdu. Konuşmasının gereği yoktu. İkisi de zaten onu dinlemiyordu.

"Çekil, Daphne," diyen Anthony, korkunç derecede sakın görünüyordu. Daphne'ye bakmıyordu; onun başının üzerinden, Simon'a odaklanmış bir halde olduğu yerde duruyordu.

"Bu saçmalık! Bunu yetişkin insanlar gibi oturup konuşamaz mıyız?" Simon'dan ayırdığı bakışlarını Anthony'ye çevirmiş, bir tepki alamayınca tekrar Simon'a dönmüştü. "Simon! Şu gözünün haline bak!"

Daphne ona doğru hızlıca bir kaç adım attı ve neredeyse kapamak üzere olan gözünün çevresinde parmaklarını gezdirdi.

Daphne'nin endişeli dokunuşları altında, Simon tek bir kasını dahi kıpırdatmadan öylece duruyordu. Daphne'nin parmakları hafif dokunuşlarla gözüne değdikçe, Simon garip bir şekilde rahatladığını hissediyordu. Hala onu istiyordu ama bu sefer, arzuyla değil. Daphne onun yanındayken kendini çok iyi hissediyordu. O kadar temiz, gururlu ve iyiydi ki.

Ama çok geçmeden hayatının en onursuz tavrını sergileyecekti.

Anthony tüm öfkesini kusup, nefretini Simon'dan çıkardıktan sonra, evlenmelerini isteyecekti ve Simon da "hayır" diyecekti.

"Çekil Daphne," diyen sesi, kendi kulaklarına bile yabancı geliyordu.

186

"Hayır, ben..."

"Çabuk!" diye kükredi.

Koşarak uzaklaşan Daphne, içine gömüldüğü çalılığın yakınındaki bir ağaca sırtını dayayarak, dehşet dolu gözlerle iki adama bakmaya başladı.

Simon, sert bir sesle konuştu: "Vur bana."

Anthony, şaşırmış gibiydi.

"Haydi," diye ona cesaret verircesine konuştu Simon, "vur da bitsin."

Anthony'nin eli yanına düştü. Kafasını oynatmadığı halde, gözleri Daphne'yi buldu. "Yapamam," diye homurdandı. "Burada durmuş benden bunu isterken, yapamam."

Simon, bir adım öne gidip, tahrik edercesine yüzünü ona yaklaştırdı. "Haydi, yapabilirsin. Bunu bana ödet," dedi.

"Kilisede evlenirken ödersin," diye cevapladı Anthony.

Hızla içini çeken Daphne'nin sesi, Simon'un dikkatini çekmişti. Neden şaşıırıyordu ki? Yaptıkları hareketin bedelini biliyor olmalıydı, ya da yakanacak kadar dikkatsiz olmalarının bedelini...

"Onu zorlayamam," diye bağırды Daphne.

"Ben zorlarım," diyen Anthony, kestirip atmıştı.

Simon başını iki yana sallayarak, "Yarın Avrupa'ya gidiyorum," dedi.

"Gidiyor musun?" Daphne'nin çaresizlikle çıkan sesi, Simon'un kalbine bir bıçak gibi saplanmıştı.

"Eğer kalırsam, benim varlığım her zaman seni rahatsız edecek. Gitmem en doğrusu."

Daphne'nin alt dudakları titriyordu. Simon'un içi parçalanmıştı. Dudaklarından tek bir kelime döküldü. Simon'un adı. O kadar büyük bir özlemle söylemişti ki bunu Simon kalbinin parçalandığını hissetti.

Sözlerini toparlayabilmesi, birkaç saniye sürdü. "Seninle evlenemem, Daff."

"Evlenemez misin? Yoksa evlenmez misin?" Anthony'nin sesi sertti.

187

Zorlukla bir nefes verdi ve düşüncelerini netleştirmeye çalıştı. "Ben bir yemin ettim, Anthony. Bu durumu düzeltemem ama en azından Daphne'ye..."

"Daphne'ye ne?" diye soran Anthony'nin sesinde, duygudan eser yoktu.

Elini Anthony'nin kolundan çeken Simon, saçlarının arasında yavaşça gezdirdi. Daphne'ye söyleyemezdi. Daphne onu anlayamazdı. Daha da kötüsü, anlarsa eğer, Simon'a acıyarak bakardı. Sonunda, Anthony'nin ona sabırsızlıkla bakan gözlerinin farkına varınca, "belki durumu biraz düzeltebilirim," dedi.

Anthony hareketsizdi.

"Lütfen." Simon, daha önce bu tek kelimenin aslında ne kadar büyük bir anlam taşıdığını hiç bilmediğini fark etti. Anthony, birkaç saniye sessizce durdu ve ardından, kenara çekildi.

"Teşekkür ederim," derken sesi zorlukla çıkan Simon, Anthony'ye kısaca baktıktan sonra, gözlerini Daphne'ye odakladı.

Daphne'nin kendisine bakmayacağını, ya da nefretle bakarak onu aşağılayacağını düşünmüştü ama ona bakınca, genç kadının çenesini havada, gözlerini de cesaretle açılmış olarak gördü. Ona hiç o andaki kadar hayran olmamıştı.

"Daff," diye söze başlarken, aslında söylemek istediklerini nasıl toparlayacağını bilmiyor, sadece Daphne'nin anlamasını umut ediyordu. "Sen-seninle ilgili değil. Eğer birisiyle evlenebilecek olsaydım, bu sen olurdu. Ama benimle evlenmek seni mahveder. Sana asla istediklerini veremem ben. Üzüntüden gün geçtikçe daha da çok çökersen ve bunu görmek beni öldürür."

"Beni incitemezsin," diye fısıldadı Daphne.

Simon başını iki yana salladı. "Bana güvenmek zorundasın."

Daphne'nin gözleri, konuşurken dürüst ve sıcak bir şekilde

de bakıyordu. "Ben sana güveniyorum, ama sen bana güvenmiyorsun."

Bu sözler karşısında Simon karnına yumruk yemiş gibi olmuştuk. Kendini aciz bir halde hissederek "Şunu bil ki seni asla incitmem istemedim."

Daphne o kadar uzun süre hareketsiz ve sessiz kaldı ki Simon onun artık nefes alamadığını sandı. Fakat ardından ağabeyine bakmaya bile gerek görmeden, "artık eve gitmek istiyorum," dedi.

Anthony, kollarını kardeşinin omuzlarına dolayarak onu geriye çekti ve sanki sadece Simon'u görmezse yaşananları unutabilmişcesine kendine doğru çekti. Usulca kulağına yaklaşarak "Seni eve götürüyüm," dedi, "bir bardak konyak içirip yatağına yatırayım."

"Konyak istemiyorum," diye sertçe söylendi Daphne. "Düşünmeye ihtiyacım var."

Simon, Anthony'nin bu söz karşısında az da olsa şaşırıldığını fark etti, neyse ki konuyu uzatmadan, kardeşinin kolunu hafifçe okşadı ve "pekâlâ, o zaman," demekle yetindi.

Ve Simon, onların karanlıkta kaybolmalarını, kanlı ve yatalı bir biçimde, yerde yatarak seyretti.

11. BÖLÜM

Leydi Trowbridge'in Cumartesi akşamı Hanipstead Heath'deki yıllık balosu, her zamanki gibi sezonun en ilgi çekici gecesi idi. Yazın, Colin Bridgerton'un üç Featherington'la da dans ettiğini bilizati gördü (üçüyle aynı anda değil elbette) ancak Bridgerton'ların en küçükisi olan bu genç adam, durumundan pek de memnun görünmüyordu. Ayrıca, Nigel Berbrooke da Bayan Daphne Bridgerton'dan başka bir genç hanımla dans ederken görüldü. Belki de Bay Berbrooke, amacına ulaşamayacağını sonunda anlamıştır.

Bayan Daphne Bridgerton'da söz etmişken, onun balodan erken ayrıldığını da ekleyeyim. Benedict Bridgerton, onun baş ağrısı çektiğini söylese de, yazarınız kendisini daha önce, Middlethorpe Dükü ile konuşurken gördüğünde, Bayan Bridgerton son derece sağlıklıydı.

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 17 Mayıs 1813

Elbette ki uyumak olanaksızdı.

Daphne'nin ayakları, çocukluğundan beri odasında duran beyaz ve mavi halının üzerinde amaçsızca geziniyordu. Aklı, binbir yöne gidiyordu ama kafasında belirgin olan tek bir şey vardı.

Bu düelloyu durdurması gerekiyordu.

Ama bunu yapmasına engel olacak zorlukları da göz ardı edemiyordu. İlk olarak, erkeklerin silah ve düello konularında nasıl bir kör gurur sergilediklerini iyi biliyordu. Ayrıca, Anthony ve Simon'un, onun işe karışmasını hoş karşıla-

192

mayacaklarından da emindi. İkinci olarak, düellonun olduğu yeri bile bilmiyordu. Her ikisi de Leydi Trowbridge'in bahçesinde bu konuyu açmamışlardı. Daphne, Anthony'nin mesajıyla Simon'a haber göndereceğini tahmin ediyordu. Ya da belki, düelloya davet edilen taraf Simon olduğu için, yeri de o seçecekti. Daphne, düelloların kendine has kuralları olduğunu biliyordu ama bunların ne olduğuna dair en ufak bir fikri yoktu.

Pencerenin kenarına kadar gidip, perdeyi eliyle araladı. Cemiyetin bakış açısına göre, gece daha yeni başlıyordu. Anthony ve Daphne eve geleli neredeyse iki saat olmasına rağmen, annesi, Colin ve Benedict hala dönmemişlerdi. Bu aslında iyiye işaret, diye düşündü. Eğer Simon'la arasında geçenleri biri görmüş olsaydı, balo şimdye kadar çoktan dedikoduyla çalkalanıyor olurdu ve annesi de utanç içinde eve dönmüş olurdu.

Belki de Daphne'nin gecesi, haysiyetinin değil sadece elbisesinin parçalanmasıyla son bulacaktı.

Ama isminin kirlenmemesi, aklına gelen en son şeydi. Ailesinin başka bir sebepten ötürü evde olmasını istiyordu. Bu düelloyu kendi başına durdurması olanaksızdı. Gecenin bir yarısı at üstünde Londra'ya gidip, iki çıldırmış adama söz geçirmeye çalışmak, ancak bir aptalın işi olabilirdi. Kesinlikle yardıma ihtiyacı vardı.

Benedict'in hemen Anthony'den yana çıkacağına şüphesi yoktu, hatta Benedict Anthony'nin yaveri olarak düelloya katılırsa Daphne buna da şaşmazdı.

Ama Colin -Colin, Daphne gibi düşünebilirdi. Büyük ihtimalle o da Simon'un vurulması gerektiğini söyleyecekti ama Daphne yalvarırsa, Colin onu dinleyebilirdi.

Düellonun durdurulması şarttı. Daphne, Simon'un aklından geçenleri anlayamıyordu ama babasıyla ilgili bir konuda sıkıntı içinde olduğu kesindi. Onun, içindeki şeytanlarla boğuştuğu, uzun zamandır Daphne'nin dikkatinden kaçmamıştı. Aslında onunla beraberken, Simon bunu saklamayı iyi

193

beceriyordu ama bazen, çok nadir de olsa, gözlerindeki o da-
nuk ve boş bakışlar, onu ele veriyordu. Uzun süreli sukun-
luklarının da sebebi, bu olmalıydı. Bazen Daphne, Simon'un
rahatlıkla konuşabildiği ve yanında keyifli olduğu tek insanı
kendisi olduğunu düşünüyordu.

Ve belki de Anthony. Bütün bunlar olmadan önce tabii.

Ama herşeye rağmen, Simon'un Leydi Tröwbridge'nin
bahçesinde gösterdiği davranışlara rağmen, Daphne onun
ölmeyi tercih ettiğine inanamıyordu.

Dışarıdan gelen tekerlek seslerini duyan Daphne, açık
pencereye doğru koşunca ailesinin arabasının evi geçip he-
men ilerideki yere park ettiğini gördü.

Ellerini ovuşturarak, odanın karşısına geçti ve kulağını
kapıya dayayarak beklemeye koyuldu. Alt kata inmesinin bu
faydası olmazdı zira Anthony onun uyuduğunu sanıyordu.
En azından onu yatağa sokmuş, akşamki davranışları için de
söylenmeden edememişti.

Anthony annelerine bir şey belli etmeyeceğine dair söz
vermişti. En azından, Violet'in birşey bilip bilmediğini öğren-
ene kadar. Violet'in geç gelişi, baloda kendisi hakkında bir
dedikodu çıkmadığını gösteriyordu, bu yine de kurtuldu-
ğunun işareti değildi. Dedikodular olacaktı. Her zaman. Ve
eğer bunlar kontrol altına alınmazsa, sesler gitgide yükselebil-
irdi. Daphne, annesiyle eninde sonunda yüzleşmek zorun-
da kalacağını biliyordu. Violet mutlaka birşeyler duyacaktı.
Cemiyet, onun dedikoduları duyması için çaba gösterecekti.
Daphne sadece, annesinin bunları duyacağı zamana kadar,
bir dükle evlenmiş olmayı umut ediyordu.

İnsanlar, eğer işin içinde bir dük varsa, herşeyi unutmaya
hazır olurlardı.

Ve bu da, Daphne'nin Simon'u kurtarmak için izleyece-
ği yolun başlangıcı olabilirdi. Simon kendini koruyamasa da
Daphne'ye el uzatabilirdi.

Colin Bridgerton, botlarının ucuna basarak, koridoru

boydan boya kaplayan halının üzerinde yürüyordu. Anne-
ni yatmaya gitmiş, Benedict de Anthony'nin çalışma oda-
sında onunla konuşmaya dalmıştı. Ama bunların hiçbiri
onu ilgilendirmiyordu. O anda görmek istediği tek insan,
Daphne'ydı.

Dışarıya sızan hafif mum ışığından cesaret alan Co-
lin, kardeşinin kapısına yavaşça vurdu. Daphne'nin, birkaç
mummu yanık bıraktığı belli oluyordu. Onun asla mumlarını
söndürmeden uyuyamayacağını bilen Colin, kardeşinin uya-
nık olduğundan emindi.

Eğer uyumuyorsa, konuşmaları gerekiyordu.

Kapıya bir daha vurmak için elini kaldırdığı anda, yağlan-
mış menteşelerin hafif gıcirtısıyla kapı ardına kadar açıldı.
Daphne, ona eliyle içeri girmesini işaret etti.

"Seninle konuşmalıyım," diye fısıldadı Daphne.

"Benim de seninle konuşmam gerek."

Daphne onu içeriye çekerek, dışarıya şöyle bir göz attık-
tan sonra kapıyı yavaşça kapadı. "Başım büyük belada," dedi.

"Biliyorum."

Daphne'nin yüzündeki renk uçmuştu. "Biliyor musun?"

Colin, yeşil gözlerinde ciddi bir ifadeyle başını salladı.
"Arkadaşım Macclesfield'i hatırlıyor musun?"

Daphne başını evet anlamında salladı. Macclesfield, anne-
sinin onu zorla tanıştırdığı Kont'du. Simon'la tanıştığı gece
yani.

"O seni ve Hastings'i beraber bahçeye çıkarken görmüş."

Daphne'nin boğazı birden o kadar kurumuştur ki nefes al-
makta bile zorlanıyordu. "Öyle mi?" diyebildi.

Colin sessizce başını salladı. "Onun kimseye bir şey söy-
lemeyeceğine eminim. Benim on yıllık arkadaşım ne de olsa.
Ama o sizi gördüyse, başkaları da görmüş olabilir. Hatta
Macclesfield bana bunları anlatırken, Leydi Danbury de bize
anlamlı anlamlı bakıyordu."

"Leydi Danbury de mi görmüş?"

"Görüp görmediğini bilmiyorum. Sadece..." Colin omuz-

larını silkti, "bana sanki her hücremi görüyormuş gibi bakıyordu diyorum."

Daphne kafasını iki yana salladı. "Bu onun tarzı. Eğer bir şey gördüyse bile kimseye söylemeyecektir."

"Leydi Danbury mi?" Colin şüpheyle kardeşine baktı.

"O kadın bir ejderha, çoğu zaman da çok sinir bozucu olabiliyor ama sadece zevk için birinin hayatını mahvedecek bir kadın değil. Eğer gerçekten birşey gördüyse, bana gelip yüzleşmek ister."

Colin, ikna olmamıştı.

Daphne, bir sonraki sorusunu sorabilmek için, birkaç defa boğazını temizlemek zorunda kaldı. "Macclesfield tam olarak ne görmüş?"

Colin şaşkınlıkla ona bakıyordu. "Ne demek istiyorsun?"

"Ne sorduğumu duydun," diyerek bağırarak Daphne'nin sinirleri, akşamki olaylar yüzünden son derece gergindi. "Ne görmüş?"

Colin'in suratı, kendini savunmak ister gibi sertleşmiş, sırtı da birden dikleşmişti. "Tam olarak söylediğimi görmüş," diye söylendi. "Senin Hastings'le beraber bahçede kaybolduğunu görmüş."

"Hepsi bu mu?"

"Hepsi bu mu?" diye tekrarladı Colin. Gözleri önce şaşkınlıktan irileşti, sonra da şüpheyle kısıldı. "Bahçede tam olarak neler oldu?"

Daphne, köşedeki pufa kendini atıp, başını ellerinin arasına aldı. "Oh Colin, öyle bir belaya battım ki."

Colin susuyordu. Daphne sonunda gözlerinin yaşını elinin tersiyle silip, ağabeyine baktı. Colin olduğundan yaşlı gözüküyordu birden ona. Kollarını birbirine kavuşturmuş, bacaklarını da dengesiz bir biçimde açmıştı. Her zaman neşe saçan bakışları, o anda gerçek birer zümrüt gibi sertti. Konuşmak için, Daphne'nin başını kaldırmasını beklediği belli oluyordu.

"Eğer kendine acıma merasimin bittiyse," diyen Colin'in

sesi sertti. "Bana tam olarak Leydi Trowbridge'in bahçesinde Hastings'le neler olduğunu anlatır mısın?"

"Benimle bu ses tonuyla konuşma!" Daphne kızgındı "ve beni, kendime acımakla suçlama. Tanrı aşkına, yarın bir adam gelecek. Biraz üzgün olmaya hakkım yok mu?"

Colin, onun karşısındaki koltuğa oturduğunda, yüzündeki ifade belirli şekilde yumuşamıştı. Neredeyse endişeli bir hali vardı. "Bana herşeyi baştan anlatır mısın?"

Daphne başını sallayarak, geceki olayları anlatmaya koyuldu. Yaşadığı utancın tüm detaylarını es geçmeyi tercih etti. Anthony'nin gördüklerini, Colin'in de bilmesi gerekmezdi. Sadece kötü bir pozisyonda yakalandığının bilinmesi yeterliydi.

En sonunda, "Şimdi de bir düello olacak ve Simon ölecek!" diye sesini yükselterek, sözlerini bitirdi.

"Bundan emin olamayız, Daphne."

Daphne üzüntüyle başını salladı. "Anthony'yi asla vuramaz. Bundan eminim. Ve Anthony de..." Sesi o kadar boğuklaşmıştı ki devam etmeden önce yutkunmak zorunda kaldı. "Anthony o kadar sinirli ki vazgeçeceğini hiç sanmıyorum."

"Ne yapmayı düşünüyorsun?"

"Bilmiyorum. Düellonun nerede yapılacağını bile bilmiyorum. Tek bildiğim, buna engel olmak zorunda olduğum."

Colin, ağzının içinden bir küfür savurduktan sonra, yumuşak bir sesle, "Durdurabileceğini sanmıyorum, Daphne," dedi.

"Buna mecburum!" diye ağlayarak cevap verdi Daphne. "Colin, burada oturup, Simon öldürülürken tavanı seyredemem." Sesi bir fısıltıdan farksızdı. "Onu seviyorum."

Ağabeyi ırkıldı. "Seni reddettikten sonra bile mi?"

Daphne başını öne doğru salladı. "Bu beni zavallı bir aptal yapsa da, aldırmaıyorum. Elimde değil, onu hala seviyorum. Onun bana ihtiyacı var."

Colin sessizce "Eğer bu dediğin doğru olsaydı, Anthony

ısrar ettiğinde seninle evlenmeyi kabul etmez miydi, sence diye sordu sessizce.

Daphne başını iki yana çevirdi. "Hayır. Benim bilmediğim bir şey var. Açıklayamıyorum ama sanki içinden bir parça benimle evlenmek istiyor gibiydi." Daphne, iyice heyecanlandığını hissediyordu, nefesi hızlanmış, göğsü sıkışmaya başlamıştı, yine de devam etti. "Bilmiyorum, Colin. Eğer yüzünü görseydin, beni anlardın. Beni birşeyden korumaya çalışıyordu. Bundan hiç kuşum yok."

"Ben Hastings'i Anthony kadar yakından tanımıyorum," dedi Colin, "hatta senin kadar bile tanımıyorum. Ama hiçbir zaman onunla ilgili karanlık, derin bir sırrı olduğuna dair bir dedikodu duymadım. Emin mi..." Cümlelerin ortasında durdu ve başını ellerinin arasına aldı. Kardeşine bakmadan önce, bir an sessizce bekledi. "Onun sana karşı olan hislerinin bir hayal ürünü olmadığını emin misin?"

Daphne, alınmamıştı. Anlatıklarının bir fantazi ürünü gibi görüldüğünün farkındaydı. Ama kendi içinden, tüm bunların doğru olduğunu da biliyordu. "Onun ölmesini istemiyorum," diye fısıldadı. "Sonuçta, önemli olan da bu."

Başını sallayan Colin, son bir soru sormadan edemedi. "Onun ölmesini mi istemiyorsun, yoksa senin yüzünden ölmesini mi istemiyorsun?"

Daphne, titreyen bacaklarının üzerinde durmaya çalışıyordu. "Gitsen iyi olur," diye söylendi, gücünün son damlasını, sesini duyurabilmek için kullanarak, "bunu bana sorduğuna inanamıyorum."

Ama Colin gitmedi. Uzanarak, kardeşinin elini tuttu ve yavaşça sıkı. "Sana yardım ederim, Daff. Senin için herşeyi yapabileceğimi biliyorsun."

Bunu duyan Daphne, kendini Colin'in kollarına bırakıp, içinde tuttuğu gözyaşlarını dışarıya akıttı.

Yaklaşık yarım saat sonra, gözleri kurumuş, aklı da beraklaşmıştı. Kendini toplamak için, doya doya ağlaması gerekti.

kuşğunu anlamıştı. İçinde çok fazla duygu birikmişti -öfke, kaygınlık ve karışıklık. Bunları dışarı çıkartması gerekiyordu. Colin, onun Benedict'in büyük ihtimalle Anthony'nin yedisi olarak yer alacağına inandığını söylemesine katılmıştı. Colin'in işi, düellonon nerede olacağını öğrenip, Daphne'ye söylemekti. Daphne'nin, onun bunu başarabileceğinden hiç kuşkusuydu. Colin her zaman ona söylenileni yerine getiren bir adam olmuştu.

Daphne, en eski ve en rahat ata binme kıyafetini giydi. Yarın sabahın nasıl sonuçlanacağını bilemediği için, en son istediği şey ayaklarının dantel ve ipeklere takılmasıydı. Kapının hafifçe vurulmasıyla, düşüncelerinden sıyrıldı. Daha tokmağa uzanamadan, Colin içeri girmişti bile. O da, kardeşi gibi gece giysisinden kurtulmuştu.

"Herşeyi öğrendin mi?" diye telaşla sordu Daphne.

Colin başını sert ve hızlı bir şekilde salladı. "Kaybedecek fazla vaktimiz yok. Tahmin ediyorum ki oraya herkesten önce girmek istersin."

"Eğer Simon oraya Anthony'den önce varırsa, belki onu silahlar çekilmeden evlenmeye ikna edebilirim."

Colin tedirginlikle içini çekti. "Daff," dedi usulca, "bunu başaramama ihtimalini de düşündün mü?"

Yutkunmaya çalışan Daphne'nin boğazında, sanki bir taş oturuyordu. "Bunu düşünmemeye çalışıyorum."

"Ama..."

Daphne onun sözünü kesti. "Eğer düşünürsem..." derken sesi titriyordu, "kendimi kaybedebilirim. Cesaretimi de kaybedebilirim. Ve bunun olmasını istemiyorum. Simon'un iyiliği için, bunu yapamam."

"Umarım, senin gibi birini kaçırmayacak kadar akıllıdır," dedi Colin. "Çünkü değilse, onu benim vurmam gerekebilir."

Daphne cevap vermek yerine, "Haydi artık gidelim," dedi.

Colin başını salladı ve odadan çıktılar.

"Oh, lütfen," diye homurdandı Daphne. "Sen daha kendi tarafına bile varmamıştın."

Daphne bu konuda haklıydı ama Simon bunu anlayamıyacak kadar sinirliydi. "Gecenin bu karanlığında buraya kadar atla gelmek!" diye bağırdı. "Bunu yapmaman gerektiğini bilmeliydin."

"Biliyorum," diye geri bağırdı Daphne. "Colin bana eşlik etti."

"Colin?" Simon başını hemen sağa sola döndürerek, erkek kardeşlerin en küçüğüne bakındı. "Onu öldüreceğimi!"

"Bu, Anthony seni öldürmeden önce mi, sonra mı olacak?"

"Oh, kesinlikle önce olacak," diye kükredi Simon. "Nerede o? Bridgerton?" diye bağırdı.

Üç tane aynı renk kafa, aynı anda ona doğru döndü.

Simon, hırsla sahanın karşısına doğru yürüdü. "Ben aptal olan Bridgerton'u sormuştum."

"Bu..." Anthony yavaşça söylendi ve kafasını Colin'e doğru çevirdi, "sen oluyorsun, sanırım."

Colin buz gibi bir bakışla ağabeyine baktı. "Onun evde kalıp, ağlamaktan kör olmasını mı seyretseydim yani?"

"Evet." Bu cevap, üç ayrı adamdan aynı anda gelmişti.

"Simon!" Çimlerin üzerinden ona doğru koşan Daphne, bir yandan da bağıırıyordu, "buraya geri gel!"

Simon, Benedict'e dönüp, "Onu buradan götür," dedi.

"Evet," diye sert bir sesle onayladı Anthony.

Benedict olduğu yerde kalakalmıştı, vücudunun her yeri sabitti ama gözleri ağabeyi, kardeşi, Daphne ve onu kirleten adam arasında gidip geliyordu.

Anthony "Tanrı aşkına!" dedi

"Daphne, burada kalmayı hak ediyor." Benedict kollarını birbirine kavuşturup, bacaklarını açtı.

Anthony her iki kardeşine de bakarak "Sizin ikinizin neyi var?" diye bağırdı.

"Simon," Daphne bütün sahayı koştuğundan sonra, nefes nefese kalmış bir halde durdu, "beni dinlemek zorundasın."

Simon, Daphne'nin kolunu çektiğini umursamamaya çalışıyordu. "Daphne, bırak artık. Yapabileceğin hiçbir şey yok."

Daphne, yalvaran gözlerle ağabeylerine bakıyordu. Colin ve Benedict biraz daha yumuşak bakışlıydılar ama onların da yapabileceği fazla bir şey yoktu. Anthony, hala aklını kaçırmış gibiydi.

Sonunda, düelloyu erteleyebilmek için aklına gelen tek şeyi yaptı. Elinin bütün kuvvetiyle, Simon'u diğer gözünden yumrukladı.

Gerileyen Simon, bir yandan da acıyla haykırdı. "Bu ne içindi?"

"Yere düş, seni aptal," diye fısıldadı Daphne. Eğer hareketsiz bir durumda yerde yatarsa, Anthony onu vuramazdı nasılsa.

"Yere düşmeyeceğim," diye bağırdı Simon. Tek eliyle gözünü tutarken, "Ulu Tanrım! Bir kadından dayak yedim. Dayanılmaz bir şey bu!" diye söyleniyordu.

"Erkekler," diye homurdandı Daphne. "Hepsi de aptal!" Ağzı açık bir şekilde ona bakan üç ağabeyine dönen Daphne, "siz neye bakıyorsunuz?" diye bağırdı.

Colin birden alkışlamaya başladı.

Anthony, kardeşinin omuzuna bir yumruk attı.

"Efendimizle küçük, minik, çok kısa bir süreliğine görüşebilir miyim acaba?" diyen Daphne'nin sesi, hırıltıdan farksızdı.

Colin ve Benedict başlarını evet anlamında sallayıp, ileriye doğru yürüdüler. Anthony, hareket etmiyordu.

Daphne ona baktı ve "Sana da vururum," dedi.

Eğer Benedict geri gelip Anthony'yi kolundan çekmeseydi, Daphne tam da bunu yapacaktı.

Daphne, acısını dindirebilirmiş gibi elini gözüne bastıran Simon'a bakıyordu.

"Bana vurduğuna inanamıyorum," dedi Simon.
Daphne, ağabeylerinin duyamayacağından emin olduktan sonra, "o anda iyi bir fikir gibi gelmişti," dedi.

"Bununla neyi başarmak istediğini anlayamıyorum," dedi Simon.

"Niyetimin tüm açıklığıyla belli olduğunu sanıyorum."
Simon içini çekti, o anda olduğundan daha yaşlı, üzgün ve bıkkın görünüyordu. "Sana seninle evlenemeyeceğini söylemiştim."

"Buna mecbursun."

Daphne'nin sözleri o kadar aceleci ve sert çıkmıştı ki birden kendine gelen Simon kızgınlıkla "ne demek istiyorsun?" diye sordu.

"Görüldüğümüzü söylemeye çalışıyorum."

"Kim tarafından?"

"Macclesfield."

Simon rahatlamış gibi nefesini bıraktı. "O, konuşmaz."

"Ama başkaları da var!" Daphne dudaklarını ısırды. Tüm olarak yalan söylüyor sayılmazdı. Başkaları da onları görmüş olabiliirdi. Hatta Daphne bundan emindi.

"Kim?"

"Bilmiyorum," diye itiraf etti Daphne. "Ama bir yerlerden duydum. Yarına kadar herkes bunu konuşuyor olacak."

Simon, o kadar ağır bir küfür etmişti ki Daphne korkuyla bir adım geri gitti. Yine de, "Eğer benimle evlenmezsen," diye fısıldadı, "hayatım karacak."

"Bu, doğru değil," diyen Simon'un sesi, kendinden pek de emin değil gibiydi.

"Doğru ve sen de bunu biliyorsun." Gözlerini, Simon'un gözlerine dikmişti. Bütün geleceği -ve Simon'un ki de- buna bağlıydı. Amacından sapmaması gerekiyordu. "Beni kimse istemeyecek. Ailem tarafından, ülkenin uzak bir köşesine yollanacağım ve orada kaderime terk edileceğim."

"Annenin seni asla uzaklara göndermeyeceğini biliyorsun."

204

"Ama evlenemeyeceğim. Bunu da sen biliyorsun." İleriye doğru bir adım atarak, Simon'a yaklaştı. Onun kendisine yakın durduğunu anlamasını istiyordu. "Sonsuza kadar, kullandım ve kirletilmiş olarak tanınacağım. Asla bir kocam ve çocuklarım olmayacak..."

"Yeter!" diye bağırdı Simon, "Tanrı aşkına, sus artık!"

Anthony, Benedict ve Colin, onun bağırmasıyla hareketlenip, öne çıktılar ama Daphne'nin başını hayır anlamında sallamasıyla, yerlerine geri döndüler.

Daphne fısıldayarak "Neden benimle evlenmiyorsun?" diye sordu. "Benden hoşlandığını biliyorum. Sebep nedir?"

Simon, ellerini başının arasına aldı, başparmağı ve işaret parmağıyla alına bastırmaya başladı. Baş çatlayacak gibi ağrıyordu. Ve Daphne -Ulu Tanrım- ona yaklaşmaya devam ediyordu. Uzanıp, Simon'un başına ve göğsüne dokundu. Simon yeteri kadar güçlü değildi. Tanrım! Yeteri kadar güçlü olamayacaktı.

Daphne yalvararak "Simon," dedi, "kurtar beni."

Ve Simon kendini kaybetti.

12. BÖLÜM

Düello, düello, düello. Bundan daha romantik, daha heyecanlı. Ve daha aptalca bi şey olabilir mi?

Yazarınızın kulağına gelen haberlere göre, Regent Park'da bu hafta başında bir düello yapılmış. Düello yapmak kanuna aykırı olduğu için katılımcıların adlarını yazmamaya tercih ediyorum, bununla birlikte yazarınızın böyle bir giddet gösterisine de tamamen karşı olduğumu bilmenizi isterim.

Elbette ki bu sayı baskıya çıktığında, bu iki düellocu aptalın (onlara beyefendi demek istemiyorum; beyefendi olmak keskin bir zekânın göstergesidir, zira bu iki adamın böyle bir özellik taşımadığı apaçık ortada) bazına hiçbir şey gelmediği öğrenilecek.

Acaba, o talihsiz sabahta, düşünceli ve mantıklı bir iyilik meleği, onların konuşucusu mu oldu?

Eğer öyleyse, yazarınız bu meleğin, cemiyetin diğer beyefendilerine de biraz aklı vermesini öneriyor. Böylece, çok daha barışçıl ve sakin bir ortamda yaşayabiliriz, bu da dünyamızın daha güzel bir yer olmasını sağlar.

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 19 Mayıs 1813

Simon, kızarmış gözlerini Daphne'ye dikti ve "Seninle evleneceğim," dedi kısıp bir sesle. "Ama şunu bilmelisin ki..."

Sözleri, Daphne'nin sevinç çığlığıyla ve ona sarılmasıyla yarıda kalmıştı. Daphne'nin ağzından kelimeler neşe içinde dökülüyordu "Oh, Simon, pişman olmayacaksın," dedi.

206

Gözleri dolmuştu, mutlulukla ve akıtmadığı yaşlarla parlı parlı parlıyordu. "Seni mutlu edeceğim. Söz veriyorum. Seni çok mutlu edeceğim. Buna pişman olmayacaksın."

"Dur ne olurt!" Simon kalkmaya yeltenirken, Daphne'yi kenara itti. Daphne'nin yapmacıksız mutluluğu dayanılmaz kadar fazlaydı. "Beni dinlemen gerekiyor," dedi.

Daphne durgunlaşmış, yüzüne endişeli bir ifade yerleşmişti.

"Sana söyleyeceklerimi duyman gerekiyor," diyen Simon'un sesi sertti, "ondan sonra benimle evlenmek isteyip istemediğine karar verirsın."

Alt dudaklarını dişlerinin arasına alan Daphne, belli belirsiz bir şekilde başını salladı.

Simon keyifsiz bir şekilde iç çekti. Ona nasıl söyleyecekti? Ne söyleyecekti? Daphne'ye gerçeği anlatamazdı. En azından tüm ayrıntılarıyla. Ama Daphne anlamak zorundaydı... Onunla evlenirse...

Hayal bile edemeyeceği birçok şeyden vazgeçmiş olacaktı.

Ona, bu karardan vazgeçme fırsatını vermeliydi. O, bunu hak ediyordu. Yutkunan Simon, suçluluk hissinin boğazından aşağı kaymıştı hissetti. Daphne bundan çok daha fazlasını hak ediyordu ama Simon ona ancak bu kadarını verebiliyordu.

"Daphne," derken, onun isminin her zamanki gibi dudaklarını rahatlatmıştı hissetti, "eğer benimle evlenirsen..."

Daphne ona doğru daha da yaklaşmış, elini uzatmıştı. Simon'un geri çekmesi için uyarıcı bakışlarıyla karşılaşmıştı. "Nedir?" diye fısıltıyla sordu. "Eminim ki o kadar da kötü..."

"Ben çocuk sahibi olamıyorum."

İşte. Söylemişti. Bu neredeyse gerçikti.

Daphne'nin dudakları aralandı ama Simon'u duyduğuna dair hiçbir belirti göstermedi.

Simon sözlerinin zalimce olduğunu biliyordu ama ona

207

bunu anlatabilmek için başka yol bulamamıştı. "Eğer benimle evlenirsen, asla çocuğun olmayacak. Kucagında, aşkla yaratılmış, senin olduğunu bildiğin bir bebeği asla tutamayacaksin. Asla..."

"Nereden biliyorsun?" diye sözünü kesen Daphne'nin sesi, normalden yüksek çıkmıştı.

"Biliyorum."

"Ama..."

"Ben çocuk sahibi olamıyorum," diye tekrarladı Simon. "Bunu anlamam gerekiyor."

"Anlıyorum." Daphne'nin dudakları hafifçe titriyordu, bir şey söyleyecek gibiydi ama ağzından tek bir kelime bile çıkmadı. Gözkapakları da normalden hızlı açılıp kapanıyordu, belki de biriken yaşları akıtmamak için.

Simon, onun yüzünü incelerken, ilk defa Daphne'nin ne hissettiğini anlayamadığını fark etti. Daphne'nin hissettikleri her zaman yüzüne yansırı. Gözleri korkunç derecede dürüsttü -sanki gözlerine bakan, onun ruhunu, hatta kendi ruhunun yansımaları görebilirmiş gibi. Ama şimdi o gözler, yıkılmış ve bir hayli buruk bakıyordu.

Daphne üzgündü, Simon bunu anlayabiliyordu. Ama tam olarak ne söyleyeceğini, nasıl bir tepki vereceğini kestiremiyordu.

Simon, bunu Daphne'nin kendisinin de bildiğinden şüpheliydi.

Birden, sağ tarafında beliren gölgeye doğru dönünce, yüzü endişe ve öfkeyle kasılmış olan Anthony'yi fark etti.

"Bir sorun mu var?" Usulca konuşan Anthony, gözlerini kardeşinin acı dolu yüzünden alamıyordu.

Simon cevap veremeden, Daphne zuldi. "Hayır."

Bütün gözler şimdi ona çevrilmişti.

"Düello olmayacak," dedi sakince. "Dük ve ben evleniyoruz."

"Anlıyorum." Aslında Anthony, içini ferahlatan mutluluğu daha açık ve net bir şekilde göstermek isterdi ama kardeşi-

nin sessiz ve vakur tavrı, onu da etkilemişti. "Ben diğerlerine haber vereyim," diyerek yanlarından uzaklaştı.

Simon, ciğerlerine yabancı bir madde dolmuşcasına içini çekti. Sonradan bunun havadan başka bir şey olmadığını fark etti. Nefesini tutmuştu. İstem dışı olarak nefesini tutmuştu.

Ve başka bir şey daha ruhunu dolduruyordu. Sıcak ve korkutucu, aynı zamanda mutluluk verici ve muhteşem bir şey... Bunlar onun açığa vuramadığı duygularıydı; en doğal, en dokunulmamış hisleri, ruhuna geri geliyordu. Rahatlama, sevinç, tutku ve korku hepsi birlikte onun içine doluyordu. Hayatının büyük bölümünü bu gibi duygulardan kaçarak geçirmiş olan Simon, şimdi ne yapacağını bilemez bir haldeydi.

Gözleri, Daphne'ninkilerle buluştu. "Emin misin?" diye sorarken, sesi hafif bir ıslık gibiydi.

Daphne başını evet anlamında salladı. Yüzünde hiçbir duygu belirtisi yoktu. "Buna değer," dedi ve yavaşça atına doğru yürüdü.

Simon yerde yatarken, cennetin bahçelerine mi yoksa cehennemden en karanlık köşelerine mi girmek üzere olduğunu düşündü.

Daphne, günün geri kalanını aile bireyleriyle geçirdi. Herkes, nişan haberine çok sevinmişti. Elbette ki ağabeyleri, bu durumun dışında kalıyordu. Onlar da Daphne için mutlu olmuşlardı ama açıklayamadıkları endişeleri yüzünden suskundular. Daphne, onları suçlamıyordu. Kendisi de suskundu. Şafak vaktinden beri olan olaylar, hepsini yormuştu.

Genel kanı, düğünün en kısa zamanda yapılması yönündeydi. (Violet'e, Daphne'nin Leydi Trowbridge'in balosunda, Simon'la bahçede öpülmüş olabileceği söylenmişti ve bu da, onun acil bir evlilik izni almak için başvurmasına yetmişti.) Violet kendini parti ve düğün detaylarına o kadar kaptırmıştı ki etrafındaki herkese düğünün küçük ve samimi olmasının, gösterişsiz olacağı anlamına gelmediğini söyleyip duruyordu.

Gelinin nedimleri olarak seçilen Eloise, Francesca ve Hyacinth, bitmek bilmeyen sorular sorarak herkesi terletiyordu. Simon nasıl bir evlilik teklifi yapmıştı? Tek dizini üzerine mi çökmüştü? Daphne'nin gelinliği ne renk olacaktı ve Simon ona ne zaman bir yüzük verecekti?

Daphne, elinden geldiğince her soruya cevap vermeye çalışıyordu ama kardeşlerinin bu sorularına bir türlü yoğunlaşamıyordu, akşam olduğunda ise tek kelimelik cevaplar verebilir bir hale gelmişti. Hyacinth'in ona ne renk çiçekler istediğine dair sorduğu soruya 'üç' diye cevap verince nihayet hepsi onu rahat bırakmaya karar vermişlerdi.

Kelimelere dökülemeyen bir karar vermişti. Bir adamın hayatını kurtarmıştı. Sevdiği adamdan evlilik sözü almış ve hayatını çocuksuz geçirmeye karar vermişti.

Hepsi de bir günde olmuştu.

Umutsuzca kendi kendine güldü. Bugün bunu yapan, yarın ne yapar acaba, diye düşündü.

Anthony'ye dönüp "Düello olmayacak," dediği o anda hemen önce kafasından neler geçtiğini kendisi de merak ediyordu doğrusu. Ama hatırlayamayacağından da emindi. Akıldan geçenlerin, mantıklı düşünceler olmadığından emindi. Sanki bir renk deryası, onu içine almış, kozalamış gibiydi. Kırmızılar, sarılar ve onları birleştirdiği her yerden doğan turuncular vardı. Sadece hisler ve içgüdüler. Hepsi buydu işte. O anda mantıklı ya da makul bir düşünceden eser yoktu.

Ve bir şekilde, bir anda, belki de o son saniyede, tüm soruların cevapları kafasında netleşmişti. Çocuk sahibi olmadan yaşayabilirdi ama Simon'suz yaşayaması olanaksızdı. Çocuklar, henüz anlamını bilemediği, ruhuna daha dokunmamış varlıklardı ne de olsa.

Ama Simon -Simon buradaydı ve gerçektir. Onun yanına dokunmanın, ya da onunla gülmenin ne demek olduğunu biliyordu. Öpüşünün tatlı tadını, gülüşünün ona verdiği hazzı tanıyordu.

Ve onu seviyordu.

210

Hatta bunu çok düşünmek istemese de, belki de Simon'un anılmış olabileceğinden şüpheleniyordu. Belki de çocuk sahibi olabilirdi. Bir doktorun hatalı yorumu buna yol açmış olabilirdi, ya da Tanrı ona bir mucize göndermek için, doğru zamanı bekliyordu. Bridgerton'lar kadar kalabalık bir aileye sahip olma şansı yoktu belki ama tek bir çocuğun annesi olmak bile onun kendini eksiksiz hissetmesini sağlayabilirdi.

Elbette ki, tüm bu düşüncelerini Simon'a anlatamazdı. Eğer Daphne'nin çocuk sahibi olmak konusunda en ufak bir ümit beslediğini anlarsa, Simon onunla evlenmekten hemen vazgeçerdi. Daphne bundan son derece emindi. Ona gerçeği söyleyebilmek için o kadar zorluk çekmişti ki. Eğer çocukları bir evliliği kabul edeceğinden tam olarak emin olmasaydı, Daphne'nin bir karar vermesine bile izin vermezdi.

"Daphne?"

Bridgerton'ların oturma odasındaki bir kanepede sessizce oturan Daphne, bu yumuşak sesin geldiği yöne doğru kafasını kaldırdı ve ona endişeli gözlerle bakan annesini gördü.

"İyi misin?" diye sordu Violet.

Daphne, yüzüne zoraki bir gülümseme yerleştirdi. "Sadece yorgunum," diye cevapladı. Gerçekten de öyleydi. Otuz altı saatir ayakta olduğunu bile o an fark etmişti.

Violet kızının yanına oturdu. "Daha heyecanlı olursun sanıyordum. Simon'u ne kadar sevdiğini biliyorum."

Daphne, şaşkınlıkla açılan gözlerini annesine çevirdi.

"Bunu anlamak zor değil," diye devam etti Violet. Bir yandan da kızının elini okşuyordu. "O, iyi bir adam. Doğru bir seçim yaptın."

Daphne, tutmakta zorlandığı bir kahkahanın boğazından yükseldiğini hissetti. Gerçekten de doğru bir seçim yapmıştı. Evliliğinin güzel yürümesi için ne gerekiyorsa yapacaktı. Çocukları olmasa bile -pekâlâ kendisi de kısır olabilirdi. Evlenmeden önce bunu bilmeyen, sonradan çocukları olmayınca kısır oldukları ortaya çıkan pek çok çift vardı etrafında. Yedi

tane kardeşle de, etrafında şımartıp sevebileceği bir sürü yegeni olacağı da aşılırdı.

Sevdiği bir adamla beraber çocuksuz yaşamak, sevmeyen bir adamla ömrünü geçirip onun çocuklarını büyütmenin çok daha iyiydi.

Violet "Neden biraz uyumuyorsun?" dedi. "Çok yorgun görünüyorsun. Gözlerinin altında koyu halkalar görmekten beni üzüyor."

Daphne başını salladı ve ayağa kalktı. Annesi doğru söylüyordu. Daphne'nin koluna girip onu odadan çıkarırken, "Tek başına merdivenleri çıkabileceğini sanmıyorum," diye sevgiyle mırıldandı. "Hatta seni bir, iki saat içinde görebileceğimizi de pek sanmıyorum. Sabaha kadar rahatsız edilmem için herkese talimat vereceğim."

Daphne esneyerek cevap verdi. "İyi olur. Sabah görürüz."

Violet, Daphne'yi yatağa götürdü ve uzanmasına yardım etti. Sadece ayakbaskılarını çıkarttı, gerisi üzerinde kalabilirdi. "Giyisilerle uyuyabilirsin," dedi yumuşak bir sesle ve kızının alnını hafifçe öptü, "üzerindekileri çıkarabilecek kadar seni döndürebileceğimi sanmıyorum."

Daphne'den gelen tek cevap, kısık bir horlama sesiydi.

Simon da çok bitkindi. Bir adamın kendini ölüme terk etmesi, her gün olacak bir iş değildi elbette. Ardından da, iki haftadır her türlü rüyasını sisleyen kadın tarafından kurtarılmış, hatta onunla evlenme sözü bile vermişti!

Eğer iki gözündeki morluklar ve çenesindeki büyük yumruk izi olmasaydı, tüm bunların bir hayalden ibaret olduğuna inanabilirdi.

Daphne, ne yaptığıının farkında mıydı? Kendini neden mahrum bıraktığının? Akıllı ve kafası iyi çalışan bir kızdı aslında; onun tüm sonuçları ve olacakları düşünmeden böyle bir karar verebileceğini tahmin etmiyordu.

Ayrıca tüm bunları bir dakikadan az bir sürede düşünüp,

gerçekleşmesi mümkün müydü? O kadar kısa bir sürede nasıl karar vermişti?

Simon'a aşık olmasaydı, bunu yapabilir miydi? Bir aile kurma hayalini, onu sevdiği için mi çöpe atmıştı?

Belki de tüm bunları, suçluluk duygusuyla yapıyordu. Eğer Simon o düelloda ölseydi, Daphne'nin kendini bir ömür boyu suçlayacağından adı gibi emindi. Daphne'den hoşlanıyordu. Tanıdığı en mükemmel insanlardan biriydi o. Eğer Daphne onun yüzünden ölecek olsa, Simon da bu duyguyla yaşayamayacağını biliyordu. Dernek ki, Daphne de aynı şeyi düşünmüştü.

Sebepler ne olursa olsun, bir sonraki Cumartesi (Leydi Bridgerton kendisine bir not gönderip, nişanlılık döneminin kısa süreceğini haber vermişti) Daphne'yle evleneceği kesin idi. Kendini, bir ömür boyu Daphne'ye bağlayacaktı.

Daphne'de ona bağlanacaktı.

Geri dönüş yoktu. Kendisi gibi Daphne de bu saatten sonra asla geri adım atamazdı. Simon şaşkınlıkla, ne hissettiğini ayırtılamayacağı...

Pekâlâ.

Daphne, onun olacağı. Simon'un kusurlarını biliyordu. Simon'un ona neyi veremeyeceğini biliyor, bunu da kabulleniyordu. Ve her şeye rağmen Simon'u istiyordu.

Bu düşünce, Simon'un tahmin edemeyeceği kadar kalbini ısıttı.

"Efendim?"

Simon, çalışma odasının yumuşak koltuğunda otururken hafifçe başını kaldırdı. Aslında bakmasına bile gerek yoktu, bu kısık sesin sahibi olan uşağını iyi tanıyordu. "Evet, Jeffries?"

"Lord Bridgerton sizi görmeye geldi. Evde olmadığınızı söyleyeyim mi?"

Simon, hızla ayağa kalktı. Kahretsin, o kadar yorgundu ki. "Sana inanmayacaktır."

Jeffries başını salladı. "Peki, efendim." Üç adım attıktan

sonra, geri döndü ve "misafir kabul etmek istediğinize emin misiniz? Biraz -ah- yorgun görünüyorsunuz da," dedi.

Simon, kısaca homurdandı. "Eğer gözlerimden bahsediyorsan, sağdaki büyük olan morluktan sorumlu olan zaten Lord Bridgerton."

Jeffries, bir baykuş gibi şaşkınlıkla gözlerini açıp kapadı. "Büyük olan mı, efendim?"

Simon, hafifçe gülmeyi başardı. Kolay değildi. Bütün yüzü ağrıyordu. "Bunu dışarıdan görebilmek biraz zor ama sağ gözüm, sol gözümden biraz daha kötü durumda."

Telaşlanan Jeffries, Dük'e doğru birkaç adım yaklaştı. "İnan bana."

Uşak, olduğu yerde sırtını dikleştirdi. "Elbette. Lord Bridgerton'u oturma odasına almamı ister misiniz?"

"Hayır, onu buraya getir." Jeffries'in sinirli bir şekilde yutkundüğünü görünce, ekledi: "Benim açımdan endişelenmene gerek yok. Lord Bridgerton'un bana daha fazla zarar vereceğini sanmıyorum." Sonra kendi kendine mırıldandı gibi, "tabii kolaylıkla, yüzümde yaralamadığı bir bölge bulup, gözüne kestirebilir," dedi.

Gözleri irileşen Jeffries, kaçarcasına odadan çıktı.

Birkaç saniye sonra içeriye giren Anthony, Simon'a baktı ve "Felaket görünüyorsun," dedi.

Ayağa kalkan Simon, tek kaşını kaldırdı -o andaki durumunda, bunu bile zorlukla başarıyordu. "Bu seni şaşırttı mı?"

Anthony güldü. Duyduğu ses biraz mutsuz ve yorgun olsa da Simon bu gülüşte eski bir dostluğun tınlarını yakalar gibi oldu. Gölgeleyen eski dostlukları... Bunun kendisine verdiği mutluluk, onu bile şaşırtmıştı.

Anthony, başıyla Simon'un gözlerini işaret etti. "Hangisi benim?"

"Sağdaki," diye cevaplayan Simon, tek eliyle yavaşça morluğun üzerine dokundu. "Daphne gayet iyi yumruk atıyor ama tabii ki senin kadar güçlü değil."

"Yine de..." diyen Anthony, yavaşça ilerleyip, kız kardeşinin yumruk attığı yere baktı, "fena bir iş çıkarmamış."

"Onunla gurur duymalısın," diye homurdandı Simon. "Mıddığı yer o kadar acıyor ki."

"Buna sevindim."

Ardından ikisi de sustu; birbirlerine söyleyecek çok fazla şeyleri vardı ama ikisi de nasıl söyleyeceklerini bilemiyorlardı.

"Böyle olmasını istemezdim," dedi sonunda Anthony.

"Ben de."

Anthony, hafifçe Simon'un çalışma masasına dayandı ama huzursuz bir şekilde kıpırdanıyordu. Kendi vücudunun içinde bir yabancı var gibiydi. "Onunla görüşmene izin vermem kolay olmadı."

"Gerçek olmadığını biliyordun."

"Dün gece sen her şeyi gerçeğe çevirdin."

Ne söyleyebilirdi ki? Daphne'nin onu baştan çıkardığını mı? Onu terastan aşağı indiren ve bahçenin kuytu bir köşesine götürenin Daphne olduğunu mu? Bunların artık bir önemi yoktu. Simon, Daphne'den çok daha fazla tecrübeliydi. Kendini tutması gerekiyordu.

Simon cevap vermedi.

"Umarım, bu olanları unutabiliriz," dedi Anthony.

"Bunu herkesten çok Daphne'nin isteyeceğine eminim." Anthony'nin gözleri kısılmış, ince birer çizgi haline gelmişti. "Onun isteklerini yerine getirmek niyetinde misin?"

Biri hariç, hepsini, diye düşündü Simon. *En çok istediği hariç, hepsini.* "Elimde olan bütün imkânlarla onu mutlu etmeye çalışacağımı biliyorsun," dedi sessizce.

Anthony başını öne doğru salladı. "Eğer ona zarar verisen..."

Simon Anthony'nin sözünü keserek araya girdi "Ona asla zarar vermeyeceğim," diyerek yemin etti.

Anthony, arkadaşına uzun bir süre dik dik baktı. "Onu kirlettiğin için, seni öldürmeye hazırdım. Eğer onun kalbini

kırırsan, sana yemin ederim ki yaşadığın müddetçe benden kurtulamazsın. Ömrün de..." diye eklerken, gözleri hareket etmezce Simon'a bakıyordu, "çok uzun sürmez zaten."

"Bana korkunç işkenceler yapabileceğin kadar uzun, sadece," diye yavaşça konuştu Simon.

"Aynen öyle."

Simon, anladığını belirtmek istercesine başını salladı. Anthony onu işkence ve ölümle tehdit etse de Simon buna saygı duyuyordu. Kız kardeşine olan bağlılığı, son derece onurlu bir davranıştı.

Simon, Anthony'nin onda, başka kimsenin göremediği bir şeyler gördüğünü sezinledi birden. Birbirlerini, ömürlerinin yarısından fazla zamandır tanıyorlardı. Acaba Anthony, Simon'un ruhunun en karanlık köşelerini biliyor muydu? İçinde saklı tutmaya çalıştığı öfke ve acıları görmüş olabilir miydi?

Eğer bu doğruysa, acaba bu yüzden kardeşinin hayatından endişe ediyor olabilir miydi?

"Sana söz veriyorum," dedi Simon. "Daphne'nin güvenide ve mutlu olabilmesi için elimden ne gelirse yapacağım."

Anthony kısaca başını salladı. "Umarım öyle olur." Yaşadığı masadan ayrılarak oda kapısına doğru yürüdü. Tam çıkacakken, başını çevirdi ve "eğer olmazsa, karşında beni bulursun," dedi.

Anthony gitmişti.

Simon homurdanarak kendini deri sandalyesine bıraktı. Hayatı en son ne zaman bu kadar çok karışmıştı? Dostlar ne zaman düşman olmuş, küçük flörtleşmeler ne zaman tutku ya dönüşmüştü?

Daphne'yle ne yapacaktı? Onu incitmek istemiyordu, onun kalbinin kırılmasına dayanamazdı ama sadece onunla evlenerek bile, Daphne'nin hayatını mahvedecekti. Yine de Simon onu deli gibi arzuluyor, onu yatağa yatırıp, vücutlarının birleşeceği anı, Daphne'nin heyecanla onun adını söyleyeceği anı sabırsızlıkla bekliyordu.

Birden titredi. Bu gibi düşünceler, sağlığına zarar veriyordu.

"Efendim?"

Yine Jeffries gelmişti. Simon, başını bile kaldıramayacak kadar yorgun olduğundan, eliyle ona içeri girmesini işaret etti.

"Belki artık dinlenmek için odanıza çekilmek istersiniz, diye düşündüm."

Simon saate bakmayı başardı ama bunu yapmasının tek sebebi, başını havaya kaldırması gerekmediği içindi. Saat daha akşam yediyi gösteriyordu. Yatma saatine daha çok vardı. "Çok erken," diye mırıldandı.

Jeffries "Yine de..." dedi, "belki yatmak istersiniz."

Simon, gözlerini kapadı. Jeffries haklıydı. Belki de ihtiyacı olan şey, kuştüyü yastığı ve koton çarşaflarıyla bir buluşma yapmak. Eğer odasına çıkabilirse, belki bütün bir geceyi, herhangi bir Bridgerton'u görmeden geçirebilirdi.

Lanet olsun, hissettiklerine bakılırsa, günlerce o odada klanabilirdi.

13. BÖLÜM

Dük Hastings ve Bayan Bridgerton evleniyor!

Yazarımız, kendi kütüphanesinden siz sevgili okuyucularına, bu haberi önceden verdiğini hatırlatmak ister. Genç bir hanım ve bekâr bir centilmen arasında flört yaşandığı haberini sizlere daha önce yazmıştım, bu haber bir saat içinde centilmenler klubünün bahis defterini etkiledi, evlenecek çiftin üstünlüğünü koruduğu görülmüştür.

Yazarımız *White's a girenese de Dük ve Bayan Bridgerton arasındaki meselenin 2-1 evlilikle sonuçlanacağına dair ciddi bir bahis döndüğünü, güvenilir bir kaynaktan öğrenmiş bulunuyor.*

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ,
Rİ, 21 Mayıs 1813

Haftanın geri kalanı, büyük bir telaş içinde geçti. Daphne, Simon'u birkaç gün görmedi. Daphne onun şchirden ayrıldığını düşünebilirdi. Fakat Anthony ona, evlilik kontratının detaylarını konuşmak için Hastings Malikânesi'ne gittiğini söylemişti.

Anthony'yi en çok şaşkırtan şey, Simon'un çeyiz olarak bir kuruş bile istememesiydi. Sonunda Anthony ve Simon, babasının Daphne'nin evliliği için ayırdığı parayı bir kenara koymaya karar verdiler. Para Daphne'nin olacaktı, saklayabilir ya da istediği gibi harcayabilirdi.

"Çocuklarına bırakabilirsin," diye önermişti Anthony.

Daphne cevap olarak sadece gülmüştü. Ya ağlayacak ya da gülecekti, zaten başka seçeneği de yoktu.

Bu olaydan birkaç gün sonra, bir akşamüzeri Simon Bridgerton Malikânesi'ni ziyaret etti. Düşündünden tam iki gün önceydi.

Humboldt'un gelişini haber vermesiyle, Daphne oturma odasına geçip ciddi bir tavırla onu beklemeye başladı. Şam kumaşı ile kaplı kanepenin üzerinde kucaklarında kenetlenmiş elleri, dimdik oturuyordu. Daphne dışarıdan bakıldığında, kıbar bir İngiliz hanımının görüntüsünü yansıttığından emindi.

Aşırı derecede gergindi.

Aslında sinirden midesi o kadar altüst olmuştu ki kendini aşırı derecede gergin ve hasta hissediyordu.

Başını eğip ellerine baktığında, tırnaklarının avuççıklarında yarım ay şeklinde kırmızı izler bırakmış olduğunu fark etti.

Üstüne üstlük bir de kalbine oklar saplanmış gibi geliyordu üstelik. Sanki ateşe batırılmış oklar...

Her ne kadar yersiz olduğunu bilse de, içinden gelen gülme isteği son derece kuvvetliydi. Simon'u göreceği için hiç bu kadar gergin ve asabi olmamıştı. Aslında arkadaşlıklarının en güzel tarafı da buydu. Birbirlerinin gözlerinin içine dayanılmaz bir tutkuyla baktıkları anlarda bile, Daphne kendini onun yanında son derece rahat hissetmişti. Evet, midesi yine altüst olur ve teni karıncalanırdı ama bunlar arzudan doğan tepkilerdi, gerginlikten değil. Herşeyden önce, Simon onun dostu olmuştu ve Daphne onun yanında hissettiği rahatlığı kolay kaybedilebilir bir şey olduğunu biliyordu.

Daphne, o rahatlığı ve Simon'un arkadaşlığını yeniden kazanabileceğine emindi. Fakat Regent's Park'ındaki o geceden sonra bunun tahmin ettiği kadar çabuk olmayacağı da ortadaydı.

"İyi günler, Daphne."

Kapının eşliğinde görünen Simon, iri gövdesiyle kapıyı adeta kaplıyordu. Pekâlâ, aslında görünüşü eskisi kadar heybetli değildi. Gözlerinde hala birbirine benzeyen iki mor hal-

ka vardı ve çenesindeki morluk da ilginç bir şekilde yeşile dönmüştü.

Yine de tüm bunlar kalbine saplanacak bir mermiden çok daha iyiydi.

Daphne "Simon," diyerek ona karşılık verdi, "seni görmek ne güzel. Bridgerton Malikanesi'ne seni hangi ruzağı attı böyle?"

Simon, şaşkınlıkla ona baktı. "Biz nişanlı değil miyiz?"

Daphne'nin yüzü kızardı. "Evet, elbette."

"Erkeklerin nişanlılarını arada bir ziyaret etmeleri gerektiğini sanıyordum." Uzun bacaklarıyla hızlıca yürüyüp, Daphne'nin karşısındaki koltuğa oturdu. "Yanılmıyorsan Leydi Whistledown, bu konuda bir şeyler söylemişti."

"Sanmıyorum," diye mırıldandı Daphne, "ama annemin söylediğinden eminim."

Karşılıklı gülüşmeler ve bir an için Daphne eskisi gibi olabileceklerini düşündü. Fakat çok geçmeden gülüşler soldu ve odaya huzursuzluk verici bir sessizlik çöktü.

En sonunda Daphne, "Gözlerin biraz daha iyi mi?" diye sordu. "Çok fazla şiş durmuyorlar."

"Öyle mi düşünüyorsun?" Simon, oturduğu yerde hafifçe dönerek, aynaya baktı. "Çürüklerimin mavinin çekici bir tonuna dönüştüğünü ben de fark ettim."

"Mor."

Simon biraz daha öne eğildi ama bu hareketi onu aynaya daha fazla yaklaştırmamıştı. "Pekâlâ, mor. Gerçi bu üzerinde tartışılabilir bir mevzu."

"Acıyor mu?"

Simon'un gülümsemesi doğdu. "Sadece biri onlara vurduğu zaman."

"O zaman ben de bunu yapmaktan kaçırım," diye mırıldanan Daphne'nin dudakları, hafif bir gülümsemeyle kaplıydı. "Biraz zor olacak sanırım ama bunu deneyeceğim."

"Evet," diyen Simon'un gözleri, ciddiydi. "Kadınların bunu yapmasına hiç ses çıkarmadığımı söylerler."

220

Daphne'nin gülüşü, hissettiği belirgin rahatlamamanın yanı sıra, eskisi gibi olmamaları için de bir sebep yoktu.

Simon, yavaşça boğazını temizledi. "Buraya seni görmeye gelmemin aslında özel bir nedeni var."

Devam etmesini bekleyen Daphne, ona umutla baktı.

Simon, cebinden bir mücevher kutusu çıkardı. "Bu, senin için."

Küçük, kadife kaplı kutuya uzanırken, Daphne'nin boğazı döğümlemiş gibiydi. "Emin misin?" diye sordu.

"Evlilik yüzüklerinin bir mecburiyet olduğunu sanıyordum," diye cevapladı Simon sessizce.

"Oh, ne kadar aptalım. Ben... Beklemiyordum."

"Neyi beklemiyordun?"

"Bunu beklemiyordum," diye itiraf etti Daphne. Simon ona daha önce bir hediye vermemişti. Bu hareketi Daphne'yi o kadar şaşırtmıştı ki Simon'un ona bir yüzük vermesi gerektiğini bile tamamen unutmuştu.

"Mecburiyet." Daphne bu kelimeden hoşlanmamıştı, hatta bunun düşüncesinden bile rahatsız oluyordu. Fakat Simon'un yüzüğü seçerken bile tam da bu şekilde düşündüğünden son derece emindi.

Bu, Daphne'nin moralini bozuyordu.

Daphne zorla gülümsedi. "Aile yadığı mı?" diye sordu.

"Hayır," diye cevaplayan Simon'un sesinde, Daphne'yi ürküten bir hava vardı.

"Oh."

Huzursuz edici bir sessizlik daha.

Simon hafifçe öksürdü ve "Sana özel olmasını istedim. Hastıngs mücevherlerinin tümü başka kadınlar tarafından seçildi. Bunu ise ben senin için seçtim."

Daphne, koltuğun üzerinde eriyip gitmemek için dua ediyordu. "Çok hoş bir düşünce," derken hafifçe burnunu çekti.

Daphne'nin kibarlığından rahatsız olan Simon, oturduğu

221

yerde hafifçe kıpırdandı. Bu Daphne'yi şaşırtmamıştı. Bekler, bu gibi incelikli sözlerden nefret ederlerdi.

"Açmayacak mısın?" diye sordu Simon.

"Oh, elbette." Daphne, dikkatini toplamak ister gibi, başını yavaşça iki yana salladı. "Ne kadar da aptalım." Elindeki mücevher kutusuna bakarken, gözleri dalgınlasmıştı. Görüşünü netleştirmek için, gözlerini birkaç defa kırıştırdıktan sonra, kutunun kilidini açıp, kapağını kaldırdı.

Gördüğü manzara karşısında, "Aman Tanrım," deniye başka bir şey diyemedi. Bu sözcükler bile, konuşmadan çok bir fısıltı gibi çıkmıştı.

Kutunun içinde, saten kıvrımlara sarmalanmış halde, kocaman bir zümrüt vardı. İki yanını da, yuvarlak, bir örnek pırlantalar süslüyordu. Bu, Daphne'nin hayatında gördüğü en güzel parçaydı. Çok parlak ama zarif, aynı zamanda çok şık ama gösterişsizdi.

"Bu, çok güzel," diye mırıldandı, "Çok beğendim."

"Emin misin?" Eldivenini çıkartan Simon, yüzüğü dikkatle kutunun içinden çıkardı. "Çünkü bu, senin yüzüğün, bunu takacak olan sadece sensin ve senin zevkini yansıtmalıyım, benim değil."

Daphne'nin sesi hafifçe titriyordu. "Demek ki, zevklerimiz uyuyor."

Simon iç çekerek -huzurlu bir şekilde- Daphne'nin elini tuttu. Onun yüzüğü beğenmesinin kendisi için ne kadar önemli olduğunu Simon o anda anlamıştı. Geçen haftalarda araları o kadar iyiydi ki şimdi birbirlerinin yanında bu kadar tedirgin olmaları Simon'u çok üzüyordu. Daha önceden yanında en rahat hissettiği ve söylediklerini tartmadan konuşabildiği insanla aralarına giren uzun sohbet boşluklarından nefret ediyordu.

Simon konuşmakta zorluk çekmiyordu. Sadece, ne söyleyeceğini bilmez bir haldeydi.

"Parmagna takabilir miyin?" diye yavaşça sordu.

Başını evet anlamında sallayan Daphne, eldivenini çıkarırmaya koyuldu.

O anda, elini tutan Simon Daphne'yi durdurdu ve işi üstlendi. Her parmağın ucundan hafifçe çekti, ardından eldiveni Daphne'nin elinden aşağı doğru sıyırdı. Yaptığı hareket o kadar erotikti ki Daphne kanının kaynadığını hissetti. Demek ki bu ona gerçekte yapacaklarının küçük bir provasıydı: Vücudundan, her bir kumaş parçasını çıkartmak.

Eldivenin son parçası da parmak ucundan kayarken Daphne içini çekti. Nefesinin heyecanla dudaklarını aralaması, Simon'un onu daha da çok arzulamasına sebep oluyordu.

Titreyen elleriyle, yüzüğü Daphne'nin parmağına geçirirdi.

"Tam oldu," diyen Daphne, elini heyecanla sağa ve sola çeviriyor, yüzüğün ışığı nasıl yansıtuğuna bakıyordu.

Ama Simon, hala elini bırakmamıştı. Daphne hareket ettikçe, tenleri birbirine değiyor ve her değişte, ikisini de yansıtan bir sıcaklık bırakıyordu. Bir süre sonra, Simon Daphne'nin elini dudaklarına doğru götürdü ve hafifçe öptü. "Sevindim," diye mırıldandı. "Sana çok yakıştı."

Daphne'nin dudakları yanlara doğru aralandı -Simon'un çok beğendiği o geniş gülümsemenin habercisi gibi. Belki de bu, aralarında herşeyin düzelebileceğinin bir kanıtıydı.

"Zümrütü çok sevdiğimi nereden bildin?"

"Bilmiyordum," dedi Simon. "Bana gözlerini hatırlattığı için aldım."

"Gözlerim..." Daphne'nin gözleri kısılmış, başı yana eğilmiş, gülmesini bastırmaya çalışmasına dudakları büzülmüştü. "Simon, benim gözlerim kahverengi."

"Evet, hemen hemen kahverengi," diye düzeltti Simon.

Daphne, oturduğu yerde kaykılarak, biraz önce Simon'un yüzündeki morlukları görmek için kullandığı aynaya doğru döndü ve gözlerini kırıştırdı. Sonunda, "Hayır," dedi. "Sevdiğim, bir çocuğa sabırla ders anlatmış gibi bir ifade vardı. "Kesinlikle kahverengi."

Simon uzanıp tek parmağıyla, Daphne'nin gözünün altına hafifçe dokundu. Kirpiklerinin hassas yumuşaklığı, elini okşuyordu. "Etrafı kahverengi değil," dedi.

Daphne'nin bakışı, biraz şüphe, biraz da umut doluydu. Ardından, içini çekerek ayağa kalktı ve neşeli bir şekilde "Ben kendim bakacağım," dedi.

Simon, onun aceleyle kalkıp aynaya doğru gidişini, mutlulukla izledi. Daphne, yüzünü aynaya yaklaştırmış, gözlerini açıp kapıyordu. Sonra, elleriyle gözlerinin kenarlarından tutarak, iyice açtı ve dikkatle aynaya baktı.

"Oh, Tanrım!" diye bağırdı. "Bunu hiç görmemiştim."

Ayağa kalkan Simon, onun yanına doğru yaklaştı. İkisi de aynanın önünde duran masaya dayanmışlardı. "Yakında, ben her zaman haklı olduğumu göreceksin."

Daphne ona gülerken baktı. "Peki ama nasıl gördün?"

Simon omuzlarını silkti. "Çok yakından baktım."

"Sen..." Daphne, söylemeye başladığı cümleyi bitirmenin daha iyi olacağına karar verip, tekrar arkasını döndü ve gözlerini açarak incelemeye koyuldu. "İnanatmıyorum," diye mırıldanıyordu, "meğerse gözlerim yeşilmiş."

"Aslında, yeşil gözleri değil..."

"Bugünlük," diye sözünü kesti Daphne, "gözlerimin yeşilden başka bir renk olduğunu kabul etmiyorum."

Simon neşeyle gülümsedi. "Nasıl istersen."

Daphne içini çekti. "Her zaman Colin'i çok kıskanırdım. O güzel gözlerin, bir erkekte ziyan olup gitmesi..."

"Eminim ki, ona âşık olan genç hanımlar, senin gibi düşünmüyorlardı."

Daphne, Simon'a yapmacık bir şekilde baktı. "Ama onların beğenmesinin bir önemi yok, değil mi?"

Simon, bir kahkaha atmak üzereyken kendini tuttu. "Eğer sen öyle diyorsan, öyledir."

"Yakında," diyen Daphne'nin ses tonu ciddiye, "ben her zaman haklı olduğumu anlayacaksın."

Simon bunun üzerine kahkahalara boğuldu. Zaten kendisi

ni daha fazla tutabilmesi mümkün değildi. Daphne'nin sesince ona baktığını fark ettiğinde buna bir son verdi. Yüzünde, eskileri hatırlamış gibi, sıcak bir bakış vardı.

Daphne elini Simon'un elinin üzerine koyarak "Bu, güzeldi," dedi. "Tıpkı eskisi gibi, değil mi?"

Başını evet anlamında sallayan Simon, Daphne'nin elini avucunun içine aldı.

"Yine böyle olacağız, değil mi?" Daphne'nin gözlerinde, tedirginlik ve umut ışıkları bir arada parlıyordu. "Eskiden olduğumuz gibi. Herşey aynı olacak."

"Evet," diyen Simon, daha o anda yalan söylediğinin farkındaydı. Birbirlerine tekrar alışabilirlerdi ama tam olarak eskisi gibi olabilmeleri, imkânsızdı.

İçine doğan huzurla gülümseyen Daphne, gözlerini kapadı ve başını Simon'un omzuna dayadı. "Güzel."

Simon, aynadan yansıyan görüntülerini, birkaç dakika boyunca seyretti. Neredeyse, Daphne'yi mutlu edebileceğine kendisi bile inanacaktı.

Ertesi akşam -Daphne'nin Bayan Bridgerton olarak geçireceği son akşam- Violet, hafifçe kızının odasının kapısına vurdu.

Daphne, yatağında oturmuş, çocukluk hatıralarını önüne almış, onları ayırmaya çalışıyordu. Kapının vurulduğunu duyunca "Girin!" diye seslendi.

Kapıdan kafasını uzatan Violet'in yüzünde garip bir gülümseme vardı. "Daphne," dedi, "birkaç dakika konuşabilir miyiz?"

Daphne merakla annesine baktı. "Elbette." Violet odaya girerken, o da ayağa kalkmıştı. Annesinin üzerindeki sarı elbise, teniyle muhteşem bir uyum içinde görünüyordu.

"İyi misin, anne?" diye sordu Daphne, "sanki biraz rengin çıkmış."

"İyiyim. Ben sadece..." Violet, zaman kazanmak için boğazını temizledi. "Bir konuşma yapmamızın zamanı geldi sanırım."

"Ohhhhhh," diyerek iç çeken Daphne'nin kalbi heyecanla çarpıyordu. O da bunu bekliyordu zaten. Bütün arkadaşları, evlenmeden bir gece önce, annelerin evlilikle ilgili tüm sırları açıkladıklarını söylemişti ona. En son anda, evlenecek olan genç kız, kadınlığın gizli dünyasına davet edilirdi. Bekar olanların asla duymayacağı şekilde, bütün tatlı ve ayıp sırları bir bir ortaya dökülürdü. Yaştı olan bazı kızlar, şimdiye kadar evlenmişlerdi ama Daphne ve arkadaşları onların ağzını her aradıklarında, gülüşmeler ve kıkırdamalar eşliğinde kesin bir "Yakında kendiniz öğrenirsiniz" cevabı alıyorlardı.

"Yakında," "Şimdi" olmuştu bile. Daphne heyecandan yerinde duramıyordu.

Öte yandan Violet, midesindeki herşeyi oracıkta çıkarcakmış gibi bir ifadeyle bakıyordu ona.

Daphne eyleme yatağını göstererek, "Oturmaz mısın anne?" diye sordu.

Violet, kafasını netleştirmek ister gibi başını salladı ve "Evet, iyi olur," diye mırıldandı. Yarı oturur, yarı ayakta kalmıştı. Çok rahatsız görünüyordu.

Daphne, annesinin huzursuz haline acıyarak, konuşmaya giriş yapmaya karar verdi. "Evlilikle ilgili mi konuşacaktın?" Sesi, nazik ve sakindi.

Violet başını belli belirsiz aşağı eğdi.

Daphne gülmek için kendini zor tutuyordu. "İlk geceyle mi ilgili?"

Bunu duyan Violet, başını hızla yukarı kaldırdı ve Daphne'nin hızasında durdurdu. "Bunları sana nasıl anlatacağımı bilemiyorum doğrusu. Bu konular, son derece dikkat isteyen konulardır."

Daphne, sabırla beklemeye başladı. Annesi, eninde sonunda konuyu açacaktı.

"Bak kızım..." diye titreyen bir sesle devam etti, "bilmen gereken bazı şeyler var. Yarın gece olacak bazı şeyler. Bunlar..." Hafifçe öksürdü, "kocanla ilgili."

Annesine daha da yaklaşan Daphne'nin gözleri, iri iri açılmıştı.

Kızının bu belirgin ilgisinden rahatsız olan Violet, kendisi geriye çekti. "Kocan... yani Simon, elbette ki o senin kocan olacağına göre..."

Violet, cümlesini bitirmeye pek niyetli görünmüyordu. "Evet, Simon benim kocam olacak," diye mırıldandı Daphne.

Hafifçe homurdanan Violet'in mavi gözleri, Daphne'nin yüzü hariç başka her yerde dolanıyordu. "Bu, benim için oldukça zor."

Daphne "Belli oluyor." Diyerek mırıldandı.

Derin bir nefes alan Violet, sırtını dikleştirerek oturdu ve bir omuzlarını, hayatının en zor ve tatsız görevini yapmaya kararlanmışçasına geriye attı. "İlk gecende," diye söze girişti, "kocan senden, evlilikteki görevlerinden birini yapmanı isteyecek."

Bu, Daphne'nin bilmediği birşey değildi zaten.

"Evliliğinizin kutsanması gerekiyor."

"Elbette," diye mırıldandı Daphne.

"Seninle birlikte aynı yatağa girecek."

Daphne başını salladı. Bunu da biliyordu.

"Ve seninle bir..." Violet, ellerini havada dolaştırarak, uygun kelimeyi seçmeye çalıştı, "yakınlık kuracak."

Daphne'nin dudakları hafifçe aralanmıştı ve nefes alıp verip odayı dolduran tek sesi. Konuşma, sonunda ilginçleşmeye başlamıştı.

"Buraya gelip söylemek istediğim şey..." diyen Violet'in sesi bir hayli sertti, "evlilikteki görevlerinin aslında keyifsiz bir tecrübe olması gerekiyor."

Ama neydi bu görevler?

Violet'in yanakları kızarmıştı. "Bazı kadınların, bu tecrübeden hiç -ah- hoşlanmadıklarını biliyorum, fakat..."

"Öyle mi?" Daphne meraklı bakışlarla annesini süzüyordu. "O zaman, neden bir sürü hizmetçi, uşaklarla geceleri uyuyor?"

Violet, bir anda sinirli ev sahibesi konumuna geçti. "Hiçbir hizmetçi bunu yapan?" diye ısrarla sordu.

"Konuyu değiştirmeye çalışma," diye annesine söylendi Daphne. "Bütün bir haftadır bunu bekliyordum."

"Öyle mi?" Violet'in öfkesi birden dinmişti.

Daphne'nin bakışlarında -başka ne bekliyordun ki zaten diye soran bir hava vardı. "Elbette."

İçini çeken Violet, "Nerede kalmıştım?" diye söylendi.

"Bazı kadınların, evlilikteki görevlerinden hoşlanmadıklarını söylüyordun."

"Evet. Doğru. Hummın."

Annesinin ellerine bakan Daphne, onun elindeki mendile neredeyse paramparça etmek üzere olduğunu gördü.

"Bilmeni istediğim şey..." diye devam eden Violet, sözleri sanki bir an önce ağzından çıkarıp kurtulmak ister gibi söylemişti, "bunun tatsız olması gerekmediği. Eğer iki insan birbirinden hoşlanıyorsa -ki ben Dük'ün senden çok hoşlandığını tahmin ediyorum."

"Ben de ondan," diye annesinin sözünü kesti Daphne.

"Elbette. Evet. Dediğin gibi, birbirinizden hoşlandığınız göre, aranızda geçecek olanlar, gayet tatlı ve özel anlar olacaktır." Violet, yatağın kenarına doğru kendini iterken, soluk soluca renkli eteği de peşinden sürükleniyordu. "Gergin olmamalıydın. Eminim ki Dük sana karşı nazik olacaktır."

Daphne, Simon'un onu öptüğü anı düşündü. "Nazik" bunu tanımlayabilecek bir kelime olamazdı. "Ama..."

Violet, hızlı ayağa kalktı. "Pekâlâ. İyi geceler. Sana bunları söylemek için gelmiştim."

"Hepsi bu mu?"

Violet, kapıya doğru hızlı adımlarla yürüdü. "Ah, evet! Gözleri, suçlu suçlu etrafta dolaştı. "Başka bir şey mi bekliyordun?"

"Evet!" Daphne, annesine doğru koşarak, kendini kapının önüne attı. Annesinin odadan çıkmasını engellemek istiyordu. "Sadece bunu söyleyerek benden kaçamazsın!"

228

Violet, gözlerini karşıda duran pencerede gezdirdi. O anda, Daphne içinden odasının ikinci katta olduğuna şükretti, aksi takdirde annesi herşeyi göze alıp pencereden kaçabilirdi.

"Daphne," diyen Violet, bükün bakışlarla kazına bakıyordu.

"Ama ben ne yapacağım?"

"Kocan senin ne yapacağını bilecektir," diye cevapladı Violet.

"Kendimi bir aptal yerine koymak istemiyorum, anne!"

Violet homurdandı. "Koymayacaksın. Bana güven. Erkekler..."

Daphne, annesinin yarım kalan cümlesini merak ediyordu. "Erkekler ne? Ne, anne? Ne söyleyecektin?"

Artık Violet'in yüzü neredeyse bordoya çalan bir kırmızıydı, boynu ve kulaklarında ise pembe lekeler çıkmıştı. "Erkekler kolayca tatmin olur," dedi. "Hayal kırıklığına uğramayacaktır."

"Ama..."

"Yeter!" diye sertçe bağırды Violet. "Sana, kendi annemin bunu söylediği herşeyi söyledim. Bu kadar sabırsız olma, bu kadar yeteri kadar yap ki çocukların olsun."

Daphne'nin çenesi, aşağı doğru sarktı. "Ne?"

Violet, sinirle gülümsedi. "Oh, sanırım bebeklerle ilgili küçük ayrıntıyı unutmuşum."

"Anne!"

"Pekâlâ. Evlilikteki görevin, yani -ah- cinsel olarak birlikte olduğunuzda bebeğin olacak."

Daphne, duvarın dibine çöktü. Mırıldanarak "Yani sen bu kadar sekiz kere mi yaptın?"

"Hayır!"

Daphne, kafası karışmışçasına gözlerini karıştırdı. Annesinin açıklamaları o kadar yetersizdi ki hala tam olarak görevinin ne olduğunu anlayamıyordu. Duydukları da tam olarak yerine oturmuyordu. "Ama bunu sekiz kere yapmış olman gerekmez mi?"

229

Violet, elleriyle hızlıca kendini serinletmeye çalışıyordu. "Evet! Hayır! Daphne, bunlar çok kişisel konular."

"Ama eğer sekiz kere yapmadıysan nasıl sekiz tane..."

"Sekizden kereden çok daha fazlasını yaptım," diyor Violet, duvarın içine girmek istemiş gibi oraya yapışmıştı.

Daphne annesine inanmaz gözlerle baktı. "Öyle mi?"

"Bazen..." diye açıklamaya çalışan Violet, gözlerini yerdeki bir noktaya dikmiş, hareketsiz duruyordu. "İnsanlar bence sadece hoşlandıkları için de yaparlar."

Daphne'nin gözleri büyüdü. "Öyle mi?" diye acıyarak sordu.

"Ee-çvet."

"Erkeklerle kadınların öpüşmesi gibi mi?"

"Evet, aynen," diyor Violet, açıklamaktan kurtulmanın rahatlığıyla bir nefes aldı. "Çok benziyor." Violet'in göğsü birden şüpheyle kısılmıştı. "Daphne..." derken sesi ciddiydi. "Dük'le öpüştün mü?"

Daphne, teninin annesi gibi kızardığını fark etti. "Belki de," diye mırıldandı.

Violet, parmağını kızına doğru salladı. "Daphne Bridgerton, böyle birşey yaptığını inanmıyorum. Erkeklerle bu şekilde bir özgürlük vermemen konusunda seni uyarmıştım." "Yarın evleneceğimize göre, artık bunun bir önemi kalmadı."

"Ama yine de..." Violet sıkıntıyla kıpırdandı. "Neyse, boşver. Haklısın. Artık bir önemi yok. Evlenmek üzerinden hem de bir Dük'le ve eğer o seni öptüyse, buna bir şey diyemem."

Daphne, annesine kuşku dolu gözlerle baktı. Violet'in soğuk ve anlaşılmaz mırıltılarından, hiç de onun karakterine uygun değildi.

"Tamam o zaman," diye söylendi Violet, "daha fazla soru yoksa ben seni..." Daphne'nin yatağının üzerinde duran asılmış eşyalarına bakarak, "yalnız bırakayım," dedi.

"Ama daha soracaklarım var!"

Fakat Violet odadan çoktan kaçmıştı.

Daphne de, her ne kadar bunu yapmak istese de, herkesin görüş önünde koşup annesini yakalayacak ve bu soruları sorarak halde değildi.

Fakat annesinin sözleri, aklında yeni sorular oluşmasına sebep olmuştu. Violet, karı-koca arasında yaşananlar sonucunda bebeklerin dünyaya geldiğini söylemişti. Eğer Simon çocuk sahibi olamıyorsa, aralarında asla bir şey olmayacak mı demekti bu?

Ve en önemlisi de, tüm bu karı-koca arasındaki ilişkinin ne olduğuydu? Bütün cemiyet, genç kızların dudaklarını dokunulmamış olarak saklamaları gerektiğini söylediğine göre, öpüşmeyle ilgili olduğundan emindi. Sonra, Simon'la bahçede geçirdiği dakikaları hatırlayınca, işin içinde göğüslerin de olabileceği aklına geldi.

Daphne homurdandı. Annesi ona gergin olmamasını söylemişti ama bunun imkânı yoktu. Kadınlık görevleri hakkında en ufak bir fikri olmadan, bu evliliğe nasıl katkıda bulunabileceğini bilmiyordu doğrusu.

Peki ya Simon? Evliliği kutsayamayacaksa, yaşadıkları şey, gerçek bir evlilik olacak mıydı?

Yeni bir gelini korkutmaya yetecek kadar sorun vardı ortada...

Herşey olup bittiğinde, Daphne'nin aklında düğünle ilgili sadece küçük detaylar kalmıştı. Annesinin gözlemlerinden yaşıyor akıyordu (tabii ki yüzünden de) ve Anthony'nin onu kocasına teslim ederken çıkan sesi, sertti. Hyacinth'in yerlere serpiştirdiği gül yaprakları, onlara gelene kadar çoktan bitmişti. Evlilik yeminlerini etmelerinden önce, Gregory tam üç defa hapsirmişti.

Simon'un yüzü, yeminini ederken son derece ciddiydi. Her kelimeyi özenle ve yavaşça söylüyordu. Gözleri dikkatle ona bakıyor, sesi ise derinden ama samimi geliyordu. Papa'nın önünde durdukları o dakikalarda, Daphne için Simon'un sözlerinden daha önemli olan hiç birşey yoktu adeta.

Kalbi huzur bulmuştu; evlilik yeminini bu kadar ciddiye alan bir adamın, bu kararı sadece mecburiyetten vermiş olması mümkün değildi.

Tanın'ın birleştirdiklerini, kimsenin ayırması mümkün değildi.
Sırtından geçen hafif bir titreme, Daphne'nin kıpırdanmasına yol açtı. Birkaç dakika sonra, karşısında duran adamı sonsuza kadar karısı olacaktı.

Simon, başını hafifçe döndürerek ona baktı. Gözleri, "Jymisin" diye sorar gibiydi.

Belli belirsiz başını sallayan Daphne'nin çenesi, sadece Simon'un görebileceği kadar yukarı kalkmıştı. Simon'un gözlerinde rahatlamışa benzer bir parlaklık vardı.

Ve artık sizi kanı koca ilan...

Gregory, dördüncü kez hapsirmiş, ardından duramayıp beşinci ve altıncı kez devam ederek, papazın cümlesinin sonunu, anlaşılabilir bir hale sokmuştu. Daphne, engellemesi güç bir kâhkahanın boğazını tıkadığını hissetti. Ciddi duruşunu bozmamak adına, dudaklarını iyice birbirine bastırdı. Ne de olsa evlilik, ciddiye alınması gereken bir kurumdur ve daha evlenirken gülmeye başlamak, yakışık almazdı.

Simon'a kaçamak bir bakış atınca, onun kendisine garip bir ifadeyle bakmakta olduğunu gördü. Soluk mavi gözleri, dudaklarına kilitlenmiş, ağzının kenarları yukarı kalkmıştı.

Daphne, kâhkaha baloncuklarının boğazından yükselmekte olduğunu hissetti.

Artık gelini öpebilirsiniz.

Çaresizlikten deliye dönmüş olan Simon, Daphne'ye sarıldı ve misafirlerin şaşkınlıktan ağzını açıkta bırakan bir hırla Daphne'nin dudaklarına yapıştı.

Hemen ardından da bir çift ağız -hem damat hem de gelinin ki- tutamadıkları kâhkahalarla sarsılmaya başladı.

Belli bir zaman geçtikten sonra, Violet Bridgerton bunun şahit olduğu en acayip öpücük olduğunu söyleyecekti.

Sonunda hapsirliği kesilen Gregory Bridgerton, gördüğükle rinin midesini bulandırdığını açıklamıştı.

Yılların eskittiği papaz ise, ilk defa böyle bir şey gördüğünü belirten tasvip etmez bakışlarla yeni evli çifti süzüyordu.

Bununla birlikte, sadece on yaşında olduğu için aslında öpüşmeyle hiçbir ilgisi olmayan Hyacinth Bridgerton, düğünceci bir şekilde gözlerini kırıştırmış ve "Bence çok güzel bu. Şimdi güldüklerine göre, sonsuza kadar güleceklerdir," demişti. Ardında da annesine dönüp, "Öyle değil mi?" diye sormuştu.

En küçük çocuğunun elini avuçlarının arasına alan Violet, "Gölmek, her zaman için iyi bir şeydir, Hyacinth. Bunu bize hatırlattığın için teşekkür ederiz," demişti.

Böylece, Hastings Dükü ve Düşesi'nin, yıllardır evlenen en mutlu çift olduğu dedikodusu, cemiyet içinde yayılmaya başlamıştı. Bu kadar neşeli bir düğünden, başka ne beklenebilirdi ki?

Duyduklarımıza göre, Bayan Bridgerton ile Hastings Dükü'nün düğünü, küçük bir seremoni olmasına rağmen bir hayli olaylı geçti. On yaşındaki Bayan Hyacinth Bridgerton, yine on yaşındaki Bayan Felicity Featherington'a, damat ve gelinin düğün sırasında kubbelerle güldüklerini anlatmış. Bayan Felicity, bu haberi annesine sence de tüm dünyanın duyması kaçınılmaz bir hale gelmiş.

Yazarımız bahsi geçen düğüne davet edilmediğinden, konu hakkında genç Bayan Hyacinth'ın sözlerine inanmak durumunda kalmıştır.

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ
Rİ, 24 Mayıs 1813

Balayına çıkılmayacaktı. Zaten, bir yolculuk planlamak için gerekli süre de olmamıştı. Bunun yerine Simon, Basset'lerin yüzünlük şatosu olan Clyvedon'da birkaç hafta geçirmek için hazırlıklar yaptırmıştı. Zaten cemiyetin meraklı bakışlarında kurtulmak isteyen Daphne için de bu harika bir fırsattı.

Ayrıca, Simon'un doğup büyüdüğü yerleri görebilme için de çok istiyordu.

Kendini, onun çocukluğunu hayal ederken bulmuştu. Simon şimdi onunla olduğu kadar etkileyici miydi acaba? Ya da diğer insanlara gösterdiği yüzüyle, soğuk ve sessiz miydi?

Bridgerton Malikanesi'ni kucaklaşmalar ve gözyaşları içinde terk eden yeni evli çift, Simon'un en şık at arabasıyla yola koyuldu. Yaz olmasına rağmen, havada tatlı bir esinti vardı. Simon karısının bacaklarına, üşümesin diye hafif bir şal örttü. Gülümseyen Daphne, "Biraz fazla gelmeyecek mi?" diye sordu, "üşümem, senin evine kadar sadece birkaç blok gideceğiz ne de olsa."

Simon, soru sorar gibi ona baktı. "Clyvedon'a gidiyoruz."

"Bu gece mi?" Daphne, şaşkınlığını gizleyememişti. Yolculuğa, ertesi gün çıkacaklarını sanıyordu. Clyvedon kasabası, Hastings'in yakınında, yani İngiltere'nin güney kesiminde

yer alıyordu. Akşamüstü olmuştu, şatoya varmaları gece yarısı bulurdu.

Daphne'nin tasarladığı düğün gecesi hiç de böyle değildi doğrusu.

"Bir gece Londra'da kalıp, ertesi gün yola çıkmak daha mantıklı olmaz mıydı sence?" diye sordu Daphne.

Simon homurdandı. "Bütün hazırlıklar önceden yapıldı."

"Anlıyorum..." Hayal kırıklığını saklamaya çalışan Daphne, pek de başarılı olamıyordu. Arabanın geçtiği engebeli yolların, tekerlekleri gıcırdatmasıyla çıkan ses harig, uzun bir süre ikisi de konuşmadı. Park Caddesi'ne giden yola sapıklığında, Daphne "Bir yerde dinlenecek miyiz?" diye sordu.

"Elbette ki," diye cevapladı Simon. "Akşam yemeği yememiz lazım. Evliliğimizin ilk gününden seni aç bırakmak istemem."

"Yemektten sonra, orada geceyi geçirecek miyiz?" diye ısrar etti Daphne.

"Hayır, hemen..." Simon'un sert bir şekilde kapanan dudakları, birden hafifçe aralandı ve kenarları yukarı doğru kıvrıldı. Daphne'ye doğru, içini eriten bir bakışla döndü. "Çok düşüncesizim, değil mi?"

Daphne'nin yüzü kızarmıştı. Simon ona böyle baktığında hep aynı şey oluyordu zaten. "Hayır, hayır. Ben sadece orada kal..."

"Hayır, sen haklısın. Geceyi orada geçireceğiz. Yolum yarısına yakın bir yerlerde güzel bir dinlenme yeri biliyorum. Hare ve Hounds. Yemekleri sıcaktır, yatakları da temiz." Uzanıp Daphne'nin çenesine dokundu. "Clyvedon'a bu gece varmak için, seni zorlamam doğru değildi."

"Yolculuktan çekinmiyorum," diyen Daphne'nin yanakları, ağzından çıkacak sözleri düşününce iyice kızarmıştı. "Sadece, bugün evlendik ve gece olduğunda da arabada olacağız ve..."

"Daha fazla konuşma," diyen Simon, tek parmağını Daphne'nin dudaklarına götürdü.

Daphne minnettar bir şekilde başını salladı. İlk gece hakkında bu şekilde konuşmak onun için hiç de kolay değildi. Ayrıca, kocasının açması gereken bir konuydu bu, kedisinin değil. Ne de olsa, konu hakkında bilgi sahibi olan Simon'du.

Zaten Daphne'den daha az bilgi sahibi olabilmesi, mümkün değildi. Bütün gevezeliğine rağmen annesi, elle tutulur hiçbir şey açıklamayı becerememişti. Çocukların bu yolla olduğuna dair verdiği bilginin dışında, Daphne'nin anlayabildiği hiçbir şey yoktu. Ama belki de...

Daphne, nefesinin sıkıştığını hissetti. Ya Simon, yapamıyorsa -ya yapmak istemiyorsa-

Hayır, diye düşündü hırsla, istediğinden emindi. Daha s, Simon onu arzuluyordu. O gece bahçedeyken, Simon'un gözlerinde yanan tutku, kalbinin delicesine atışı hayal ürünü olamazdı.

Londra manzarası geride kalmış, Daphne arabanın perçesinden sessizce kirları izlemeye başlamıştı. Bir kadın, bu gibi konular üzerinde fazla düşünürse, kolaylıkla aklını kaçırabilirdi. Konuyu düşünmemekte fayda vardı. Kesinlikle, bunu tam olarak aklından atmalıydı, hem de sonsuza kadar. Pekâlâ, en azından geceye kadar.

İlk geceye kadar.

Düşüncesi bile Daphne'nin heyecandan titremesine sebep oluyordu.

Simon, Daphne'ye baktı yani karısına, bu fikre alışması için hala zamana ihtiyacı vardı. Evlenmeyi planlamamıştı. Hatta özellikle planladığı asla evlenmemekti. Ama işte buradaydı, Daphne Bridgerton'la beraber -hayır Daphne Bassett O, artık Hastings Düşesi'ydı.

En garibi de buydu zaten. Hayatı boyunca dükalığna bir düşes geldiğini görmemişti. Bu ünvanı duymak ona tuhaf hatta eskimiş geliyordu.

236

Dudaklarının arasından uzun ve ferahlatıcı bir nefes veren Simon, hafifçe dönerek Daphne'nin profiline bakmaya başladı. Genç kadın titriyordu. "Üşüyor musun?"

Simon onun aralık duran ağzından, dilini damağına götürüp, "Hayır" demeye hazırlanmıştı fakat Daphne son anda yavaşça şekil değiştirip, "Evet," dedi. "Ama sadece biraz üşüdüm. Bir şey..."

Şah Daphne'nin omuzlarına saran Simon, onun böyle bir konuda neden yalan söylediğini anlayamamıştı. "Uzun bir gün oldu," diye mırıldandı. Kendisi yorgun değildi ama gerçekten de çok uzun bir gün olmuştu. O anda, karısını rahatlatmak için söyleyebileceği daha başka bir şey bulamıyordu.

Simon rahatlatıcı sözler ve anlayışlı davranışlar hakkında bu aralar çok fazla düşünür olmuştu. Ona karşı iyi bir koca olmaya kararlıydı. En azından Daphne bu kadarını hak ediyordu. Eksiksiz bir mutluluğu ona yaşatamayacağını biliyordu, yine de karısını güvende tutmak ve onu korumak adına, her şeyi yapmaya hazırdı.

Daphne onu seçmişti. Çocuk sahibi olamayacağını bildiği halde, onu seçmişti. İyi ve sadık bir koca olmak bile ona verebileceği yetersiz bir karşılıktı.

"Benim hoşuma gitti," dedi Daphne birden.

Ne dediğini tam olarak anlayamayan Simon, boş bakan gözlerle ona döndü. "Anlayamadım?"

Daphne hafifçe gülümsedi. Hem şakacı hem de içten bir gülüştü. Simon bu gülüşün iliklerine tutkuyla işlediğini hissetti. Konuşmaya kendini verebilmek için çabalıyordu. "Sen, uzun bir gün olduğunu söyledin. Ben de hoşlandığımı söyledim," dedi.

Simon hala boş bakışlarla ona bakıyordu.

Daphne'nin kendisine sabırsızca baktığını görünce, tekrardan gülümsedi. "Sen, uzun bir gün olduğunu söyledin," diye tane tane açıkladı Daphne. "Ben de bugünden hoşlandığımı söyledim." Simon'un hala cevap vermemesi üzerine, bir kalıkaha attı ve "belki anlayabilmen için bazı kelimele-

237

ri uzatmam gerekiyor, mesela 'Eveeeeee' gibi, ne dersin?" dedi.

"Anlıyorum," diye mırıldanan Simon kendini toparlamaya çalışıyordu.

"Sen zaten pek çok şeyi anlıyorsun," diye cevapladı Daphne, "ama anlamamazlıktan geliyorsun."

Tek kaşını kaldırıp ona bakan Simon'un tavrına gülen Daphne, onda yine kendisini öpme isteği uyandırmıştı.

Simon, Daphne'yi öpme isteğiyle yanıp tutuşuyordu. Bu da, artık acı verici bir hale gelmeye başlamıştı.

Simon "Güneşin battığı saatlerde, dinlenme yerine gelmiş oluruz," diye ciddi bir ses tonuyla söylendi. Bir iş anlaşması yapar gibi konuşursa, aralarındaki arzu dolu gerginlik azalacaktı.

Ama öyle olmadı. Simon, ilk geceyi bir gün ertelemesi gerektiğini düşündü. Arzu ve heyecanla geçen uzun bir gündün sonra, vücudu artık daha fazla dayanamıyordu. Yine de ne kadar temiz ve güzel bir yer olsa da bu geceyi karısının yal kenarındaki bir otelde geçirmesini istemiyordu.

Daphne bundan çok daha iyisini hak ediyordu. Bu onun tek ve ilk gecesi olacaktı ve Simon her şeyin mükemmel olmasını istiyordu.

Konunun birden değişmesine şaşırان Daphne, "Sesimdim," demekle yetindi.

"Yollar bu saatten sonra fazla güvenli olmaz," diye devam etti Simon. Aslında, hiç durmadan Clyvedon'a gitmeyi planladığını unutmış gibiydi.

"Haklısın, olmaz."

"Hem de acıkmış olacağız."

"Evet," diyen Daphne, Simon'un geceyi otelde geçirmesi fikrine neden birden bu kadar sıcak bakmaya karar verdiğini anlamıyordu. Simon yolculuk planlarını değiştirdiği için onu suçlayamazdı, fakat bu konuyu açmasaydı, onun bu gecesini arabanın içinde geçirmek zorunda kalacaktı.

Bu da, hiç iyi bir fikir değildi.

"Yemekleri de güzeldir," dedi.

"Bunu söylemiştin," diye cevapladı Daphne.

Simon öksürür gibi bir ses çıkarak "Evet, söyledim sanırım," dedi, "Sanırım ben biraz uyuyacağım," dedi.

Koyu renk gözleri inleyen Daphne, duyduğuna inanamazmış gibi şaşkınlıkla, "Şimdi mi?" diye sordu.

Simon başını ever anlamında salladı. "Aynı şeyleri söylediğimin farkındayım ama dediğim gibi bugün çok uzun ve yorucu bir gün oldu."

"Gerçekten öyle." Daphne, hafifçe dönerek, uykuya en elverişli pozisyonu yakalamaya çalışan Simon'a dikkatle baktı. Sonunda, "Bu şekilde uyuyabileceğine emin misin? Araba çok sallanıyor," dedi.

Simon omuzlarını silkti. "Heryerde uyuyabilirim. Seyahatlarım sırasında alıştım buna."

"Bu da bir yetenek," diye mırıldandı Daphne.

"Hem de nasıl," diye onaylayan Simon, sonraki üç saat boyunca uyuma numarası yapacağı pozisyona girmişti bile.

Daphne, gözlerini ayırmadan onu izliyordu. Numara yapmayı biliyordu. Yedi tane kardeşle büyüyünce, kimin uyuma numarası yaptığını anlayabilecek hale gelmişti. Simon, kesinlikle uyumuyordu.

Üstü, son derece eşit aralıklarla inip kalkıyor, nefesi, ne kadar horlayacakmış gibi hırıldıyordu.

Ama Daphne, gerçeği biliyordu.

Daphne'nin her hareketiyle ya da biraz seslice nefes alması Simon'un çenesi hareket ediyordu. Belli belirsiz olsa da bu Daphne'nin gözünden kaçmıyordu. Üstelik kendisi de bu bir tavırla esnediğinde, Simon'un gözkapaklarının hareketlerinin oynadığını da fark ediyordu.

Ama yine de, bu oyunu iki saati aşkın bir süredir devam ettirmişti ve bu takdir edilesi bir durumdu.

Daphne, uyuma numarasını yirmi dakikadan fazla sürdürmüştü.

Eğer kendisi bunu uygun görüyorsa, onu rahat bırakmalı-

yım, diye geçirdi içinden Daphne. Böyle muhteşem bir performans bozmak, doğru olmazdı.

Simon'un gözkapaklarının hareket ettiğini bir kere daha görmek amacıyla son kez, biraz daha seslice esnedikten sonra, kalın kadife perdeyi çekerek, dışarıyı seyretmeye koyuldu. Batıda güneş, arkasında şişman bir turunculuk bırakarak batmak üzereydi.

Eğer Simon, dinlenme yerine varma zamanı hakkında yanlışlıysa, ki matematikten anlayan insanların bu gibi konularda tahminleri genelde doğru çıkardı, yolculuklarının yarısını geride bırakmak üzere olmalıydılar. Neredeyse, Hare ve Hounds'a varacaklardı.

Neredeyse ilk gecesine yaklaşmak üzereydi.

Daphne, Ulu Tanrım diyerek içinden söylendi. Bu kadar melodramatik bir hava yaratmamalıydı. Çok gülünç oluyordu.

"Simon?"

Simon kımıldamadı ve bu Daphne'yi yeterince rahatsız etti.

Kaşları hafifçe çatılan Simon'un, ağzı aralandı. Daphne onun, duymama numarası yapacak kadar yüksek bir ses gelip gelmediğine karar vermeye çalıştığını biliyordu.

"Simon!" Bu sefer, parmağıyla onun kolunu dürtmüştü. Hızlıca, koluyla göğsünün birleştiği noktaya bastırdı. Bunun hissedilen birinin uyumaya devam etmesi, imkânsızdı.

Gözkapakları yavaşça aralanan Simon, insanların derin bir uykudan uyandıklarında çıkardığı sesleri çıkararak mırıldandı.

"Çok iyi numara yapıyor, diye hayranlıkla düşündü Daphne.

Bir yandan esnerken, "Daft?" dedi.

Daphne, lafı uzatmaksızın "Geldik mi?" diye sordu.

Aslında uykulu olmayan gözlerini kırıştıran Simon, "Atılayamadım?" dedi.

"Hala gelmedik mi?"

240

"Uhhhh..." Kafasını toplamak için, arabanın içine şöyle bir göz atan Simon, "hala hareket ediyoruz," diyerek cevapladı.

"Evet, ama çok yaklaşmış olabiliriz."

Cevap olarak tuttuğu nefesi seslice bırakan Simon, perdeyi aralayarak camdan dışarı baktı. Doğuya baktığı için, hava Daphne'nin tarafından çok daha karanlık gözüküyordu. Bir süre dışarıyı inceledikten sonra, "Oh..." dedi, "geldik sayılır."

Daphne sırtıtmamak için kendini zor tutuyordu.

Arabanın aniden durmasıyla, Simon hemen aşağıya atladı. Sürücüyle biraz konuşup, gece için planlarının değiştiğini ve burada kalacaklarını söyledikten sonra, Daphne'nin tarafına gelip, elinden tutarak ona aşağı inmesine yardım etti.

"Hoşuna gitti mi?" diye başıyla arkadaki binayı işaret ederek sordu.

İçeriye henüz görmeden, bu soruya nasıl bir cevap verebileceğini bilmeyen Daphne, yine de evet anlamında başını salladı. Onu binadan içeriye sokan Simon, aceleyle ilerleyip, oda tutmak için görevlinin yanına yaklaştı.

Daphne, giren çıkını büyük bir ilgiyle seyreliyordu. O anda, henüz evli olmadıkları anlaşılan genç bir çift, yemek salonuna doğru yürüyordu. Dört çocuklu bir anne de, çocuklarının hepsini birden sıraya sokmuş, onları merdivenlerden çıkarmaya çalışıyordu. Simon, görevliyle ateşli bir şekilde tartışıyor ve uzun boylu, sıksa bir adam da duvara yaslanmış...

Daphne, telaşa başını kocasına doğru çevirdi. Simon, neden görevliyle tartışıyordu ki? Bunun sebebi ne olabilirdi? Başını hafifçe eğdi ve neler konuşulduğunu duymaya çalıştı. İki adam sessizce konuşuyorlardı fakat Simon'un aşırı derecede sinirli olduğu anlaşılıyordu. Hastings Dükü'nü memnun edemeyen adamcağız, yerin dibine girmek istemiş gibi kıvranıyordu.

Kaşlarını çatan Daphne, durumunda bir tuhafılık olduğunu sezdi.

241

Acaba müdahale etmeli miydi?

Onların tartışmasını birkaç dakika daha izledikten sonra olaya dâhil olmaya karar verdi.

Çok hızlı olmayan ama fazlaca da kararlı olmayan adımlarla, ikilinin yanına yaklaştı. "Bir sorun mu vardı?" diye kibarca sordu.

Simon biran için ona baktı ve, "Senin kapının yanında beklediğini sanıyordum," dedi.

Daphne, Simon'u "Öyleydim ama buraya geldim," diye rek kısaca cevapladı.

Simon kaşlarını çatı ve yeniden görevliye döndü.

Daphne, onun dikkatini çekmek için, hafifçe öksürdü ama Simon ona bakmadı bile. Daphne sinirleniyordu. Dikkate alınmamak hiç de hoşuna gitmemişti. "Simon?" derken, sırtına parmağıyla bastırdı. "Simon?"

Kızgınlıkla ona doğru dönen Simon'un yüzünde, her an birini öldürebilecekmiş gibi bir ifade vardı.

Daphne, en masum ve sevimli haliyle ona gülümsedi. "Sorun nedir?"

Daha Simon cevap vermeye fırsat bulamadan, heyecanlı ellerini kaldıran görevli, lafa girdi. "Sadece bir tane boş odam var," diye özür dileyerek konuştu. "Efendimizin bizi bu akşam varlığıyla onurlandıracağından haberim yoktu. Eğer bilseydim, o son odayı asla Bayan Weatherby ve çocuklarına vermezdim. Emin olun ki..." görevli hıslı öne doğru eğildi ve Daphne'ye yaklaştı. "onları gerisin geri yollardım."

Son sözlerini, gereken önemi vermek istermiş gibi, havayı yaran ellerini sallayarak söylemişti. "Bayan Weatherby, biraz önce buradan dört çocukla geçen hanım mı?" diye sordu Daphne.

Görevli başını evet anlamında salladı. "Eğer çocuklar olmasaydı, ben..."

Suçsuz bir kadını gece yarısı sokağa atmaktan bahsedecek bir cümleyi duymak bile istemeyen Daphne, aceleyle adamın

önünü kesti. "Bir olayla niye yetinemeyeceğimizi anlayamadım. Bu kadar kibirli olduğumuzu sanmıyorum."

Yanında duran Simon'un, sinirle birbirine sürüttüğü dişlerinin gıcırıtısı duyuluyordu.

Demek ayrı odalarda yatmak istiyordu! Yeni bir geline, kendini kötü hissettirmenin daha iyi bir yolu olamazdı.

Görevli, Simon'a dönerek, onun onaylamasını beklercesine soru soran gözlerle baktı. Simon, başını sertçe ve aceleyle sallayınca, görevli ellerini sevinçle çırpı (bir işi batırmak için, memnun kalmayan bir dükün şikâyetinden daha fazla bir ihtiyaç olamazdı). Oda anahtarını kaplığı gibi, masanın arkasından hızla çıktı. "Eğer beni takip ederseniz..."

Simon, Daphne'ye önden gitmesi için başıyla işaret ederken, o da eteklerini hızlandırarak merdivenlere yöneldi. Birkaç merdiven çıktıktan sonra, köy manzaralı, rahat ve geniş bir odanın içine girdiler.

Görevlinin telaşla kendini dışarı atmasının ardından, rahat bir nefes alan Daphne, "Bak, hiç de kötü değil!" diye neyle söylendi.

Simon'un cevabı, sadece homurdanmaktan ibaretti.

"Ne kadar da konuşkansın," diye mırıldanan Daphne, birkaç adım atarak odanın köşesindeki paravanının arkasında kayboldu.

Onun nereye gittiğini ancak birkaç saniye sonra anlayan Simon, "Daphne?" diye heyecandan kısılmış bir sesle bağırdı. "Kıyafetini mi değiştireceksin?"

Daphne, başını aradan uzattı. "Hayır. Sadece etrafa bakıyordum."

Simon'un kalbi hala heyecanlı atıyordu ama biraz önceki kadar hızlı değildi en azından. "İyi," diye söylendi. "Biraz sonra akşam yemeği için salona ineceğiz."

"Elbette." Daphne, kendine fazla güvenir bir havada gülümsedi. "Açıktın mı?"

"Hem de nasıl."

Daphne'nin gülümsemesi, Simon'un sert ses tonuna tam

bir tezat oluştuyordu. Simon, hatalı olduğunu fark etti. Kendi kendine kızıyor olsa da bunu Daphne'ye yansıtmaması gerekiyordu. O, yanlış bir şey yapmamıştı. "Peki sen?" diye ona usulca sordu.

Daphne, paravanın arkasından çıkıp, odanın ortasında bulunan yatağın kenarına oturdu. "Birazcık," diye cevapladı. Gerginlikle yutkundü. "Ama bir şeyler yiyebileceğimi sanmıyorum."

"En son burada yemek yediğimde, herşey mükemmel. Seni temin ederim ki..."

"Yemeğin kalitesinden bir şüphem yok zaten," diye Simon'un sözünü kesti. "Biraz gerginim."

Simon, Daphne'ye anlamsız gözlerle baktı.

"Simon," derken, sesinde bir çocuğu azarlar gibi kaskatı bir ton vardı. "Biz bu sabah evlendik."

Sonunda onun bu yapmacık neşesi ve yersiz gerginliğinin sebebi anlaşılmıştı. "Daphne," dedi Simon usulca, "endişelenmene gerek yok."

Daphne gözlerini kırıştırdı. "Öyle mi?"

Simon, zorlukla nefes alıyordu. Demek ki nazik ve düşünceli bir koca olmak, görüldüğü kadar kolay bir iş değildi. "Evliliği kutlamak için, Clyvedon'a varmayı bekleyeceğiz."

"Öyle mi?"

Simon'un gözleri şaşkınlıktan irileşmişti. Acaba Daphne hayal kırıklığına mı uğramıştı? "Sana bu geceyi bir yol kenarı otelinde yaşatmayacağım," dedi kararlılıkla. "Sana bundan daha fazla saygı duyuyorum."

"Yaşamayacak mısın? Saygı mı?"

Simon'un kalbi yerinden çıkacak gibiydi. Daphne, gıcıkten de hayal kırıklığına uğramıştı.

"Uh, hayır."

Daphne, ona doğru bir adım attı. "Ama neden?"

Simon, yatağın kenarına oturup, uzun bir süre konuşmadan karısına baktı. Daphne'nin koyu renk gözleri merak endişe ve biraz da korkuyla açılmıştı. Gerginliğinin göstere

244

gesi olarak dudaklarını yalıyordu ama bu hareket, Simon'un uzun tutku dolu olan vücudunda daha da korkunç etkiler bırakıyordu.

Daphne, hafifçe gülüyor ama Simon'un gözlerine bakmıyordu. "Benim için önemli değil."

Simon, dışarıdan bakınca put gibi donup kalmışa benziyordu ama içinden gelen bütün sesler, *Onu sıkıca kavra! Hemen, şimdi, burada!* Diye bağırıyordu.

Simon, kendisiyle olan savaşına tam yenik düşmek üzereyken, Daphne ani bir hareketle yataktan zıpladı, elleriyle ağzını kapatarak küçük bir çığlık attı.

Onu kendine çekmek için, kolunu uzatmış olan Simon aniden boşluğa sarılınca, dengesini kaybedip, yüzüstü yatağa düştü. Şilteye gömülmüş ağzından, "Daphne?" diye küçük bir ses geldi.

"Talinin etmeliydim," diye mırıldandı Daphne, "Oh, çok üzgünüm."

Üzgün müydü? Simon doğrulmaya çalışıyordu. Daphne şılamak üzereydi. Neler oluyordu? Daphne asla ağlamazdı.

Yüzünü kocasına doğru çeviren Daphne, ası dolu gözlerle ona bakıyordu. Onun için endişelenen Simon, bir anda Daphne'yi bu kadar yıkantı sorunun ne olduğunu anlayamamış için ona yardım da edemiyordu. Yardım edemediği için de, sorunun ciddi olamayacağını düşünüyordu.

Bu bencilce bir davranıştı, fakat Simon böyleydi işte.

"Daphne," diye yumuşak bir sesle sordu, "neyin var?"

Yatağa, Simon'un hemen yanına oturan Daphne, tek eli kocasının yanına koydu. "Çok düşüncesizim," derken, içinde özü diler gibi bir hava vardı. "Bilmeliydim. Bir şey söylememeliydim."

"Neyi bilmeliydin?" diye ısrar etti Simon.

İlli birden ağırlaşmış gibi yanına düştü. "Yani, senin... Senin yapmadığımı..."

"Neyi yapmadığımı?"

Daphne, başını öne eğdi. Kızamış dudaklarını parçala-

245

makla meşgul olan parmaklarına baktı. "Lütfen beni böyle söylemek zorunda bırakma," diyerek fısıldadı.

"Erkekler..." diye lafa giren Simon'un ses tonu yavaş yavaş sabırsızlandığını ortaya koyuyordu, "tam da bu yüzden evlenmek istemiyorum işte."

Ashında, bu sözü Daphne'den çok kendine söylemişti ama bunu duyan Daphne, yeniden dokunaklı bir şekilde sızlamaya başladı.

"Lanet olsun, burada neler oluyor?" Simon artık bir açıklama bekliyordu.

Daphne, "Sen evliliği kutsamıyorsun, değil mi?" diye kendinin bile zor duyacağı bir sesle fısıldadı.

Erkekliğinin o anda sönmemiş olması başlı başına bir mucizeydi. Hatta Simon'un "Pardon?" diyebilecek kadar kendisini toplamaya bile şaşırlacak bir durumda.

Daphne, başını yine öne eğmişti. "Yine de sana karşı bir eş olacağım. Kimseye bir şey söylemeyeceğimden emin olabilirsin."

Çocukluğunda yaşadığı konuşma zorluğu hariç, hayatının geri kalan hiçbir döneminde, o andaki kadar dilinin tutukluğunu hissetmemişti.

Daphne, onun iktidarsız olduğunu sanıyordu!

"Neden-neden-neden?" Kekeleme mi, yoksa yaşadığı yok mu sebep oluyordu bu tutukluğa? Simon, sebebin çok olduğunu düşündü. Beyni, başka bir soruya odaklanamayacak kadar uyuşmuş gibiydi.

Daphne "Erkeklerin bu konularda ne kadar hassas olduklarını biliyorum," diyerek usulca konuşuyor ve onu avuttuğunu bir yolunu bulmaya çalışıyordu.

"Özellikle de söylenen şey doğru değilse!" Simon'un sesi, istediğinden çok daha yüksek çıkmıştı.

Daphne hızla başını kaldırdı. "Değil mi?"

Simon'un gözleri, birer çizgi haline gelmişti. "Bunu sana ağabeyin mi söyledi?"

"Hayır, annem."

"Annen mi?" diyen Simon, şaşkınlıktan dilini yutmak üzereydi. Başka bir adamın, evlendiği gece bunları yaşamış olabileceğine ihtimal vermezdi. "Annen sana, benim iktidarsız olduğumu mu söyledi?"

"Bu lafın o anlama geldiğini bilmiyordum," diye merakla söylendi Daphne. Ama kocasının sinirli bakışlarını yakalayanca, "Hayır, hayır, bu kelimelerle söylemedi elbette," diye düzeltti.

"Ne..." diye söze giren Simon'un, sinirden dudakları titriyordu, "söyledi sana tam olarak?"

Daphne "Fazla bir şey söylemedi," dedi, "hatta bir hayli uçuktu; anlattıkları ama evlilik işlemi..."

"Buna işlem mi dedi?"

"Herkes öyle demez mi?"

Simon, clinin tersiyle soruyu savuşturdu. "Başka ne dedi?"

"Dedi ki, sen nasıl adlandırıyorsan o işlemin, çocuk doğurmakla ilgisi olduğunu ve..."

Simon, artık kendini zor tutuyordu. "İlgisi olduğunu mu?"

"Evet." Daphne kaşlarını çatmıştı. "Bana fazla açıklama yapmadı."

"Belli oluyor."

"Elinden geleni yaptın," diyen Daphne, bir yandan da annesini koruması gerektiğini düşünüyordu. "Bu, onun için çok utanç verici bir konuşmaydı."

"Sekiz çocuk doğurduktan sonra..." diye mırıldandı Simon, "bunu aşmış olması gerekirdi."

"Sanmıyorum," dedi Daphne. "Ona bu işlemi kaç kere yaptığını sorduğumda..." yukarıya doğru çaresizlikle baktı. "Bunu işlemiden başka ne şekilde isimlendireceğimi bilmiyorum."

Sıkıntıdan sesi kısılan Simon, eliyle ona devam etmesini belirtti. "Devam et."

Daphne, endişeyle gözlerini kırptırdı. "İyi misin?"

"Hem de nasıl." Simon'un cevabı homurdanarak çıktı.

"Sesin pekiyi gelmiyor."

Elini tekrar havada sallayınca, Daphne'de sanki konuşmuyormuş gibi bir izlenim bırakmıştı.

"Pekâlâ," diyen Daphne, yavaşça devam etti. "Ona bu işlemi sadece sekiz kere mi yaptığını sorduğumda, son derece rahatsız oldu, utandı ve..."

"Ona bunu mu sordun?" Simon'un sesi, artık bir kükre-meyi andırıyordu.

"Evet." Daphne kocasına baktı. "Sen gülüyor musun?"

"Hayır." Simon nefesini tuttu.

Daphne kararsızlıkla ona bakıyordu. "Bana gülüyormuşsun gibi geldi de."

Simon, konuşmak yerine hızlıca başını iki yana salladı.

"Her neyse," diyen Daphne, sözünün kesilmesinden rahatsız olmuştu. "Sekiz çocuğu olduğuna göre, bence sordüğüm soru gayet mantıklıydı ama o..."

Tek elini Daphne'nin yüzüne doğru kaldıran Simon, gülün mü yoksa ağlasın mı, karar veremiyordu. "Daha fazla anlatma, sana yalvarıyorum," dedi.

"Oh." Buna ne cevap vereceğini bilemeyen Daphne, ellerini kucagina koyup, sessiz bir şekilde beklemeye başladı.

Sonunda, ona asır gibi gelen bir sessizlikten sonra, Simon derin ve içli bir nefes aldı. "Bunu sana sordüğüm için pişman olacağımı biliyorum. Hatta daha şimdiden pişmanım. Ama neden benim bu işlemi yapmaya -omuzlarını silkeledi- yeterli olmadığımıza karar verdin?"

"Ama sen çocuk sahibi olamayacağımı söylemiştin."

"Daphne, bir çiftin çocuk sahibi olamamasının pek çok değişik nedeni olabilir."

Daphne, kendini zorlayarak birbirine geçmiş dişlerini ayırdı. "Şu anda kendimi ne kadar aptal hissettiğimi bilemezsin," diye mırıldandı.

Simon, uzanıp onun ellerini tuttu. Parmaklarını okşayarak

"Daphne," dedi, "bir kadınla bir erkeğin arasında tam olarak neler geçtiğini biliyor musun?"

"Hiçbir fikrim yok," diye dürüstçe cevap verdi Daphne. "Üç tane ağabeyim olduğu için sen de benim bunu biliyor olduğumu sandın, tabi bir de annemin dün geceki konuşmaları..."

"Daha fazla anlatma," diyen Simon'un sesinde alışılmışın dışında bir yumuşaklık vardı. "Bir kelime daha etme. Buna dayanamayacağım."

"Fakat..."

Simon'un kafası, ellerinin arasındaydı. Daphne, biran için onun ağladığını sandı. Tam da, düğün gecesi kocasını ağlattığı için kendi kendine kızarken, Simon'un omuzlarının, kah-kahlarla sarsıldığını fark etti.

Çok kötüsün!

"Bana mı gülüyorsun?" diyerek homurdandı.

Başını hayır anlamında sallayan Simon kafasını kaldırmıyordu.

"Peki, o halde neden gülüyorsun?"

"Oh, Daphne..." derken hala gülen Simon, nefes almakta zorlanıyordu, "öğreneceğin çok şey var."

Daphne "Pekâlâ bu konuda seninle tartışmayacağım," diyerek ona çıktı. Gerçekten, eğer insanlar, genç kızları bu gibi konulardan uzak tutmak için çaba harcamasalar, böyle sahneler yaşanmazdı.

Öne doğru hafifçe eğilen Simon, dirseğini bacağına dayadı. Gözleri, birden başka türlü parlamaya başlamıştı. Usulca, "Ben sana öğretebilirim," dedi.

Daphne'nin birden içi ürperdi.

Simon, gözlerini bir an bile Daphne'nin gözlerinden ayırmadan, elini tutup dudaklarına doğru götürdü. "Emin ol..." diye mırıldanırken, bir yandan da dilini Daphne'nin orta parmağının üzerinde gezdiriyordu, "seni yatakta rahatlıkla tatmin edeceğim."

Daphne, birden nefes almakta zorlandığını fark etti. Oda ne zaman bu kadar ısınmıştı? "Be-ben senin ne demek istediğini anlayamıyorum."

Simon, karısını kucasına doğru çekti. "Anlayacaksın."

15. BÖLÜM

Sosyetenin en sevilen Dük'ü ve onun Düğes'i' ondra'dan gittiğinden beri şehir bir hayli sessizleşmişe benziyor. Yazarınız, Bay Nigel Berbrooke'un Bayan Penelope Featherington'u dansa kaldırdığını ama genç Bayan Featherington'un, annesinin ıstırlarıyla mecburen kabul etmek zorunda kaldığı danstan pek de mevinin dönmediğini size bildirmek ister.

Ama söyleyin, kim Bay Berbrooke ve Bayan Featherington hakkında konuşmak ister ki? Kendimizi kandırmayalım. Asıl merak ettiğimiz şey, Dük ve Düğes'in neler yaptığı...

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 28 Mayıs 1813

Daphne, kendinden geçmiş bir halde, geçen akşam Leydi Trowbridge'in bahçesindeki gibi diye düşünüyordu. Tabii bir farkla; bu sefer yalnızlardı -sinirden deliye dönen ağabeyler ve yakalanma korkusu yoktu, sadece bir adam, karısı ve yaşayacakları tutkunun sabırsız beklentisi vardı.

Simon'un sakın ama arzulu dudakları, Daphne'ninkilere uzandı. Dilinin her bir dokunuşuyla, Daphne'nin içinde kıpırdanmalar, küçük sarsıntılar oluyordu.

"Sana hiç," diye fısıldadı Simon, "dudağının kenarlarının beni ne kadar etkilediğini söylemiş miydin?"

"H-hayır," diye usulca cevaplayan Daphne, gerçekten de onun dudaklarını incelemiş olduğunun hiç farkına varmamıştı.

Mırıldanarak "Onlara bayılıyorum," diyen Simon, bunu kanıtlamak istemesine Daphne'yi öptü. Dişleri, Daphne'nin alt dudakını hafifçe ısıırıyordu, ta ki diliyle dudaklarının çizgisini okşanmaya başlayana kadar.

Daphne gıdıklanmıştı, az sonra ağzının tam olarak gülmeğe üzere açılacağından emindi. "Dur," diye kıkırdadı.

"Asla." Simon kendini biraz geri çekip, Daphne'nin yüzünü avuçlarının arasına aldı. "Bugüne kadar gördüğüm en harika gülüşe sahipsin."

Daphne, ona tam "Saçmalama" diyecekken, bu romantik anı bozmak istemediğine karar verip, "Öyle mi?" diye sordu.

"Öyle." Burnuna bir öpücük kondurdu. "Güldüğün zaman, ağzın neredeyse yüzünün yarısını kaplıyor."

"Simon!" diye bağırды Daphne. "Bu çok kötü bir şey!"

"Bence çok çekici."

"Kötü bir görüntü."

"Arzulanan bir şey."

Daphne suratını buruştururken, bir yandan da kâhkahalarla güliyordu. "Belli oluyor ki kadın güzelliğinin standartlarından pek haberin yok."

Simon yavaşça tek kaşını kaldırarak "Bundan sonra seni ilgilendiren tek standart benimki olmalı."

Birden susan Daphne, hemen ardından kâhkahalar atarak Simon'un bedenine sarıldı. "Oh, Simon," derken, vücudu sarsılıyordu, "bunu söylerken o kadar ciddi görünüyordun ki. İnanılmaz bir surat ifaden vardı!"

"Acayip mi yani?" diye sordu Simon. "Sen bana acayip mi diyorsun?"

Daphne daha fazla gülmemek için dudaklarını birbirine bastırды, fakat pek de başarılı olamıyordu.

"Neredeyse iktidarsız demek kadar kötü, bu," diye homurdandı Simon.

Daphne hemen kendini topladı. "Oh Simon, inan bana öyle demek..." Açıklamaya çalışmanın bir faydası olmayacağını anlayanca, sadece "Özür dilerim," demekle yetindi.

252

"Olma." Simon, elini umursama dercesine havada salladı. "Annemi öldürmek zorunda kalabilirim ama senin özür dilemene gerek yok."

Kıkırdamadan edemeyen Daphne, "Annem elinden geleni yaptı ama sen bana başka bir şey söylemiştin, ben de..."

"Oh, şimdi de tüm bunlar benim suçum mu oldu?" diye, yakayla karışık kızdı Simon. Ama hemen ardından, yüz ifadesi baştan çıkarıcı bir hal aldı. Daphne'ye biraz daha yaklaştı, öyle ki Daphne'nin bedeni geriledi. "Sanırım, yeteneklerimi sana kanıtlamak için, çok çalışmam gerekecek."

Karısını yatağa yatırırken, tek elini de sırtının çukuruna koymuştu. Simon'un parlayan mavi gözlerine bakan Daphne, nefesinin kesildiğini sandı. İnsan yattığı zaman, etrafındaki herşey bambaşka bir görüntü alıyordu. Daha karanlık, daha korkutucu. Üzerine doğru yaklaşan ve tüm görüşünü kaplayan Simon yüzünden daha da heyecanlanıyordu.

Ve bir anda Simon ona daha da yaklaştı ve neredeyse Daphne'nin tüm dünyasını kapladı.

Bu kez öpüşü gıdıklayıcı değil, sertti. Oyun oynamıyor, sahipleniyordu.

Eli Daphne'nin kalçasına kaydı, onu kavrayarak erkekliğine bastırды. "Bu gece..." diye fısıldadı kulağına, "benim olacaksın."

Daphne'nin nefes alıp verişleri o kadar hızlanmıştı ki adeta kulakları çınlıyordu. Simon, neredeyse vücudunun her noktasını kaplamıştı. Regent's Park'ndaki o geceden beri, bu anı belki bin defa hayal etmişti ama sadece Simon'un vücudunun kendisi üzerindeki ağırlığının bile onu böyle heyecanlandırabileceğini düşünememişti. Geniş, iri ve son derece kaslıydı, Daphne istese bile onun baştan çıkarıcı girişimlerinden kaçamazdı.

Güçsüz kalmanın bu kadar zevkli olduğunu kim bilebilirdi ki? Simon, ona ne isterse yapabilecek durumdaydı, Daphne de zaten onun herşeyi yapmasını istiyordu.

Ama Simon'un dudakları aralanıp, onun ismini söyle-

253

mek isterken sadece "D-d-daphne," diyebildiğinde, Daphne onun üzerinde ne derece etkili olduğunu anlamıştı. Kocası onu o kadar çok arzuluyordu ki nefes alamıyor, adeta konuşamıyordu.

Daphne yeni fark ettiği gücünün de etkisiyle, vücudunu sanki ne yapacağını bilir bir hale gelmişti. Kalçaları, onunla buluşmak için öne doğru çıkmış, Simon'un elleri eteklerini beline kadar sıyrınca da Daphne bacaklarını açarak onu kendine, kadınlığının merkezine doğru çekmişti.

"Tanrım, Daphne," diye zorlukla mırıldanan Simon, titreyerek zar zor dirseklerinin üzerinde doğruldu. "Çok istiyorsun..."

Daphne onu ensesinden tutarak tekrar vücudunun üzerine çekmek istedi. Biraz önce gövdesini kaldırdığı yerde, şimdi bir serinlik vardı.

"Yavaş olamıyorum," diye homurdandı Simon.

"Önemli değil."

"Bence önemli." Simon'un gözleri, aldığı zevkten ötürü adeta mavinin başka bir tonuna dönüşmüştü. "Fazla hızlı gidiyoruz."

Nefesi kesilen Daphne yutkunarak ona bakıyordu. Simon onun yanına oturdu, gözlerini Daphne'nin vücudundan ayırmıyor, tek eliyle onun bacaklarını okşuyordu.

"Öncelikle," derken sesi hırıltıdan farksızdı, "giysilerin konusunda bir çözüm bulmalıyız."

Simon, onu çekerek ayağa kaldırırken, Daphne'nin yüzüne şaşkınlık dolu bir ifade yerleşmişti. Bacakları tam olarak tutmuyor, dengesizce sallanıyordu ama Simon'un eteğini yukarı kaldıran elleri, aynı zamanda onu belinden kavıyor, onun düşmesini engelliyordu. "Yatarken seni çıtırplak soymak çok zor olacaktı," diye kulağına fısıldadı.

Diğer eliyle, kalçalarının kavrımını kavrayıp yuvarlak hareketlerle okşamaya başladı. "Şimdi soru şu," dedi, "elbiseni yukarıdan mı çıkartmalıyım, yoksa aşağıdan mı?"

Daphne, Simon'un sorusuna bir yanıt beklemediğini

254

anlamıyordu, zira istese de ona cevap verebilecek kadar sesi çıkmıyacaktı.

Simon "Ya da," usulca ve parmakları korsenin bağcıklarıyla uzandı.

Daphne hareket edecek zaman bile bulamadan, Simon elbisesi çıkardı. Bacakları çıplaktı, ipekten iç gömleği olmasa tamamen çıtırplak kalacaktı.

Daphne'nin göğüslerinden birini gömleğin üzerinden sıçunun içine alan Simon, "Sürpriz," diye mırıldandı. "Her de güzel bir sürpriz. İpek asla terin kadar yumuşak olamaz, yine de onun da kendine göre bazı avantajları var elbette."

Daphne, Simon'un gömleği yavaşça aralamasını izlerken nefesinin kesildiğini hissetti, Simon'un ufak dokunuşları göğüs uçlarının belirginleşmesine ve sertleşmesine neden oluyordu.

"Hiç bir fikrim yoktu," diye fısıldayan Daphne'nin ılık ve tatlı nefesi, dudaklarından Simon'a yayılıyordu.

Simon ise o sırada diğer göğse geçmişti. "Hangi konuda?" diye usulca sordu.

"Çok yaramazsın."

Simon'un gülüşü, yavaş ve tutku doluydu. Dudakları, Daphne'nin kulağına değerken, "Sen en yakın arkadaşımın kardeşiydin. Bana tam anlamıyla yasaklanmıştın. Ne yapabiliirdim ki?" dedi.

Daphne'nin bedeni arzusuyla titredi. Nefesi sadece kulağına değse bile Daphne'nin tüm vücudu ürperiyordu.

Simon, gömleği Daphne'nin bir omzundan sıyrırken "Hiçbir şey yapamıyordum," dedi. "Hayal etmenin dışındaki."

Simon'un bu hareketiyle vücudu titreyen Daphne fısıldayarak "Yani beni mi düşünüyordun?" dedi. "Bu anı mı düşünüyordun?"

Simon'un artık Daphne'nin kalçasını okşamıyor adeta sıkiyordu. "Her gece. Uyumadan önceki her anında, benim

255

ateşler içinde kalana, vücudum rahatlamak için çıldırana kadar."

Daphne'nin bacakları boşalmıştı ama Simon onu tuttu kaldırdı.

"Ama uykuya daldığım zaman..." Simon, bu sefer de burnuna geçmiş, sıcak nefesi Daphne'nin boynunu öper gibi oksuyordu. "İşte o zamanlar ciddi anlamda yaramazlık yapıyordum."

Daphne'nin dudaklarından kaçan bir inleme, tutkuyu başımda bulmasının yansımasıydı.

Daphne'nin iç gömleği diğer omzundan aşağıya kayarken Simon'un dudakları iki göğsünün arasındaki tutkuları kapıyordu. "Ama bu akşam..." diye devam etti. "tüm hayallerim gerçek olacak."

Simon'un dudakları Daphne'nin sertleşmiş göğüs uçlarına dokundu, Daphne'nin yeniden nefesi kesildi.

"Leydi Trowbridge'in bahçesinde sana tam olarak yapmış istediğim de buydu," dedi Simon.

Denge için Simon'un omuzlarına tutunan Daphne, çalınan başını sallıyordu. Kendine hâkim olamıyordu. Dünyadaki her şeyi, mantığını ve tüm dengesini altüst eden bir zevk şalesi aktırıyordu sanki içinden.

"Tabii ki, tüm bunlardan haberin yoktu senin," diye mırıldandı Simon. "O kadar masumsun ki."

Simon'un kolları arasında Daphne çırpılıp kalmıştı. Onun, heyecanlı olduğu kadar sınırlı de olduğunu tahmin eden Simon, Daphne'yi yavaşça yatağa yatırdı.

Kendi giysilerini çıkarırken kontrolünü kaybetmiş gibiydi. Vücudu, ona karşı duyduğu fiziksel ihtiyaçla sarsılıyordu. Ama yine de, gözlerini Daphne'den bir an bile ayırmadı. Karşısı, tam karşısında, bir hediye gibi onu bekleyerek yatıyordu. Mumun titrek ışığında, teni bir şeftali renginde parlıyordu. Çoktan açılmış olan saçları da, yastığın üzerinde dağılmış halde duruyordu.

Az önce Daphne'nin giysilerini büyük bir ustalıkla ve hızla

çıkararak Simon'un parmakları, kendi giysilerine sıra geldiğinde adeta cansız ve hareketsiz kalmıştı.

Elleri pantolonuna uzandığında, Daphne'nin çarşafı üzerine çekmeye çalıştığını gören Simon, "Sakın," dedi.

Daphne'nin gözleri Simon'un kollarıyla buluştu ve Simon "Üzerini örten ben olacağım," dedi.

Kalan giysilerini de bir çırpıda çıkartan Simon, Daphne'ye tek kelime edemedi onun yanına, yatağa girdi. Teni Daphne'nin vücudunu sardı. Daphne'nin şaşkınlıktan afalladığını hissetti, vücudu hafifçe titriyordu.

Simon Daphne'nin burnuna hafifçe burnunu sürterek "Shhh," dedi, tek eliyle de Daphne'nin kalçasını okuyordu, "Bana güven."

"Sana güveniyorum," diye titrek bir sesle cevap verdi Daphne. "Sadece..."

"Sadece ne?" Simon'un eli Daphne'nin kalçalarından kollarına çıkmıştı.

"Sadece, keşke bu kadar bilgisiz olmasaydım, diyorum."

Simon, derinden gelen bir kahkahayla sarsıldı.

Onun omzuna kızgınlıkla vuran Daphne, "Gülme," diye söyleniyordu.

"Sana gülmiyorum," diye üsteledi Simon.

"Evet, bana gülüyorsun," diye mırıldanan Daphne "ve sakın bana gülmediğini söyleme, çünkü bu yalana kimse inanmaz," dedi.

Simon "Gülüyordum..." derken Daphne'nin bedeninden ayrılarak dirseklerinin üzerine abanmaya başladı, "çünkü ben senin bilgisiz olmandan son derece memnunuz." Simon, dudakları Daphne'ninkilere bir tüy kadar hafifçe değene kadar, eğildi. "Sana bu şekilde dokunan tek adam olduğum için onur duyuyorum."

Daphne'nin gözlerinin saflıkla parıldaması Simon'un adeta kendini kaybetmesine neden oluyordu. "Gerçekten mi?" diye fısıldadı Simon'a.

"Gerçekten," diyen Simon'un sesi, kendine bile yabancı

geliyordu. "Onur bile hissettiklerimin sadece yarısını oluşturunuyor."

Daphne tek kelime etmedi, bakışlarına meraklı bir ifade yerleşmişti.

"Sana yan gözle bile bakan bir adam görürsem, onu öldürebilirim," diye homurdandı Simon.

Bunu duyan Daphne, kâhkahalarla gülmeye başlayınca Simon şaşırmıştı. "Oh, Simon," dedi nefes nefese, "bu kadın mantıksızca bir kışkırtıcılığın hedefi olduğum için kendimi gurur duyuyorum. Teşekkür ederim."

"Sonra teşekkür edersin," diye fısıldadı Simon.

"Belki de," diye son derece baştan çıkarıcı bir sesle fısıldadı Daphne, "sen de bana teşekkür edersin."

Simon, Daphne'nin bacaklarının yavaşça aralandığını hissedince, erkeldiğini onun karnına dayayarak kendini oraya yerleştirdi. "Zaten ediyorum," dedi, dudaklarından dökülen kelimeler Daphne'nin kolunu okşuyordu. "İnan bana, zaten ediyorum."

Hayatında hiçbir zaman, kendisi üzerinde kurduğu kontrole, bu kadar şükretmemişti. Tüm vücudu, Daphne'ye sahip olmak ve onu kadını yapmak için titrese de Simon bunu ertelemeye çalışıyordu. Bu gece, düğün geceleriydi. Daphne bu anın tadını çıkarmalıydı.

Bu, Daphne için bir ilti. Simon, onun ilk erkekçiydi -tek erkekçiydi. Simon bunu kendisinden beklenmeyecek bir sahiplenmeyle düşünüyordu. Bu gecenin, ona zevklerin en büyüğünü yaşatmasını istiyordu.

Daphne'nin de onu arzuladığını biliyordu. Nefes alış düzensizleşmiş, gözleri şehvetle parlamıştı. Dudakları ise... yarı açık yarı kapalı dudaklarının arasından çıkan her bir inilti... Simon'u daha da kendine çekiyordu.

Bunları düşünmek yerine, Daphne'yi öpmeye başladı. Onun çığlıklarına ve tutkudan kıvranan bedenine aldırma- dan, tüm vücudunu öptü. Onun da kendi gibi çıldırdığını

geliyordu. Eli Daphne'nin bacaklarının arasına uzandı ve ona dokundu.

Ağzından çıkarabildiği tek ses, Daphne'nin adıydı ve o bile homurdanmaya dönüşüyordu. Karısı artık onun için harardı, hayal bile edemeyeceği kadar sıcak ve ıslaktı. Yine de bundan daha da çok emin olmak isteyen Simon -ya da sadece kendine acı çekirtmek için- tek parmağını Daphne'nin içine soktu, sıcaklığını hissederek, ufak dokunuşlarla...

"Simon!" diye bir çığlık atan Daphne, onun altında iki köklüm olmuştu. Daphne'nin kaslarının gevşeyip kasılmasından, neredeyse sonuna gelmiş olduğunu anlayabiliyordu. Simon onun karşı çıkmasına aldırmaz etmeden elini oradan çıkardı.

Bacağını kullanarak, kendini Daphne'nin bacaklarının arasına yerleştirdi. Artık onun içine girmeye hazırdı. "Biraz bekleyebilir," diye fısıldadı Simon, "ama sana s-söz veriyorum..."

"Devam et" diyerek inleyen Daphne, başını soldan sağa dolice çeviriyordu.

Ve Simon onunla birleşti. Bir kerede, güçlü ve hızlı bir şekilde içine girdi. Bekâretinin bozuluşunu hissetti, Daphne'nin canı acımış gibi görünmüyordu. "İyi misin?" diye soran Simon, fazla hızlı hareket etmemek için kaslarını kontrol etmeye çalışıyordu.

Daphne evet anlamında başını sallarken, nefes nefese "Çok değişik bir his," diye fısıldadı.

"Kötü değil, değil mi?" diye soran Simon'un ses tonunda- ki çaresizlikten utandığı belliydi.

Daphne, başını hayır anlamında sallarken, kısa ama kadınsı bir gülüşle onu ödüllendirdi. "Hiç kötü değil," diye fısıldadı. "ama önceden... Yani sen... Parmağınla..."

Mum ışığının solgunluğunda bile, Daphne'nin yanaklarının utançtan pembeleştiği belli oluyordu. "Bunu mu istiyorsun?" derken, Simon kendini yarı yarıya dışarıya çekmişti.

"Hayır!" diye itiraz etti Daphne.

"O zaman bunu istiyorsun." Simon var gücüyle Daphne'nin içine girdi.

Daphne, delirecek gibiydi. "Evet. Hayır. Her ikisi de."

Simon, hareket etmeye başladı; hareketleri kasıtlı olarak yavaş ve dengeliydi. Kendini her ileri itişinde, Daphne'nin dudaklarında dökülen yumuşak iniltiler, onu daha da heyecanlandırıyor, daha büyük bir hazla hareket etmesini sağlıyordu.

Mırıltıları çıgıllara dönüp de nefes alması hızlanınca, Simon onun yolun sonuna geldiğini anladı. Daphne, çıktığı yüksekten aşağı doğru inerken, Simon da daha hızlı hareket ediyor ve kendini kontrol edebilmek için dişlerini sıkıyordu.

Simon'un ismini sayıklayan Daphne, ardından aynı kelimeyi çıgık atarak söylemeye başladı ve sonunda, bütün vücudu onun altında kaskatı kesildi. Elleri Simon'un omuzlarını kavıyordu, kalçaları ise yataktan yükselmisti. Ardından son bir titremeyle... doyuma ulaştı. O andan sonra, kendi mutluluğu hariç, dış dünyayla tamamen ilgisini kesti.

Son bir kez ileri atılıp, Daphne'nin sıcaklığına gömüldükten sonra Simon da aynı doyuma ulaştı.

Ardından, şehvetli bir öpücükle dudakları birleşti, kendini geri çekerek, karısının yanında çarşafın üzerinde rahatlığa kavuştu.

Bu, yaşayacakları ihtiras dolu gecelerin ilki olmuştı. Yeni evliler, Clyvedon'a seyahat etmişlerdi. Daphne utangaçlığından sürekli itiraz etse de bir haftadan uzun bir zaman dilimini, yatak odasında baş başa geçirmişlerdi.

(Elbette, Daphne'nin itirazları da, onu gerçekten odadan dışarı çıkartacak kadar inandırıcı olmamıştı.)

Odadan dışarı çıktıklarında ise Daphne en sonunda şatoyu baştan sona gezme fırsatını buldu. Geldiğinden beri tek gördüğü yer, ön kapıdan Dük'ün odasına giden yol ve dükün odasıydı. Uzun saatler boyunca, kendini hizmetçilere tanıtarak vakit geçirdi. İlk geldiğinde, ayaküstü tüm çalışanlarla tanıştırılmış olsa da Daphne evde en çok yetkiye sahip hiz-

metlilerle özel olarak konuşmanın daha iyi olacağını düşünmüştü.

Simon, uzun yıllardan beri Clyvedon'da yaşamıyordu, dolayısıyla yeni hizmetlilerin çoğu onu tanıımıyordu. Ama onun çocukluğunu bilen emektar çalışanlar, Daphne'nin kocasına inanılmaz bir bağlılık duyuyorlardı. Hatta Daphne, Simon'la birlikte bahçeyi gezerken bundan ona bahsetmiş ve görmüştü, bunun üzerine Simon ona sadece ciddi bir ifadeyle bakmıştı.

"Eton'a gidene kadar burada yaşadım," demiş, bunun da yeterli bir açıklama olduğunu düşünüp, başka bir şey söylememişti.

Daphne, sesindeki durgunluktan rahatsız olmuştı. "Londra'ya ziyarete gitmedin mi hiç? Biz küçükken..."

"Ben sadece burada yaşadım."

Simon'un ses tonu, konuşmanın bittiğini gösterir gibiydi ama Daphne, şansını zorlamaya karar verip, konunun üzerine gitti. "Kim bilir ne kadar tatlı bir çocuksun," derken, sesi yumuşaktı, "ya da belki son derece yaramazdın; bu kadar uzun süreli bir bağlılık hak ettiğine göre."

Simon tek kelime etmiyordu.

Daphne yine de devam etti. "Ağabeyim -Colin- aynı senin gibiydi. Küçükken tam bir canavardı ama bir o kadar da sevimliydi, bütün hizmetliler ona bayılırdı. Hatta bir keresinde..."

Daphne'nin cümle ortasında açık kalan ağzı, donmuş gibiydi. Devam etmesine gerek yoktu. Simon, durduğu yerde dönmüş ve gerisin geri yürümeye başlamıştı bile.

Simon, güllere ilgi duymuyordu. Zambakların varlığı, onu hiç ama hiç ilgilendirmiyordu ama şimdi... tahta bir çitin üzerine abanmış, Clyvedon'un meşhur çiçek bahçesine dikkatle -sanki tarım alanında ciddi bir eğitimi varmış gibi- bakıyordu.

Bunun tek sebebi ise, Daphne'nin çocukluğuyla ilgili sorulara cevap verememesiydi.

İşin aslı, haturalardan nefret ediyordu. Ona geçmiş hatırlatan herşeyden kaçıyor. Clyvedon da kısa bir süre kalmak bile, onun için zordu. Daphne'yi buraya getirmesinin tek sebebi yaşamaya müsait tek evinin burası olmasıydı. Bir de Londra'ya çok da uzak sayılmazdı, iki günlük bir mesafede idi.

Anılar, duyguları da beraberinde getiriyordu. Ve Simon yeniden küçük bir çocuk gibi kendini çaresiz bir halde hissetmek istemiyordu. Babasına kaç defa hevesle mektuplar yazdığını ve gelmeyen cevapları nasıl da beklediğini hatırlamak istemiyordu. Hizmetçilerin acıyan gözlerle ona baktıklarını ve her seferinde onu hoş tutmaya çalışmalarını da unutmak istiyordu. Onu seviyorlardı, doğru... Ama ona acıyorlardı da.

Hatta ona yaptıklarından ötürü babasından nefret etmesi bile Simon'un için rahatlatmıyordu. Babasından kimseleri hoşlanmıyordu. Bu, Simon'u mutlu etse de geçmişin izlerini silmesine yetmiyordu.

Geçmişin utancımı...

Simon, kendisine acınmasını değil, hayran olunmasını istiyordu. Eton'a tek başına gidip, şansını deneyene kadar, babasının gücünü asla tadamamıştı.

Uzun bir yolculuk olmuştu; buraya gelene kadar adeta cehennemden geçmişti.

Elbette ki, bunların hiçbirisi Daphne'nin suçu değildi. Ona çocukluğu hakkında sorular sorarken, aklında bir art niyet olmadığını biliyordu Simon. Nasıl olabilirdi ki? Daphne onun geçmişte konuşmakta zorluk çektiğini bile bilmiyordu. Bunu ondan saklamak için nasıl da zorlanmıştı.

Hayır, aslında Daphne ile birlikteken kendini çok da fazla zorlamasına gerek olmamıştı. Genç kadın onu her zaman rahatlatmıştı, öyle ki Simon onun yanında kendini olabildiğince özgür hissediyordu. Son zamanlarda konuşma zorluğu neredeyse hiç ortaya çıkmamıştı; stresli ya da aşırı derecede sinirli olduğu zamanlar hariç.

262

Ve Daphne varlığıyla adeta Simon'un tüm bu hissettiklerini yatıştırıyordu.

Önündeki çite daha da fazla abanan Simon'un vücudu, Daphne'ye karşı çektiği vicdan azabından adeta öne doğru çıkmıştı. Ona, affedilemez bir tavır sergilemişti. Kaderi onu yeniden mağlup ediyor gibiydi.

"Simon?"

Daha Daphne'nin sesini duymadan, onun geldiğini hissetmişti Simon. Arkadan yaklaşırken, ayağındaki botlardan hiç ses çıkmıyordu. Ama Simon, onun orada olduğunu biliyordu. Karısının hafif parfümünü duyabiliyor, rüzgârın saçlarını havalandığını hissedebiliyordu.

"Ne kadar güzel güller," dedi Daphne. Bu, Daphne'nin onu yumuşatma yöntemiydi. Simon, onun daha fazlasını öğrenmek için yanıp tutuştuğunu da biliyordu. Ama Daphne, yaşının çok üzerinde bir olgunluğa sahipti ve Simon her ne kadar onunla bu konuda alay etse de, genç kadın gerçekten de erkekler ve onların sinirli yapıları hakkında çok şey biliyordu. Bugünkü daha fazla soru sormayacaktı Daphne.

"Bana bu gülleri annemin diktiği söylenmişti." Sesi, istediğinden daha sert çıkmıştı, yine de Daphne'nin bunu ona uzanan bir zeytin dalı olarak görebilmesini umut ediyordu. Daphne cevap vermeyince, açıklama yapma gereği duyarak "Ben doğarken ölmüş," diye ekledi.

Daphne başını salladı. "Duymuştum. Üzgünüm."

Simon ilgisizce omuzlarını silkti. "Ben onu hiç tanımadım."

"Ama bu, onun için üzülmeyi göstermez."

Simon, çocukluğunu düşündü. Annesinin, ona karşı daha iyi niyetli ve sevgi dolu olup olmayacağını bilmeyenin bir yolu yoktu elbette, yine de babasından daha kötü olabileceğini de hiç sanmıyordu. "Evet," diye mırıldandı, "Sanırım haklısın."

O gün öğleden sonra, Simon'un bazı evrak işleriyle uğraştığını gören Daphne, evin baş hizmetçisi Bayan Colson'u biraz daha yakından tanımaya karar verdi. Simon'la henüz,

263

nerede yaşayacaklarına karar vermemişlerdi fakat Daphne, Clyvedon'da daha fazla vakit geçirmelerinin mümkün olabileceğini düşünüyordu. Ne de olsa, burası Simon'un atasından kalma bir yerd. Daphne'nin annesinden öğrendiği en önemli şeylerden biri, bir ev hanımının, evinin baş hizmetçisiyle iyi ilişkiler içinde olması gerektiği idi.

Aslında Daphne, Bayan Colson'la anlaşmak konusunda endişeli değildi. Evin çalışanlarına tanıştığında, Bayan Colson'la da kısaca görüşmüş ve onun konuşkan ve neşeli bir insan olduğu izlenimine kapılmıştı.

Daphne, mutfakın hemen yukarısında bulunan Bayan Colson'un küçük ofisine uğradığında çay zamanı daha gelmemişti. Elli yaşlarında görünen baş hizmetçi, küçük çalışma masasının üzerine eğilmiş, haftalık yemek menüsünü hazırlıyordu.

Daphne, aralık duran kapıya hafifçe vurdu. "Bayan Colson?"

Kadın başını kaldırdı ve Daphne'yi görünce hemen ayaklandı. "Efendim," derken, hafifçe de eğilmişti. "Beni çağrabilirdiniz."

Daphne, hala yeni konumuna alışamamış olmanın verdiği bir rahatsızlıkla hafifçe gülümsedi. "Erken kalkmışım," dedi Daphne, bu cevabın hizmetçiler için alışılmışın dışında olduğunu biliyordu. "Eğer birkaç dakikanız varsa Bayan Colson, birbirimizi daha yakından tanımamız iyi olur diye düşündüm. Siz uzun yıllardır buradasınız ve umarım daha nice uzun yıllar boyunca burada olursunuz."

Bayan Colson, Daphne'nin sıcak ses tonundan hoşlanmıştı. "Elbette, efendim. Sormak istediğiniz özel bir şey var mı acaba?"

"Özel bir şey yok. Ama eğer Clyvedon'u düzgün bir şekilde idare edebeksem, burası hakkında herşeyi bilmem gerekir. Belki, çaylarımızı sarı odada içebiliriz. Orasının dekorasyonu o kadar güzel ki. Hem sıcak hem de güneşli. Orayı özel odam haline getirebilirim."

264

Bayan Colson, Daphne'ye garip bir bakışla baktı. "Burada yaşayan en son düşes de o odayı çok severdi," dedi.

"Oh," diyen Daphne, bunun kendisini rahatsız hissettirmesi gerekip gerekmediğini anlayamadı.

"O odaya yıllardır çok iyi bakarım," diye devam etti Bayan Colson. "Güney tarafında bulunduğu için, bol güneş alan bir oda. Üç yıl önce, tüm koltuk takımlarının yüzlerini değiştirttim." Çenesi, gururlu bir tavırla havaya kalkmıştı. "Aynı kumaşı bulabilmek için ta Londra'ya kadar gittim."

"Anlıyorum," diyen Daphne, bir yandan da Bayan Colson'un ofisinden çıkıyordu. "Eski Dük, karısının en sevdiği odayı eskisi gibi tuttuğuna göre, onu çok sevmiş olmalı."

Bayan Colson, Daphne'nin gözlerine bakmaktan kaçınarak, "Aslında bu, benim kararımı," dedi sessizce. "Dük, her zaman evin bakımı için bana belli bir bütçe ayırırdı. Ben de parayı harcamak için en uygun yerin, o oda olduğunu düşündüm."

Daphne, Bayan Colson'un hizmetçilerden birini çağırıp ona çay için direktif vermesini bekledi. Ardından, mutfaktan çıkıp antreye doğru yürürlerken, "Çok hoş bir oda," dedi, "Şimdiki Dük her ne kadar annesini tanımamış olsa da, onun en sevdiği odayı olduğu gibi korumuş olmanız eminim çok hoşuna gidecektir."

Koridorda birlikte yürürlerken Bayan Colson "Bu, yapabileceğimin en azıydı," dedi. "Ben Basset Ailesi'ne sürekli hizmet eden biri değilim."

"Öyle mi?" Daphne merakla sordu. Baş hizmetçiler yanlarında çalıştıkları ailelere olan bağlılıkları ile bilinirlerdi, kuşaklar boyu tek bir aileye hizmet ederlerdi.

"Evet, ben Düşes'in özel hizmetçisiydim." Sarı odanın kapısında bekleyen Bayan Colson, Daphne'ye önden girmesi için başıyla işaret etti. "Ondan önce de, Düşes'in en yakın arkadaşıydım. Benim annem, onun hemşiresiydi. Düşes'in

ailesi, benim de onunla birlikte aynı dersleri almamı sağlamıştı."

"Demek ki birbirinize çok yakındınız," diye mırıldandı Daphne.

Bayan Colson başını evet anlamında salladı. "O öldükten sonra, Clyvedon'da farklı görevlerde çalıştım, en sonunda da baş hizmetçi oldum."

"Anlıyorum," diyen Daphne, hafifçe gülümseyerek, bir koltuğa oturdu ve eliyle Bayan Colson'a da karşısına oturması için işaret etti. "Lütfen oturun."

Bayan Colson, gördüğü yakınlık karşısında şaşımıştı, biraz duraksayarak da olsa gösterilen yere oturdu. "O öldüğün zaman, çok üzüldüm," dedi. Endişeli gözlerle Daphne'ye bakarak, "Umarım size bunları anlatmama kızmıyorsunuzdur," dedi.

"Elbette ki, hayır," diye çabucak cevap verdi Daphne. Anlında Simon'un çocukluğunu çok merak ediyordu. Simon asla konuşmak istemiyordu, ama Daphne, bunun aslında kocası için çok acı verici bir zaman dilimi olduğunu hissediyordu. "Lütfen, daha fazla anlatın. Kocanın annesini tanımadan mutluluk duyanım."

Bayan Colson'un gözleri buğulanmıştı. "Bu dünyaya gelen en iyi, en kibar insandı o. O ve Dük, birbirlerine aşık değillerdi ama iyi anlaşırlandı. Kendi aralarında, iyi arkadaş olmuşlardı." Başını yukarı kaldırdı. "Her ikisi de, dük ve düşes olarak sorumluluklarının farkındaydılar, bu konuyu çok da ciddiye alırlardı."

Daphne anlayışla başını salladı.

"Kocasına bir erkek çocuk verebilmek için çok uğraştı. Doktorların uyarılarına rağmen, denemeye devam etti. Her ay kanaması başladığında, kollarında ağlardı."

Daphne, yüzünün aldığı sıkıntılı ifadeyi saklamak umuduyla, başını aşağı eğdi. Çocuk sahibi olamayanların hikâyelerini dinlemek, çok zordu onun için. Ama yine de bunlara alışmak zorunda olduğunu biliyordu. Hele de in-

266

sanlar bu konuda ona sorular sormaya başladıklarında, asıl zorluk o zaman başlayacaktı.

Ve soruların geleceğini biliyordu. Hem acı veren, hem de sıyan bakışlarla yöneltilen sorular...

Ama neyse ki, Bayan Colson, suratına yerleşen düşünceli ifadeyi fark etmedi. Burnunu çekerek, konuşmasına devam etti. "Her zaman, eğer Dük'e bir erkek evlat veremezse, bir düşes olarak asıl görevini yerine getirmemiş olacağını söylerdi. Bu durum, beni çok üzüyordu. Hem de her ay."

Daphne, kendi kalbinin de her ay nasıl kırılacağını düşündü. Ama belki de öyle olmazdı. En azından o, asla çocuk sahibi olamayacağını biliyordu. Simon'un annesi ise, her dört haftada bir gelen kanamalarla, umutlarının yerle bir olmasını beklemişti.

"Dahası..." diye devam etti Bayan Colson, "herkes, çocuk sahibi olamamalarının suçunu, Düşes'e yüklüyordu. Bunu nasıl bilebilirlerdi ki? Kısır olan her zaman kadın değildir. Bazen de bu, erkeğin suçu olabiliyor."

Daphne tek kelime etmiyordu, adeta kendi sessizliğine gömülmüştü.

"Bunu ona defalarca söyledim ama o hala kendini suçlu hissetmeye devam ediyordu. Ona dedim ki..." Devam ederken yüzü kızarmıştı. "Açık konuşabilir miyim?"

"Lütfen."

Bayan Colson başını salladı. "Ona, annemin bana söylediğini aktardım. Bir kadının rahmi, erkeğin güçlü spermeleri olmadan genişleyemez."

Daphne suratını ifadesiz tutmaya çalışıyordu. O anda zaten elinden başka bir şey de gelmiyordu.

"Ama en sonunda Simon'u doğurdu." Bayan Colson, annelik içgüdüsüne benzer bir sesle içini çekti ve Daphne'ye endişeli gözlerle baktı. "Özür dilerim. O aruk bir Dük, ona ismiyle hitap etmeliyim."

"Benim için fark etmez," diyen Daphne, hafifçe gülümsedi.

267

"Benim yaşımda, alışkanlıkları değiştirmek zor oluyor," dedi Bayan Colson. "Ve korkarım ki bir tarafım ne kadar büyüse büyüsün, bir tarafım onu hala küçük bir çocuk olarak görüyor." Daphne'ye bakıp, başını iki yana salladı. "Eğer Düşüş yaşasaydı, çocukluğu çok daha güzel geçerdi."

"Çok daha güzel mi?" diye mırıldanan Daphne, bu sözlerinin Bayan Colson'u yeterli kadar konuşmaya teşvik edeceğini umuyordu.

"Dük, o zavallı çocuğu asla anlayamadı," dedi sinirle. "Ona devamlı kızar, bağırır, hatta ona aptal derdi ve..."

Daphne'nin gözleri şaşkınlıktan kocaman oldu. "Dük, Simon'un aptal olduğunu mu sanıyordu?" diye lafa girdi. Bu, çok saçmaydı. Simon, Daphne'nin tanıdığı en akıllı insanlardan biriydi. Bir keresinde, Simon'a Oxford'daki çalışmalarını sormuş ve onun matematik alanındaki başarılarını duyunca adeta afallamıştı.

"Dük, kendi burnunun ucu hariç, hiçbir yeri göremeyecek haldeydi," diye homurdandı yaşlı kadın. "O çocuğa asla kendini kanıtlaması için bir şans vermedi."

Daphne, vücudunu öne eğmiş, hizmetçinin her sözünü iyice duyabilmek için kulaklarını ona doğru yaklaştırmıştı. Dük'ün Simon'a tam olarak ne yaptığını merak ediyordu. Babasının adı her geçtiğinde buz kesmesinin nedeni bu muydu acaba?

Bayan Colson, cebinden çıkardığı bir mendille gözlerini silmişti. "O çocuğun, kendini geliştirmek için gösterdiği çabayı görmeliydiniz. Ona acıyordum."

Daphne'nin parmakları, koltuğun kenarlarına geçmişti. Bayan Colson, bir türlü konunun asıl can alıcı noktasına geçemiyordu.

"Ama çocuğun yaptığı hiçbir şey Dük için yeterli olmuyordu. Tabii ki bu sadece benim fikrim fakat..."

O anda, hizmetçi elindeki çay tepsiyi içeri girdi. Daphne neredeyse sinirinden bağıracaktı. Çayın servis edilmesi için geçen iki dakikada, Bayan Colson da bisküvilerin na-

ıl yapıldığıyla ilgili derin bir açıklamaya girişti. Ardından Daphne'nin onları şekerli mi yoksa sade mi tercih ettiğini öğrenmek istedi.

Daphne, Bayan Colson'un özenle yenilettiği koltuk döşemelerini tırmaklarıyla delmemek için ellerini oradan çekmek zorunda kaldı. En sonunda, hizmetçi odadan çıktı ve Bayan Colson çayından bir yudum alıp konuşmaya devam etti. "Nerede kalmıştım?"

"Dük'ten bahsediyordunuz," diye aceleyle cevapladı Daphne. "Eski Dük'ten. Kocamın yaptığı hiçbir şeyin onu yeterli kadar tatmin etmediğinden ve..."

"Tanrım, gerçekten beni dinliyormuşsunuz," diye gülümsedi Bayan Colson. "Çok memnun oldum."

"Diyordunuz ki..." diye bastırdı Daphne.

"Oh, evet. Benim izlenimlerime göre, eski Dük, oğlunun mükemmel olmamasını asla affedemedi."

"Ama Bayan Colson," diye itiraz etti Daphne, "hiç kimse mükemmel değildir."

"Elbette, ama..." Baş hizmetçinin gözleri bir an için eski Dük'e duyduğu kin ve aşağılama ile uzaklara daldı. "Eğer onu tanısaydınız, ne demek istediğimi anlardınız. Dük, çok uzun bir süre bir erkek evlat sahibi olmak için bekledi. Ve onun için, Basset ismi mükemmeliyetle bir arada yürürdü."

"Ve kocam, onun istediği gibi bir erkek evlat değildi, öyle mi?"

"Dük, bir erkek evlat değil, kendisinin küçük bir kopyası-na sahip olmayı arzu ediyordu."

Daphne, merakını daha fazla dizginleyemiyordu. "Fakat Simon, babasını bu kadar kızdıracak ne gibi bir hata yapmış olabilir?"

Bayan Colson'un gözleri, şaşkınlıkla irileşti ve hemen ardından tek elini göğsüne doğru hızla vurdu. "Oh, siz bilmiyor muydunuz?" dedi. Ardından da, "Elbette bilmiyordunuz," diyerek kendi sorusunu kendi cevapladı.

"Neyi?"

"Simon konuşamıyordu."

Daphne'nin dudakları şaşkınlıktan aralanmıştı. "Anlayamadım?"

"Konuşamıyordu. Dört yaşına kadar tek bir kelime bile söylemedi. Ondan sonrası da hep kekeleme ve takılmalarla geçti. Her ağzını açtığı anda, içim parçalanırdı. Aslında onun çok zeki bir çocuk olduğunu biliyordum. Ama kelimeleri bir türlü doğru düzgün telaffuz edemiyordu."

"Ama şu anda mükemmel konuşuyor," diye itiraz etti Daphne. "Onun kekelediğini şimdiye kadar hiç duymadım. Duyduysam bile, b-b-ben fark etmedim. Bakın! Gördünüz işte! Ben de kekeledim. Gergin olunca herkes biraz kekeleyebilir."

"Kendini geliştirmek için çok çabaladı. Tam yedi yıl. Yedi yıl boyunca dadısıyla sürekli olarak konuşma üzerine çalıştı." Bayan Colson'un yüzü, düşünceliydi. "Acaba adı neydi? Düşünüyüm. Hah, evet. Bakıcı Hopkins! Çok iyi bir kadındı. Kendi çocuğuymuş gibi ona içten bağlılık gösterirdi. Ben o zamanlar baş hizmetçinin yardımcısıydım ama Bayan Hopkins beni devamlı yukarı çağırır, Simon'la konuşmamı isterdi."

"Simon için çok mu zordu?" diye fısıldadı Daphne.

"Bazı günler, çocuğun çektiği sıkıntıdan nefes alamaz hale gelirdim. Ama o kadar gururlu... O kadar inatçı bir çocuktu ki... Tanrı biliyor ya onun kadar kararlı bir çocuk hayatımda görmedim." Bayan Colson, üzüntüyle başını salladı. "Ama babası, onu devamlı reddetti. Bu da..."

"Sizi çok üzüyordu," diyerek cümleyi tamamladı Daphne. "Beni de aynı şekilde üzerti, bundan emin olabilirsiniz."

Ardından gelen uzun ve rahatsız edici sessizlikten faydalanan Bayan Colson, çayından büyük bir yudum aldı. "Beni sizinle çay içmeye davet ettiğiniz için çok teşekkür ederim, efendim," dedi. Bayan Colson, Daphne'nin sessizliğini, kendisinden memnun olmamasına yormuştu. "Elbette ki bu, sizin için olağandışı bir davranış olsa gerek, ama çok da..."

270

Bayan Colson, doğru kelimeyi bulmak için düşünürken, Daphne de başını yukarıya doğru kaldırmıştı.

"Kibar," dedi sonunda baş hizmetçi. "Çok kibar bir davranıştı."

"Teşekkür ederim," diyen Daphne, düşünceli gözlerle tavana bakıyordu.

"Oh, ama sizin Clyvedon'la ilgili sorularınızı bile cevaplayamadım henüz," diye söylendi Bayan Colson.

Daphne, başını iki yana salladı. "Başka bir gün konuşuruz," dedi yavaşça. O anda, düşünmesi gereken başka konular vardı.

Evin yeni hanımının sessizleştiğini gören Bayan Colson ayağa kalktı, reverans yaparak sessizce odadan ayrıldı.

271

16. BÖLÜM

Bu hafta Londra'ya etkisi altına alan dayanılmaz sıcaklar, her hayatını da etkiledi. Yazarımız, Bayan Prudence Featherington'un Huxley Balosu'nda bayıldığını gözleriyle gördü ama bunun sebebi sıcaklar mı yoksa Avrupa'dan geldiğinden beri genç hanımların ayaklarını yerden kesen ve gecelere hızlı bir giriş yapan Bay Colin Bridgerton mıydı? İşte bunu anlamak bir hayli zordu.

Vakitsiz gelen sıcaklar, Leydi Danbury'nin de Londra'ya tek edip, Surrey'deki yazlık evine gitmesine neden oldu. Bunun sebebi olarak da, kedisinin (uzun tüylü bir canavar) sıcaklara dayanamamasını belirtti.

Hastings Dükü ve Düçesi'nin ise, bu sıcaklardan pek de fazla etkilenmediğini düşünebiliriz; zira onlar zaten güney tarafında, denize kenarına yakın bir yerdedir. Ama genel kaniya rağmen, yazarımız onların rahatından çok da emin olamamakta. Çünkü kendisinin her evde, özellikle de Londra dışındaki evlerde, casusları yok!

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 2 Haziran 1813

Henüz evleneli iki hafta bile olmamıştı, yine de her şey kendi seyrinde devam ediyordu. Bu, Simon için garip bir durumdur. Tam o sırada giyinme odasının kapısında çıplak ayak durup kravatını gözüyor ve karısının uzun saçlarını taramasını izliyordu.

Dün de, aynı şekilde karısını izlemişti. Bu düzende, onun ruhunu rahatlatan bir şeyler vardı.

272

Her iki seferde de ona bakarken aklından geçen tek şey, Daphne'yi nasıl yatağa götüreceğiydi. Dün, bunu başarmıştı.

Özenle bağlanmış kravatı, ayaklarının dibinde, yerde duyuyordu. Ona basmadan, bir adım ileri gitti.

Bugün de başarılı olacaktı.

Daphne'nin yanına gelince durdu ve tuvalet masasına doğru dayandı. Bunu gören Daphne, baştan çıkarıcı bir gülümsemeyle kocasına baktı.

Simon, onun elini kavradı, her ikisinin de parmakları saç fırçasının sapındaydı. "Saçını taramanı izlemek hoşuma gidiyor," dedi Simon, "ama bunu ben yapmayı tercih ederim."

Daphne, ona şaşkın gözlerle baktı. Yavaşça elini fırçanın sapından çekti. "Hesaplarla ilgili tüm işlerini hallettin mi? Şantonun yöneticisiyle uzun bir zaman çalışma odasında kaldınız."

"Evet, sıkıcı bir meseleydi ama halledilmesi gerekiyordu ve..." Simon'un yüz ifadesi birden dondu. "Nereye bakıyorsun?"

Daphne, gözlerini hızla kocasının yüzünden indirdi. "Hiçbiriye," derken, sesine alışılmamış bir tuhaflık yerleşmişti.

Neler olduğunu anlayamayan Simon, başını iki yana sallayarak, fırçayı aldı ve Daphne'nin saçlarını taramaya başladı. Bir an için Daphne'nin ağzına baktığını sanmıştı.

Titrememek için kendini zor tuttu. Çocukluğu boyunca herkes hep ağzına bakmıştı. Çoğu kişi, şaşkınlıkla ağzına bakabilir, arada bir gözlerini zorla onun gözlerine geçirir, sonra hemen, yeniden ağzına bakmaya devam ederdi. Bu kadar güzel hatları olan ve hatta ağzının şekli bile bu kadar muntazam olan bir çocuğun, konuşmaya başlayamaması, herkesin ilgisini çekirdi.

Ama hayal görmüş olmalıydı. Daphne'nin onun ağzına bakması için bir sebep yoktu ki.

Elindeki fırçayı Daphne'nin ipeksi saçlarının arasında ya-

273

vaşça gezdirirken, "Bayan Colson'dan hoşlandın mı?" diye sordu.

Daphne yüzünü hafifçe buruşturdu. Çok kısa sürse de, Simon farkına varmıştı. "Evet," dedi Daphne, "şatonun yönetimi hakkında çok bilgili."

"Öyle olması gerekiyor. Çok uzun yıllardır bura... Sen nereye bakıyorsun?"

Daphne oturduğu sandalyeden adeta zıpladı. "Aynaya bakıyorum," diye kendini savunurcasına söylendi.

Aslında verdiği cevap doğruydu, fakat Simon yine de şüphelenmişti. Daphne'nin biraz önce aynadan yansıyan gözleri, dikkatle ve inceleyerek, tek bir noktaya bakıyordu.

"Dediğim gibi..." diye aceleyle devam etti Daphne, "ben Clyvedon'un yönetimine tam olarak alışana kadar, Bayan Colson'un eşsiz bir yardımcı olacağına eminim. Burası çok büyük bir şato, benim de öğrenmem gereken pek çok şey var."

"Fazla uğraşmana gerek yok," dedi Simon. "Burada çok zaman geçirmeyeceğiz."

"Öyle mi?"

"Londra'yı asıl evimiz yaparız diye düşünmüştüm." Daphne'nin şaşkın bakışlarına karşılık, ekledi: "Orada ailene çok daha yakın olursun. Onlar yazlık evlerine gittiğinde bile, fazla uzaklaşmış olmazlar. Bundan hoşlanacağım..."

"Evet, elbette. Onları özliyorum. Ailemden hiç bu kadar uzun süre ayrı kalmamıştım. Tabii ki, evlendiğimde, kendi ailemin olacağımı ve çocuklarımın..."

Odaya birden korkunç bir sessizlik çöktü.

"Her neyse, artık benim ailem sensin," diye ciddiyetle mırıldandı Daphne.

İçini çeken Simon, karısının koyu renk saçlarını özenle tararken, "Daphne," dedi, "Ailen her zaman senin ailen olarak kalacak. Ben hiçbir zaman onların yerini alamam."

"Bu, doğru," diyerek onu onayladı Daphne. Oturduğu

yerde dönerek kocasının gözlerinin içine tatlı tatlı baktı ve "buna daha fazlası olabilirsin," dedi.

Simon o anda, karısını baştan çıkarma planlarının suya düştüğünü anladı, çünkü Daphne çoktan onu baştan çıkarma niyetini yürürlüğe koymuştu.

Ayağa kalkan Daphne'nin ipek sabahlığı, omuzlarından aşağı bir şelale gibi kaydı. Altında, sabahlığının takımı olan ve hatlarını cezbedici bir biçimde ortaya koyan, ipek bir gecelik vardı.

Simon'un büyük ellerinden biri, karısının göğsünü kavradı. Ellerinin rengi, Daphne'nin su yeşili geceliğiyle müthiş bir tezat oluştuyordu. "Bu rengi çok seviyorsun, değil mi?" diye mırıldandı.

Daphne gülümsedi, Simon'un nefesi kesildi.

"Gözlerimle uyum sağlasın diye," dedi Daphne, "Unut-un mu?"

Simon, nasıl becerebildiğini anlamasa da, ona bir gülümsemeyle karşılık verdi. Cığerlerine yeteri kadar oksijen gitmeyen birinin o anda, ağzını aralayıp gülmesi, kolay iş değildi doğrusu. Bazen, ona dokunma ihtiyacı o kadar şiddetleniyordu ki sadece bakmak bile Simon'da fiziksel bir acı yaratıyordu.

Simon, Daphne'yi kendine çekti. Ona yakınlaşması gerekiyordu. Yoksa çıldırması an meselesiydi. "Yoksa..." diye kulağına mırıldandı, "bunu benim için mi aldığını söylüyor musun?"

"Elbette," diyen Daphne'nin nefesi, kocasının o anda kullak memesini ısırmasıyla yükselmışti. "Beni başka kim bununla görebilir ki?"

"Hiç kimse," diye sertçe cevap verdi Simon, bir yandan da karısının kalçasını kavramış bedenini erkekliğine doğru bastırıyordu. "Hiç kimse. Hiçbir zaman."

Daphne, onun bu ani sahiplenmesi karşısında şaşırılmış halde, "Ayrıca," diye ekledi, "çeyizimin de bir parçası, bu."

Simon içini çekti. "Senin çeyizini çok seviyorum, lütfen bayılıyorum. Bunu sana hiç söylemiş miydim?"

"Bu kadar açıkça söylememiştin," diyen Daphne'nin ses kısıktı, "ama bunu tahmin etmem de zor değildi."

"Ama daha çok," derken Daphne'yi yatağa doğru götürürken Simon, bir yandan da üzerindeki gömleğin düğmelerini açmaya çalışıyordu. "Seni geceliksiz görmeye bayılıyorum."

Daphne o anda her ne söyleyecekse -ve Simon onun bir şey söyleyeceğinden emindi, zira dudakları konuşmak üzere aralanmıştı- bu, yatağın üzerine yuvarlanmalarıyla birlikte son buldu.

Simon, bir anda onun üzerine çıktı. Daphne'nin kalçalarını kavradı, ardından bacaklarını araladı. Duraksadı ve Daphne'nin ipeksi çıplaklığına abandı.

"Sen çok güçlü bir kadınsın," dedi, "birçok kadından çok daha güçlüsün."

Daphne'nin bakışı son derece sertti. "Başka kadınları duymak istemiyorum."

Simon kendini tutamadan güldü. Sonra ani bir hareketle, Daphne'nin ellerini, başının üzerinde birleştirdi ve "Ama" diye fısıldadı, "benim kadar güçlü değilsin."

Daphne, heyecanla titredi ve bu titreme Simon'un daha da hızlı hareket etmesine sebep oldu. Tek eliyle Daphne'nin iki bileğini birden kaskaca almış, boşta kalan eliyle de onun vücudunu okşamaya başlamıştı.

"Eğer sen kusursuz bir kadın değilsen," diye mırıldandı, "eliyle geceliği yukarı sıyrınıyordu. "O zaman dünya..."

"Dur," diyen Daphne'nin sesi tırıyordu. "Ben kusursuz değilim."

"Öyle mi?" Simon'un gülüşü, baştan çıkarcıydı. Daphne'yi kalçalarından kavramış, onu kendine doğru çeki-yordu. "Bence yanlış düşünüyorsun, çünkü bu..." eliyle kalçasını sıktı, "mükemmel."

"Simon!"

"Ve bunlar da..." Tek eliyle uzanıp, karısının ipek geceli-

ğinin altından göğsünü okşadı, göğüs uçları iyice belirginleş-miştii. "Samırım bunlar hakkında ne düşündüğümü söyleme-ni gerek yok."

"Sen delisin."

"Öyle galiba," diyerek kabul etti Simon, "ama zevkim tar-tılamaz. Ve senin..." birden ağzını yaklaştırdı, Daphne'nin dudaklarını emmeye başladı, "tadın da çok güzel."

Kendine hâkim olamayan Daphne, kıkırdamaya başladı.

Simon, şakadan şakaları kaldırdı ve "Benimle alay mı ediyorsun yoksa?" diye yapay bir kızgınlıkla sordu.

"Normalde olsa ederdim," dedi Daphne, "ama iki elimi de başının üzerinde tutarken değil!"

Simon, boştaki eliyle, pantolonunun düğmelerini açmaya başladı. "Samırım, çok mantıklı bir kadınla evlendim."

Daphne, gurur ve aşk dolu bir ifadeyle kocasının dudak-larına baktı. Hiç kimse, bu adamın çocukken kekelediğini tahmin edemezdi.

Ne kadar harika bir erkekle evlenmişti. Küçük yaşında, böyle bir zorluğun üzerinden tek başına gelmek -tanıdığı en disiplinli, en iradeli adamdı Simon.

"Seninle evlendiğime çok memnunum," dedi kısık bir sesle. "Benim olduğun için çok gurur duyuyorum."

Simon, birden hareketsiz kaldı. Karısının ani sevgi gös-terisi onu başına çevirmişti. Sesi kısık ama buğulu çıkarak "Ben de, benimle olduğun için gurur duyuyorum," dedi. Eliyle hala pantolonunun açmaya çalışıyordu. "Sana ne kadar gurur dolu olduğumu göstereceğim..." diye homurdandı, "eğer şu kahrolası pantolonu çıkarabilseydim."

Daphne, yeni bir kahkahanın boğazını zorladığını hissetti.

"Belki iki elini birden kullanırsan..."

Simon'un bakışı -ben o kadar aptal mıyım- dercesine be-lirgindi. "O zaman ellerini bırakmam gerekir."

Daphne nazlı bir şekilde başını salladı. "Ya sana ellerimi yerinden oynatmayacağıma söz versem?"

"Sana inanmazdım."

Daphne'nin gülüşü, son derece baştan çıkarıcıydı. "Wah lerimi oynatacağına söz veririm?"

"Bu ilginç olur işte," diyen Simon, anında yataktan kalkıp kendini bile şaşırtan bir hızla pantolonunu ve geri kalan eşyalarını çıkardı. Yatağa geri girdiğinde, karısının yanına boylu boyunca uzandı. "Pekâlâ, nerede kalmıştık?"

Daphne kıkırdadı. "Tam şurada, sanırım."

"A-ha," diyen Simon'un yüzünde galip gelmiş gibi bir ifade vardı. "Dikkatini vermemişsin. Tam olarak..." Hızlı bir hareketle Daphne'nin üzerine çıkarak, ağırlığıyla onu yatağına doğru bastırdı. "buradaydık."

Daphne'nin kahkahaları, artık evin diğer odalarından duyulacak hale gelmişti.

"Bir adam seni baştan çıkarmaya çalışırken, ona gülmen gerektiğini sana kimse söylemedi mi?"

Daphne'nin kahkahalarını bastırması artık mümkün değildi. "Oh, Simon," dedi nefes almaya çalışarak, "seni seviyorum."

Simon, donup kalmıştı. "Ne?"

Daphne ise, cevap olarak sadece gülümsedi ve onun yanına dokundu. Şimdi onu çok daha iyi anlıyordu. Çocukken o kadar fazla reddedilmişti ki kendini artık sevmeye değeri bulmuyordu. Ve büyük ihtimalle, sevmeyi de bilmiyordu. Ama Daphne bekleyebilirdi. Bu adamı, kocasını, sonsuza kadar bekleyebilirdi.

"Bana bir şey söylemen gerekmiyor," dedi sessizce. "Sadece seni sevdiğimi bil, yeter."

Simon'un gözlerindeki bakış, hem çok mutlu hem de endişeliydi. Daphne, onun bugüne kadar birine seni seviyorum deyip demediğini merak etti. Kendisinin içinde büyüdüğü ve alıştığı aile sıcaklığından tamamen yoksun olarak yaşamıştı Simon.

Konuşmaya başladığında, Simon'un sesi boğuktu. "Daphne, ben..."

"Shhh," diyerek, elini Simon'un dudaklarına götürdü.

"Şimdi bir şey söyleme. Bunu gerçekten hissedene kadar bekle."

Daphne bunu söylediği anda, Simon'a olabilecek en acımasız sözleri söylemiş olduğundan şüphelendi. Acaba konuşmak, onun için gerçekten hissetmek olabilecek miydi?

"Beni öp," diye kocasının kulağına aceleyle fısıldarken, bu garip anın hemen geçmesini bekliyordu. "Lütfen beni öp."

Simon onun sözünü dinledi.

Aralarında sözle tarifi mümkün olmayan, arzu ve tutkuyla dolu, kendi ruhunu ona verircesine bir hırsla öptü Simon karısını. Dudakları ve elleri, dokunulmamış hiçbirer bırakmamaya kararlıydılar; geceliği yerde, çarşaf ve örtüler de yatağın ayakucunda bir tomar halinde kalana kadar Daphne'nin vücudunun her noktasını okşadı ve öptü.

Ama diğer gecelerin aksine, ilk defa karısını, kafasında ki herşeyi silip atacak kadar kendinden geçiremiyordu. O gün, gereğinden çok şey duymuştu Daphne. Vücudunun, Simon'un dokunuşlarına verdiği tepkiler bile, kafasına üşüşen binlerce soruyu durduramıyordu. Simon'un elleri ve dudakları, onu arzusunun doruklarına çıkarıyor ama beyni hala öğrendiklerini çözümlemeye devam ediyordu.

Simon'un tutkudan parlaklaşan mavi gözleri, kendi gözlerine delircesine takılı kaldığında, Daphne onun kelimelere dökemediği hislerini anlatmaya çalıştığı hissine kapıldı. Kocasının soluk soluğa onun ismini söylediğinde, Daphne ondan belli belirsiz bir takılma, kekeleme bekledi. Ve Simon başını Daphne'nin boynuna gömüp, boğazındaki damarların belirgin çizgileri dışarı fırlayınca, Daphne onun neden acı çekermiş gibi görüldüğünü merak etti.

Acı?

"Simon?" diye yavaşça seslenirken, ona bir şey olduğu düşüncesiyle kanı donacak gibiydi. "İyi misin?"

Dişlerini birbirine geçirmiş olan Simon, başını evet anlamında salladı. Ardından da, Daphne'nin üzerine çıktı. Kalça-

ları, artık tanıdık gelen bir ritimle hareket ederken, karısının kulağına, "Sana böyle sahip olacağım," diye fısıldadı.

Bunun çok da zor olamayacağını düşünen Daphne'nin nefesi, kocasının ağzını göğüs ucunda hissedince, hızlandı. Onunlayken, hiçbirşey zor değildi zaten. Simon, Daphne'ye nasıl, nerede ve tam olarak ne zaman dokunması gerektiğini o kadar iyi biliyordu ki. Parmakları ikisinin vücudunun arasına kayıp, Daphne'nin kadınlığını okşayınca, o da kocasının hareketlerine ayak uydurdu.

Daphne, artık tanıdık gelen o doyum noktasına doğru kaydığını hissediyordu. O kadar harika bir duyguydu ki...

"Lütfen," diye neredeyse yalvaran bir sesle konuşan Simon, eylemi onu daha da kendine bastırdu. "Sana ihtiyacım var Daphne, lütfen, şimdi..."

Daphne, onun istediğini yaptı. Tüm dünya, etrafında büyük bir sarsıntıyla patladı. Gözlerini o kadar sıkıca kapatmıştı ki yıldızlar ve parlak ışıklar uçuyordu gözlerinin kenarlarında. Bir yerlerden müzik sesi geliyordu sanki kulaklarına ya da belki kendi bağırmasını duyuyordu, tam da beklediği hazzı ulaşıırken.

Simon ise, ruhunun derinliklerinden kopmuş gibi gelen bir sesle, son anda kendini Daphne'nin içinden çekerek, her zaman yaptığı gibi garşafaların üzerinde rahatladı.

Birkaç saniye sonra, kocası ona doğru dönecek ve Daphne'yi kollarına alacaktı. Bu artık, Daphne'nin alıştığı ve heyecanla beklediği bir alışkanlık haline gelmişti. Ona sıkıca sarılacak ve Daphne'nin arkasına geçerek burnunu onun saçlarına gömecekti. Ardından nefesleri yavaşlayıp, gevşemeye başladıklarında, birlikte uykuya dalacaklardı.

Ama bu akşam, farklıydı. Daphne, alışılmadık bir şekilde kendini huzursuz hissediyordu. Bedeni tatmin olmuş ve yorgundu ama ters giden bir şeyler vardı. İçini kemiren, bilingaltını rahatsız eden bir şey...

Yana dönen Simon, Daphne'nin bedenini kendine çekerek, yatağın temiz tarafına doğru kaydı. Bunu hep yapıyordu,

280

kendini bir bariyer gibi kullanarak Daphne'nin onun yarattığı karmaşaya bulaşmasını engelliyordu. Düşünceli bir hareketti bu aslında, ama..."

Daphne'nin gözleri faltaşı gibi açıldı. Neredeyse kendini tutamayıp bağracaktı.

Bir kadının rahmini, erkeğin güçlü spermeleri olmadan genişletemez.

O akşamüzeri, Bayan Colson bu lafı söylediğinde, Daphne'nin aklında pek yer etmemişti. Simon'un acılı çocukluğuyla o kadar kafası meşguldü ki onun hayatına, eski anıları ve acıları silecek kadar sevgiyi nasıl sokabileceğini düşünmekten öteye gidememişti.

Olduğu yerde dikleşip oturan Daphne'nin üzerindeki örtü, beline kadar indi. Komodinin üzerinde duran mumu, titreyen elleriyle yakmaya çalıştı.

Simon, mahmurlaşmış gözlerinden birini açarak, "Neler oluyor?" diye sordu.

Bir şey demeyen Daphne, hırsı dolu gözlerle, yatağın öbür tarafındaki ıslak bölgeye bakıyordu.

"Daf?"

Simon, ona çocuk sahibi olamadığını söylemişti. Ona yalan söylemişti!

"Daphne, ne oldu?" Simon yataкта doğruldu, gözlerinden endişeli olduğu açıkça anlaşılıyordu.

Acaba bu da mı bir yalandı?

Daphne parmağıyla yatağın diğer tarafını gösterdi. Çok zor duyulan bir sesle, "Bu nedir?" diye sordu.

"Ne nedir?" Gözleri onun parmağını takip ediyor ama yataktan başka bir şey göremiyordu. "Neden bahsediyorsun?"

"Neden çocuk sahibi olantıyorsun, Simon?"

Simon'un gözleri kısıldı. Cevap vermedi.

"Neden? Simon!" Daphne neredeyse bağırıyordu.

"Detayları önemli değil, Daphne."

Ses tonu yumuşak ama kararlıydı. Daha fazla konuşması-

nı engellemek ister gibiydi adeta. Daphne, içinde bir şeylerin koptuğunu hissetti.

"Çık dışarı," diye emretti.

Simon'un ağzı şaşkınlıktan açık kalmıştı. "Burası benim odam," diyebilirdi.

"O zaman ben çıkarım." Daphne yataktan korkunç bir hızla kalktı ve kenarda duran çarşafı sarımsı.

Simon, ondan daha hızlı davranıp, önünü kesti. "Bu odayı terk etmeyi aklından bile geçirme!"

"Bana yalan söyledin!"

"Ben asla..."

"Bana yalan söyledin!" Daphne çığlık atıyordu. "Bana yalan söyledin ve bu yüzden seni asla affetmeyeceğim."

"Daphne..."

"Benim sağlığımdan yararlandın." Olanlara inanamıyormuş gibi içini çekti, dehşete kapılan birinin boğazının düğümlenmesi gibi. "Evlilik ilişkileri hakkında ne kadar az şey bildiğimi fark ettiğinde, eminim çok mutlu olmuştundur."

"Onun adı sevişmek Daphne," dedi Simon usulca.

"Bizim aramızda değil ama."

Simon, karısının sesinde duyduğu öfke karşısında yüzünü buruşturdu. Odanın tam ortasında, çıplak bir halde durmuş, durumu kurtaracak bir açıklama bulmaya çalışıyordu. Hala Daphne'nin ne bildiğini ya da ne bildiğini sandığını anılamamıştı. "Daphne," diye yavaşça konuştu. Hissettiği gerginlik yüzünden, kekelemek istemiyordu. "Belki de, bana bunun tam olarak neyle ilgili olduğunu söylemek istersin."

"Oh, demek bu oyunu oynayacağız, öyle mi?" Daphne, elinde olmadan homurdandı. "Pekâlâ, öyleyse sana bir hikâye anlatayım. Bir zamanlar, küçük bir..."

Karısının sesindeki kırgınlık ve nefret karışımı ton, Simon'un kalbine bir bıçak gibi saplanıyordu. "Daphne," dedi kafasını sallayarak, "bunu yapma."

"Bir zamanlar," diye devam eden Daphne'nin sesi, tiz bir

çığlığa dönmüştü. "Genç bir kız varmış. Ona Daphne diyelim."

Simon, giyinme odasına doğru hızlı adımlarla yürüdü. Bir erkeğin, çıplak olarak durmasının mümkün olamayacağı bazı durumlar vardı.

"Daphne, çok ama çok aptal bir kızdı."

"Daphne!"

"Oh, pekâlâ," diyen Daphne, ellerini umursamazca havaya kaldırdı. "Şuursuz diyelim o zaman. Çok ama çok şuursuzdu."

Simon kollarını kavuşturdu.

"Daphne, bir kadın ve adamın arasında neler geçtiğini bilmiyordu. Neler yaptıklarına dair hiçbir fikri yoktu; onların aynı yataкта gerçekleştirdiği şeyin bir müddet sonra bebekle sonuçlanacağını öğrenmişti."

"Bu kadarı yeter, Daphne!"

Daphne'nin Simon'u duyduğuna dair tek belirti, gözlerinden taşan koyu ve karanlık öfkeydi. "Ama Daphne gerçekte bu bebeğin nasıl yapıldığını bilmiyordu. Kocasını ona çocuk sahibi olamayacağını söylediğinde de..."

"Sana bunu evlenmeden önce söylemişim. Evlenmemen için her olasılığı denedim. Sakın bunu unutma," diyen Simon neredeyse sinirinden titriyordu. "Sakın ama sakın bunu unutma!"

"Sana acıdım sağladın."

"Oh, tam da bir erkeğin duymak isteyeceği sözler!"

"Tanrı aşkına Simon, sana acıdığımı için seninle evlenmediğimi biliyorsun."

"O zaman neden evlendin?"

"Çünkü seni sevdim," derken Daphne'nin sesi o kadar sertti ki sözcüklerin asıl anlamı arada kayboluyordu. "Ayrıca, ölmeni de istemiyordum; her ne kadar sen buna çok hevesli olsan da."

Simon'un hazırda verecek cevabı yoktu, o yüzden homurdanıp karısına bakmakla yetindi.

"Bunu benimle ilgiliymiş gibi göstermeye sakın çalışma," diye devam etti Daphne. "Yalan söyleyen ben değilim. Bana çocuğunun olamadığını söylemişsin ama gerçek şu ki; sen istemediğin için olmuyor!"

Simon tek kelime etmedi, zaten aklından geçenler gözlerinden okunuyordu.

Daphne ona doğru bir adım atarken, içinden taşan ötkeri kontrol etmekte zorlanıyordu. "Eğer gerçekten kısır olsaydın, spermlerinin nereye gittiğinin önemi kalmazdı, değil mi? Onları her gece, benim içime değil de dışarıya akıtılabilmek için bu denli büyük bir uğraş vermezdin."

"Bu konu hakkında h-hiç bir bilgin yok, Daphne." Simon'un sesi kısık ama çok öfkeli olmasına rağmen, dili çok az sürçmüştü.

Daphne, kollarını birleştirdi. "O zaman, bana anlat."

"Ben asla çocuk sahibi olmayacağım, anlıyor musun?" diye bağırdı Simon. "Asla!"

"Hayır."

Hiddetinin, kalbinden ve beyninden taşıp, neredeyse Daphne'ye kadar uzandığını hissetti Simon; midasinden başlayarak tüm iç organları ters dönmüş gibiydi. kızgınlığı ne Daphne'ye ne de kendisine karşı değildi. Her zamanki gibi varlığıyla -ya da yokluğuyla- hayatını cehenneme çeviren adama karşıydı.

"Babam," diyen Simon, umutsuzca kontrolünü kaybetmemeye uğraşıyordu, "sevgi dolu bir adam değildi."

Daphne, gözlerini kocasının gözlerine dikti. "Babanla ilgili konuyu biliyorum."

Simon şaşırıyordu. "Ne biliyorsun?"

"Seni kırdığını biliyorum. Seni reddettiğini..." Daphne'nin gözlerinde tam olarak olmasa da acımaya benzer bir ifade oluşmuştu. "Senin aptal olduğunu düşündüğünü biliyorum."

Simon'un kalbi, ağzından çıkacak gibiydi. Nasıl konuştuğunu, hatta nasıl nefes alabildiğini bile bilemeden, "O zaman..." diyebilirdi.

284

"Kekeleme mevzusunu da biliyorum," diye, onun yerine tümleyi Daphne bitirdi.

Simon, içinden Daphne'ye teşekkür etti. Garip bir çekilde, hala kekeleymeden, kekeleyerek lafını söyleyemiyordu.

Daphne, omuzlarını silkerek, "Baban aptalın tekiymiş," dedi.

Simon, ağzı açık bir halde ona bakakalmıştı. Tüm ömrünün kaplayan trajik bir olayı, bir cümleyle umursamazca yok sayabilmesine inanamıyordu. Başını sallayarak, "Anlamıyorsun," dedi. "Anlayamazsın. Senin aile ilişkilerin benimkinden çok farklı. Bu yüzden beni anlayan mümkün değil. Onun için önemli olan tek şey, soyunun devamıydı. Ve bir de ünvanı. Onun beklediği gibi mükemmel bir evlat olmadığı; görünce Daphne, herkese benim öldüğümü söylemiş!"

Daphne'nin yüzündeki bütün renk uçup gitmişti sanki. "Boyle olduğunu bilmiyordum," dedi.

"Sandığından çok daha beterdin," diye sözünü kesti Simon.

"Ona mektuplar yazardım. Beni bir kerelik gelip görmesi için yalvaran, yüzlerce mektup! Bir tekine bile cevap vermedi."

"Simon..."

"B-benim dört yaşına gelene kadar konuşmadığımı biliyor muydun? Hayır mı? Ama öyle işte. Beni görmeye geldiği zaman, döverek konuşturmakla tehdit ederdi. İşte, benim babam buydu."

Daphne, kocasının konuşmakta zorluk çekmeye başladığını fark etmişti. Midisini yakan hastalıklı duyguyu yok saymak, babasının Simon'a davranışlarından ötürü içinde gitgide kabaran öfkeyi dizginlemek istiyordu. "Ama o yok artık," diye fısıldadı, "o gitti ama sen buradasın."

"Benim yüzümü b-bile görmek istemediğini söylerdi. Yıllarca, soyunun devamı için dua etmişti, bir oğlu olsun diye değil," Simon'un sesi, tehlikeli biçimde yükselmeye başlamıştı. "Soyu devam etsin diye! Ama benim yüzümden, ünvanı bir yarım akıllıya gidecekti. Değerli dükalığı, bir aptalın eline kalacaktı!"

285

"Ama yanıldı," diye söylendi Daphne.

"Yanılması umurunda bile değil!" diye kükredi Simon. "Önemsemediği tek şey, ünvanıydı. Beni asla düşünmedi, keke-lerken neler hissettiğimi hiç umursamadı."

Bu kadar yoğun ve kuvvetli bir öfkenin karşısında çaresiz kalan Daphne, ister istemez bir adım geriledi. Uzun yılları verdiği, bastırılmış bir kinin dışı vurumuna şahit oluyordu adeta.

Simon birden ileri doğru bir adım atıp, yüzünü Daphne'ninkine yaklaştırdı. "Ama biliyor musun?" derken, sesi boğuktu, "son gülen ben olacağım. Babam, Hastings isminin bir yarım akıllıya gitmesinden daha kötü bir şey olamayacağını düşünüyordu..."

"Simon, sen..."

"Beni anlamıyor musun?" diye, gök gürültüsünü andıran bir sesle bağırdı.

Gerçekten korkmaya başlayan Daphne, biraz daha gerileyip, her an kaçması gerekebilir diye, tek eliyle kapı tokmağını kavradı.

"Geri zekâlı olmadığımı ben de biliyorum," dedi tükürür gibi, "hatta sonlara doğru, bunu o da kabullendi. Ve bu da, onun içini rahatlatı. Artık dükalığı, emin ellerdeydi. Benim eskisi gibi acı çekmememi umursanıyordu bile. Önemli olan, Hastings adıydı."

Daphne kendini çok kötü hissediyordu. Bundan sonra duyacaklarını tahmin edebiliyordu.

Birdenbire gülümseyen Simon'un ağzı, neredeyse acı çeker gibi büzüşmüştü. Daha önce onun suratında bu ifadeyi hiç görmemişti Daphne. "Ama Hastings ismi benimle birlikte ölecek," dedi. "Ünvanı devralmasından korktuğu tüm kuzenleri..." Omuzlarını silkir bir kahkaha attı, "hepsinin de kızları oldu. Ne komik, değil mi?"

Simon yeniden, kendine gelmek istermiş gibi silkindi. "Belki de babam bu yüzden artık bir aptal olmadığımıza karar vermiştir. Tek umudunun ben olduğumu bildiği için."

286

"Hatalı olduğunu anlamıştır," diyen Daphne'nin sesinde, sessiz bir inat vardı. Birden, Middlethorpe Dükünün ona verdiği mektupları hatırladı. Babası tarafından Simon'a yazılan mektuplar. Daphne onları, Londra'da, Bridgerton Malikânesi'nde bırakmıştı. Aslında iyi olmuştu; bu sayede onları ne yapacağına hemen karar vermesi gerekmiyordu.

"Farketmez," diye sinirle cevap verdi Simon. "Ben öldükten sonra, ünvan da yok olacak. Buna benden daha fazla sevi-
necek kimse de olmayacak."

Bunu söyledikten sonra, Daphne'nin kapının önünde durduğunu fark edip, büyük bir hızla giyinme odasının kapısını kullanarak, odadan çıktı.

Daphne en yakındaki sandalyeye çökercesine oturdu, yataktan kalkarken sarıdığı çarşaf hala üzerindeydi. Şimdi ne yapacaktı?

Vücudunu, yabancı olduğu, tanımadığı sarsıntıların kontrolsüzce ele geçirdiğini fark etti. Ağlamakta olduğunu, sonradan anladı. Ses çıkarmadan, nefes bile alamadan ağlıyordu.

Ulu Tanrım, şimdi ne yapacaktı.

287

17. BÖLÜM

Erkeklerin inatçı olduğunu söyleyenler, keçilere hakaret etmiş olurlar.

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 2 Haziran 1813

En sonunda, Daphne bu sorunla baş etmek için, kendi bildiği tek yolu seçti. Bridgerton'lar, sorunların: konuşarak halleden kalabalık ve sesli bir aileydi; hiçbiri diğerine kin gütmemez ve birbirinden sır saklamazdı.

Bu yüzden Simon'la konuşmaya karar verdi. Onu ikna etmek niyetindeydi.

Ertesi sabah (onun geceyi nerede geçirdiğini bilmiyordu ama kendi yatağında olmadığı kesindi) Simon'u çalışma odasında buldu. Büyük ihtimalle babası tarafından döşenmiş, karanlık ve fazlaca erkeksi bir odaydı. Eski Dük'le ilgili herşeyden ölesiye nefret eden Simon'un, bu odada nasıl olup da rahat edebildiğini anlayamadı Daphne.

Yine de, Simon bundan rahatsız olmuşa benzemiyordu. Masanın arkasında oturmuş, ayaklarını da rahatça, koyu vişne rengi büyük masayı koruyan deri parçanın üzerine dayamıştı. Elinde, cılganmış gibi parlayan bir taş parçasını tutmuş, kâinatın sırrını anlamak istemişcesine onu evirip çeviriyordu. Masanın üzerinde, uzanabileceği yerde, bir şişe viski duruyordu. Daphne, o şişenin tüm gece orada durduğundan emindi.

Neyse ki, şişeden çok fazla içilmemişti. Daphne, küçük mutluluklara sığınmıyordu o anda.

Kapı aralık olduğu için, çalmaya gerek görmedi. Ama paldır küldür de girmek istemediği için, kapının ağzından, "Simon?" diye seslendi.

Başını kaldıran Simon, kaşlarını çatı.

"Meşgul musun?"

Simon, elindeki taşı masaya bıraktı. "Belli ki, değilim."

Daphne, başıyla taşı işaret ederek, "Seyahatlerinden mi?" diye sordu.

"Karayıpler. Sahilde geçirdiğim zamanlardan bir anı."

Daphne, onun mükemmel bir dille konuştuğunu fark etmişti. Önceki gece ortaya çıkan takılmalardan eser bile yoktu. Artık sakinleşmişti. Hatta karşındakini rahatsız edecek kadar sakindi. "Oraların sahilleri, buralardan daha mı farklı?"

Simon, bilmiş bir havayla başını salladı. "Daha sıcak."

"Oh, bunu tahmin etmişim."

Simon, karısına delici bakışlarla baktı ve "Daphne," dedi, "beni sahilleri tartışmak için bulmadığına eminim."

Kesinlikle haklıydı ama bu konuşma kolay olmayacaktı, gerçi Daphne bu anları geride bırakmak için kendini cesaretsiz biri gibi de görmüyordu.

Yine de, derin bir nefes aldı ve "Dün gece hakkında konuşmak istiyorum," dedi.

"Bunu istediğine eminim."

Uzanıp, kocasının suratına yerleşen o anlamsız ifadeyi silmek için, dayanılmaz bir arzu hissetti Daphne. "Benimi istemem önemli değil. Konuşmalıyız."

Bir an sessiz kalan Simon, "Eğer seni kandırdığımı düşünüyorsan, buna üzülüm..."

"Tam olarak öyle değil."

"ama yine de seninle evlenmemek için her yolu denediğimi hatırlamanı isterim."

"Ne de güzel anlattın," diye kendi kendine mırıldandı Daphne.

Simon, ders verirmişçesine, ağır ağır konuştu. "Asla evlenmek niyetinde olmadığımı biliyordun."

"Konu bu değil, Simon."

"Konu tam olarak bu." Simon aniden bacaklarını masadan indirince, arka iki bacağının üzerinde sallanmakta olan sandalye, büyük bir gürültüyle yere çarptı. "Evliliğe o kadar karar olmaman sebebi neydi sanıyorsun? Birini karım yapıp, sonra ondan sahip olmak istediği çocukları esirgemek istemediğimi içindi."

"Sen müstakbel karını düşünmüyordun," dedi Daphne. "sadece kendini düşünüyordun."

"Belki," diye kabul etti Simon, "ama o müstakbel karım sen olunca, işler değişti tabii ki."

"Bence değişmemiş," diye acı bir sesle cevap verdi Daphne.

Simon silkindi. "Sana ne kadar saygı duyduğumu biliyorsun. Seni üzmeyi asla istemedim."

"Şu anda beni üzüyorsun ama" dedi Daphne.

Hafif bir pişmanlık bulutu Simon'un gözlerinden geçti ama hemen ardından yerine yerleşen çelik gibi bir ifade... Kararlılık... O anın kısa sürdüğünü gösteriyordu. "Eğer hatırlarsan, ağabeyin beni zorladığında bile, sana evlenme teklifinde bulunmadım. Hatta..." diye ekledi, "ölümüne sebep olacağını bile bile buna yanaşmadım."

Daphne ona karşı çıkmadı. Her ikisi de, Simon'un o düelloda öleceğini biliyordu. Şu anda onun hakkında ne düşünsen de, düşünsün, içini kemiren nefretten ne kadar tiksiniyor tiksinsin, Simon'un asla bilerek ve isteyerek Anthony'ye atak etmeyeceğini biliyordu Daphne.

Ve Anthony de, tabancasını Simon'un kalbinden başka bir yere nişan almayacak kadar, kız kardeşinin onuruna saygı duyuyordu.

"Bunu yaptım," dedi Simon, "çünkü sana asla iyi bir koca olamayacağımı biliyordum. Çocuk sahibi olmak istediğimi biliyordum. Bunu birçok defa söylemiştim ve seni asla suç-

lamıyorum. Sen, kalabalık ve sevgi dolu bir aileden geliyordun."

"Sen de böyle bir aileye sahip olabilirsin."

Simon, onu duymamış gibi devam etti. "Sonra, sen düelloyu durdurup benimle evlenmek için yalvardığında, seni uyardım. Sana çocuk sahibi olmayacağımı..."

"Bana çocuk sahibi olamayacağımı söyledin," diye araya giren Daphne'nin gözlerinden ateşler çıkıyordu. "Arada çok büyük bir fark var."

"Hayır," dedi Simon. "Benim için yok. Çocuk sahibi olamam. Ruhum buna izin vermez."

"Anlıyorum." İçinden gelen bir ses Daphne'nin olduğu yerde buz kesilmesine sebep oldu. Bu ses, kalbinden geliyordu adeta. Böyle bir mantıkla nasıl mücadele edebileceğini bilemiyordu. Simon'un babasına karşı duyduğu nefret, belli ki Daphne'ye karşı duymayı öğrenebileceği sevgiden kat kat fazlaydı.

"Pekâlâ," derken, Daphne'nin sesi buruktu. "Sanırım bu konu, senin için tartışmaya açık değil."

Simon başını evet anlamında sertçe salladı.

Daphne de aynı hareketi ona yaptı. "İyi günler, o zaman." Ve odadan çıktı.

Simon, günün büyük bölümünü yalnız başına kalarak geçirdi. Daphne'yi görmek istemiyordu; bu ona kendini suçlu hissettirmekten başka işe yaramıyordu. Ama yine de, kendini suçlayacak bir durumu olduğuna inanmıyordu. Evlenmeden önce, ona çocuk sahibi olamayacağını söylemişti. Ona, vazgeçmesi için her şansı tanımış ama Daphne yine de onunla evlenmeyi seçmişti. Simon, onu asla zorlamamıştı. Çocuk sahibi olmak istememesini, fiziksel bir bozukluğa yorup da, sözlerini yanlış anlayan Daphne'ydi, kendisi değil.

Karısını her düşündüğünde, (yani günün neredeyse her saatinde) içten içe bir vicdan azabı çekse de, Daphne'nin acıyla buruşmuş yüzü her aklına geldiğinde, midesine bir yumruk yemiş gibi olsa da (yani günün çoğunu, mide sancı-

sıyla geçiriyordu), artık herşey açığa kavuştuğu için, onunla
ından büyük bir yük kalkmış gibi hissediyordu.

Sırlar, öldürücü olabiliyordu ama artık aralarında gizli
olan hiçbirşey kalmamıştı. Bu da, iyiye işaretti.

Akşama doğru, artık neredeyse yanlış hiçbirşey yapma-
ğına kendini inandırılmıştı. Tam olarak olmasa da, neredeyse
inandırılmıştı. Bu evliliğe, Daphne'nin kalbini kıracağını bi-
lerek girmiş ve bu da, Simon'un içinde her daim bir sıkıntı
yaratmıştı. Daphne'den hoşlanıyordu. Hatta bugüne kadar
tandığı herkesten daha fazla hoşlanıyordu ondan; evlenme-
ye yanaşmamasının sebebi de buydu zaten. Onun hayallerini
yıkamak istemiyordu. Çok istediği gibi kalabalık bir aile kur-
mak arzusunu kırmak istemiyordu. Öyle ki ona büyük bir
aile ve bir sürü çocuk verebilecek başka bir adamla tanıştı
evlenmesini uzaktan izleme fikrine bile kendini alıstırmıştı.

Simon birden titredi. Daphne'yi başka bir adamla görmesi
fikri, nedense bir ay önceki kadar kabul edilebilir görünmü-
yordu.

Elbette ki gelmez, diye düşündü, mantığını çalıştırarak.
Daphne, artık onun karısıydı. Ona aitti.

Herşey şimdi çok daha farklıydı.

Daphne'nin çocuk sahibi olmayı ne kadar çok istediğini
bilerek ama bu arzusunu asla gerçekleştiremeyeceğini ayırım-
sarak, onunla evlenmişti.

Ama diye düşündü Simon, onu uyardın. Ne gibi bir evli-
liğe adım attığını tam olarak biliyordu.

Akşam yemeğinden beri masasında oturmuş, elindeki ta-
la oynayan Simon, birden doğruldu. Onu aldatmamıştı. Öyle
bir niyeti de olmamıştı. Çocukları olmayacağını söylemiş ve
Daphne de bunu kabul ederek evlenmişti onunla. Simon'un
bu söyleminin ardındaki sebepleri öğrenince biraz kalbinin
kırıldığını anlıyordu, yine de Daphne bu evliliği aptalca be-
lentilerle kabul etmiş olamazdı.

Simon, ayağa kalktı. Onunla konuşması gerekiyordu.
Daphne, akşam yemeğine inmemiş, Simon'u tek başına, me-

tal çatal bıçağın sesi eşliğinde yemek yemeye terk etmişti. Bu
abahtan beri karısını görmemişti, artık karşılaşmalarının za-
manı gelmişti.

Daphne onun karısıydı, Simon bunu kendine hatırlattı.
Lanet olsun ne zaman isterse onu görebilirdi.

Koridoru hızlı adımlarla geçerek, yatak odasına girdiğin-
de, ona iyi bir ders vermeye kararlıydı (ne hakkında olduğu
konusunda onun da bir fikri yoktu gerçi) ama oda boştu.

Gözlerini kırıştıran Simon, şaşkınlıkla etrafına bakındı.
Ne cehenneme kaybolmuştu Daphne? Saat gece yarısına gel-
mişti neredeyse. Bu saatte yatakta olması gerekiyordu.

Giyinme odası. Orada olmalıydı. Her gece, geceliğini
giymekte saçma bir şekilde ısrar ediyordu zaten, hem de
Simon'un birkaç dakika içinde onu çıkaracağını bildiği hal-
de...

"Daphne?" diye bağırarak, giyinme odasının kapısına yak-
laştı. "Daphne?"

Cevap gelmiyordu. Kapının aralığından sızan bir ışık da
yoktu. Karanlıkta giyinmiyor olamazdı.

Simon kapıyı yavaşça açtı. Daphne, orada değildi.

Hızlıca, hizmetçileri çağırmaya yarayan zile bastı. Ardın-
dan da kapının önüne çıkarak, o saatte karşısına gelecek olan
şansız çalışanı beklemeye başladı.

Gelen, üst katlarda çalışan ama Simon'un ismini hatırla-
yamadığı, ufak tefek bir sarışındı. Dük'ün yüzüne bakmasıy-
la, kızcağzın rengi uçup gitti.

Simon, "Karım nerede?" diye kükredi.

"Karınız mı, efendim?"

"Evet," derken, Simon'un sesi sabırsızdı. "Karım."

Kız, onun yüzüne boş bakışlarla bakıyordu.

"Kimden bahsettiğini anladığımı sanıyorum. Senin bo-
yunda, koyu renk saçlı..." Eğer kızın yüzünde korkudan ba-
yılacakmış gibi bir ifade olmasaydı, Simon daha da ileri gide-
bilirdi, onun yerine derin bir iç çekerek "Nerede olduğunu
biliyor musun?" diye sordu. Sesi biraz daha yumuşaktı.

"Yatağında değil mi, efendim?"

Simon, başını boş duran yatak odasına doğru çevirdi.
"Değil."

"Ama orada uyumuyor artık, efendim."

Simon'un kaşları çatılmıştı. "Anlayamadım."

"Ama o..." Hizmetçi kızın gözleri dehşetle irileşmiş, koridorun sonuna doğru bakıyordu. Simon, kızın bir kaçış yolu aradığına emindi. Ya da, onu karşısında gördüğü, donuklaşmış mavi gözlerden koruyacak birine bakınıyordu.

"Söyle," diye bağırdı,

Kızın sesi tıslıttan farksızdı. "Düşes'in yatak odasını kullanmıyor mu?"

"Düşes'in mi?" Simon'un içindeki öfke, gitgide artıyordu.

"Ne zamandan beri?"

"Bugünden itibaren... Sanırım. Balayımızın sonunda artık ayrı yatak odaları kullanacağınızı sanmıştık biz."

"Öyle mi?"

Hizmetçi, titremeye başlamıştı. "Anneniz ve babanız öyle yapıyordu efendim, biz de..."

"Biz annemle babam gibi değiliz," diye kükredi Simon.

Kız, panikleyerek iki adım geriye sıçradı.

"Ve" diyen Simon'un sesi, ölümcül bir soğukluk taşıyordu. "ben de babam gibi değilim."

"E-elbette, efendim."

"Karımın hangi odayı Düşes'in yatak odası olarak seçtiğini söyler misin bana?"

Hizmetçi, titreyen parmağını yavaşça koridorun sonundaki odaya doğru çevirdi.

"Teşekkür ederim." Koridorda dört adım attıktan sonra, arkasını döndü ve "Gidebilirsin," dedi. Daphne'nin odadan taşındığını gören hizmetçiler için, ertesi gün dedikodular bol olacaktı. Bu kıza daha hararetli bir tartışmaya şahit etmenin hiçbir faydası yoktu.

Hizmetçinin hızlıca merdivenlerden inmesini bekleyen Simon, hemen ardından sinirli adımlarını, Daphne'nin yeni

odasına yönlendirdi. Kapının dışında bir an durup, ne söyleyeceğini düşündü ama aklına hiçbirşey gelmiyordu, o yüzden beklemeye bir son verip kapıyı çaldı.

Cevap yoktu.

Daha hızlı vurdu.

Cevap gelmedi.

Tam yumruğunu daha da hızlı vurmak için kaldırmışken, belki de Daphne'nin kapıyı kilitlememiş olabileceği aklına geldi. Eğer öyleyse, kendini bir aptal gibi...

Tökmağ çevirdi.

Kilitlemişti. İçinden sıkı bir küfür savurdu. Küfür ederken asla kekelememesi, garip bir durumdu doğrusu.

"Daphne! Daphne!" Sesi, bağırmaıyla konuşma arasında bir tondaydı. "Daphne!"

Sonunda, hafif ayak seslerinin kapıya yaklaştığını duydu. "Evet?"

"Beni içeri al."

Kısa bir sessizlikten sonra, kapının ardından "Hayır," cevabı geldi. Simon, önünden duran ağır kapıya, hayretler içinde bakakaldı. Karısının, onun direkt olarak verdiği bir emre karşı gelebileceği Simon'un hiç aklına gelmemişti. Daphne onun karısıydı! Ona boyun eğmeye söz vermişti.

"Daphne," diye sinirle söylendi, "kapıyı hemen aç!"

Daphne, kapının dibinde duruyor olmalıydı, Simon onun konuşmaya başlamadan önce içini çektiğini duydu. "Simon, seni bu odaya almamın tek sebebi, beraber yatmamız olabilir ve ben de bunu istemediğim için susup uyumaya gidersen çok memnun olacağım -hatta bütün ev halkının çok sevineceğine eminim."

Simon'un ağzı, şaşkınlıktan bir karışık açık kalmıştı. Kapıya alıcı gözlerle bakıp, kaç kere omuz atarsa onu yıkabileceğini hesaplamaya çalıştı.

"Daphne," diyen sesi, o kadar sakindi ki nerdeyse kendisi bile bu tondan bir an için korkmuştu. "Eğer bu kapıyı hemen açmazsan, kırmak zorunda kalacağım."

"Yapamazsın."

Cevap vermeyen Simon, kollarını kavuşturarak, kapının önünde bekledi. Karısı, şu anda onun yüzünde nasıl bir ifade olduğunu tahmin edebiliyordu olmalıydı.

"Yapmazsın, değil mi?"

Susmaya devam eden Simon, sessizliğin en etkili cevap olduğunu düşündü.

"Umarım yapmazsın," diyen Daphne'nin sesine yalvarır-
muşçasına bir ton yerleşmişti.

Simon, inanmaz gözlerle kapıya bakıyordu.

"Kendine zarar vereceksin."

"O zaman aç şu kahrolasica kapıyı," diye homurdandı Si-
mon.

Kısa bir sessizlikten sonra, anahtarın kilitte dönme sesi
duyuldu. Eğer Daphne'nin tam arkada olduğunu bilmesey-
di, kapıyı o anda şiddetle iterek açardı. Kapıdan yaklaşık beş
adım geride duran Daphne, kollarını göğsünde kavuşturmuş,
ayaklarını da bir asker gibi açmış, ona bakıyordu.

"Sakın bir daha kapını kilitleme," diye bağırdı Simon.

Daphne, umursamazca omuz silkti. "Yalnız kalmaya ihti-
yacım vardı."

Simon, birkaç adım atıp karısına yaklaştı. "Sabaha kadar
tüm eşyaların benim odama geri gelmiş olacak. Sen de bu
gece geri geleceksin."

"Hayır."

"Hayır da ne demek?"

"Ne demek olduğunu biliyorsun," diye sinirle söylendi
Daphne.

Simon, Daphne'nin ona karşı koymasının mı yoksa ba-
kışlarındaki soğukluğun mu onu daha çok sinirlendirdiğini
kestiremedi.

"Hayır..." diye devam etti Daphne, "hayır demektir."

"Sen benim karımsın!" Simon adeta kükrüyordu. "Be-
nimle yatacaksın. Benim yatağım..."

"Hayır."

"Daphne, seni uyarıyorum..."

Daphne'nin gözleri, ince birer çizgi haline gelmişti. "Sen,
benden bir şey sakladın. Şimdi ben de senden bir şey saklı-
yorum. Kendimi."

Simon sessizleşmişti. Söyleyecek söz bulamıyordu.

Ama Daphne'nin ağzı açılmıştı bir kere. Kapıya doğru hız-
lı adımlarla gidip, çıkması için Simon'a işaret etti. "Odamdan
dışarı çık!"

Simon, sinirden titremeye başlamıştı. "Bu odanın sahibi
benim," diye bağırdı, "senin de sahibin benim!"

"Babanın ünvanından başka hiçbir şeye sahip değilsin
sen," diye geri bağırdı Daphne. "Kendine bile sahip değil-
sin."

Simon'un kulakları, duyduğu hiddet yüzünden çınlamaya
başlamıştı. Bir adım geriledi; eğer gerilemese, kendini tuta-
mayıp Daphne'ye bir şey yapacağından korkuyordu. "Neden
b-bahsediyorsun sen?" diye sordu.

Daphne yeniden omuzlarını silkti. "Düşün ve kendin
bul."

Simon'un kontrolü bir anda uçup gitti ve hızla ileriye gi-
derek Daphne'yi kollarından sıkıca kavradı. Canını yaktığını
biliyordu ama içini kemiren öfkeden kurtulması imkânsızdı.
"Ne demek istediğini açıkla," derken dişleri adeta birbirine
geçmişti. "Hemen."

Daphne'nin gözleri bir an o kadar masum ve çocuksu
bakmıştı ki Simon neredeyse onu bırakacaktı. "Sen kendi-
ne sahip değilsin," dedi Daphne kısaca. "Senin hayatını hala
mezardaki baban yönlendiriyor."

Simon anlatamadığı, kendi bile anlayamadığı bir öfkeyle
titredi.

"Hareketlerin, seçimlerin..." diye devam eden Daphne'nin
üzüntülü olduğu gözlerinden anlaşılıyordu, "seninle, senin
zularınla hiçbir ilgisi yok. Her
hareketin ve her sözün sadece baban-

dan intikam almak için." Konuşmasının sonuna doğru, sesi kısılmıştı. "Ama o hayatta bile değil!"

Simon, hükmedici bir bakışla ona yaklaştı.

"Her hareketim değil," dedi fısıltıyla, "her sözüm de değil."

Kocasının gözlerinde garip bir ateş yandığını gören Daphne, bir adım gerilemeye çalıştı. "Simon?" derken, kendisinin den üç kat kuvvetli bir adama kafa tutmasını sağlayan birkaç önceki cesaretinin yerinde yeller esiyordu.

Simon birden, işaret parmağının ucuyla, Daphne'nin kolunu okşamaya başladı. Üzerinde ipek sabahlığı olduğu halde, kocasının vücudundan yayılan öfke ateşi, neredeyse tenini yakıyordu. Daha da yaklaşan Simon, tek eliyle Daphne'nin kalçasını tuttu ve sıkı. "Sana böyle dokunduğunda," diye fısıldadı kulağına, "bunun babamla hiçbir ilgisi yok."

Hafifçe titreyen Daphne, onu o anda bile bu kadar arzular yabildiği için, kendinden nefret ediyordu. Ve bunu ona hissettirdiği için, Simon'dan da nefret ediyordu.

"Dudaklarım kulağına dokunduğunda..." diye mırıldanarak, kulak memesini dişlerinin arasına aldı, "bunun da babamla hiçbir ilgisi yok."

Daphne onu itmeye çalışıyordu fakat elleri Simon'un omuzlarını bulduğunda, tek yapabildiği, ona tutunmak olmuştu.

Simon, yavaş ama son derece kendinden emin bir tavırla karısını yatağa doğru götürüyordu. "Ve seni yatağa yatırdığımda..." diye ekleyerek, dudaklarını onun boynunda gezdirdi, "tenimiz birleşiyor, sadece ikimiz..."

"Hayır!" diyerek onun sözünü kesen Daphne, bir yandan da tüm gücüyle onu kendinden uzaklaştırmaya çalışıyordu. Birden dengesini kaybeden Simon, getirisin geri yatağa düştü.

Daphne "Beni yatağa götürdüğünde..." dedi, "asla sen ve ben olamıyoruz. Baban her zaman orada!"

Simon'un parmakları, Daphne'nin hassas kollarında kıvı-

298

ılıp, etine battı. Bir şey söylemedi ama zaten konuşmasına da gerek yoktu. Mavi gözlerinden taşan öfke, herşeyi anlatıyordu.

Daphne fısıldayarak "Gözlerimin içine bakarak..." dedi, "içimden çıkıp yatağa her boşaldığında beni düşündüğünü söyleyebilir misin?"

Simon'un gözleri kısılmış, sadece Daphne'nin ağzına odaklanmıştı.

Başını sallayan Daphne, kendini onun ellerinden kurtardı ve "Ben de böyle düşünmüştüm," dedi.

Sadece Simon'dan değil, yataktan da uzaklaşmak istiyordu. Eğer isterse, Simon'un onu yeniden baştan çıkarabileceğinden emindi. Onu öpüp okşayarak, zevkin doruğuna çıkarabilirdi ama bunu yaptığı için Daphne ertesi sabah ondan nefret edecekti.

Hatta kendinden de nefret edecekti.

Karşıklı olarak yataкта durmuş birbirlerine bakarlarken, odaya bir ölüm sessizliği çöktü. Simon kollarını yanına sarkıtmış, yüzünde şok ve öfke karışımı bir ifadeyle ona bakıyordu. Ama daha çok, kafası karışmış gibi duruyordu ve bu da, Daphne'nin çok canını acıtıyordu.

"Bence," diye usulca konuştu Daphne, "gitmen en doğrusu."

Başını kaldıran Simon'un gözlerinde yenik bir ifade vardı. "Sen benim karımsın."

Daphne bir şey demedi.

"Yasal olarak, senin sahibin benim."

Daphne, gözlerini kaçırmadan, "Biliyorum," dedi.

Tek hamlede karısına yaklaşan Simon, onu sertçe omuzlarında tuttu ve "İstersem seni baştan çıkarabilirim," diye fısıldadı.

"Biliyorum."

Simon'un sesi daha da kısılmıştı, acele ve boğuk seslerle nefes alıyordu. "Eğer baştan çıkaramasam bile, seni benimle

beraber olmaya zorlayabilirim. Sen bana aitsin. Burada kalmanı engelleyemezsin."

Daphne, "Bunu yapmazsın," derken, kendini yüz yaşında gibi hissediyordu.

Simon, onun haklı olduğunu biliyordu; tek yapabildiği bedenini ondan ayırmak ve arkasını dönüp hızla odadan çıkmak oldu.

18. BÖLÜM

Acaba bunu tek fark eden yazarınız mı, yoksa sizler de cemiyeteki beyefendilerin son günlerde çok fazla işlerine kapandıklarının farkına vardınız mı?

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 4 Haziran 1813

Simon dışarıya çıkıp kendini içkiye vurdu. Aslında bu, yapmaktan hoşlandığı bir şey değildi, yine de içki şişesinde teselli bulmaya çalıştı.

Clyvedon'dan sadece birkaç mil uzakta, suyun kenarında sıralanmış onlarca meyhane vardı. Ve içeride, kavga etmek için fırsat kollayan bir sürü sarhoş denizci de. İki tanesi, Simon'a yaklaştı.

Simon, her ikisini de dövdü.

Yıllardır içinde biriken öfkenin dışı vurumuydu sanki bu. Sonunda, dışarı çıkma yolunu bulmuş, engellenemez bir halde akıyordu hiddeti.

O kadar çok içmişti ki karşısında iki zavallı denizciyi değil, babasını görüyordu adeta. Attığı her yumruk, reddedilmemenin dayanılmaz acısını taşıyordu. Ve çok iyi hissettiriyordu kendini. Aslında hiçbir zaman öfkesine hâkim olamayan bir adam olmamıştı, yine de lanet olsun bu ona kendini iyi hissettirmişti.

Simon'un iki denizciyle işi bittiğinde, başka kimsenin ona

yaklaşmaya cesareti kalmamıştı. Çevredeki diğer adamlar, gücü gördükleri zaman anlayabilecek nitelikteydiler; daha da önemlisi, engellenemez öfkeyi de tanıyorlardı. Ve bunların içinden, öfkenin çok daha tehlikeli olduğunu biliyorlardı.

Simon, güneşin ilk ışıkları doğana kadar meyhanede kaldı. Parasını önceden ödediği şiseden eşit aralıklarla içmiş, güne zamanı geldiğinde de dengesiz bacaklarının üzerinde yalpalayarak, şişeyi cebine koyup evine doğru yola çıkmıştı.

Atını sürerken de içmeye devam ediyordu. Satın aldığı kalitesiz viski, boğazından inip, her yudumda midesini yakıyordu. Gitgide daha da, daha da sarhoş olmuştu ve kafasında sabit duran tek bir düşünce kalmıştı.

Daphne'yi geri istiyordu.

Onun karısıydı. Onu etrafında görmeye alışmıştı. Kendi kendine karar verip, odadan taşınmazdı.

Onu geri alacaktı. Daphne'yi baştan çıkaracak, onu yeniden kazanacak ve onu...

Simon'un boğazından hiç de çekici olmayan bir geçirme sesi yükseldi. Onu baştan çıkarmak ve kazanmak yeterli olacaktı. Daha fazlasını düşüneyecek kadar sarhoş olmuştu.

Clyvedon Şatosu'na ulaştığında, artık kendini tamamen haklı görecektik kadar içkiliydi. Daphne'nin kapısına vardığı anda, bir ölüyü bile mezarından kaldıracak kadar çok gürültü yapıyordu.

"Daphneeeeeeeee!" diye bağırarak, kapıya yaklaştı. Sevindeki umutsuzluğu saklamaya çalışıyordu. Bir zavallı gibi görünmenin lüzumu yoktu.

Ama bir yandan da, eğer biraz acınacak hale gelirse, Daphne'nin onu kolaylıkla içeriye alabileceğini düşünmeye başlamıştı. Birkaç kere seslice burnunu çektikten sonra, "Daphneeeeeeeee!" diye yeniden bağırarak,

İki saniye içinde kapıdan bir ses gelmeyince, tüm ağırlığıyla kapıya dayandı (daha çok, dengesini bir viski denizinde kaybetmiş olduğu için). "Oh, Daphne," diye içini çekerken, alnını kapının soğuk tahtasına dayamıştı. "Eğer bana..."

302

Kapı aniden açıldı ve Simon yuvarlanarak odanın içine yığıldı.

"Ned-neden o kadar h-hızlı aşştın ki?" diye konuşmaya çalışıyor ama içkinin etkisiyle, sözcükleri doğru telaffuz edemiyordu.

Üzerine sabahlığını giymeye çalışan Daphne, yerde yatan adama bakınca, zorlukla da olsa onun kocası olduğunu anladı. "Ulu Tanrım, Simon!" dedi, "ne yaptın..." Hemen yere eğilip ona yardım etmeye çabaladı ama Simon'un ağzını açmasıyla gelen kokudan istem dışı olarak kendini geri attı. "Sen sarhoşsun!"

Simon ciddiyetle başını salladı. "Korkarım öyyyyyle."

"Neredeydin?" diye sert bir sesle sordu Daphne.

Simon gözlerini kırptırdı ve sanki hayatında duyduğu en aptalca soruyu sormuş gibi Daphne'ye baktı. "Tilki avına çıkmıştım," dedi ve büyük bir gürültüyle geçirdi.

"Simon, senin yatakta olman lazım."

Tekrar başını sallayan Simon'un tavrı, bu sefer daha sakindi. "Evet, evveet. Benje de." Ayağa kalkmaya çalıştı ancak sadece dizlerinin üzerinde doğrulabildi, ardından da yeniden halının üzerine yuvarlandı. "Hımmmm," derken, yattığı yerden şaşkınlıkla vücudunun alt kısmına bakıyordu. "Hımm, bu çok garip." Ardından yüzünü Daphne'den yana çevirdi ve kafası karışmış gibi, "bunların benim bacaklarım olduğuna yemin edebilirdim," dedi.

Daphne, gözlerini yuvalarında döndürdü.

Bir daha ayağa kalkmayı deneyen Simon, aynı şekilde yere yığıldı. "Sanırım kaslarım pek de jüjü çalışmıyoor," diye yorumladı durumunu.

"Asıl beynin iyi çalışmıyor," diye söylenen Daphne, etrafına bakındı. "Ne yapacağım şimdi?"

Simon ona baktı ve gülümsedi. "Beni sevebilirsin. Beni sevdiğini söylemiştin ya." Kaslarını gattı. "Bu sözünü geri almayacaksın, değil mi?"

Daphne, sıkıntıyla içini çekti. Ona kızmak istiyordu -hat-

303

havaya kaldırdı ve hızla göğsünün üzerine indirdi. "Ben. Bir kerelik bile olsa, ben kazanmak istiyorum."

"Oh, Simon," diye fısıldadı Daphne. "Sen çoktan kazandın. Onun beklentilerini geçtiğin anda kazandın. Girip çıktığın her savaşta, her edindiğin dostta, her yeni seyahatinde kazandın. Onun senden beklemediği herşeyi yaptın sen." Derin bir nefes alarak Simon'un omuzlarını sıktı. "Sen, onu yendin. Sen kazandın. Bunu göremiyor musun?"

Simon, hızla başını salladı. "Onun istediği gibi olmak istemiyorum," dedi. "Benden..." Seslice hıçkırdı. "B-benden bunu beklememesine rağmen, istediği b-buydu. Kusursuz bir evlat, son-sonra kusursuz bir dük olup, mükemmel bir d-düşesle evlenip, kendi gibi kusursuz çocuklara sahip olmam."

Daphne'nin dişleri, hırsla alt dudaklarını yakaladı. Simon, kekelemeye başlamıştı. Demek ki, çok sinirliydi. Kocasının halini görünce, adeta fiziksel bir acıyla kalbinin yandığını hissetti. Hem şimdiki haline, hem de o küçük çocuğun çektiklerine üzülüyordu.

Simon, başını ona doğru eğerek, sarhoş halinden beklenmeyecek kadar duru bir bakışla karısına baktı. "Seni görseydi, onaylardı."

"Oh?" diyebilen Daphne, nasıl başka bir yorumda bulunacağını bilememişti.

"Ama" Simon omuzlarını silkti ve çapkın bir gülüşle ona baktı "yine de seninle evlendim."

O kadar yakışıklı ve aynı zamanda o kadar çocuksu görünüyordu ki Daphne kollarını onun boynuna dolayıp, tüm endişelerini unutturmamak için kendiyse savaş vermek zorunda kaldı. Ama acısı ne kadar büyük ve yaraları ne kadar derin olursa olsun, Simon bu konuda yanlış düşünüyordu. Babasından alabileceği en büyük intikam, hayatını dolu dolu ve mutlu bir şekilde geçirmek, ondan esirgenen tüm başarıları ve hayranlığı elde etmek olurdu.

Daphne, çaresizlikle yutkundu. Ölmüş bir adamın tüm

dileklerini yerine getirmemeye çalışarak, nasıl mutlu ve huzurlu bir hayat sürdürebilirdi ki?

Ama bütün bunları konuşmanın zamanı değildi. Daphne yorgundu, Simon da sarhoştü ve zamanlama hiç iyi değildi. "Seni yatağa yatıracağım," dedi sonunda.

Simon, uzunca bir süre gözlerini dolduran mahmurlukla, ona baktı. "Beni terk etme," diye fısıldarken, sesi neredeyse duyulmayacak kadar kısık.

"Simon," diyen Daphne'nin de gözleri buğulandı.

"Lütfen, gitme. Herkes gitti. O da gitti. Ben de gittim." Karısının elini kuvvetle sıktı. "Sen, kal."

Hafif bir titremeyle başını sallayan Daphne, ayağa kalktı. "Bu bitkinliğini benim yatağımda uyuyarak atabilirsin," dedi. "Sabaha kendini daha iyi hissedeceğine eminim."

"Ama benimle kalacaksın, değil mi?"

Bu bir hayattı. Daphne, yanlış davrandığını biliyordu. Yine de, "Evet, seninle kalacağım," demekten kendini alamadı.

"İyi," diyen Simon, zorlukla da olsa ayağa kalktı. "Çünkü ben gerçekten" İçini çekip, acı dolu bakışlarını Daphne'nin yüzünde gezdirdi. "Sana ihtiyacım var."

Daphne onu yarı sürükleyerek, yarı yürüterek yatağa götürdü. Simon'un şiltenin üzerine tüm ağırlığını bırakmasıyla, neredeyse o da yatağa yuvarlanıyordu. "Kıpırdama," diye sert bir sesle emir verdikten sonra, uzanıp kocasının botlarını çıkarmaya başladı. Bu işlemi daha evvel ağabeyleri için de yaptığundan dolayı, ilk olarak topuk kısmını çıkarması gerektiğini biliyordu Daphne ama çok dar kalıplı bir bot olduğundan Daphne'nin onu çekmesiyle kendini yerde bulması bir oldu.

"Aman Tanrım," diye mırıldanarak, diğer botu çıkarmak için öne eğildi. "Bir de kadınlar için, modanın kölesi olmuş derler."

Simon, horlamaya benzer bir sesle cevap verdi.

"Uyuyor musun?" diye sordu Daphne. Gücünü toplayıp

diğer botu da -biraz daha kolaylıkla- çekip çıkardıktan sonra Simon'un artık birer kütük parçası kadar ağırlaşmış olan bacaklarını, yatağa kaldırdı.

Koyu renk kirpikleri yanaklarına değerek uyuyan Simon, bu haliyle çok genç ve huzurlu görünüyordu. Daphne uzanıp, kocasının alnına düşen bir tutam saç geriyeye doğru attı. "İyi uyu tatlım," diye fısıldadı.

Ama tam yatağın kenarından uzaklaşmak üzereyken, Simon'un güçlü kollarından biri ani bir hareketle uzanıp, Daphne'yi durdurdu. Suçlayıcı bir ses tonuyla, "Kalacağımı söylemiştin," dedi.

"Uyuduğumu sanıyordum!"

"Bu, sana sözünü bozma hakkını vermez." Kollarını hızla çektiğinde, Daphne daha fazla direnmenin yersiz olduğunu anlayıp, kocasının yanına uzandı. Gelecekteki hayatları hakkında ciddi endişeleri olsa da, şimdilik Simon, ona aitti; hem de tüm sıcaklığıyla. Daphne onun sahiplenici kollarına kapılmak istemiyordu o anda.

Daphne bir saat sonra uyandığında, uyuyakalmış olduğuna şaşırıyordu. Simon hala hafifçe horlayarak, yanında yatıyordu. Her ikisi de giyiniktiler; Simon viski kokan giysileri içinde, Daphne de sabahlığıyla.

Usulca, kocasının yanına dokundu. Fısıldayarak "Seninle ne yapacağım ben?" dedi. "Seni seviyorum. Seni seviyorum, biliyorsun ama kendine bunu yapmaktan nefret ediyorum." Titrek bir nefes çekti içine. "Bana da. Bana da bunu yapmaktan nefret ediyorum."

Simon huzursuzca kıpırdanınca, Daphne korkuyla onu uyandırdığını düşündü. "Simon?" diye fısıldayarak bekledi, cevap gelmeyince de rahat bir nefes aldı. Henüz Simon'un duymaya hazır olmadığı sözleri, yüksek sesle söylememesi gerektiğini biliyordu ama kar beyazı yastıkların üzerinde, o kadar masum yatıyordu ki. En içten gelen hislerini, böyle gördüğü bir anda kocasına açması, kolay olmuştu.

308

"Oh, Simon," derken gözlerinde biriken yaşları saklamasına gözkapaklarını kapadı. Yataktan kalkmalıydı. Yataktan hemen kalkıp, onu dinlemesi için bırakmalıydı. Simon'un bu dünyaya bir çocuk getirmek istemesinin sebebinin anlayabiliyordu ama onu hala affetmemişti; hatta onunla aynı fikirde bile değildi. Eğer Simon uyandığında, Daphne'yi hala kollarının arasında yatarken bulursa, onun da kendisi gibi çocuksuz bir aile olma fikrini benimsediğine inanabilirdi.

İstemediği halde, yavaşça yataktan kalkmaya çalıştı. Ama kocasının kolları, aniden onu sarmalamıştı. Uykulu bir sesle, "Hayır," diye mırıldandı.

"Simon, ben..."

Simon onu daha da kendine çektiğinde, Daphne kocasının erkekliğinin tamamen kabarmış olduğunu fark etti.

"Simon?" diye şaşkınlıktan açılmış gözlerle fısıldadı. "Uyanık mısın?"

Aldığı cevap, sadece bir homurdanmadan ibaretti ama Simon, onu baştan çıkarmak için bir girişimde bulunmuyordu, sadece onu kendine doğru çekiyordu.

Daphne, şaşkınlığını üzerinden atmadan gözlerini kırptırdı. Bir erkeğin bir kadını uykusunda bile arzulanabileceğini bilmiyordu.

Kafasını geriye doğru çevirerek, kocasının yüzüne baktı ve parmağının ucuyla, Simon'un erkeksi çenesini okşadı. Simon, derinden gelen bir sesle mırıldandı. Bu, Daphne'nin arzularını kamçılamıştı. Yavaş ama tahrik edici hareketlerle, Simon'un gömleğinin düğmelerini açtı. Sadece bir kere, o da göğsünün çizgilerini okşamak için durdu.

Simon'un da fark etmeden aynı arzuyla kıpırdanması, Daphne'nin içinde zehirleyici bir güç etkisi bırakıyordu. O anda, kontrolün tamamen kendisinde olduğunu fark etti. Kocası uyuyordu ve hala sarhoştü; ona ne isterse yapabiliirdi.

Ondan istediği herşeyi alabilirdi.

Başını kaldırıp yüzüne bir an bakınca, Simon'un derin uykuda olduğunu gördü ve hızlıca pantolonunu açtı. İç çama-

309

gıcının altında, Simon son derece sert ve istekliydi; Daphne onu daha yakından hissetmek için, eliyle erkekliğini kavradı. "Daphne!" diye hızlıca içini çekti Simon. Gözleri birden açılmış, nefesi boğuklaşmıştı. "Oh, Tanrım. Bu, o kadar harika ki."

"Shhhhh," diye usulca mırıldanan Daphne, üzerindeki ipki sabahlıktan bir hamlede sıyrıldı. "Herşeyi bana bırak."

Karısı onu tutkuyla okşarken, Simon ellerini yumuşak yapmış sırtüstü yatıyordu. Evliliklerinin toplamını oluşturan iki hafta boyunca, Simon ona yatakta pek çok şey öğretmişti ve şimdi onun ellerinde, arzuyla kavranıyordu. Hızla ve kısa aralıklarla nefes alıyordu.

Daphne de onu çok arzuluyordu. Üzerine eğildiğinde, kendini hiç olmadığı kadar kudretli ve güçlü hissetmişti. Kontrol sahibi olmak; bulunabilecek en iyi afrodisyak, demek. Midesinden beynine kadar giden titreşimler, kendisinin de birleşmeye hazır olduğunu gösteriyordu.

Onu, içinde hissetmek istiyordu; bir erkeğin bir kadını vermesi gereken ne varsa, hepsini istiyordu Daphne.

"Oh, Daphne," diye inleyen Simon, bir yandan da başını umarsızca bir o yana, bir bu yana çeviriyordu. "Sana ihtiyacım var. Hemen, şimdi."

Daphne hızlı bir hareketle kocasının üzerine çıktı ve ellerini onun omuzlarına dayayarak, kendini yerleştirdi. Tek eliyle kocasını, tutkuyla ıslanmış kadınlığının merkezine yönlendirmişti.

Simon kendini geriye doğru atınca, Daphne de nasıl oturacağını ayarladı ve bir hamlede, kocasını neredeyse tamamen içine aldı.

"Daha fazla," diye mırıldandı Simon. "Hemen."

Daphne, tamamen oturmak için biraz kıpırdanınca, başı geriye düştü. Kocasının omuzlarındaki elleri, nefes almaya çalışırken bedenini daha da vahşice kavırıyordu. Simon tamamen içine girdiğinde, Daphne aldığı zevkten öleceğini sanı-

dı. Kendini hiçbir zaman bu kadar kadınsı, bu kadar eksiksiz hissetmemişti.

Zevkten çılgına dönmüş bir halde hareket ediyor, vücudu arzuyla inip kalkıyordu. Karnının üzerindeki elleri ani bir hareketle göğüslerine ulaştı.

Onu izleyen Simon, zevk dolu bir inilti çıkarırken, gözleri donmuş birer cam gibi odaklanmış, karısının ellerini izliyordu. "Oh, Tanrım," diye harıltili bir ses tonuyla konuşmaya çalıştı. "Bana ne yapıyorsun? Sen bunları..." Daphne, göğüs uçlarından birine dokununca, Simon'un tüm vücudu gerildi. "Bunu nereden öğrendin?"

Baştan çıkarıcı bir gülüşle Simon'un yüzüne bakan Daphne, "Bilmiyorum," diye cevapladı.

"Daha fazla," diye mırıldandı Simon. "Seni izlemek istiyorum."

Daphne tam olarak ne yapması gerektiğini bilmediği için, içgüdülerinin sesini dinlemeye karar verdi. Sırtını geriye atıp, kalçalarını onunkine uygun şekilde hareket ettirince, göğüsleri iyice öne doğru çıktı. Her ikisini de avuçlayıp, onlara yavaşça dokunmaya, sertleşmiş göğüs uçlarını parmaklarıyla okşamaya başladı. Tüm bunlar olurken, gözlerini bir an bile Simon'un gözlerinden ayırmıyordu.

Simon'un kalçaları, çılgınca bir hızla hareket ederken, elleri de karşıtı umutsuzca yakalamaya çalışıyordu. Daphne, onun doyuma ulaşmak üzere olduğunu anladı. Aslında her zaman, Simon karısına öncelik verir, onun zevkin doruklarına çıkmasını beklerdi ama bu defa, kendini tutabilecek gibi görünmüyordu.

Daphne de doyuma yaklaşmıştı ama Simon kadar değil.

"Oh, Tanrım," diye arzudan boğuklaşan bir sesle bağırды Simon. "Ben-ben tutamıyo..." Gözleri, karısının gözlerine yalvarır gibi bakarken, sonuçsuz bir çabıyla kalkmaya uğraştı.

Daphne, bütün gücüyle onun üstüne abandı.

Simon'un rahatlatma anı o kadar şiddetliydi ki kalçaları o hızla adeta yataktan havalanmıştı; tabii Daphne'yi de kaldıra-

rak. Daphne ellerini onun sırtına geçirmiş, düşmemek için tüm gücüyle ona asılıyordu. Bu sefer, kocasını kaybetmeyecekti. Eline geçen bu şansı kaybetmeyecekti.

Ne yaptığını çok geç farkeden Simon, şaşkınlık dolu bakışlarla ona bakıyordu. Ama artık olan olmuştu, o andan sonra yaşadığı doyumun izlerini geri çekmek mümkün değildi. Eger kendisi üstte olsaydı, bir şekilde gücünü toplayıp geri çekilebilirdi ama Daphne'nin kendini okşarken onda yarattığı arzu seli, buna imkân tanımamıştı.

Dişlerini birbirine geçirmiş, vücudu kasılmış bir şekilde yatarken, Daphne'nin küçük elleriyle kalçalarını kendine doğru bastırıldığını hissetti. Daphne onu daha da derinlere çekiyordu. Karısının yüzündeki katıksız mutluluk ifadesini gördüğünde, onun bunu istiyerek yapmış olduğunu anladı. Daphne, bunu planlamıştı.

Uykusunda onu tahrik etmiş, sarhoşluğundan faydalana-
rak üzerine çıkmış ve spermlerini içine akatabilmesi için ona sıkıca sarılmıştı.

Simon'un gözleri irileşerek, Daphne'nin yüzüne odaklandı. "Bunu nasıl yapabildin?" diye fısıldadı.

Daphne cevap vermemişti ama surat ifadesindeki anlık değişim, onu duyduğunu kanıtlıyordu.

Karısı tam onun üzerinde kasılmaya başladığı anda, korkunç bir hiddetle onu bu zevkten mahrum etmek isteyen Simon, yataktan fırladı. "Nasıl?" diye tekrarladı sorusunu. "Biliyordun. Benim ç-ç-ç"

Ama Daphne, çoktan bir top gibi yatağın üzerine yuvarlanmış, Simon'un spermlerinin bir damlasını bile kaçırmamak için, bacaklarını sıkıca karnına toplamıştı.

Hızla ayağa kalkan Simon, bir yandan da kendi kendine ağza alınmayacak küfürler savuruyordu. Bir an durup tekrar ağzını açtığı anda, niyeti Daphne'yi sözleriyle yaralamak, onu kandırdığı, kullandığı için kalbini kırmak için daha konuşmaya başlayamadan, dilinin şiştiğini, dudaklarının kupkuru olduğunu hissetti.

312

"S-s-sen" diyebildi sonunda.

Daphne, dehşet içinde ona bakıyordu. "Simon?" diye korkuyla fısıldadı.

Simon, tam da bundan korkuyordu. Daphne'nin kendisine, bir yaratılmış gibi bakımından çekiniyordu. Yine yedi yaşında gibi hissetmişti kendini. Konuşamıyordu. Ağzını oynatamıyordu. Kaybolmuştu.

Daphne'nin yüzüne derin bir endişe ifadesi oturmıştı. İstemeyen, acıma dolu bir endişe. "İyi misin?" diye usulca sordu. "Nefes alabiliyor musun?"

"B-b-b-b" Bana acıma, demek istemiş ama ancak bu kadarını söyleyebilmişti. Babasının alaylı bakışlarını üzerinde hissederken, boğazı daha da kapanmış, dili adeta ağzını kaplamıştı.

"Simon?" diye bir çığlık atan Daphne, onun yanına doğru koştu. Sesi, paniikten kasılmıştı. "Simon, birşey söyle!"

Elini uzatıp ona dokunmak istemiş, ama Simon sert bir hareketle onu itmişti. Sonunda, "Bana dokunma!" diye gürledi. Daphne irkilerek geriledi. "Demek hala bazı lafları söyleyebiliyorsun."

Simon hem kendinden, hem de onu gücüyle küçük bir çocuğa döndüren karısından nefret ediyordu. Konuşmasını tamamen yitirmesi, boğulmuşçasına yutkunamadan kalması, hepsi -tüm bunlardan kurtulmak için ömrünü harcamıştı ama şimdi Daphne, bir hareketiyle herşeyi geri getirmişti.

Simon, onun bunu yapmazına izin veremezdi. Onu eskisi gibi savunmasız bırakmasına göz yummayacaktı.

Karısının ismini söylemeye çalıştı ama başaramadı.

Hemen gitmesi gerekiyordu. Ona bakmak istemiyordu. Onunla olmak istemiyordu. Kendiyle bile olmak istemiyordu ama maalesef bu, kontrolünün dışındaydı.

"S-s-sakin b-b-ana yaklaşma!" derken tek parmağını da ona doğru hiddetle salladı. Pantolonunu giyme çabası, onu soluksuz bırakmıştı. "B-b-bunu s-sen yaptın!"

313

"Ne yaptım?" Daphne, bir yandan bağırırken, bir yandan da çarşafı bedenine sarmaya çalışıyordu. "Simon, yeter artık. Bu kadar yanlış olan ne yaptım ben? Beni istiyordun, bunu sen de biliyorsun."

"B-b-bu!" diye eliyle boğazını işaret ettikten sonra, "b-b-bu," diyerek, bu sefer de karnını gösterdi.

Ardından da, karısına daha fazla bakmaya dayanamayacağını hissederek, hızla odadan çıktı.

Keşke kendisinden de bu kadar hızla kaçabilseydi.

On saat sonra, Daphne şöyle bir not buldu:

Diğer evindeki önemli bir olay sebebiyle gittim gerekiyor. Eğer çocuk sahibi olma çabaları sonuca ulaşır, bana haber vereceğini umuyorum.

İhtiyacın olursa, ulaşım sana nerede olduğumu söyleyecektir.

Simon

Tek sayfadan oluşan mektup, Daphne'nin elinden kayıp, yavaşça yere süzülde. Dudaklarından dökülen keskin yüksek sesine karşılık, içinden kopup gelen duygu ve isyan fırtınasını bastırmak istemiş gibi, elini ağzına götürdü.

Simon, onu terk etmişti. Gerçekten de terk etmişti. Ona kızdığını, hatta yaptığı şey yüzünden onu affetmeyeceğini biliyordu ama onu yalnız bırakıp gideceğini hiç düşünmemişti.

Simon odadan hırsıyla çekip gittiğinde bile, Daphne bir süre sonra anlaşmazlıklarını çözümlenebileceklerini düşünmüştü, şimdi ise yanlışlığını anlıyordu.

Belki de çok idealist düşünmüştü. Daphne, samimiyetle onu iyileştirebileceğini, yaralarını sarılabileceğini sanmıştı. Ama artık, kendisi de sandığı kadar güçlü olmadığını görüyordu. Simon'un, Daphne'nin ona karşı olan pürüzsüz aşkını görünce, yıllarca içinde tuttuğu nefreti bir kenara bırakabileceğini düşünmüştü.

Ne kadar da fazla güvenmişti kendine. Şimdi ise kendini ne kadar da aptal hissediyordu.

Bazı şeyler onun elinin uzanamayacağı kadar yukarıdaydı. Hep korunarak geçmiş hayatında, bunun hiç farkına varmamıştı. Dünyanın ona bir altın tabakta sunulacağını düşünmemişti ama bir şeyi çok fazla isterse ve onu elde etmek için çabalarsa, insanlara kendisine davranılmasını istediği gibi davranırsa, ödüllendirileceğini sanmıştı.

Ama bu sefer değil. Simon, dokunamayacağı kadar uzaktaydı.

Daphne, sarı odaya doğru giderken, eve alışılmışın dışında bir sessizlik çıktığını fark etti. Belki de bütün hizmetkarlar, kocasının onu terk ettiğini öğrenmişlerdi, şimdi de karşılaşmamak için ondan uzak duruyorlardı. Bir gece önceki tartışmanın en azından birasını duymuş olmaları muhtemeldi.

Daphne sıkıntıyla içini çekti. Birilerinin takibi altında acı çekmek bile daha zordu.

Çalışanları çağırın zile basarken, göremese de, hepsinin oralarda bir yerde olduğunu ve arkasından acıma dolu bakışlarla kendisine baktıklarını hissedebiliyordu.

Daha önceden hizmetkarların dedikodularına hiç önem vermemişti. Ama şimdi -kendini koltuğa bırakırken ağzından sıkıntı dolu bir nefes kaçmıştı- o kadar yalnız kalmıştı ki. Onların dedikodularından başka düşünecek bir şey kalmamıştı şimdi.

"Efendim?"

Daphne başını kaldırıncı, genç bir hizmetçinin kapının eşliğinde, kararsızlıkla durduğunu gördü. Hafifçe reverans yapan kız, Daphne'ye açık bir beklentiyle bakıyordu.

"Çay lütfen," dedi Daphne sessizce. "Bisküvi istemiyorum, sadece çay."

Başını sallayan kız, hızla uzaklaştı.

Çayını bekleyen Daphne, o sırada elini karnına götürüp kendini incelemeye başladı. Gözlerini kapatıp, Tanrı'ya sessiz

bir yakarış yollamayı da ihmal etmedi. *Lütfen Tanrım, lütfen* diye yalvardı, *bana bir bebek bağışla.*

Bir daha, buna şanslı olmayabilirdi.

Yaptıklarından utanmıyordu. Aslında utanması gerekirdi ama ne kadar çabalarsa çabalasın utanç içinde hissetmiyordu kendini.

O geceyi planlamamıştı. Simon uyurken onun yüzüne bakıp, *'hala sarhoş. Onunla sevişip, spermlerini içine akıtmanın sağlayabileceğim ve bunun asla farkına varmaz'* diye düşünmemişti.

Olaylar bu şekilde gelişmemişti.

Tam olarak nasıl olduğunu Daphne de bilmiyordu ama bir an kocasının üzerindeydi, sonraki anda da zamanında geri çekilemeyeceğini fark etmişti ve çekilmemesi için de elinden geleni yapmıştı...

Ya da belki Daphne gözlerini kapadı. Sıkıca. Belki de öbür türlü gelişmişti herşey. Belki de sadece o anın değil, Simon'un kendisinin de oyuna gelmesine göz yummuştu.

Bilemiyordu. Herşey birbirine karışmıştı. Simon'un kekelemesi, Daphne'nin bebek özlerni, onun babasına karşı olan nefreti -hepsi kafasında o kadar içiçe geçmişti ki Daphne hangisinin nerede başlayıp nerede bittiğini bilemiyordu.

Ve kendini çok yalnız hissediyordu.

Kapıda bir tıkırtı duyarak arkasını dönen Daphne, genç hizmetçiye beklerken, elinde çay tepsisiyle içeri giren Bayan Colson'u gördü. Yüzü asık, gözleri ise endişeliydi.

Daphne, baş hizmetçiye yavaşça gülümsedi. "Hizmetçiye bekliyordum," diye mırıldandı.

"Yan odada yapılacak işlerim vardı, ben de çayınızı kendim getireyim isteyim," diye cevap verdi Bayan Colson.

Daphne, onun yalan söylediğini biliyordu, yine de başını onaylar bir şekilde salladı.

"Hizmetçi, bisküvi istemediğinizi söyledi ama kahvaltı da etmediğinizi bildiğim için ben yine de tepsiyeye biraz koydum."

316

"Çok düşüncelisiniz," diyen Daphne, kendi sesindeki mutsuzluk sağan tınıyı fark etmemişti. Sesi o kadar cansızdı ki sanki başkasının bedeninden yayılıyormuş gibiydi.

"Sorun değil, sizi temin ederim ki değil." Bayan Colson sanki bir şeyler daha söylemek istermiş gibi bakıyordu ama son anda vazgeçip, sırtını dikleştirdi ve "İstedğiniz başka bir şey var mı?" diye sordu.

Daphne başıyla hayır anlamında salladı.

Bayan Colson'un kapıya doğru yöneldiğini gören Daphne, az kalsın onu geri çağıracaktı. Neredeyse onun ismini söyleyip, gelip onunla beraber oturmasını ve çay içmesini rica edecekti. Ardından da, tüm sırlarını, utancını ve hatta gözyaşlarını onunla paylaşacaktı.

Ve tüm bunları, baş hizmetçiye çok yakın olduğu için değil, başka kimsesi olmadığı için yapacaktı.

Ama ona seslenmedi ve Bayan Colson da odadan ayrıldı.

Daphne tepsiden bir bisküvi alıp, ısırıldı. Belki de artık eve dönme vakti gelmişti.

317

19. BÖLÜM

Yeni Hastings Dügesi, bugün Mayfair'de dolazırken görüldü. Biraz hava almak amacıyla etrafa yürüyen eski Bayan Daphne Bridgerton'u, Bayan Philpa Featherington görmüş. Ancak Düge, Bayan Featherington'un ona defalarca seslenmesini duymamazlıktan gelmiş.

Onun duymamazlığa geldiğini tahmin etmek bizler için zor değil, zira herhangi birinin bile Bayan Featherington'un bağırmasını duymaması için, sağır olması gerekiyor.

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 9 Haziran 1813

Kalp acısının asla yok olmadığını, sadece zamanla kabuk bağladığını öğrenmişti Daphne. Her nefeste hissedilen o keskin acının yerini, arada sırada hissedilen, daha aşığalarda yer alan bir ağrı alıyordu zamanla.

Clyvedon Şatosu'nu, Simon'un ayrıldığı ertesi gün terk eden Daphne'nin niyeti, Londra'ya varır varmaz, Bridgerton Malikanesi'ne dönmektir. Ama bunu yaparsa, yenilgiyi çok çabuk kabullenmiş olacağını düşünmüş, son anda sürücünden kendisini Hastings Malikanesi'ne götürmesini istemişti. Ailesine ihtiyacı olan her anda onlara ulaşabilecek kadar yakın olacaktı böylelikle. Hem de artık evli bir kadın olarak, bulunması gereken yer, kocasının eviydi.

Malikâneye vardığında, kendisini sorgusuzca kabul eden (elbette ki yoğun bir merakla) yeni çalışanlarına tanıtmakla

işe başladı. Ardından da, terkedilmiş bir eş olarak yeni hayatına adım attı.

İlk ziyaretçisi, annesi olmuştu. Daphne, başka kimseye Londra'ya döndüğünü söylemediği için Violet'in gelişine şaşırmamıştı.

"Nerede o?" diye ısrarla soran Violet'i kandırmak imkânsızdı.

"Sanırım kocamdan bahsediyorsun."

"Hayır, büyük amcan Edmund'dan bahsediyorum," diye homurdandı annesi, "elbette ki kocamdan bahsediyorum."

Daphne, annesinin dikkatli bakışlarından sakınmaya çalışarak, "Sanırım uzaktaki bir evinin işleriyle ilgilenmek için şehir dışına çıktı," diye cevapladı.

"Sanıyorsun?"

"Yani biliyorum," dedi Daphne aceleyle.

"Peki, neden onun yanında değilsin?"

Daphne, önce yalan söylemeyi düşündü. Annesine, kırılganlığıyla ilgili bir problem çıktığını ya da hayvanlarla ilgili bir sorun olduğunu hatta bulaşıcı bir hastalığı bile bahane edebilirdi. Ne olursa... Ama sonunda; titreyen dudakları ve gözlerine dolan yaşlarla, kısık bir sesle, "çünkü beni yanında istemedi," dedi.

Violet, yaklaşıp kazının ellerini tuttu. "Oh, Daff," diye içini çekerek sordu: "Ne oldu?"

Daphne, kendini arkasındaki kanepeye bırakırken, annesini de beraberinde sürüklemişti. "Anlatabileceğimden çok daha fazla şey oldu."

"Denemek ister misin?"

Daphne, başını hayır anlarında salladı. Hayatı boyunca, annesinden tek bir sır bile saklamamıştı. Ona anlatamayacakmış gibi hissettiği hiç birşey olmamıştı.

Böylesi bir olayla daha önce hiç karşılaşmamıştı.

Yavaşça annesinin elini okşadı. "Herşey düzelecek."

Violet, endişeli gözlerle kazına baktı. "Emin misin?"

"Hayır." Daphne bir an için yere baktı. "Ama buna inanmak zorundayım."

Violet gittikten sonra, Daphne elini karnına sıkıca bastırdı ve dua etti.

İkinci ziyaretçisi, Colin'di. Yaklaşık bir hafta sonra, Daphne kısa bir yürüyüş yapmak için gittiği parktan eve döndüğünde, ağabeyini oturma odasının tam ortasında, bacaklarını açmış, kollarını göğsünde kavuşturmuş bir halde, yüzünde öfkeli bir ifadeyle kendisini beklerken bulmuştu.

"Ah," derken, bir yandan da eldivenlerini çıkartmaya çalışan Daphne, "görüyorum ki, döndüğümü duymuşsun," diye devam etti.

"Neler oluyor?" diye ısrarla sordu Colin.

Colin'in, annesinin nazik konuşma şeklini benimsemiş olduğu açıkça ortadaydı.

"Konuş!" diye gürledi.

Daphne, bir an için gözlerini kapattı. Günlerdir dinmek bilmeyen baş ağrısını hafifletebilmek için bir an durdu. Colin'e olanları anlatmak istemiyordu. Hatta annesine anlattığı kadarını bile söylemek niyetinde değildi; ama görünüşe bakılırsa, o çoktan biliyordu zaten. Haberlerin Bridgerton Malikanesi'ne ulaşması hiçbir zaman fazla zaman almazdı.

Bunu yapacak gücü nereden bulduğunu bilmece de, ağabeyine karşı bir şey yokmuş gibi davranmanın en doğrusu olduğuna karar verdi ve omuzlarını dikleştirip başını havaya kaldırarak sordu: "Ne demek istiyorsun?"

"Demek istediğim..." diye sinirli bir sesle cevapladı Colin, "kocan nerede?"

"Başka işleri var," dedi Daphne. En azından kulağa 'Beni terketti' demekten çok daha hoş geliyordu.

"Daphne..." Colin'in sesinde tehditkar bir ifade vardı.

"Sen buraya yalnız mı geldin?" diyerek, ağabeyinin sorusunu geçiştirmeye çalıştı.

"Eğer öğrenmek istediğin gerçekten buyusa, Anthony ve Benedict, bir aylığına şehir dışına gittiler."

320

Daphne, bariz bir rahatlamayla içini çekti. O anda en son istediği şey, Anthony'yle karşılaşmaktı. Zaten bir kere onun Simon'u öldürmesini engellemişt; ikincide bunu başarabilir miydi, bilmiyordu. Ama o daha bir şey söyleyemedi, Colin araya girdi ve "Daphne," dedi, "bana hemen o pislik herifin nerede saklandığını söylemeni emrediyorum."

Daphne, sırtından soğuk bir ter dalgasının boşaldığını hissetti. Kocasına istediği kötü sözleri söylemeye kendisinin hakkı vardı ama ağabeyinin böyle bir hakkı yoktu. "Sanıyorum ki..." derken sesi bu gibiydi, " 'pislik herif' derken, kocamdan bahsediyorsun."

"Çok doğru bild..."

"Buradan gitmeni istiyorum."

Colin, kız kardeşine sanki çıldırmış biri gibi bakıyordu. "Anlayamadım."

"Evliliğimi seninle tartışmak niyetinde değilim, o yüzden eğer hatalı fikirlerini kendine saklamayacaksan, derhal gitmeni istiyorum."

"Benden gitmemi isteyemezsin," derken, Colin'in sesinde inanılmaz bir ifade vardı.

Daphne kollarını kavuşturdu. "Burası benim evim."

Colin ona bakarken, birden bakışlarını odada gezdirmeye başladı -Hastings Düşesi'nin oturma odasında- ve ardından tekrar Daphne'ye baktı. Yıllardır kendisinin neşeli bir uzantısı gibi gördüğü küçük kardeşi, artık bir kadın olmuştu.

Uzanıp, Daphne'nin elini tuttu. "Daff," dedi sessizce, "bunu nasıl istiyorsan öyle hallet."

"Teşekkür ederim."

"Şimdilik..." diye uyardı onu Colin. "Bu durumun sonsuza dek sürmesine izin vereceğimi sanma sakın."

Yarım saat sonra, Colin malikânen çıkarken, sürmeyecek, diye düşündü Daphne. Sonsuza dek sürmeyecek. İki hafta içinde, her şey açıklığa kavuşacaktı.

321

Daphne her sabah uyandığında, korkunç bir heyecan dalgalasıyla sarmalanıyordu. Aylık kanamasının gelme gününden önce bile, nefesini tutup, dua ederek yatakta kan olup olmadığını inceliyordu.

Ve her sabah, kar beyazı çarşaflardan başka bir şey görmüyordu.

Kanamasının gecikmesinden tam bir hafta sonra, içinde beklettiği küçük ümit ışığına yol verdi. Aylık periyotları hiç bir zaman aynı günde başlamazdı; her an hazırlıklı olması gerektiğini biliyordu ama hiç de bu kadar geciktiği olmamıştı.

Bir hafta daha geçtiğinde, Daphne artık her sabah gülümseyerek uyanıyor, herkesten sakladığı sırtına bir hazinemişcesine özeni gösteriyordu. Henüz, bunu kimseyle paylaşmaya hazır değildi. Ne annesiyle, ne de ağabeyleriyle, özellikle de Simon'la.

Bu haberi ondan sakladığı için, doğrusu pek de suçluluk duymuyordu. Ne de olsa, Simon da spermelerini ondan saklamıştı. Ama daha da önemlisi, Simon'un olumsuz tavırları, yaşadığı bu tartışılmaz mutluluğu bozabilirdi, Daphne bundan korkuyordu. Yine de, Simon'un uşağına bir not yazdı ve ondan Dük'ün yeni adresini istedi.

Üçüncü haftanın sonunda ise, artık vicdanı mantığını bastırmıştı. Daphne, Simon'a haberi vermek için bir mektup yazmaya karar verdi.

Ancak, daha mektubunun üzerindeki damga soğumadan, şehir dışından yeni dönen Anthony bir kasırga gibi odasına dalmıştı. Daphne, yukarı katta; ziyaretçi kabul etmediği özel odasındaydı. Anthony'nin oraya kadar çıkabilmek için kaç tane hizmetçiyi alt ettiğini düşünmek bile istemiyordu Daphne.

Aşırı derecede öfkeli görünüyordu. Daphne onu daha fazla kıskırtmaması gerektiğini bildiği halde, kendini tutamadı. "Buraya nasıl geldin? Benim bir uşağım yok mu?"

"Senin bir uşağın vardı," diye kükredi Anthony.

"Oh, Tanrım."

"Nerede o?"

"Burada olmadığı kesin," diyen Daphne, ağabeyinin kimden bahsettiğini bilmiyormuş gibi yapmanın yersiz olduğuna karar vermişti.

"Onu öldüreceğim."

Daphne ayaklanmış, gözlerinden ateşler saçarak ağabeyine bakıyordu. "Hayır, öldürmeyeceksin!"

Ellerini beline dayamış duran Anthony, öne doğru hafifçe eğilip, kız kardeşinin gözlerine baktı. "Siz evlenmeden önce Hastings'e bir konuda onurum üzerine yemin ettim, bunun ne olduğunu biliyor musun?"

Daphne başını salladı.

"Ona, senin gururunu kırdığı için, onu öldürmeye hazır olduğumu söyledim. Ama eğer kalbini kırarsa, o zaman benden kurtulamayacağını da ekledim."

"O, benim kalbimi kırmadı Anthony," derken, elini istem dışı olarak karnına götürdü. "Ashında, tam tersi."

Eğer Anthony onun bu laflarını anlamsız bulduysa da Daphne bunu asla bilemeyecekti; zira o anda ağabeyinin gözleri, yazı masasında duran kâğıtlara ilişti. "Bu nedir?" diye sordu.

Daphne, ağabeyinin bakışlarını takip ederek, masada duran küçük kâğıt yığınına baktı ve "Önemli bir şey değil," diyerek, kâğıtları toplamak için masaya yaklaştı.

"Ona mektup yazıyorsun, değil mi?" Anthony'nin gözlerinde şimşekler çakıyordu adeta. "Oh, Tanrı aşkına, yalan söylemeye çalışma. Onun ismini gördüm kâğıtta."

Daphne, kâğıtları kaplığı gibi buruşturup çöp kutusuna attı. "Bu seni ilgilendiren bir mesele değil."

Anthony çöp kutusuna, her an masanın altına dalıp da buruşuk kâğıtları toplayacakmış gibi bakıyordu. En sonunda, bakışlarını Daphne'ye çevirdi ve "Bunu onun yanına bırakmayacağım," dedi.

Daphne yeniden "Anthony, bu seni ilgilendiren bir mesele değil," dedi.

Ağabeyi, buna cevap bile vermedi. "Onu bulacağım. Onu bulacağım ve öldü..."

"Oh, Tanrı aşkına," diyen Daphne, sonunda patlamıştı. "Bu, benim evliliğim Anthony, senin değil. Ve Tanrı yardım-
cım olsun ki eğer benim işlerime karışarsan, yemin ediyorum
ki seninle bir daha asla konuşmam."

Daphne'nin gözleri o kadar sert ve kararlıydı ki bir süre
ona bakan Anthony, sonunda, "Pekâlâ," dedi, "onu öldürme-
yeceğim."

"Teşekkür ederim," diyen Daphne'nin sesinde, belli belir-
siz bir ıgneleme vardı.

"Ama onu bulacağım," diye söylendi Anthony. "Onu bu-
lup, bu yaptığının ne anlama geldiğini ona soracağım."

Daphne ağabeyinin yüzüne bakınca, onun bunu gerçek-
ten de yapacağını anladı. "Pekâlâ," deyip, çekmeceye saklamış
olduğu mektubun bitmiş halini almak için uzandı. "Bu mek-
tubu senin ona ulaştırmana izin veriyorum."

"İyi." Anthony, kapalı zarfa uzandı.

Daphne, zarfı geri çekti. "Ama bana iki konuda söz ver-
men şartıyla."

"Nedir?"

"Birincisi, bunu okumayacağına söz vermelisin."

Anthony, kız kardeşinin bunu düşünmüş olmasına bile
içerlemiş gibi, ona baktı.

"Bana, 'çok onurluyum' bakışı atma," diye onu uyardı
Daphne, "seni iyi tanıyorum Anthony Bridgerton ve eğer ya-
kalanmayacağını bilsen, bu mektubu anında açar okurdun."

Anthony ona dik dik baktı.

"Fakat..." diye devam etti Daphne, "bana verdiğin sözü
tutacağımı da biliyorum. Bana söz vermeni istiyorum, An-
thony."

"Buna hiç gerek yok, Daff."

"Söz ver!" diyen Daphne'nin sesi yükselmışti.

"Oh, peki," diye homurdanan Anthony, "Söz veriyorum,"
dedi.

324

"Güzel." Daphne mektubu ağabeyine uzattı. Anthony,
mektubu açmak istemiş gibi bakıyordu.

"İkincisi," diye devam eden Daphne'nin sert sesi, ağabe-
yinin dikkatini yine üzerine çekti. "Onun canını yakmayaca-
ğına dair bana söz vermelisin."

"Orada dur bakalım Daphne," diye lafa girdi Anthony,
"çok fazla şey istiyorsun."

Daphne, elini ona doğru uzattı. "Mektubu geri ver, o za-
man."

Anthony, zarfı arkasına sakladı. "Artık bana verdin."

Daphne, yüzünü buruşturdu. "Sana onun adresini ver-
medim ama."

"Ben adresi bulabilirim," diye cevapladı ağabeyi.

"Hayır bulamazsın, üstelik bulamayacağını da biliyorsun,"
dedi Daphne. "O kadar çok evi var ki hangisinde olduğunu
bulman, en azından haftalar alır."

"A-ha!" diye bağırarak Anthony'de, zafer kazanmış bir ku-
mandan havası vardı. "Demek ki, evlerinden birinde kalıyor.
Ve sen canım, bana çok önemli bir ipucu verdin."

"Bu, bir oyun mu?" diye şaşkınlıkla sordu Daphne.

"Bana onun yerini söyle."

"Eğer bana, ona zarar vermeyeceğine dair söz verisen
söylerim," dedi Daphne. "Bu konuda ciddiyim."

"Pekâlâ," diye mırıldandı Anthony.

"Söyle."

"Sen çok zor bir kadınsın, Daphne Bridgerton."

"Daphne Basset ve öğretmenlerim çok iyiydi."

"Söz veriyorum," diyen Anthony'nin sesi, kendisinin bile
zor duyacağı kadar kısık çıkmıştı.

"Bundan daha fazlasına ihtiyacım var," dedi Daphne. Ke-
limelerin Anthony'nin ağzından dökülmesi için eliyle işaret
ederek "Sana söz veriyorum ki..."

"Söz veriyorum ki senin aptal kocana zarar vermeyece-
ğim," diye hafifçe bağırarak Anthony. "Tamam mı? İstedğin
oldu mu?"

325

"Kesinlikle," diye cevap veren Daphne'nin sesinde minnettarlık yoktu. O hafta başı Simon'un uşağından gelen ve kocasının adresinin yazılı olduğu zarfı, ağabeyine uzattı. "İşte burada,"

Anthony, zarfı hızla kardeşinin elinden çekip aldı. Zarfı yazılı adrese kısaca göz gezdirdikten sonra, "Dört gün içinde dönerim," dedi.

Şaşıran Daphne, "Bugün mü gidiyorsun?" diye sordu. "Sinirime daha ne kadar hâkim olabilirim bilmiyorum," dedi Anthony.

"O zaman bu, bugün yola çıkacaksın demek oluyor" diye söylendi Daphne.

Anthony, gitti.

"Bana ciğerlerini hemen burada sökmemem için bir sebep söyle."

Simon, masasına eğmiş olduğu başını kaldırdığında, yolculuktan kalan tozları üzerinden uçuşturarak gelen Anthony'yi karşısında gördü. "Seni görmek de çok güzel Anthony," dedi yavaşça.

Odaya hızla giren Anthony, ellerini Simon'un masasının üzerine koydu ve korkutucu bir bakışla ona gözlerini dikti. "Bana, kız kardeşim her gece Londra'daki evde ağlayarak uykuya dalarken, senin burada..." Etrafına bakındı ve homurdandı. "Neresi burası?"

"Wiltshire," dedi Simon.

"Burada Wiltshire'da, aptalca bir ev işiyle neden ilgilendiğini söyler misin?"

"Daphne, Londra'da mı?"

"Kocası olarak..." diye kükredi Anthony, "onun nerede olduğunu bildiğini sanıyordum."

"Birçok şeyi sanabilirsin," diye sessizce cevapladı Simon, "ama çoğunda da yanılırsın." Clyvedon'u terk edeli, iki ay olmuştu. İki aydır Daphne'yi görmemiş, onunla konuşmamıştı. İki aydır, hayatı bomboştu.

Aslında, Daphne'nin onunla iletişim kurmak için bu ka-

dar uzun süre beklemesine de şaşırmıştı; hele de bunu büyük ağabeyi vasıtasıyla yapması, daha da ilginçti. Nedenini bilmesine de, Simon karısının onu daha erken arayacağını ummuştu; sadece onu rahatsız etmek için bile olsa. Daphne, bir sorun olduğunda sessiz kalacak insanlardan değildi; bunun yerine Simon'u bulup, ona nasıl bir aptal olduğunu kabul ettirmeye çalışırdı.

İşin gerçeği, onu terk edip gitmesinden yaklaşık bir ay sonra, Simon içten içe karısının tam da bunu yapmasını bekler olmuştu.

"Eğer Daphne'ye, sana zarar vermeyeceğime dair söz vermiş olmasaydım," diye hağran Anthony, Simon'un düşüncelerini büyük bir hızla böldü, "şu anda kafanı vücudundan ayırırdım."

"Eminim bu sözü çok zor verdin," dedi Simon.

Kollarını göğsünde kavuşturan Anthony, dik bakışlarla eski dostuna baktı. "Ve de çok zor tutuyorum."

Simon, Daphne hakkında ağabeyine fark ettirmeden biraz bilgi alabilmek için, ne söylemesi gerektiğini düşünüyordu. Daphne'yi çok özlemişti. Kendini bir aptal, bir sersem gibi hissediyordu; ama onu özlüyordu. Onun gülüşünü, kokusunu ve bazı geceler uyurken bacaklarını onun bacaklarına dolmasını özlüyordu.

Simon, yalnız yaşamaya alışkındı ama kendini bu kadar kimsesiz hissetmeye alışkın değildi.

"Daphne, seni beni geri götürmen için mi yolladı?" diye sordu sonunda.

"Hayır." Anthony elini cebine sokup oradan küçük, krem rengi bir zarf çıkardı ve masanın üzerinde doğru fırlattı. "Sana bunu yollamak için bir ulak çağırırken yakaladım onu."

Simon, önünde duran zarfa gitgide büyüyen bir korkuyla bakıyordu. Bunun, sadece bir tek anlamı olabilirdi. "Anlıyorum," gibi, düz bir lafla durumu geçiştirmeye çalışıyordu, fakat boğazı konuşamayacak kadar kurumuştur.

Anthony ise, sesinde saklamaya gerek görmediği bir alay-

la, "Ben de ona mektubu sana bizzat ulaştırmaktan mutluluk duyacağımı söyledim," dedi.

Simon tek kelime etmiyordu. Titreyen ellerini Anthony'nin görmemesini umut ederek, çalışma masasında ki zarfa uzandı.

Ama Anthony, görmüştü. "Neyin var senin?" diye garip bir sesle sordu. "Çok kötü görünüyorsun."

Simon, nasıl yapabildiğini bilmeden uzanıp zarfı aldı ve Anthony'ye, "Seni görmek de çok güzel," dedi.

Anthony'nin gözlerinden, içinde yaşadığı öfke ve endişe savaşının izlerini gördü. Boğazını birkaç kere temizledikten sonra, şaşılacak kadar kibar bir sesle, "Hasta mısın?" diye sordu.

"Elbette ki, hayır."

Anthony'nin suratı birden bembeyaz oldu. "Daphne mi hasta yoksa?"

Simon'un başı aniden yukarı kalktı. "Benim haberim yok. Neden? Hasta gibi mi duruyordu? Ona..."

"Hayır, gayet iyi görünüyordu." Anthony'nin gözlerindeki hiddet, yerini merak dolu bir ifadeyle bırakmıştı. "Simon," dedi, "burada ne arıyorsun? Onu sevdiğin belli oluyor. Ve ben nedenini anlayamasam da, o da seni seviyor."

Simon, son günlerde yakasını bırakmayan baş ağrısının yeniden geldiğini hissederek, ellerini alına bastırdı. "Bilmediğin şeyler var," derken, zorlayıcı ağrıya karşı gözlerini kapadı. "Asla anlayamayacağın şeyler var."

Anthony, uzun bir süre sessiz kaldı. Sonunda, tam Simon'un gözlerini açtığı anda, Anthony de masadan geri çekilip kapıya doğru yöneldi. "Seni Londra'ya gelmeye zorlamayacağım," diye kısık bir sesle konuştu. "Aslında zorlamayacağım ama bunu yapmayacağım. Daphne senin onun için gittiğini bilmeli, büyük ağabeyi kafana bir silah dayadığı için değil."

Simon, Daphne'yle evlenmesinin sebebinin bu olduğunu söylemek üzereyken, kendini tuttu. Doğru değildi. En 328

arından, tümüyle doğru değildi. Başka bir hayatta da olsa, Daphne'yle evlenmeyi, dizlerinin üzerinde çokkerek isterdi.

"Ama şunu bilmelisin ki..." diye devam etti Anthony, "insanlar konuşmaya başladı. Daphne, daha evliliğinin üzerinden çok kısa bir süre geçtikten sonra, Londra'ya yalnız başına döndü. Bu konuda kimseyle konuşmasa da canının acıdığını biliyorum. Henüz kimse ona gidip belirgin bir soru sormadı ama iyi niyetli de olsa, acıyarak bakan gözler onu üzüyor. Ve bir de o kahrolasica Whistledown kadını, devamlı Daphne'yle ilgili yazılar yazıyor."

Simon yüzünü buruşturdu. Londra'da çok fazla zaman geçirmiş olmasa da, Whistledown denen kadının, cemi-yet üzerinde büyük bir etkisi olduğunu görmüştü. Kadın, Daphne'ye yazılarıyla zarar verebilirdi.

Anthony, sinirle bir küfür savurdu. "Bir doktora görün, Hastings. Ardından da, kendini toplayıp karının yanına dön." Cümlesini bitirdiği gibi, hızla dönüp odadan çıktı.

Simon, mektubu açmadan elinde tuttuğu zarfa uzun bir süre öylece baktı. Anthony'yi görmek, büyük bir çok etkisi yaratmıştı onda. Birkaç gün önce onun Daphne'yle beraber olduğunu düşünmek, kalbini yakıyordu.

Kahretsin! Onu bu kadar çok özleyeceğini tahmin etmemişti.

Ama bu, ona hala kızgın olmadığı anlamına gelmiyordu. Vermek istemediği bir şeyi, ondan zorla almıştı Daphne. Simon, asla çocuk istememişti. Bunu ona açıkça söylemişti. Daphne, bunu bilerek onunla evlenmişti. Ardından da onu oyuna getirmişti.

Ya da... O sabahın tüm detaylarını hatırlayabilmek için, ellerini şakaklarına bastırarak masaj yaptı. İlişki sırasında başı çeken kesinlikle Daphne'ydi ama Simon, arada kendisinin de onu devam etmesi için cesaretlendirdiğini hatırlıyordu. Durduramayacağını bildiği bir durumda, onu cesaretlendirmesi gerekirdi.

Büyük ihtimalle hamile kalmamıştır, diye geçirdi içinden.

Kendi annesinin yaşayan, sağlıklı bir tek çocuk doğurabilmesi için, on sene geçmesi gerekmemiş miydi?

Ama geceleri yatağında tek başına yattığı anlarda, gerçekle yüzleşmesi kaçınılmaz oluyordu. Onu terk etmesinin nedeni, sadece Daphne'nin ona boyun eğmemiş olması veya gülice hamile kalmaya çalışmış olması değildi.

Asıl sebep, karısının yanında düştüğü durumdu. Daphne onu, çocukluğundaki aptal, kekeleyen oğlana dönüştürmüştü. Daphne, eskiden her an hissettiği o dilsiz, sessiz, boğucu dünyanın kapılarını tekrar açmıştı.

Eğer onunla beraber olmak, çocukluğunun kabuslarını tekrar tekrar yaşamak demekse, Simon bunu kaldırabileceğini sanmıyordu. Kendi kendine, sahte flört dönemlerini hatırlatarak, Daphne'yle konuşmanın ne kadar kolay olduğunu ve onun yanında kendisini ne kadar rahat hissettiğini düşündü. Ama ne olursa olsun, aklı en sonunda, Daphne'nin yatak odasında geçen o korkunç sabaha kilitleniyordu. Diline hâkim olamadığı, boğazının kapandığı o sabaha...

Ve bu halinden, ölesiye nefret ediyordu.

Bu yüzden sahip olduğu bir sürü evden birine kaçmaya karar verdi. Clyvedon'dan çok da uzak olmayan bir bölgeye, Wiltshire'e. Eğer atını hızlı sürerse, bir buçuk günde oraya ulaşabilirdi. Aslında, bu kadar yakındayken kaçmış da sayılmazdı.

Şimdi ise görünüşe bakılırsa geri dönmesi gerekiyordu.

Derin bir nefes alan Simon, mektup açacağını alarak zarfı yırttı. Tek sayfalık mektubu açarak, elindeki kâğıda baktı.

Simon,

İsimlendirdiğin üzere 'çocuk sahibi olma çabalarını' başarıyla sonuçlandı. Ailene yakın olabilmek için Londra'ya döndüm, burada talimatlarını bekliyor olacağım.

Her zaman senin,

Daphne

Simon masasının başında, nefesi kesilmiş bir halde, elinden sarkan krem renkli kâğıtla ne kadar süre oturduğunu bilmiyordu. Sonunda, üzerine esen bir rüzgârla ya da havanın kararmasıyla, belki de evden gelen bir gıcırtıyla -daldığı düşüncelerden uyandı, birden ayağa fırlayarak koridora çıktı ve uşağına seslendi.

"Arabamı hazırlat, Londra'ya gidiyorum."

20. BÖLÜM

Yılın en şaşalı evliliği, köüye gidiyormuş gibi gözüktüyor. Hastings Düşesi (eski adıyla Bayan Bridgerton) neredeyse iki ay önce Londra'ya döndü ama yazarmız Düik'ü bu zaman zarfında hiçbir yerde görmedi.

Söylentilere göre Düik, çiftin bir zamanlar mutlulukla balaylarını geçirdiği Clyvedon Şatosu'nda da ikamet etmiyor. İçin aslı şu ki yazarmız maalesef Düik'ün nerede olduğunu bilen birilerine rastlamadı. (Eğer Düşes'in haberi varsa da, kimselere bir şey söylemiyor; zira kendisi ailestinden başka hiç bir dostuyla görüşmeyi kabul etmiyor.)

Aslında, yazarmızın başlıca görevi, bu konuda yorum yapmak olsa da, itiraf etmeliyim ki ben bile ne söyleyeceğimi bilemiyorum. Birbirlerine o kadar aşık görünüyörlerdi ki...

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 2 Ağustos 1813

Yolculuğu tam olarak iki gün süren Simon, kendi düşünceleriyle bu kadar uzun süre baş başa kalmaktan hiç de memnun olmamıştı. Uzun süren yol boyunca kendini oyalayabilmek amacıyla, yanına birkaç tane kitap almıştı ama ne zaman okumak için birinin kapağını açarsa açsın kitap elinde öylece kalakalmıştı.

Daphne'yi düşünmeden edemiyordu, bu çok zordu.

Daha da kötüsü, düşüncelerini, baba olma fikrinden uzaklaştırıyordu.

Londra'ya vardığı anda sürücüsüne, kendisini Bridgerton Malikânesi'ne götürmesi için talimat verdi. Aslında önce eve gidip, yolculuktan derbeder olmuş giysilerini değiştirmek istiyordu fakat iki gündür kafasında Daphne'yle karşılaşmalarını defalarca kurduğu için bunu ertelemek de anlamsız olacaktı.

Ama Bridgerton Malikânesi'ne vardığında, Daphne'nin orada olmadığını öğrendi.

Kapıyı açan uşağa, "Ne demek burada değil?" diye öfkeli bir sesle sorduğunda, uşağın tavrı pek de sıcak değildi.

"Demek istiyorum ki efendim," diye cevap veren uşak, hiddetini saklamaya gerek bile görmeden devam etti, "Düşes artık bu evde yaşamıyor."

"Karım bana bir mektup gönderdi ve..." Simon elini cebine atmış, hırsıyla zarfı bulmaya çalışıyor ama bir türlü beceremiyordu. "Her neyse, karım bana bir mektup yolladı ve Londra'da olduğunu bildirdi."

"Evet, efendim. Düşes Londra'ya döndü."

"Peki o zaman hangi cehennemde?" diye boğuk bir sesle sordu Simon.

Uşak, tasvip etmez bir tavırla tek kaşını kaldırdı ve "Hastings Malikânesi'nde efendim," dedi.

Simon, dudaklarını birbirine bastırdı. Bir uşağın önünde rezil olmaktan daha aşağılayıcı, pek az şey olmalıydı hayatta.

"Ne de olsa," diyen uşak, artık eğleniyormuş gibiydi, "sizinle evli, değil mi?"

Simon, sert bakışlarla karşısındaki adama baktı. "Bulduğunuz pozisyonun memnunsun, sanırım."

"Hem de çok."

Simon kısaca başını sallayarak (adama teşekkür etmeye niyeti yoktu zaten) arkasını döndü ve kendini bir aptal gibi hissederek arabasına bindi. Daphne, elbette ki Hastings Malikânesi'ne gidecekti. O Simon'u terk etmemişti sadece ailesinin yakınında olmak istemişti.

Eğer arabasına binmeden önce kendi kendini tekmeleyebilseydi, bunu zevkle yapardı.

Bunu bir keresinde yapmıştı. Kendi evi, Bridgerton'ların tam karşısında, Grosvenor Meydanı'nın öteki tarafındaydı. Yürüyerek meydana geçerse arabayla gideceğinin yarısı kadar zamanda orada olurdu.

Ama zamanlamasının çok da bir önem taşımadığını eve vardığında anladı. Hastings Malikânesi'nin kapısını açıp hole sert adımlarla girdiğinde, Daphne'nin evde olmadığını öğrendi.

"Ata biniyor," dedi Jeffries.

Simon, inanılmaz gözlerle uşağına baktı ve "Ata biniyor?" diye tekrarladı.

"Evet, efendim," dedi Jeffries sabırla. "Ata biniyor."

Simon, o anda bir uşağı boğazlamanın cezasının ne olduğunu düşündü. "Nerede..." diye homurdandı, "ata biniyor?"

"Sanırım, Hyde Park'da."

Simon'un kanı, damarlarında gerektiğinden hızlı akmaya başlamış, kalbi yerinde çıkacakmış gibi göğüs kafesine baskı yapıyordu. Ata binmek mi? Bu kadın delirmiş miydi? Hamile bir kadının ata binmemesi gerektiğini Simon bile biliyordu.

"Bana bir at hazırlan," diye emretti. "Hemen."

"Hangisini istersiniz?" diye sordu Jeffries.

"En hızlısını." Simon'un sesi endişeden boğuklaşmıştı. "Acele edin. Ya da, ben kendim halledeyim." Bunu söyledikten sonra, olduğu yerde hızla döndü ve evden dışarı koşar adımlarla çıktı.

Daha ahıra varmadan içinden yükselen panik iliklerine yayılmış ve Simon bu hisle koşmaya başlamıştı bile.

Daphne dilediği gibi atına binemese de huzlanabilirim diye düşündü.

Daha küçükken, yazlık evlerine gittiklerinde, Daphne hep Colin'in pantolonlarını ödünç alır, ağabeyleriyle at binmeye giderdi. Annesi, en büyük kızını çamurla kaplı olarak

ve vücudunda yara berelerle her gördüğünde, bayılacak gibi olurdu, yine de Daphne bunu umursamazdı. Nereye doğru gittikleri ya da nereden geldikleri, onu hiç ilgilendirmezdi. Tek düşünebildiği, damarlarına kadar hissettiği hızı.

Elbette ki şehirde yaşarken, erkek pantolonları giyip ata binmesi mümkün olmadığından, Daphne mecburen hanımların yaptığı şekilde, yandan oturuyordu ata. Ama eğer, sabah çok erken, cemiyetin saygın üyeleri uyurken atını çıkarırsa ve Hyde Park'ın uca köşelerine giderse; istediği gibi atının üzerine eğilebiliyor ve hızını arttırabiliyordu. Böylelikle esen rüzgâr saçlarını dağıtıp, gözlerine yaşlar doldursa da, Daphne en azından yaşadıklarını bir süreliğine unutabiliyordu.

En sevdiği atın üzerinde, çimleri yararak giderken, kendini özgür hissediyordu. Kırık bir kalbe iyi gelebilecek, daha sağlam bir ilaç bilmiyordu zaten.

"Bekleyin! Efendim, lütfen bekleyin!" diye arkasından bağırarak seysisini, duymamazlığa gelerek ardında bırakmıştı.

Daha sonra ondan özür dilerdi. Bridgerton Malikânesi'ndeki seysisler, onun bu hareketlerine alışkindir ama bu yeni seysis -Simon'un adamlarında biri- mutlaka onun için endişelenecekti.

Daphne, az da olsa vicdan azabı çektiğini fark etti. Ama çok az. Yalnız kalmak istiyordu. Hızlı gitmeye ihtiyacı vardı.

Hafif ormanlık bir alana yaklaştığında, atını yavaşlattı ve serin sonbahar havasını içine çekti. Bir an gözlerini kapatarak, parkın seslerini ve kokularını hissetmeye çalıştı. Bir zamanlar tanıştığı kör bir adamın sözleri aklına geldi; görüşünü kaybettiğinden beri, diğer duyularının ne kadar da fazla çalıştıktan bahsetmişti adam. Çevresindeki her sesi ve kokuyu içine doldururken, Daphne kör adamın haklı olabileceğini düşündü.

Dikkatle etrafı dinlerken, ilk kulağına gelen kuşların tiz sesleri oldu. Ardından da kuş için yere düşmüş fındık parçalarını sürükleyen sincapların ayak sesleri geldi kulağına. Sonra...

Daphne kaşlarını çatı ve gözleri aralandı. Kahretsin! Başka bir binici geliyordu ona doğru.

Yanında kimseyi istemiyordu. Hissettiği acı ve aklındaki düşüncelerle başbaşa kalmak niyetindeydi; üstelik de -iyi niyetli olsa bile- kimseye parkta neden yalnız olduğunu açıklamak istemiyordu. Başını eğip, tekrardan mahmuz seslerini dinledi ve aceleyle, diğer binicinin geldiğinin aksi yöne atını koşturdu.

Eğer diğer binicinin yoluna çıkmazsam, adam beni görmeden geçer gider diye düşünerek, atını sabit bir hızla sürüyordu. Ama ne tarafa giderse gitsin, arkadaki adam sanki onu takip ediyordu.

Hafif de olsa ağaçlıklı olan bu alanda gitmemesi gerektiği kadar hızlı sürmeye başlamıştı atını. Etrafında onlarca kısa dal ve yerinden çıkmış ağaç kökü vardı. Daphne, birden korkmaya başladı. Nabızı sanki kulaklarının içinde atıyormuş gibi ses çıkartırken, aklına da binlerce korkutucu soru üşüşmüştü.

Ya bu binici, onun sandığı gibi cemiyetten biri değilse? Ya hapisten kaçmış bir suçluysa? Ya da bir sarhoş? Saat çok erken olduğu için, etrafta kimse yoktu. Eğer çığlık atmak zorunda kalırsa, onu kim duyacaktı? Acaba seyisi nerelerdeydi? Belki bıraktığı yerde bekliyordu, belki de onu takip etmeye çalışmıştı. Eğer takip ettiyse, acaba doğru yöne mi gelmişti?

Seyis! Daphne neredeyse sevinçle çığlık atacaktı. Bu gelen seyisi olmalıydı. Atını hafifçe döndürerek, binicinin kim olduğunu görmeye çalıştı. Hastings'lerin eyerleri son derece göz alıcı bir kırmızıydı; eğer gelen seyisiyse, mutlaka onu...

Pat!

Göğüs hizasında bir dalın hızla vücuduna çarpmasıyla, içindeki tüm nefesin kesildiğini hissetti Daphne. Dudaklarından yükselen boğuk bir iniliyle birlikte, atının onsuz yola devam ettiğini fark etti. Düşüyordu...

Kemiklerinin hiç şüphesiz kırıldığını hissederek yere yığıldığında, çimleri kaplayan sonbahar yaprakları, pek de yu-

muşak bir destek olmamışlardı. Vücudu içgüdüsel olarak anne karnındaki bebek gibi kıvrıldı; kendini ne kadar küçültürse, acının boyutu da o kadar küçülecekti sanki.

Canı çok acıyordu. Her tarafı acıyordu. Gözlerini sıkıca kapatarak, nefes almaya çalıştı. Hayatında hiç sesli olarak söylemediği küfürler, şimdi beyninde geçit yapıyorlardı. Nefes almak bile, canını yakıyordu.

Ama bunu yapmalıydı. *Nefes al. Nefes al Daphne*, diye kendine emretti. *Nefes al. Nefes al. Başarabilirsin.*

"Daphne!"

Daphne cevap veremiyordu. Tek becerebildiği, boğazından gelen hırıltılardı. Daha fazlası imkân dâhilinde bile değildi.

"Daphne! Ulu Tanrım! Daphne!"

Birinin hızla attan indiğini ve etrafındaki yaprakları hisiratarak koştuğunu fark etti.

"Daphne?"

"Simon?" diye zorlukla fısıldarken, Daphne duyduğu sesin kocasına ait olduğuna inanamıyordu. Burada olmaması gerekiyordu ama bu, onun sesiydi. Hatta gözlerini açamasa da, Simon'un varlığını yanında hissedebiliyordu. O gelince, etrafındaki tüm hava değişiyordu.

Simon'un elleri yavaşça vücudunda dolaşüyor, kırık kemik olup olmadığını anlamaya çalışıyordu. "Neresinin acıdığını söyle bana," dedi.

"Heryerim," dedi Daphne.

Simon, ağzının içinden bir küfür savursa da dokunuşu yumuşak ve kibar. "Gözlerini aç," diye mırıldandı, "Bana bak. Yüzüme odaklan."

Daphne zorlukla başını salladı. "Yapamam."

"Yapabilirsin."

Daphne, Simon'un eldivenlerini çıkardığını duydu. Hermen ardından, sıcak parmaklarının altında gezindiğini ve acıyı azaltmak için ona masaj yaptığını hissetti. Kaşlarına ve burnunun üst kısmına dairesel hareketlerle hafifçe bastırır-

ken, "Shhhh," dedi, "bırak, acıyı serbest bırak. Gözlerini Daphne."

Zorlukla da olsa, Daphne kocasının dediğini yaptı. Simon'un yüzü, tüm görüş alanını kapladığında, bir an için aralarında geçen herşeyi unuttu. Sadece Simon'u ne kadar çok sevdiğini, onun yanında olduğunu ve hissettiği tüm acıyı varlığıyla yok ettiğini anımsadı.

Simon'un "Bana bak," diyen sesi, kısıt ama ıstarcıydı. "Bana bak ve sakın gözlerini benim gözlerimden ayırma."

Daphne, belli belirsiz başını salladı. Gözlerini kocasının gözlerine dikerek, orada gördüğü yakıcı sevginin, onu esir almasına izin verdi.

"Şimdi rahatlamamı istiyorum," diyen Simon'un sesi yumuşak ama aynı zamanda emrediciydi. Daphne'nin de buna ihtiyacı vardı zaten. Konuşurken, bir yandan da onun vücudunu elleyerek, nelerde hasar olduğunu anlamaya çalışıyordu.

Simon'un gözleri, bir an bile Daphne'nin gözlerinden ayrılmadı.

Kırıklar için incelemeye devam ederken, boğuk bir sesle devamlı konuşuyordu. Bayağı derin gibi gözükken birkaç kesik ve morluktan başka, pek fazla hasar yoktu. Ama yine de, Daphne'nin hamile olduğunu düşünerek...

Birden Simon'un yüzü bembeyaz oldu. Daphne'nin düşmesiyle yaşadığı panik yüzünden, karnında taşıdığı bebeği tamamen unutmuştu. Onun bebeği.

İkisinin bebeği.

"Daphne," diye yavaşça seslendi Simon. "İyi misin?"

Daphne başını salladı.

"Hala canın acıyor mu?"

"Biraz," diye yutkunarak cevap verdi Daphne. "Ama şimdi daha iyi."

"Emin misin?"

Yine başını salladı.

"Pekâla," diyen Simon'un sesinde belirgin bir rahatlama

seziliyordu. Birkaç saniye sessiz kaldıktan sonra, kendini tutamayıp bağırmağa başladı. "Sen ne yaptığını sanıyorsun?"

Birden ağzı açılan Daphne, gözkapaklarını hızlıca kırıştırdı. Tam bir kelime kuramadan, boğazından gelen boğuk bir ses çıkaran Daphne'nin konuşma çabaları, Simon'un yeniden öfkeli bir şekilde bağırmasıyla kesildi.

"Seyisin yanında olmadan ne yapıyordun bu kadar uzakta? Bu kadar engembeli bir yerde nasıl hız yapabilirsin?" Simon'un kaşları öfkeyle çatılmıştı. "Tanrı aşkına, Daphne, at üzerinde ne için vardı senin?"

"Biniyordum," diye titrek bir sesle cevap verdi Daphne.

"Çocuğumuzu hiç mi düşünmüyorsun? Ona dikkat etmen gerektiği aklına gelmedi mi?"

Daphne usulca "Simon." Diyerek fısıldadı.

"Hamile bir kadının atların yanına bile yaklaşmaması lazım, bunu bilmen gerekirdi!"

Daphne kocasına doğru baktığında, gözleri yüz yaşında bir kadının kederini taşıyordu. "Sen niye endişeleniyorsun?" diye sordu. "Bu bebeği istemeyen sendin."

"Hayır, istemiyordum ama şimdi içinde olduğuna göre, onu öldürmeni de istemiyorum."

"Üzülmene gerek yok," dedi Daphne, boğuk bir sesle. "Artık bebek yok."

Simon, nefesinin kesildiğini hissetti. "Ne demek istiyorsun?"

Daphne'nin gözleri, Simon'un yüzünde bir noktaya takılı kaldı. "Hamile değilim."

"Sen..." Cümlesini bitiremedi. O güne kadar varlığını bile bilmediği bir his oturmuştu kalbine. Hayal kırıklığı değilse bile, ona yakın bir şeydi. "Bana yalan söyledin!" diye fısıldadı.

Daphne, kocasının yüzüne bakmak için oturmaya çalışırken, bir yandan da gılınca bir hızla başını sallıyordu. "Hayır!" diye bağırıldı. "Hayır. Yalan söylemedim, sana yemin ederim. Hamile olduğumu sanıyordum. Gerçekten. Ama..."

Daphne, hiçkarak ağlamaya başlamıştı. Gözkapaklarını bastırmaya çalışsa da, sel gibi akan yaşlara engel olamıyordu. Hıçkıklarını toplayıp vücuduna bastırarak, yüzünü de dizlerine kapatmış halde, sarsılıyordu.

Simon, onu hiç böyle görmemişti; çektiği acıyla bu derece yıkılmış olarak. Karısına bakarken, içini kavuran bir çaresizlik hissetti. Tüm istediği, Daphne'nin acılarını alıp götürmekti ama bu üzüntünün sebebinin kendisi olduğunu bilmek, elini kolunu bağlıyordu. "Ama ne, Daff?" diye yavaşça sordu.

Daphne sonunda başını kaldırıp ona baktığında, irileşmiş gözleri hala yaşlıydı. "Bilmiyorum. Belki hamile kalmayı o kadar çok istedim ki aylık kanamalarımı kendi kendime çıkardım. Geçen ay çok mutluydum." Verdiği soluğun nefesi mi yoksa hıçkırık mı olduğunu anlamak imkânsızdı. "Bekledim, bekledim, hatta pedimi bile hazırlamıştım ama hiçbir şey olmadı."

"Hiç birşey mi?" Simon ilk defa böyle bir şey duyuyordu.

"Hiç birşey." Daphne, kendine acıyarak gülümsemeye çalıştı. "Hayatımda hiç, kanama olmadığım için bu kadar sevinmemiştim."

"Miden bulanıyor muydu?"

Daphne başını olumsuz anlamda salladı. "Farklı bir şey hissetmedim. Kanama olmaması dışında. Ama sonra, iki gün önce..."

Simon, eliyle karısının elini okşadı. "Çok üzgünüm, Daphne."

"Hayır, değilsin," diye bağırarak Daphne, elini hızla çekti. "Hissetmediğin bir şeyi bir daha sakın dile getirme. Tanrı aşkına, bir daha yalan söyleme. Sen bu bebeği hiç istemedin ki." İçi boş bir kahkaha attı. "Bu bebek! Ulu Tanrım, sanki hamileymişim gibi konuştum. Hayal ürünü bir şeyin ötesinde bir şeymiş gibi." Daphne yere baktı; tekrar konuştuğunda sesi acı doluydu. "Ve rüyalarımın."

Simon'un dudakları, konuşabilmek için birkaç defa ha-

reketlendi ama söylemek istediklerini bir türlü toparlayamıyordu. Sonunda, "Seni böyle üzgün görmek istemiyorum," dedi.

Daphne'nin ona bakışında hem pişmanlık hem de öfke vardı. "Nasil davranmamı bekliyordun?"

"Ben-ben-ben" Simon yutkunarak boğazını rahatlatmaya çalıştı, ardından, kalbinden geçen tek şeyi söyledi. "Ben, seni geri istiyorum."

Daphne susuyordu. Simon içinden onun bir şey demesi için dua ediyordu ama karısı, ağzını bile açmadı. Simon şansına kütür ediyordu; zira Daphne'nin susması, onun daha fazla konuşmak zorunda kalması demekti.

"Kavga ettiğimizde..." dedi, "kontrolümü kaybettim. B-ben konuşamadım." Çenesini kasan bir sıkıntı hissediyordu. Sonunda, uzun ve sarsıntılı bir nefesten sonra, "o halimden nefret ediyorum." dedi.

Daphne, hafifçe başını yana eğerek, ona baktı. "Bu yüzden mi gittin?"

Simon bir kere başını salladı.

"Yani, benim yaptığım şey yüzünden değil."

Simon'un gözleri, karısının gözlerini yakaladı. "Yaptığın hiç hoş bir davranış değildi."

"Ama bu yüzden gitmedin, değil mi?" Daphne ısrarla soruyordu.

Kısa bir suskunluğun ardından Simon, "O yüzden gitmedim," dedi.

Daphne, bacaklarını karnına çekmiş halde, duyduklarını düşünüyordu. Bu kadar süredir, Simon'un ondan nefret ettiğini, onu kandırdığını düşünerek Daphne'yi terk ettiğini sanmıştı. Aslında nefret ettiği, kendisiydi.

Uzulca, "Kekelediğin zaman, benim gözümde değerini düşünmüyor Simon..." dedi.

"Ama kendi gözümde düşünüyör."

Daphne yavaşça başını salladı. Böyle hissetmesi çok normaldi. Son derece gururlu ve dik başlı bir adamdı Simon.

İçinde yaşadıkları cemiyet, onun sözlerine önem veriyordu. Erkekler her konuda fikir alıyor, kadınlar ise onunla konuşabilmek için her yolu deniyordu. Tüm bunlar olurken, Simon her ağzını açtığında kekeleyeceğini düşünüp dehşetle kapılıyordu.

Belki de her zaman değil, diye düşündü Daphne, kocasının gözlerine bakarak. Beraber olduklarında, Simon o kadar rahat konuşuyor ve Daphne'nin her sorusuna o denli çabuk cevaplar veriyordu ki her kelimeyi söylemeden önce durup düşünüyor olması, imkânsızdı.

Elini, Simon'un elinin üzerine koydu. "Sen, babanın sandığı gibi bir çocuk değilsin."

"Bunu biliyorum," diyen Simon, karısının gözlerine bakmaktan kaçınıyordu.

"Simon bana bak," dedi Daphne. Gözleri birleştğinde, aynı sözü tekrarlardı. "Sen, babanın sandığı gibi bir çocuk değilsin."

"Bunu biliyorum," diye tekrarlayan Simon, biraz rahatsız olmuş gibi görünüyordu.

"Emin misin?" derken, Daphne'nin sesi yumuşaktı.

"Kahretsin, Daphne, biliyorum..." Sözlerini bitiremeden, vücudu sarsılmaya başladı. Bir an için, Daphne onun ağladığını sandı. Ama gözlerinde biriken yaşlar, yanaklarına inmedi ve Simon karısına tekrar baktığında, tek söyleyebildiği, "Ondan nefret ediyorum, Daphne. Ondan ne-n-n"

Daphne, ellerini Simon'un yanaklarına koydu ve yüzünü kocasının yüzüne yaklaştırdı. "Önemli değil," dedi usulca. "Belli ki korkunç bir adammış. Ama ondan kurtulman gerekiyor."

"Yapamam."

"Yapabilirsin. Kızmakta haklısın ama bu öfkenin hayatını yönlendirmesine izin veremezsin. Şimdi bile, baban senin seçimlerini etkiliyor."

Simon, başını öteki tarafa çevirdi.

Daphne, ellerini Simon'un yüzünden indirip, dizlerine

koydu. Ona dokunmaya ihtiyacı vardı. Garip bir şekilde, eğer Simon'u o anda bırakırsa, onu sonsuza dek kaybedecekmiş gibi hissediyordu. "Hayatında bir kere bile, bir aile olmak isteyip istemediğini hiç durup düşündün mü? Bir çocuğun olmasını istemedin mi hiç? O kadar harika bir baba olurdun ki Simon, ama bir kere bile bunun mümkün olabileceğini düşünmedin. Ondan intikam aldığını sanıyorsun ama aslında tek yaptığın, babanın mezarından bile seni kontrol etmesine izin vermek."

"Ona bir çocuk versem, o kazanacak," diye fısıldadı.

"Hayır, eğer kendine bir çocuk verisen sen kazanacaktın," diye diretti Daphne. "Hepimiz kazanacağız."

Simon susuyordu ama Daphne, onun vücudunun hafifçe titremeye başladığını fark etti.

"Eğer sen haba olmak istemediğin için çocuk yapmayacaksan, bu ayrı konu. Ama ölmüş bir adam yüzünden kendini baba olmaktan mahrum bırakacaksan, o zaman bir korkaktan hiçbir farkın yok demektir."

Daphne, ağzından çıkan hakareti söylediği anda yüzünü buruşturdu. Buna mecbur kalmıştı. "Artık kendi hayatımı yaşayabilmek için, babamı geride bırakmalısın. Öfkenden kurtulmalı ve..."

Başını hayır anlamında sallayan Simon'un gözleri, kaybolmuş bir çocuk gibi çaresiz bir halde Daphne'ye bakıyordu. "Benden bunu yapmamı isteme. Tüm sahip olduğum, bu öfkeydi benim. Görmüyor musun, her şeyim oydu!"

"Anlayamıyorum."

Simon'un sesi yükselmisti. "Benim düzgün konuşmayı nasıl öğrendiğimi sanıyorsun? Beni ne hırslandırdı sanıyorsun? Öfke! Her zaman öfkeyle, ona gününü göstermek için çabaladım."

"Simon..."

Boğazından, gülmeye benzer bir ses çıktı. "Ne harika değil mi? Ondan nefret ediyorum. Ondan deli gibi nefret ediyorum ama bu kadar başarılı olmamın da tek sebebi, o."

Daphne, olumsuz anlamda başını salladı. "Bu doğru değil," diye huzlaca cevap verdi. "Sen bu şekilde olmasa da, başarılı olurdun. İnattısın ve çok da zekisin. Ben seni tanıyorum, Simon. Sen, konuşmayı kendin için öğrendin, babam için değil." Simon cevap vermeyince, Daphne usulca ekledi. "Eğer sana sevgiyle yaklaşmış olsaydı, sadece işin daha da kolaylaşırdı, o kadar."

Başını sallamaya başlayan Simon'un elini tuttu ve sevgiyle okşadı. "Bana hep sevgi verdiler," dedi. "Büyürken, sevgi ve ilgiden başka bir şey görmedim ailemden. Bana güven, bu sevgi her şeyi kolaylaştırıyor."

Duygularını kontrol etmeye çalışan Simon, birkaç dakika sessizce oturdu. Sonunda, tam da Daphne onu kaybettiğinden korkmaya başladığı anda, başını kaldıran Simon, umut dolu gözlerle karısına baktı.

"Mutlu olmak istiyorum," diye fısıldadı.

Daphne, "Olacaksın," diyerek kocasına sıkıca sarıldı. "Mutlu olacaksın."

21. BÖLÜM

Hastings Dükü geri döndü!

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 6 Ağustos 1813

Yavaşça eve doğru yol alırlarken, Simon oldukça sessizdi. Daphne'nin atı, yirmi metre ötede; yeşil bir çim alanın tam ortasında keyifle otlanırken bulunmuştu. Daphne her ne kadar kendi atına binebilecek kadar iyi olduğunu iddia etse de Simon bunu ısrarla reddetmişti. Diğer atın eyerlerini kendi atına bağladıktan sonra, Daphne'yi kucaklayıp ata bindirmiş, kendisi de arkasına oturmuş ve yavaşça Grosvenor Meydanı'na doğru yol almaya başlamışlardı.

Simon'un Daphne'ye sarılmaya ihtiyacı vardı.

Hayatta kalabilmek için, bir şeye tutunması gerektiğini anlamaya başlamıştı Simon. Belki de Daphne haklıydı. Belki de öfke; bunun çözümünü değildi. Belki de sevgi ile tüm bunların üstesinden gelebilirdi.

Hastings Malikanesi'ne vardıklarında, atlarını bir seyişe teslim edip eve girdiler.

Tam karşılarında, onları beklemekte olan üç Bridgerton erkeği duruyordu.

"Evimde ne arıyorsunuz?" diye sordu Simon. Tüm istediği, karısını kucaklayıp odaya çıkarmak ve onunla sevmekti ama onun yerine, karşısına bu üç sinirli kardeş çıkmıştı. Birbirinin kopyası olan tavırlarla, ona bakıyorlardı - bacaklar

açık, eller belde, başlar yukarıda. Simon eğer bu lanet olasıca durumdan aşırı derecede rahatsız olmasaydı, çok daha farklı davranabilirdi.

Üçünün karşısında, pek şansı olmayacağını biliyordu. İki- si olsa neyse ama üçünü birden altetmesi mümkün değildi.

"Döndüğünü duyduk," dedi Anthony.

"Evet," diye cevapladı Simon. "Şimdi gidebilirsiniz."

Kollarını göğsünde kavuşturan Benedict, "Acele etme," dedi.

Simon, Daphne'ye dönerek, "Önce hangisini vurayım?" dedi.

Daphne, ağabeylerine kızgınlıkla baktıktan sonra, "Benim için fark etmez," dedi.

"Daphne'yi elinde tutmana izin vermemiz için bazı isteklerimiz olacak," dedi Colin.

"Ne?" diye bağırdı Daphne.

"O, benim karım," diye gürleyen Simon'un ses tonu karısıyla uyumlu çıkmıştı.

"O, bizim kardeşimiz," diyen Anthony, "Ve sen onu mutsuz ettin," diye öfkeyle söylendi.

Daphne, "Bu, sizi ilgilendirmez," diye ısrarla devam etti.

"Sen, bizi ilgilendiriyorsun," diye cevapladı Benedict.

"O, beni ilgilendiriyor," diye bağırdı Simon. "Şimdi evimden hemen çıkın."

Daphne de iyice sinirlenmişti. "Siz üçünüz evlendiğiniz vakit, işte o zaman bana tavsiyelerde bulunabilirsiniz. Ama o zamana kadar, fikirlerinizi kendinize saklayın."

"Üzgünüm Daff," diye lafa girdi Anthony. "Ama bu konuda geri adım atmayacağız."

"Hangi konuda?" Daphne'nin sesi, tehlikeli biçimde yükselmişti. "Geri veya ileri adım atma konumunda değilsiniz. Bu mesele, sizin dışınızdır!"

Colin, öne doğru bir adım attı. "Onun, seni sevdiğinden emin olana kadar hiçbir yere gitmeyeceğiz."

Daphne'nin yüzü bembeyaz olmuştu. Simon, ona hiç

seni seviyorum dememişti. Birçok kere, davranışlarıyla bunu belli etmişti ama asla açıkça söylememiştir. Ağabeylerinin zorlamasıyla değil, Simon'un içinden gelerek ve kendi istediği zamanda söylemesini tercih ettiği sözcüklerdi bunlar.

"Bunu yapma, Colin," diye yalvarırcasına bir ses tonuyla fısıldadı Daphne. "Beni, kendi savaşlarımı kazanmam için serbest bırakmalısınız."

"Daff..."

"Lütfen," dedi Daphne.

Simon, onların arasına girdi. "Eğer izin verirsiniz..." diye üçüne birden başıyla işaret ederek, Daphne'yi koridorun ucuna, yalnız olarak konuşabilecekleri bir yere çekti. Aslında başka bir odaya gitmeyi yeğlerdi ama üç Bridgerton'un onları takip edeceğinden emindi.

"Ağabeylerim adına özür dilerim," diye fısıldadı Daphne. "Onlar birer aptal. Evini basmaya hiç hakları yoktu. Eğer onları kardeşlikten reddedebilseydim, inan bunu hemen yapardım. Bu olaydan sonra, çocuk istemiyorsan da, anlayışla karşıla..."

Simon, tek parmağını karısının dudağına götürerek, onu susturdu. "Her şeyden önce, burası benim değil ikimizin evi. Ağabeylerine gelince; beni çok rahatsız etikleri doğru ama sana olan sevgilerinden ötürü bu şekilde davranıyorlar." Simon ona doğru eğilince, Daphne kocasının nefesini, yüzünde hissetti. "Onları kim suçlayabilir ki?" diye mırıldandı.

Daphne'nin kalbi neredeyse duracaktı.

Simon, burnunu Daphne'nin burnuna dayayana kadar ilerledi. "Seni seviyorum, Daff," dedi usulca.

Daphne'nin kalbi, yeniden atmaya başladı. "Öyle mi?"

Simon, burnunu karısının burnuna sürterek, "Kendime engel olamadım," dedi.

Dudakları aniden gelen bir gülümsemeyle aralanan Daphne, "Bu hiç de romantik olmadı," dedi.

"Ama gerçek bu," diyen Simon, omuzlarını silkti. "Sen herkesten iyi biliyorsun ki ben bunların hiçbirinin olmasını

istememedim. Bir eş, bir aile ve özellikle de âşık olmayı beklemiyordum." Simon, dudaklarıyla Daphne'nin dudaklarını okşayınca, ikisinin de vücudu tatlı bir ürpertiyle sarsıldı. "Ama karşına çıkan..." — dudakları yine birleşti — "bu kadını sevmemek, olanaksızdı."

Daphne, onun kollarında eridiğini hissetti. "Oh, Simon!" Karısını tutkuyla öpen Simon, sözcüklere dökmekte hala zorlandığı hislerini, dudaklarıyla anlatmaya çalışıyordu. Onu seviyordu. Ona tapıyordu. Onun için ateşlerin üzerinden yürürdü. Onu...

Ağabeyleri hala bekliyordu.

Yavaşça dudaklarını geri çeken Simon, başını yana doğru çevirdiğinde, antrede beklemekte olan Anthony, Benedict ve Colin'i gördü. Anthony, tavana bakıyor, Benedict tırnaklarını inceliyor ve Colin de utanmadan onları seyrediyordu.

Simon, Daphne'ye sıkıca sarılarak, "Siz hala burada ne arıyorsunuz?" dedi.

Üçünün de buna verecek bir cevabı yoktu.

"Çıkan," diye kükredi Simon.

Daphne, yavaşça "Lütfen," diyerek ağabeylerine baktı.

"Evet," diyen Anthony, Colin'in kafasının arkasına hafifçe vurarak, kapıyı işaret etti. "Sanırım, buradaki işimiz bitti."

Daphne'yi merdivenlere doğru çeğiştiren Simon, onlara dönerek, "İyi, çıkarken kapıyı da kapatın," dedi.

Başını sallayan Anthony, kardeşlerini dışarı doğru yönlendirdi.

"İyi," diye tekrarlayan Simon, "Biz yukarı çıkıyoruz," dedi.

"Simon!" Daphne, kıkırdamasına engel olamıyordu.

Simon, onun kulağına eğilip, "Ne yapacağımızı tahmin ediyordurdur," diye fısıldadı.

"Ama yine de - onlar benim ağabeylerim!"

"Tanrı yardımcımız olsun," diye homurdandı Daphne.

Daphne ve Simon daha merdivenleri bitirmeden, ön kapı gürültüsüyle açıldı ve tiz bir kadın sesi, evin girişini doldurdu.

348

"Anne!" diyen Daphne, şaşkınlıktan ne yapacağını şaşırmıştı. Ama Violet'in gözleri, sadece oğullarını görüyordu. "Sizi burada bulacağımı biliyordum," diye suçlayıcı bir tonla konuştu. "Ne kadar aptal, ne kadar inatçı..."

Daphne, annesinin konuşmasının geri kalanını duyamadı, zira Simon, kulağının dibinde kahkahalarla gülüyordu.

"Onu mutsuz ediyordu," diye karşı çıktı Benedict. "Ağabeyleri olarak, görevimiz, ona..."

"Kendi problemlerini çözebilecek zekâyâ sahip olduğu için kardeşinize saygı göstermek," diyerek oğlunun sözünü bitirdi Violet. "Ve şu anda da, hiç mutsuz görünmüyor."

"Bunun sebebi..."

"Eğer bunun sebebinin, sizin buraya gelip onları rahat-sız etmeniz olduğunu söyleyecekse, üçünüzü de evlatlıktan reddederim."

Üçü de susuyorlardı.

"Pekâlâ," diye sertçe devam etti, "sanırım artık gitme zamanımız geldi, öyle değil mi?" Oğulları onun beklediği kadar hızlı hareket etmeyince, elini ani bir hareketle uzattı ve...

"Anne, lütfen!" diye bağırdı Colin. "Kul..."

Violet, oğlunun kulağından tutmuş, çekiyordu.

"Kulağımdan değil" diye homurdandı Colin.

Daphne, Simon'un koluna girmişti. Kocası o kadar şiddetle gülüyordu ki Daphne onun merdivenlerden yuvarlanacağından korkuyordu.

Oğullarını kapıdan teker teker çıkaran Violet, birden ani bir hareketle geriye döndü ve Simon'la Daphne'nin durduğu merdivenlere doğru başını kaldırdı.

"Londra'ya döndüğüne sevindim, Hastings," derken, gülüşündeki mutluluk, gözlerine yansımıştı. "Bir hafta daha geç kalsaydın, peşine düşüp seni kendim getirecektim."

Ardından, zarif bir hareketle eşikten geçti ve kapıyı arkasından kapattı.

Vücudu hala kahkahalarla sarsılan Simon, Daphne'ye dönüp, "Bu gelen, annen miydi?" dedi.

349

"Gizli kalmış bir tarafı hep vardır."

"Belli oluyor."

Daphne'nin yüzü birden ciddileşti. "Ağabeylerim seni zorladı için özür..."

"Saçmalık," diyerek onun sözünü kesti Simon. "Onlar beni hissetmediğim bir şeyi söylemeye asla zorlayamazlardı." Başını eğip, bir an düşündü. "En azından, silahları yokken."

Daphne, kocasını omzuna şakayla karışık bir yumruk indirdi.

Bunu umursamayan Simon, onu kendine doğru çekti. "Sözlerimde ciddiydim," diye mırıldanırken, bir yandan da kollarını onun beline dolamıştı. "Seni seviyorum. Aslında bunun farkındaydım, ama..."

"Önemli değil," diye Simon'un sözünü kesen Daphne, yüzünü onun göğsüne dayadı ve "Açıklamana gerek yok," dedi.

"Evet var," diyerek ısrar etti Simon. "Ben..." Ama söylemek istedikleri, bir türlü ağzından çıkmıyordu. İçinde biriken o kadar çok duygu, o kadar çok ifade edemediği his vardı ki... "Sana göstereceğim," dedi boşuk bir sesle. "Seni ne kadar çok sevdiğimi, sana göstereceğim."

Kocasının öpüşüne karşılık vermek için başını yukarı kaldıran Daphne, mutlulukla içini çekti. "Ben de seni seviyorum."

Simon'un elleri, karısının birden yok olacağından korkmuş gibi, onu iyice kavramıştı, onu belinden sıkıca tutuyordu. Dudaklarını ağızla Daphne'nin dudaklarına bastırırken, "Yukarı gel," diye fısıldadı, "Benimle hemen yukarı gel."

Kafasını evet anlamında sallayan Daphne daha bir merdiven çıkmadan, Simon onu kucakladığı gibi havaya kaldırdı. İkinci kata geldiklerinde, Simon'un vücudu rahatlatma ihtiyacıyla yanıp tutuşuyordu. "Hangi odayı kullanıyorsun?" diye karısına sordu.

"Seninkini," diye cevap veren Daphne, Simon'un buna sormasına bile şaşırmıştı.

Başını sallayan Simon, birkaç adımda odaya girdi ve bir tekmeyle kapıyı arkalarından kapattı. "Seni seviyorum," diye mırıldanarak, karısıyla beraber yatağa yuvarlandı. Bu kelimeleri bir kere söyledikten sonra, artık içinde tutamıyor, devamlı haykırmak istiyordu. Daphne'nin onu duymasını, anlamasını ve Simon için ne kadar önemli olduğunu bilmesini istiyordu.

Ve eğer bunun olması için, bin kere bu sözleri söylemesi gerekiyorsa, buna da razıydı Simon.

"Seni seviyorum," diye tekrarlaraken, parmakları aceleyle Daphne'nin kıyafetinin düğmelerini açmaya çalışıyordu.

"Biliyorum," diye titreyen bir sesle cevap veren Daphne, elleriyle kocasının yüzünü okşadı. "Ben de seni seviyorum." Ardından, Simon'un dudaklarını kendine doğru çekerek, tatlı bir masumiyetle öpmeye başladı.

Simon, Daphne'nin dudaklarının köşesini öperken "Eğer seni bir kez daha üzecek olursam," dedi, "Beni öldürmeni istiyorum."

"Asla," diye cevap veren Daphne, bir yandan da gülümseyordu.

Simon'un dudakları, kulak memesiyle çenesinin birleştiği yerde duraklayınca, Daphne'nin nefes alışları hızlandı. "O zaman, benim canımı acıt," diye devam etti Simon. "Bacağımı kır, kolumu bük, bir şey yap."

"Saçmalama," derken Daphne, kocasını çenesinde tutup kendine doğru çevirdi. "Sen beni asla üzmezsin."

Karısına duyduğu sevgi, Simon'un adeta içinden taşıyordu. "Bazen," diye mırıldandı, "seni öyle çok seviyorum ki, bu beni korkutuyor. Eğer sana dünyayı verebilecek olsaydım, verirdim bunu biliyorsun değil mi?"

"Tek istediğim sensin," diye cevapladı Daphne onu. "Dünyayı istemiyorum, sadece seni istiyorum. Ve belki bir de..." hafifçe gülümsecekti, "şu bodurumu çıkartmanı."

Simon'un yüzüne ani bir gülümseme yayıldı. Daphne onun her zaman neye ihtiyacı olduğunu anlıyordu. Hisle-

rimin tehlikeli bir noktaya geldiğini hissetmişti, sevgisinin yoğunluğundan gözyaşlarına hâkim olamayacak gibiydi; işte tam o anda, Daphne yaptığı espriyle havayı yumuşatmıştı. "Emriniz başımın üstüne," diye Simon, yatağın kenarına doğru yuvarlanarak, botlarını bir hamlede çıkartıp attı.

"Başka bir emriniz, efendim?" diye yapmacık bir saygıyla karısına baktı.

Başını neşeyle yana eğen Daphne, "Gömleğin de gidebilir aslında," dedi.

Simon, çabucak gömleğinde kurtuldu ve karısına döndü.

"Hepsi bu mu?"

"Bu," derken tek parmağını Simon'un pantolonunun kimerine geçiren Daphne, "kesinlikle çıkmah," dedi yavaşça. "Bence de," diye mırıldandı Simon. Pantolon da yere yığıldı. Karısının üzerine doğru, kolları ve bacaklarıyla çıkan Simon, adeta onun etrafında tutkudan bir hapishane kurmuştu. "Peki, şimdi?" diye sordu.

Daphne'nin nefesi kesildi. "Sen çıplaksın," dedi bir hamlede.

"Doğru," diye cevap veren Simon'un gözleri Daphne'nin gözlerini yakıyordu.

"Ama ben değilim."

"Bu da doğru." Bir kedi gibi gülümsedi. "Bu da çok acı bir durum."

Başını sallayan Daphne'nin aklına, söyleyecek söz gelmiyordu.

"Otur," diye yumuşak bir sesle karısına emretti.

Simon'un dediğini yapan Daphne'nin elbisesi, saniiyeler sonra yerdeki giysi yığmına karışmıştı.

"İşte bu..." diye boğuk bir sesle konuşan Simon, bir yandan da aç gözlerle karısının göğüslerine bakıyordu, "iyi oldu."

Kocaman yatakta, birbirlerine karşılıklı olarak dizlerinin üzerinde duruyorlardı. Kocasının nefes aldıkça inip kalkan

geniş göğsüne bakan Daphne'nin boğazı kurumuştu. Titreyen eliyle uzanıp, ona dokundu.

Parmakları göğüs ucuna geldiğinde, Simon'un nefesi kesildi. O da, tek eliyle uzanıp, karısının göğsünü kavradı. "Seni istiyorum."

Gözleri arzuyla parlayan Daphne, "Biliyorum," dedi.

"Hayır," diye mırıldanan Simon, onu kendine doğru çekti. "Senin kalbini istiyorum. Senin..." Tenleri birleştiğinde, Simon'un tüm vücudu ürperdi. "Senin ruhunu istiyorum."

"Oh, Simon," diyen Daphne, parmaklarını kocasının gür saçlarının arasında gezdirdi. "Bütün bunlar zaten senin."

O andan sonra, kelimeler yoktu artık; sadece dudakları, elleri ve tenin tene değışı vardı.

Simon, bildiği her yolu kullanarak ona tapındı. Bacaklarını okşuyor, dizlerinin arka taraflarını öpüyordu. Kalçalarını sıkıyor, kasıklarını okşuyordu. Ve en sonunda, artık ona sahip olmak için duyduğu arzunun, kendisini delirteceğini anladığı zaman, suratındaki yoğun sevgi ifadesiyle Daphne'ye baktı ve "Seni seviyorum," diye fısıldadı. "Tüm hayatım boyunca, bir tek seni sevdim."

Başını sallayan Daphne, ne diyeceğini bilmiyordu, dudaklarından bir tek "Seni seviyorum," cümlesi döküldü.

Simon, yavaş ama karşı konulmaz bir şekilde kendini ileri itti. Vücutları tam olarak birleştiğinde, Simon artık olması gerektiği yerde olduğunu biliyordu.

Başını eğip, karısının yüzüne baktı. Daphne başını geriye atmış, dudakları nefes almak istercesine aralanmıştı. Dudaklarıyla, kızarmış yanaklarını okşadı. "Sen hayatımda gördüğüm en güzel kadınsın," diye fısıldadı. "Ben asla nasıl olduğunu bilmiyorum..."

Cevap olarak sırtını geriye atan Daphne, "Sadece beni sev," diye mırıldandı. "Sadece beni sev, bu bana yeter."

Simon, hareket etmeye başladı, kalçaları inip kalkıyordu. Daphne'nin parmakları, Simon'un sırtına geçmiş, her hareketinde tırnakları tenine batıyordu.

İnleyerek kocasının ismini söylerken, Simon'un vücudu da bu manzara karşısında eriyordu. Hareketleri çığırca bir hız kazanmış, kontrolden çıkmasına az kalmıştı. "Daha fazla beklemeyeceğim," diye boğuk bir sesle konuştu. Daphne'yi beklemek, kendi doruğa ulaşmadan önce, karısının rahatladığını görmek istiyordu.

Tam o anda, dayanacak gücünün kalmadığını hissettiği o son saniyede; Daphne'nin vücudu kollarının arasında sarsıldı ve en hassas kasları, Simon'un çevresinde kasılmaya başladı. Daphne, bir yandan da şuursuzca onun ismini mırıldanıyordu.

Karısının yüzüne bakan Simon'un, bir an nefesi kesildi. Her sevişmelerinde, spermelerini dışarıya akıtmak için o kadar telaşlanıyordu ki karısının o son andaki, doruğa ulaşırkenki yüz ifadesini göremiyordu. Kafasını geriye atmış, boynunun zarif hatları, ağzından çıkan sessiz çığlıklarla, belirginleşmişti. Simon, Daphne'yi hayranlıkla izliyordu.

"Seni seviyorum," dedi, "Tanrım, seni ne kadar çok sevdiğimi bir bilsen." Ardından, daha da derinlere indi.

Simon'un ritmini hızlandırmasıyla birlikte, Daphne'nin gözleri irileşti. "Simon," diyen sesinde, tarif edilemez bir acele vardı. "Emin misin?"

Ne demek istediğini ikisi de biliyordu.

Simon, başını salladı.

"Bunu sadece ben istediğim için yapmanı istemiyorum. Sen de istemelisin."

Boğazında, tanımlaması güç bir yumru oluşmuştu; ama bu, daha önceki kekelemeleri ya da dilinin sürçmesi gibi değildi. Bu, Daphne'ye olan sevgisinden başka bir şey değildi. Gözleri yaşıyordu; konuşmayı denemeye bile gerek yoktu.

Son bir kez kendini ileri iterek, geri çekilmeden karısının içinde kaldı. O kadar iyi hissediyordu ki kendini, bu yaşadığı hiç birşeyle kıyaslanamaz bir anda.

Sonunda kolları gevşedi ve Daphne'nin üzerine yığıldı. Odadan gelen tek ses, Simon'un hırıltılı solumasıydı.

Daphne, kocasının saçlarını alnında çekip, kaşlarına bir öpücük kondurdu. "Seni seviyorum," diye fısıldadı, "Seni hep seveceğim."

Başını Daphne'nin boynuna gömen Simon, onun kokusunu doya doya içine çekti. Daphne onundu, onu sarmalıyordu; Simon, Daphne'yle kendini bir bütün gibi hissediyordu.

Saatler sonra, Daphne gözlerini kırıştırarak uyandı. Kollarını başının üzerinde birleştirerek gerindiğinde, tüm perdelerin kapanmış olduğunu gördü. Esneyerek, Simon yapmış olmalı, diye düşündü. Perdelerin kenarlarından sızan güneş ışıkları, odaya loş bir hava veriyordu.

Boynunu gererek, kaslarını gevşetti ve yavaşça yataktan kayıp, giyinme odasına giderek, sabahlığını aldı. Günün ortasında uyumak, onun için alışılmadık bir durumdu. Ama bu, zaten sıradan bir gün değildi.

Sabahlığını giyerek, belindeki ipek kuşağını bağladı. Simon nereye gitmişti acaba? Yatağı, Daphne'den çok önce terk etmiş olamazdı. Daha biraz önce, onun kollarında yattığını anımsıyordu.

Ana yatak odası, toplam olarak beş daireden oluşuyordu: iki odanın içinde kendi giyinme odaları, ortada bulunan bir oturma odasına bağlanmıştı. Kapısı açık olan oturma odasının perdeleri açık olmalıydı ki aralık kapıdan içeri bol bol güneş ışığı yayılıyordu. Ayakucularına basarak ilerleyen Daphne, merakla kapının arasından baktı.

Simon, arkasını kapıya dönmüş, pencereden şehre bakıyordu. Üzerine koyu bordo renginde bir bornoz giymişti ama ayakları hala çıplaktı. Soluk mavi gözleri, dışarılarda bir şey takılmış da ne olduğunu anlayamamış gibi bakıyordu.

Daphne'nin kaşları, endişeyle çatıldı. Odayı geçip kocasına birkaç adım kala, "İyi akşamlar," dedi.

Simon, onun sesini duyunca başını çevirdi ve dalgın bakışları o anda yumuşadı. Karısını kolları arasına alarak, "Sana da iyi akşamlar," dedi. Daphne, sırtını onun geniş göğsüne

dayamış, pencereden Grosvenor Meydanı'na bakarken, Simon da çenesini karısının başının üstüne koymuştu.

Birkaç dakika boyunca cesaretini toplamaya çalışan Daphne, sonunda "Pişman mısın?" diye sordu.

Daphne, onu göremiyordu ama kafasını hayır anlamında sallarken çenesinin başına sürtünmesinden cevabın hayır olduğunu anlayabiliyordu.

"Pişmanlık yok," dedi Simon bir an sonra. "Sadece... Düşünceler."

Sesinin tonunda bir terslik olduğunu anlayan Daphne, kocasının kollarında dönerek, onun yüzüne baktı. "Simon, neler oluyor?" dedi yavaşça.

"Hiç birşey." Simon, gözlerini Daphne'nin gözlerinden kaçırıyordu.

Daphne, onu köşedeki ikili koltuğa götürüp, çekistirerek yanına oturttu. "Eğer daha baba olmaya hazır değilsen," diye fısıldadı, "bunu anlayabilirim."

"Sorun, o değil."

Ama Daphne ona inanmıyordu. Hem çok çabuk cevap vermişti hem de sesinde, saklamaya çalıştığı endişeli bir ton vardı. "Bekleyebilirim," dedi. "Hatta itiraf etmeliyim ki..." diye utanarak ekledi, "kendimize biraz zaman ayırmak da hoşuma gider."

Simon cevap vermedi ama gözleri, uzaklara dalmış gibiydi ve bir yandan da elleriyle, alnını ovuyordu.

Daphne'nin içini aniden bir panik dalgası kaplayınca, hızlıca konuşmaya başladı. "Hemen bir bebek istemiyordum zaten ben," dedi. "Yani... Aslında ilerde çocuklarım olmasını istiyorum ve senin de, eğer kendine izin verirsen, bundan hoşlanacağını sanıyorum. Benim tek üzüldüğüm nokta, sadece babandan intikam almak için, bizi bir aileden mahrum etmek istemendi. Başka..."

Simon, elini sert bir hareketle Daphne'nin bacağına koydu. "Daphne, yeter," dedi. "Lütfen."

Sesindeki bastırılmış duyguların şiddeti, Daphne'nin

bir anda susmasına yetti. Alt dudaklarını dişlerinin arasına sıkıştırıp, endişeyle ısırmaya başladı. Şimdi, konuşma sırası Simon'undu. Kalbini sıkıştıran büyük bir yük altında olduğu belliydi ve gerekli sözcükleri bulabilmesi için tüm gün geçse bile, Daphne onu beklemeye razıydı.

Bu adamı, sonsuza dek bekleyebilirdi.

"Çocuk sahibi olma konusunda çok da hevesli olduğumu söyleyemem," dedi Simon yavaşça.

Daphne, kocasının nefes alışlarının hızlandığını fark etti ve elini onun koluna koyarak, onu rahatlatmaya çalıştı.

Simon, anlayış bekleyen gözlerle ona baktı. "O kadar uzun süre, baba olmamaya kendimi hazırladım ki..." Yutkundu. "baba olmaya kendimi nereden hazırlamaya başlayacağımı bile bilmiyorum."

Daphne, ona anlayışlı bir şekilde gülümsedi ama aslında bu gülüş her ikisi içindi. "Öğreneceksin," dedi fısıltıyla. "Ve ben de seninle beraber öğreneceğim."

"Ö-öyle değil," diyerek başını salladı. Sabırsızca içini çekti. "Hayatımı... Babamdan... Oç alarak g-geçirmek istemiyorum."

Simon ona doğru dönünce, Daphne kocasının yüzünde gördüğü saf duygusallıktan çok etkilendi. Çenesi titriyor, yanağında bir kas seğiriyordu. Sanki tüm enerjisini bu konuşmayı yapmak için kullanmış gibi, boynundaki damarlar atmıştı.

Daphne onu sarıp sarmalamak, içeride bir yerlerde kalan küçük çocuğu rahatlatmak istedi. Yüzünü okşayıp, ellerini tutmak ona binlerce şey yapmak istiyordu ama tek yapabildiği, susup cesaret verici gözlerle onun devam etmesini beklemek oldu.

"Sen haklıydın," diye boğuk bir sesle konuştu Simon. "Baştan beri sen haklıydın. Babam hakkında. Onun kazanmasına benim izin verdiğim doğrudur."

"Oh, Simon," diye fısıldadı Daphne.

"Ama ya..." Simon'un her zaman kontrollü ve ciddi du-

ran yakaşıklı suratı, düşüncelerinin altında ezilmiş gibiydi. "Ya b-bir çocuğumuz olursa v-ve o da benim g-g-gibi konuşamazsa?"

Daphne, biran için tek kelime edemedi. Gözleri akamayan yaşlarla doluydu, ellerini ağzına götürüp şaşkınlıkla açılmış dudaklarına değdirdi.

Simon ona arkasını döndü ama Daphne yine de o hareket edemeden, gözlerindeki yoğun acıyı fark etmişti. Titreyen bir nefes alan Simon, adeta kendini tutmaya çalışıyordu.

"Eğer kekeleyen bir çocuğumuz olursa..." diye dikkatle söze girdi Daphne, "onu seveceğim ve ona yardım edeceğim. Ve..." Hızlıca yutkunarak, içinden doğru şeyi söylüyor olmak için dua etti. "Ve fikir almak için senden yardım isteyeceğim, çünkü bunun üstesinden nasıl gelineceğini sen benden çok daha iyi biliyorsun."

Simon, yumuşak bir bakışla karısına baktı. "Çocuğumun, benim çektiğilerimi yaşamasını istemiyorum."

O anda, sanki tam olarak ne söyleyeceğini biliyormuşçasına, Daphne'nin yüzünde hafif ama içten bir gülümseme belirdi. "Ama o bunları yaşamayacak," dedi usulca, "Çünkü senin gibi bir babası olacak."

Simon'un yüzündeki ifade değişmemişti fakat gözlerine umut dolu bir parlak yerleşmişti.

"Sen olsan, kekeleyen bir çocuğu reddeder miydin?" Daphne'nin sesi, zorla duyulacak gibiydi.

Simon'un cevabı ise, kuşkuyla yer bırakmayacak kadar acı dolu bir şekilde, hayır olmuştu.

Daphne hafifçe gülümsedi. "O zaman, çocuklarımız adına hiçbir korkum yok benim."

Simon, bir an suskun kaldıktan sonra, ani bir hareketle Daphne'ye yaklaşmış, başını onun boynuna sıkıca bastırdı. "Seni seviyorum," dedi zorlukla anlaşılır bir sesle. "Seni çok seviyorum."

Daphne, o andan itibaren her şeyin yoluna gireceğinden emindi.

Saatler geçmişti ama Daphne ve Simon oturma odasındaki ikili koltukta hala oturuyorlardı. Elele tutuştukları, başlarını birbirlerinin omuzlarına koyup güç aldıkları bir akşamüzeri olmuştu. Kelimeler kifayetsiz kalmış, birbirlerinin yanında olmaları bile onlara yetmişti. Güneş, gökyüzünden son ışıklarını bırakarak ayrılıyor, kuşlar ise cıvı cıvı ötüyordu ve onlar birlikteydiler.

Tek ihtiyaçları olan da, buydu zaten.

Ama düşüncelerinin derinliklerinde bir şeyler Daphne'yi rahatsız ediyordu ve masanın üzerinde duran küçük bir mektup setini görene kadar da bunun ne olduğunu anlayamamıştı.

Simon'un babasından gelen mektuplar.

Gözlerini kapatıp, derin bir nefes aldı; Simon'a o mektupları verebilmesi için gerekli olan cesareti toplamaya çalıştı. Mektupları ona devreden Middlethorpe Dükü, Daphne'ye doğru zamanın geldiğini kendisinin anlayacağını söylemişti.

Simon'un onu saran kollarından sıyrılan Daphne, yavaşça düşes dairesine geçmek için hareketlendi.

"Nereye gidiyorsun?" diye uykulu bir sesle sordu Simon. Akşamüzeri güneşi, onu mayıştırmıştı.

"B-benim odadan bir şey almam gerekiyor."

Karısının sesindeki duraksamayı fark eden Simon, birden oturduğu yerde dikleşerek gözlerini açtı ve ona baktı. "Ne alacaksın?" diye merakla sordu.

Aceleyle yan odaya geçerek, soruya cevap vermekten kurtulmayı umut eden Daphne, "Hemen dönerim," dedi.

Mektuplar, Hastings Dükü'nün resmi renkleri olan kırmızı ve altın renkli bir kurdeleyle bağlanmış olarak, Daphne'nin odasındaki masanın çekmecesinde duruyordu. Londra'ya döndüğü ilk haftalarda, mektuplar aklına bile gelmemiş, Bridgerton Malikânesi'ndeki eski odasında, dokunulmamış halde beklemişti. Daphne, annesini görmeye gittiğinde ise Violet ona odasından eski eşyalarını almasını

önerince, on yaşından beri biriktirdiği parfüm şişeleri ve yastık kılıflarının arasında mektupları bulmuştu.

O zamandan beri, birçok kere mektupları açıp, en azından bir tanesini okumaya niyetlenmişti; kocası hakkında daha fazla bilgi sahibi olmak amacıyla. Eğer tüm zarflar özel mektup mumuyla mühürlenmiş olmasaydı, Daphne onları kesinlikle okurdu, bundan emindi.

Zarf tomarını eline alıp, yavaş adımlarla oturma odasına geçti. Simon hala koltukta oturuyordu ve gözleri irice açılmış halde, merakla Daphne'yi bekliyordu.

"Bunlar senin," derken, elindeki mektuplarla kocasına doğru yürüdü.

"Onlar nedir?" diye sordu Simon.

Ama sesinin tonundan, onların ne olduğunu bildiği anlaşılıyordu.

"Bunlar, babandan sana gelen mektuplar," diye cevapladı Daphne. "Bana Middlethorpe vermişti. Hatırlıyor musun?"

Simon başını olumlu anlamda salladı. "Ona mektupları yakmasını söylediğimi de hatırlıyorum."

Daphne, çekinerek gülümsedi. "Sanırım senin fikrine katılmıyormuş."

Simon, karısının elindeki tomara baktı. Yüzü dışında her yere bakabilirdi. "Ve galiba fikrime sen de katılmadın," diye çok yavaş bir sesle söylendi.

Daphne başını salladı ve Simon'un yanına oturdu. "Okumak istiyor musun?"

Simon, cevap vermeden önce birkaç saniye düşündü ve sonunda, dürüst olmaya karar verdi. "Bilmiyorum."

"Onu hayatından çıkartmana yardımcı olabilir."

"Ya da beni daha beter hale getirir."

"O da mümkün," diye kabul etti Daphne.

Simon hareketsiz bir biçimde gözlerini karısının kucağında masumca duran mektuplara dikmişti. Hissedeceği tek şeyin kin olacağını umuyordu. Öfkeleneneğini sanmıştı. Ama aklına gelen...

Hiç birşey.

Bu, çok garip bir durumdu. Babasının el yazısıyla, ona hitaben yazılmış bir tomar mektup, tam önünde duruyordu. Buna rağmen, onları parçalara ayırmak ya da şöminenin yanına ateşine atmak içinde hiçbir istek uyanmıyordu.

Aynı zamanda, onları okumaya da pek gönüllü değildi.

"Sanırım bekleyeceğim," derken, yüzünde zayıf bir gülümseme vardı.

Daphne, şaşkınlıkla gözlerini kırptırırken, kulaklarına inanamıyormuş gibiydi. "Okumak istemiyor musun yani?"

Simon, hayır anlamında başını salladı.

"Ama onları yakmak da istemiyorsun."

Simon omuzlarını silkti. "Hayır."

Daphne, önce elindeki mektuplara, sonra da kocasının yüzüne baktı. "Peki, ne yapmak istiyorsun?"

"Hiçbirşey."

"Hiçbirşey?"

Simon güldü. "Doğru duydun."

"Oh," Daphne, ne yapacağını bilemez halde ona bakıyordu. "Masamdaki çekmeceye geri koymamı ister misin?"

"İstersen koyabilirsin."

"Ve orada öylece kalsınlar."

Simon, birden uzanıp sabahlığının kuşağından Daphne'yi yakaladı ve onu kendine doğru çekti. "Mmm-hmmmm."

"Ama" diye kalakaldı Daphne. "Ama-ama..."

"Bir daha 'ama' dersin," diye gülümsedi Simon, "aynı benim gibi konuşmaya başlayacaksın."

Daphne'nin ağzı, yeni bir şaşkınlık dalgasıyla aralandı. Simon, onun yaşadığı şoku anlayabiliyordu. Ne de olsa, hayatında ilk defa, yaşadığı konuşma zorluğunu hafife alacak bir şey söylemişti.

"Mektuplar bekleyebilir," dediği anda, zarf tomarı da Daphne'nin kucağından yere kayıyordu. "Sonunda babamı hayatımdan çıkarmayı başardığım anda -senin sayende" gü-

lümseyerek ona baktı ve devam etti. "Bunları okuyarak onu tekrar hayatıma davet etmek istemiyorum."

"Ama onun sana neler yazdığını bilmek istemiyor musun?" diye ısrarla sordu Daphne. "Belki senden özür dilemiştir. Hatta belki ayaklarına kapanmak istemiştir." Daphne, yerde duran zarf tomarına uzanmak için eğildi, ancak Simon'un güçlü kolları onu bir hareketle geri çekti.

"Simon!" diye bağırdı Daphne.

Kocası, tek kaşını kaldırarak ona baktı. "Efendim?"

"Ne yaptığını sanıyorsun?"

"Seni baştan çıkarmaya çalışıyorum. Sence başarıyor muyum?"

Daphne'nin yüzü pembeleşmişti. "Galiba," dedi utanarak.

"Galiba mı? Kahretsin, sanırım yeteneğimi kaybediyorum."

Simon'un eli karısının kalçalarını kavrayınca, Daphne'den bir çığlık yükseldi. "Bence yeteneğin yerinde duruyor," diye mırıldandı.

"Sadece yerinde mi duruyor?" Simon şakadan yüzünü buruşturdu. "Sadece duruyor diyerek bana haksızlık etmiyor musun?"

"Pekâlâ," dedi Daphne gülerek, "yanlış bir kelime seçimi oldu."

Simon, kalbinin dayanılmaz bir sıcaklıkla ısındığını hissetti. Sıcaklık yüzüne vurmaya başladığında, karısını çoktan koltuktan kaldırmış, yatağa doğru sürüklüyordu.

"Daphne," diyen Simon'un sesi, ciddi bir iş anlaşması yapmaya hazırlanır gibiydi. "Bir teklifim var."

"Bir teklif mi?" diye yineleyen Daphne, meraklanmıştı.

"Bir rica," diye düzeltti Simon. "Senden bir ricam var."

Daphne başını yana eğip, gülümsedi. "Nasıl bir rica?"

Simon, onu oturma odasının kapısından geçirmiş, yatak odasında ilerletiyordu. "Aslında, iki bölümden oluşan bir rica."

362

"Ne kadar ilginç."

"Birinci bölüm; seni, beni ve..." Daphne'yi kucaklayarak, yatağın ortasına doğru fırlattı "bu çok sağlam antika yatağı ilgilendiriyor."

"Sağlam mı?"

Simon, karısının yanına yatağa tırmanırken, "Sağlam olduğunu umuyorum," dedi.

Daphne kahkahalar atarak, onun ellerinden kaçmaya çalışıyordu. "Bence çok dayanıklı duruyor. Peki, ricanın ikinci bölümü nedir?"

"O bölüm, senin uzunca bir süre sorumluluk almanı gerektiriyor."

Daphne, gözlerini kısmış olduğu halde, hala gülümsüyordu. "Ne kadar bir süre?"

Anı bir hareketle Daphne'yi şilteye yapıştıran Simon, "dokuz ay kadar," diye fısıldadı.

Daphne'nin dudakları, mutlulukla aralanmıştı. "Emin misin?"

"Dokuz ay sürdüğünden mi?" gülümsedi. "Bana öyle söylemişlerdi."

Ama Daphne, artık gülüyordu. "Ne kastetmek istediğimi gayet iyi biliyorsun," dedi usulca.

"Biliyorum," diye cevap veren Simon, ciddileşmiş bakışlarla karısına baktı. "Ve evet, eminim. Delicesine korkuyorum. Ama bir yandan da inanılmaz heyecanlıyım. Ve sen hayatıma girmeden önce kendime hissetmek için izin vermediğim daha yüzlerce duygu..."

Gözyaşları, Daphne'nin yanaklarından aşağı akıyordu. "Bugüne kadar bana söylenen en güzel sözler bunlar."

"Hepsi gerçek," dedi Simon. "Seni tanımadan önce, ben yarı ölü bir insandım."

"Peki ya şimdi?"

"Şimdi," diye tekrarladı Simon. "Şimdi; benim için mutluluk, keyif ve tapışığım bir kadın anlamına geliyor. Ama biliyor musun?"

363

Başını sallayan Daphne, konuşmakta güçlük çekiyordu. Simon öne doğru eğildi ve onu öptü. "Şimdi, yarınlarla kıyaslanamaz bile. Yarın da bir sonraki günle kıyaslanamaz. Şu anda ne kadar harika hissetsem de yarınların daha da güzel olacağını biliyorum. Ah, Daff," diye mırıldanıp, dudaklarını karısının dudaklarına değirdi. "Seni her gün daha fazla seveceğimi. Sana söz veriyorum. Her gün..."

SONSÖZ

Hastings Dükü ve Düşesinin bir oğulları oldu!

Üç kızdan sonra, Londra sosyetesinin en âşık çifti, sonunda dülhâhğa bir veliaht kazandırdılar. Yazarınız, Hastings'lerin yaşadığı rahatsızlamayı tahmin edebiliyor; zira tüm dünyada olduğu gibi, bizde de ünvan ve para sahibi bir adamın, erkek bir veliaht sahibi olması şart.

Bebeğin ismi henüz açıklanmadı ama yazarınız kendini, bu konuda yorum yapabilecek kadar bilgili görüyor. Ne de olsa, Amelia, Belinda ve Caroline isimli üç kardeşten sonra, yeni Clyvedon Kont'unun isminin David'den başka bir şey olması mümkün görünmüyor.

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLERİ, 15 Aralık 1817

Kollarını sinirle havaya kaldıran Simon'un önündeki gazete, odanın diğer ucuna doğru havalanarak uçtu. "Bunu nereden biliyor?" diye homurdanarak söylendi. "Bebeğe David adını vereceğimizi kimseye söylememiştik."

Daphne, odada bir aşağı bir yukarı dolanarak kendi kendine söylenen kocasını izlerken, gülmemek için kendini zor tutuyordu. "Sadece tahmin etmiş olmalı," dedikten sonra, gözlerini kolları arasında tuttuğu yeni doğmuş bebeğine çevirdi. Gözlerinin mavi mi kalacağını yoksa ablaları gibi kahverengiye mi döneceğini anlamak için henüz çok erkendi; ama şimdiden babasına o kadar çok benziyordu ki Daphne bebeğin gözlerinin koyulaşacağını hiç sanmıyordu.

"Evimizin içinde bir casusu olmalı," derken, Simon elle-
rini beline koymuştu. "Kesinlikle."

"Evimizde bir casus olduğunu hiç sanmıyorum," diye ce-
vap veren Daphne, kocasına bakmak yerine, parmağını em-
meye çalışan bebeğiyle ilgileniyordu.

"Fakat..."

Daphne, sonunda başını kaldırarak, Simon'a baktı. "Si-
mon saçmalyorsun. O, sadece bir dedikodu gazetesi."

"Whistledown - ha!" diye sinirle bağırды Simon. "Haya-
tumda hiç bir Whistledown'la tanışmadım. Bu kahrolasıca
kadının kim olduğunu bulmak isterdim doğrusu."

"Sen ve Londra'nın geri kalanı," diyerek güldü Daphne.

"Birisinin onu kesinlikle işten çıkartması lazım."

"Eğer onu işsiz bırakmak istiyorsan," diye belirtmekten
geri kalamayan Daphne, "gazetesini alarak ona destek olma-
malısın," dedi.

"Ben..."

"Ve sakın Whistledown'ı benim için aldığını söylemeye
kalkışma."

"Ama sen okuyorsun," diye itiraz etti Simon.

"Sen de okuyorsun." Daphne, David'in minik alına
bir öpücük kondurdu. "Hem de ben daha gazeteyi elime
bile alamadan önce okuyorsun. Aslında ben bu aralar Leydi
Whistledown'dan hoşlanmaya başladım."

Simon, şüphyle karısına baktı. "Neden?"

"Bizim hakkımızda ne yazdığını okudun mı? Bizi,
Londra'nın en âşık çifti ilan etmiş," dedi çapkınca gülerlek.
"Benim çok hoşuma gitti doğrusu."

Simon homurdandı. "Bunun tek sebebi, Philipa
Featherington'un..."

"Aynı c, Philipa Berbrooke," diye araya girip düzeltti
Daphne.

"Adı her neyse, o kadar dedikoducu biri olmasaydı ve
geçen ay tiyatrodan benim, sana 'sevgilim' diye seslendiğimi

duymasaydı, bunların hiçbirisi ortaya çıkmazdı. Artık kendi
kulüplerime gidemez hale geldim."

"Bir erkeğin karısını sevmesi çok utanç verici yani, öyle
mi?" diye gülümseyerek sordu Daphne.

Yüzünü buruşturan Simon, o haliyle küçük bir çocuğunu
andırıyordu.

"Boşver," dedi Daphne. "Cevabımı almasam da olur."

Simon'un gülüşü, çapkınlık ve utangaçlık arasında bir
yerde takılı kalmıştı.

"Al," diyerek David'i havaya kaldıran Daphne, bebeği ko-
casına doğru uzattı. "Onu tutmak ister misin?"

"Elbette." Simon odayı hızla geçip, oğlunu kollarının
arasına aldı. Birkaç saniye bebeğini izledikten sonra, gülüm-
seyerek Daphne'ye baktı. "Bence bana benziyor," dedi gu-
rurla.

"Bence de."

Simon, oğlunun burnunu öptü ve "Sakin merak etme,
küçük adam. Seni her zaman seveceğim. Sana harfleri, ra-
kamları ve ata binmeyi öğreteceğim. Ve seni, dünyadaki tüm
kötü insanlardan, özellikle de o Whistledown denen kadın-
dan koruyacağım..."

Hastings Malikânesi'nden çok da uzakta olmayan bir yer-
de, küçük ama zarif döşenmiş bir odada, önünde duran mü-
rekkep kavanozuyla masasının başında oturmuş olan genç
kadın, çekmecedен temiz bir kâğıt çıkardı.

Yüzündeki gülümsemeyle, kalemini mürekkep kavano-
zuna batırды ve yazmaya başladı:

LEYDİ WHISTLEDOWN'UN CEMİYET HABERLE-
Rİ, 19 Aralık 1817

Ah, sevgili okurlarım, yazdığımız size aşağıdaki haberi vernekten
mutluluk duyuyor...

Kadere inanır mısınız?

Peki ya kader bir gün yolunuzu aşkla keserse...

Tutkuyu iliklerinizde hissederken aşktan korkup her şeyden vazgeçmek zorunda kalırsanız...

Bazen imkansızlıklar geçicidir, bazen ise imkansızlıklar hayallerle kesilir.

Julia Quinn "New York Times" in en çok satan kitaplar listesine giren "Yüreğe Söz Geçmiyor" adlı yeni romanıyla okuyucuları buluşturuyor. Quinn'in etkileyici üslubu karşısında duyulanacak, gerçek aşkın varlığına inanmaya başlayacaksınız. Bir yandan da gülümsemenizi sağlayacak bu çelişkili aşk romanının her sayfasında kendinizden bir parça bulacaksınız.



9 789944 820813
www.epilonyayinevi.com



This PDF was created using the Sonic PDF Creator.

To remove this watermark, please license this product at www.investintech.com